

THANK YOU FOR PURCHASING A HOTPOINT PRODUCT.

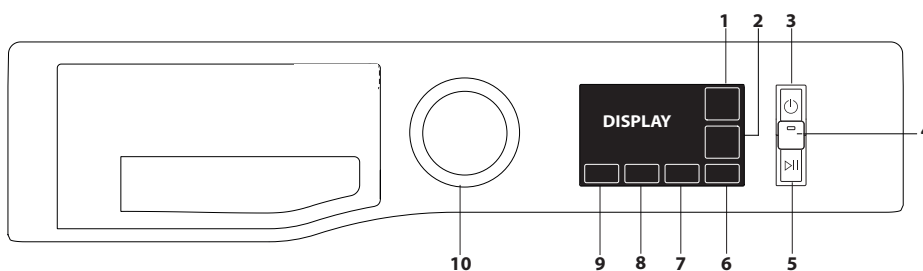
To receive more comprehensive assistance, register the appliance on www.hotpoint.eu/register

Before using the appliance carefully read the Health and Safety guide.

Before using the machine, it is imperative that the transport bolts are removed. For more detailed instructions on how to remove them, see the Installation Guide.

CONTROL PANEL

1. STEAM HYGIENE / MUTE button
2. FINAL CARE / KEY LOCK button
3. ON/OFF button
4. ACTIVE CARE button and indicator light
5. START/PAUSE button
6. RAPID / GREEN button
7. SPIN button
8. START DELAY button
9. TEMPERATURE button
10. WASH CYCLE SELECTOR KNOB



WASH CYCLE TABLE

Maximum load 8 kg
Power input in off mode 0.5 W / in left-on mode 8 W

Wash cycle	Temperature		Max. spin speed (rpm)	Max. load (kg)	Duration (h : m)	ACTIVE CARE	Add Garments	Detergents and Additives			Recommended detergent		Residual dampness % (****)	Energy consumption kWh	Total water lt	Laundry temperature °C	
	Setting	Range						Prewash	Wash	Fabric softener	Powder	Liquid					
								1	2	3							
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Cotton (2)	40 °C	❄ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45	
Synthetics (3)	40 °C	❄ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43	
Mixed	40 °C	❄ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Delicates	40 °C	❄ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
White	40 °C	❄ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42	
Anti Stain 40°	40 °C	❄ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
Rapid 30 min	30 °C	❄ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27	
Spin & Drain *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rinse & Spin	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-	
Steam Refresh	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
20 °C	20 °C	❄ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22	
Wool	40 °C	❄ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Anti Allergy	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
Bed & Bath	60 °C	❄ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	

● Required dosage ○ Optional dosage

This data may differ in your home due to changing conditions in inlet water temperature, water pressure etc. Approximate programme duration values refer to the default setting of the programmes, without options. The values given for programmes other than the Eco 40-60 programme are indicative only.

1) ^{EN 40-60} Eco 40-60 - Test wash cycle in compliance with EU Ecodesign regulation 2019/2014. The most efficient programme in terms of energy and water consumption for washing normally soiled cotton laundry.

Note: spin speed values shown on the display can slightly differs from the values stated in the table.

For all testing institutes:

- 2) Long cotton cycle: set wash cycle with a temperature of 40 °C.
- 3) Long synthetics cycle: set wash cycle with a temperature of 40 °C.

4) The display will show the suggested spin speed as default value.

* By selecting the cycle and excluding the spin cycle, the washing machine will drain only.

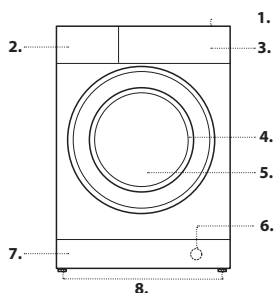
** The duration of the wash cycles can be checked on the display.

*** For Prewash press the " °C " button until the symbol lights up (only 90°).

**** After programme end and spinning with maximum selectable spin speed, in default programme setting.

PRODUCT DESCRIPTION

1. Top
2. Detergent dispenser drawer
3. Control panel
4. Handle
5. Porthole door
6. Drain pump (behind the plinth)
7. Plinth (removable)
8. Adjustable feet (2)



DETERGENT DISPENSER DRAWER

compartment 1: Pre-wash detergent (powder)

compartment 2: Detergent for the wash cycle (powder or liquid)

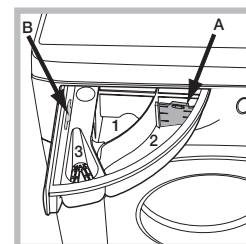
If liquid detergent is used, it is recommended that the removable plastic partition A (supplied) be used for proper dosage. If powder detergent is used, place the partition into slot B.

compartment 3: Additives (fabric softeners, etc.)

The fabric softener should not overflow the grid.

! Use powder detergent for white cotton garments, for pre-washing, and for washing at temperatures over 60 °C.

! Follow the instructions given on the detergent packaging.



WASH CYCLES

Follow the instructions on the symbols of the garment's wash care label. The value indicated in the symbol is the maximum recommended temperature for washing the garment.



Eco 40-60

For washing normally soiled cotton garments declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle. This is the standard cotton programme and the most efficient in terms of water and energy consumption.

Cotton

Normally to heavily soiled and robust cottons.

Synthetics

Suitable for washing moderately soiled garments made of synthetic fibres (e.g. polyester, polyacrylic, viscose, etc.) or mixed synthetic-cotton fibres.

Mixed

For washing lightly to normally soiled resilient garments in cotton, linen, synthetic fibres and mixed fibres.

Delicates

For washing very delicate garments. It is advisable to turn the garments inside out before washing them. For best results, use liquid detergent on delicate garments.

White

For washing normally to heavily soiled towels, underwear, table and bed linen, etc in resilient cotton and linen. Only when the temperature is selected at 90°C the cycle is provided with a prewash phase before main washing phase. In this case it is recommended to add detergent both, in the prewash and main wash section.

Anti Stain 40°

The programme is suitable to heavily-soiled garments with resistant colours. It ensures a washing class that is higher than the standard class (A class). When running the programme, do not mix garments of different colours. We recommend the use of powder detergent. Pre-treatment with special additives is recommended if there are obstinate stains.

Rapid 30 min

For washing lightly soiled garments quickly. This cycle lasts only 30 minutes, saving time and energy.

Spin & Drain

Spins the load then empties the water. For resilient garments. If you exclude the spin cycle, the machine will drain only.

Rinse & Spin

Rinses and then spins. For resilient garments.

Steam Refresh

The garments will be damp once the cycle is completed, so we recommend hanging them to dry (2 kg, roughly 3 items). This programme refreshes garments by removing bad odours and relaxing the fibres. Insert dry items only (that are not dirty) and select programme "Steam Refresh". Garments will be a little damp at the end of the cycle and can be worn after a few minutes. The "Steam Refresh" programme makes ironing easier.

! Do not add softeners or detergents.

! Not recommended for wool or silk garments.

20°C

For washing lightly soiled cotton garments, at a temperature of 20 °C.

Wool - Wool Care: The wool wash cycle of this machine has been approved by The Woolmark Company for the washing of machine washable wool products provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine. The Woolmark symbol is a Certification mark in many countries. M2229.



Anti Allergy

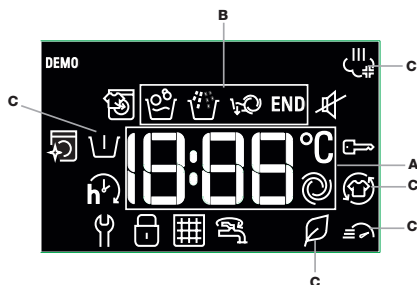
Suitable for removing major allergens such as pollen, mites and cat or dog hair.

Bed & Bath

For washing home linen in a single cycle. It optimises the use of fabric softener and allows for saving time and electricity. We recommend the use of powder detergent.

DISPLAY

The display is useful when programming the washing machine and provides plenty of information.



The duration of the available wash cycles and the remaining time of a running cycle appear in section **A** (the display will show the maximum duration of the cycle chosen, which may decrease after several minutes, since the effective duration of the programme varies depending on the wash load and the settings chosen); if the DELAYED START option has been set, the countdown to the start of the selected wash cycle will appear. Pressing the corresponding button allows you to view the maximum spin speed and temperature values attained by the machine during the set wash cycle, or the values selected most recently, if these are compatible with the set wash cycle.

The "wash cycle phases" corresponding to the selected wash cycle and the "wash cycle phase" of the running wash cycle appear in section **B**:

Main wash

Rinse

Spin + Pump out

References **C** indicate the wash options available (See "Options" section).

The "Start Delay" symbol , when lit, indicates that the set "delayed start" value has appeared on the display.

The symbol indicates the possibility of inserting an additional garments load with the washing program started (See "Adding Garments" section).

The symbol indicates the possibility to silence the key tones

While the mute is active, almost all sounds will be turned off. Only the sound signals and the alarms remain active, as well as the sound of the end of cycle.

For activate/deactivate the mute press and hold button.

DISPLAY INDICATORS

Failure: Call Service

Refer to Troubleshooting section

Failure: Water filter clogged

Water cannot be drained; water filter might be blocked

Failure: No water

No or not sufficient inlet water.

In the event of any failure, refer to the "Troubleshooting" section.

Key Lock

To lock the control panel, press and hold the "Key lock" button for approximately 3 seconds. The symbol will light up on the display to indicate that the control panel has been locked (with the exception of the "ON/OFF" button). This prevents unintentional changes to programmes, especially with children near the machine. To unlock the control panel, press and hold the "Key lock" button for approximately 3 seconds.

Locked door indicator

When lit, the symbol indicates that the door is locked. To prevent any damage, wait until the symbol turns off before opening the door.

To open the door while a cycle is in progress, press the START/PAUSE button if the symbol is off, the door can be opened.

FIRST-TIME USE

Once the appliance has been installed, and before you use it for the first time, run a wash cycle with detergent and no laundry, using the wash cycle **White (60°)**.

DAILY USE

Prepare the laundry by following the suggestions appearing under the "TIPS AND SUGGESTIONS" section.

- Press the ON/OFF button .

- Open the door. Load the laundry while making sure not to exceed the maximum load quantity indicated in the wash cycle table.

- Pull out the detergent dispenser drawer and pour the detergent into the relevant compartments, as described in the "DETERGENT DISPENSER DRAWER" section.

- Close the door.

- The machine automatically displays the default temperature and spin speed values for the selected cycle, or the most recently used settings if they are compatible with the selected cycle.

- Select the desired wash cycle.

- Select the desired options.

STARTING CYCLE

Press the START/PAUSE .

The machine will lock the door (symbol on) and the drum will start to rotate; the door will be unlocked (symbol OFF) and then locked again (symbol on) as preparation phase of each washing cycle. The "Clicking" noise is part of the door locking mechanism. Water will enter the drum and start the washing phase once the door is locked.


PAUSING A CYCLE


To pause the wash cycle, press the START/PAUSE button again. To start the wash cycle from the point at which it was interrupted, press the START/PAUSE button again.

OPENING THE DOOR, IF NECESSARY



Once a cycle starts, the symbol turns on to signal that the door cannot be opened. While a wash cycle is running, the door remains locked. To open the door while a cycle is under way, for example, to add or remove garments, press the START/PAUSE button to pause the cycle. If the symbol is not lit, the door may be opened. Press the START/PAUSE button again to continue the cycle.


ADDING GARMENTS

An icon on the display will signal when additional garments can be introduced into the washing machine, without decreasing the washing performance. To add garments, first stop the washing machine by pressing the START/PAUSE  button then open the door and insert them.



Press the START/PAUSE  button again to restart the wash cycle from the point at which it was interrupted.

CHANGING A RUNNING WASH CYCLE

To change a wash cycle while it is in progress, pause the washing machine using the START/PAUSE  button, then select the desired cycle and press the START/PAUSE  button again.

! To cancel a cycle that has already begun, press and hold the ON/OFF  button. The cycle will be stopped and the machine will switch off.

AT THE END OF THE WASH CYCLE

This will be indicated by the word "END" on the display; when the  symbol switches off, the door may be opened. Open the door, unload the laundry and switch off the machine. If you do not press "ON/OFF"  button, the washing machine will switch off automatically after about a 10 minutes.

OPTIONS

- If the selected option is not compatible with the set wash cycle, the indicator light will flash accompanied by a buzzer and the option will not be activated.

- If the selected option is not compatible with another previously selected option, the indicator light will flash accompanied by a buzzer and the option will not be activated.

Steam Hygiene

This option enhances washing performance by generating steam during the wash cycle to remove any bacteria from the fibres, which are treated at the same time. Place the laundry in the drum, choose a compatible programme and select option Steam Hygiene.

! The steam generated during the operation of the washing machine may cause the porthole door to become hazy.

Rapid / Green

After pushing the button for the 1st time, option Rapid is selected and the cycle duration will be reduced.

Otherwise after pushing for the 2nd time, option Green is selected allowing more energy saving.

Final Care


The washing machine will perform gentle tumbling through slow rotations of the drum. Final Care option starts after the cycle ends for a maximum duration of 6h and you can interrupt at any time by pressing any button on control panel or turning the knob.

Active Care

The detergent, premixed with water, creates an unique emulsion able to better penetrate the fibers of the garments, cleaning stains at even low temperatures, preserving both colors and fabrics. These results are obtained also due to the multiple different specific movements of the drum which best take care of the garments.

Powder and liquid detergents are recommended for this option.


Start Delay

To set a delayed start for the selected cycle, press the corresponding button repeatedly until the desired delay period is reached. When this option has been activated, the  symbol lights up on the display. To remove the delayed start setting, press the button until "OFF" appears on the display.


Temperature

Each wash cycle has a pre-defined temperature. To modify the temperature, press the "°C" button. The value will appear on the display.

Spin

Each wash cycle has a pre-defined spin speed. To modify the spin speed, press the  button. The value will appear on the display.

DESCALE AND CLEAN PROCEDURE

An icon  on the display will regularly (roughly every 50 cycles) remind users that is time to run a maintenance cycle to clean the washing machine and combat limescale build-up and bad odours.

To delete the descale alert turn the knob or push any button (including ON/OFF button).

For optimal maintenance we suggest using WPRO Limescale and grease remover, according to the instructions shown on the package.

The product can be purchased by contacting the technical assistance service or through the website www.whirlpool.eu.

Whirlpool declines all liability for any damages to the appliance caused by the use of other cleaning products for washing machines available on the market.

TIPS AND SUGGESTIONS

Sort your laundry according to

Type of fabric/care label (cotton, mixed fibres, synthetics, wool, handwash items). Colour (separate coloured and white items, wash new coloured items separately). Delicates (wash small items – like nylon stockings – and items with hooks – like bras – in a cloth bag or pillow case with zip).

Empty all pockets

Objects like coins or lighters can damage your laundry as well as the drum.

Follow the dosage recommendation / additives

It optimizes the cleaning result, it avoids irritating residues of surplus detergent in your laundry and it saves money by avoiding waste of surplus detergent

Use low temperature and longer duration

The most efficient programmes in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

Observe the load sizes

Load your washing machine up to the capacity indicated in the "PROGRAMME CHART" table to save water and energy.

Noise and remaining moisture content

They are influenced by the spinning speed: the higher the spinning speed in the spinning phase, the higher the noise and the lower the remaining moisture content.

CLEANING & MAINTENANCE

For any cleaning and maintenance, switch off and unplug the washing machine. Do not use flammable fluids to clean the washing machine.

Clean and maintain your washing machine periodically (at least 4 times per year).

Cutting off the water and electricity supplies

Close the water tap after every wash. This will limit wear on the hydraulic system inside the washing machine and help to prevent leaks.

Unplug the washing machine when cleaning it and during all maintenance work.

Cleaning the washing machine

The outer parts and rubber components of the appliance can be cleaned using a soft cloth soaked in lukewarm soapy water. Do not use solvents or abrasives.

Cleaning the detergent dispenser drawer

Remove the dispenser drawer by lifting and pulling it outwards. Wash it under running water; this procedure should be effected regularly.

Caring for the door and drum

Always leave the porthole door ajar in order to prevent unpleasant odours from forming.

Cleaning the pump

The washing machine is fitted with a self-cleaning pump that does not require any maintenance. Small items (such as coins or buttons) may sometimes fall into the protective pre-chamber situated at the base of the pump.

! Make sure that the wash cycle has ended and unplug the appliance.

To access the pre-chamber:

1. remove the covering panel on the front side of the machine by inserting a screwdriver in the centre and sides of the panel and using it as a lever;
2. place a low and wide container under the water filter in order to collect the residual water.
3. loosen the drainage pump cover by turning it anti-clockwise: it is normal for some water to leak out;
4. clean the inside thoroughly;
5. screw the cover back on;
6. put the panel back in place, making sure the hooks slot in place before pushing the panel onto the appliance.

Checking the water inlet hose

Check the water inlet hose at least once a year. If it is cracked or broken, it must be replaced: during wash cycles, the high pressure of the water could suddenly split the hose open.

! Never use hoses that have already been used.

ANTIMICROBIAL SEAL

The seal around the porthole door is made from a special mixture ensuring antimicrobial protection, thus reducing bacterial proliferation up to 99.99%.

The seal contains zinc pyrithione, a biocidal substance which reduces the proliferation of harmful microbes (*) such as bacteria and mould prone to causing stains, unpleasant odours and product deterioration.

(*) According to tests performed by the University of Perugia, Italy on: Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum

In rare cases an allergic reaction may be caused by prolonged contact between seal and skin.

ACCESSORIES

Contact our Technical Assistance Service to check whether the following accessories are available for this washing machine model.

Stacking kit

With this accessory you can secure the tumble dryer to the upper part of your washing machine to save space and facilitate loading and unloading of the tumble dryer.






TRANSPORT AND HANDLING


Do not lift the washing machine by gripping it from the upper section.

Unplug the appliance and close the water tap. Check that the door and detergent dispenser drawer are tightly closed. Detach the filling hose from the water tap then detach the drain hose. Empty all the water remaining in the hoses and secure the latter so that they do not get damaged during transport. Apply the transport bolts back on. Repeat, in reverse order, the transport bolt removal procedure described in the "Installation instructions".

TROUBLESHOOTING

Your washing machine could occasionally fail to work. Before contacting the Technical Assistance Service, make sure that the problem cannot be easily solved using the following list.

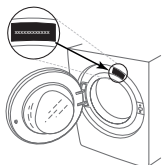
Anomalies	Possible causes / Solution
The washing machine does not start.	The appliance is not plugged into the socket fully, or not enough to make contact.
	There is no power in the house.
The wash cycle does not start.	The washing machine door is not closed properly.
	The ON/OFF  button has not been pressed.
	The START/PAUSE  button has not been pressed.
	The water tap has not been opened.
	A delay has been set for the start time.
	The Demo Mode is active (see below how to deactivate).
The washing machine does not fill with water ("S" appears on the display).	The water inlet hose is not connected to the tap.
	The hose is bent.
	The water tap has not been opened.
	There is no water supply in the house.
	The pressure is too low.
The washing machine continuously loads and unloads water.	The drain hose is not fitted between 65 and 100 cm from the floor.
	The free end of the hose is immersed in water.
	The wall drainage system is not fitted with a breather pipe.
	If the problem persists even after these checks, turn off the water tap, switch the appliance off and contact the Technical Assistance Service. If the home is on one of the upper floors of a building, there may be problems relating to back-siphonage, causing the washing machine to fill with water and drain continuously. Special anti-siphon valves are available in shops and help to prevent this inconvenience.
The washing machines does not drain and the symbol  (F9E1) on the display.	Clean the pump filter (see Care and maintenance chapter)
	The drain hose is bent.
	The drainage duct is clogged.
The washing machine vibrates a lot during the spin cycle.	Transport bolts have been not removed correctly during installation.
	The washing machine is not leveled.
	The washing machine is tucked between furniture cabinets and the wall.
The washing machine leaks.	The water inlet hose is not screwed on properly.
	The detergent dispenser drawer is obstructed.
	The drain hose is not properly attached.
The  symbol blinks and the display visualises an error code (e.g.: F1E1, F4...).	Switch off the machine and unplug it, wait for approximately 1 minute and then switch it back on again. If the problem persists, contact the Technical Assistance Service.
There is too much foam.	The detergent is not suitable for machine washing (it should display the text "for washing machines" or "hand and machine wash", or the like).
	Too much detergent was used.
" phase icon blinks, "0" spin speed displayed .	Unbalance of laundry load prevented spin cycle, to protect the washing machine. If you want to spin the wet laundry, add more laundry items of different sizes and start "Spin&Drain" programme. Avoid small laundry loads consisting of few big, absorbent pieces of laundry / wash different sizes of articles in one load.

Disable the DEMO MODE: The following actions must be carried out in sequence, without breaks. Switch the machine ON and then switch it OFF again. Press the START/PAUSE  button until the buzzer is heard. Switch the machine on again. The "DEMO" indicator flashes and then turns OFF.

Regulatory documentation, standard documentation, ordering spare parts and other product information can be found:

- Using the QR code in your appliance
- By visiting our website docs.hotpoint.eu and parts-selfservice.europeanappliances.com
- Alternatively, **contact our After-sales Service** (See phone number in the warranty booklet). When contacting our After-sales Service, please state the codes provided on your product's identification plate.
- For User's Repair & Maintenance Information visit www.hotpoint.eu

The model information can be retrieved using the QR-Code reported in the energy label. The label also includes the model identifier that can be used to consult the portal of the registry at <https://eprel.ec.europa.eu>



CLEANING & MAINTENANCE

**For any cleaning and maintenance, switch off and unplug the washing machine.
Do not use flammable fluids to clean the washing machine.**

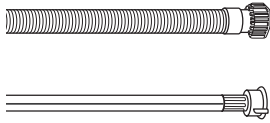
CLEANING THE OUTSIDE OF THE WASHING MACHINE

Use a soft damp cloth to clean the outer parts of the washing machine.

Do not use glass or general purpose cleaners, scouring powder or similar to clean the control panel – these substances might damage the printing.

CHECKING THE WATER SUPPLY HOSE

Check the inlet hose regularly for brittleness and cracks. If damaged, replace it by a new hose available through our After-Sales Service or your specialist dealer. Depending on the hose type:



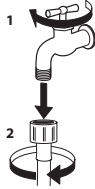
If the inlet hose has a transparent coating, periodically check if the colour intensifies locally. If yes, the hose may have a leak and should be replaced.



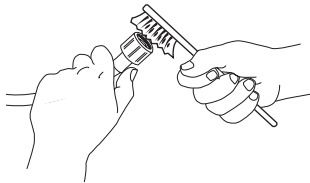
For water stop hoses: check the small safety valve inspection window (see arrow). If it is red, the water stop function was triggered, and the hose must be replaced by a new one. For unscrewing this hose, press the release button (if available) while unscrewing the hose.

CLEANING THE MESH FILTERS IN THE WATER SUPPLY HOSE

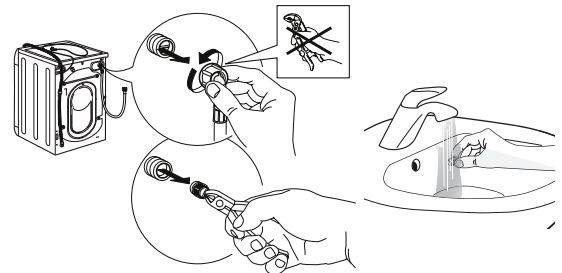
1. Close water tap and unscrew the inlet hose.



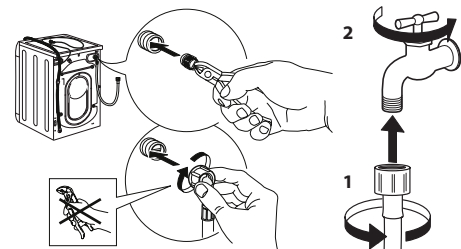
2. Clean the mesh filter at the hose's end carefully with a fine brush.



3. Now unscrew the inlet hose on the back of the washing machine by hand. Pull out the mesh filter from the valve on the back of the washing machine with pliers and carefully clean it.



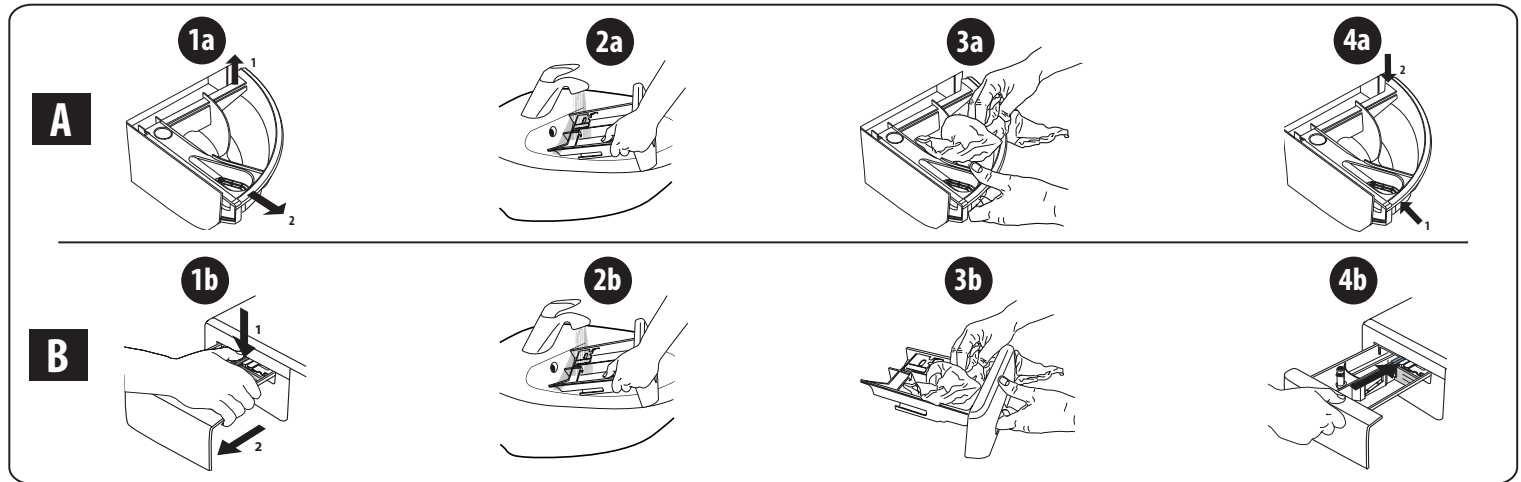
4. Insert the mesh filter again. Connect the inlet hose to water tap and washing machine again. Do not use a tool to connect the inlet hose. Open the water tap and check that all connections are tight.



CLEANING THE DETERGENT DISPENSER

Remove the dispenser by raising it and pulling it out (see figure).

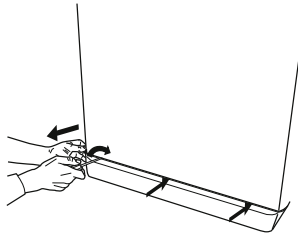
Wash it under running water; this operation should be repeated frequently.



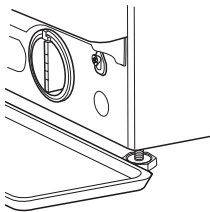
CLEANING THE WATER FILTER / DRAINING RESIDUAL WATER

Switch off and unplug the washing machine before cleaning the water filter or draining residual water. If you used a hot wash programme, wait until the water has cooled down before draining any water. Clean the water filter regularly every three months to prevent it from clogging and prevent the water from draining properly. If the water cannot drain, the display indicates that the water filter may be clogged.

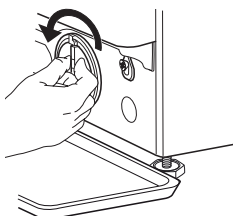
1. Remove the kick panel: Using a screwdriver, do that which is shown in the following figure.



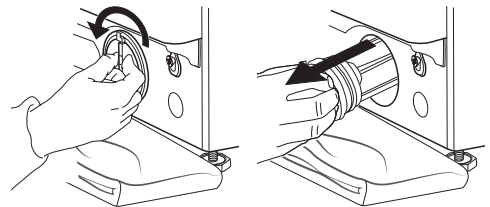
2. Container for the drained water: Place a low and wide container under the water filter in order to collect the residual water.



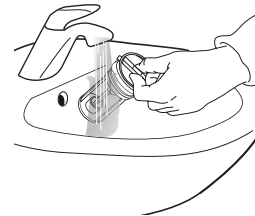
3. Drain the water: Slowly turn the filter counter-clockwise until all the water has come out. Allow the water to flow out without removing the filter. Once the container is full, close the water filter by turning it clockwise. Empty the container. Repeat the procedure until all the water has been drained.



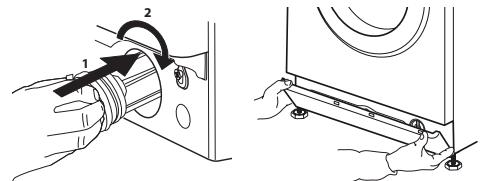
4. Remove filter: Lay a cotton cloth beneath the water filter, which can absorb a small amount of rest water. Then remove the water filter by turning it out anticlockwise.



5. Clean the water filter: remove residues in the filter and clean it under running water.



6. Insert the water filter and reinstall the plinth: Reinsert the water filter again by turning it in clockwise direction. Make sure to turn it in as far as it goes; the filter handle must be in vertical position. To test water tightness of the water filter, you can pour about 1 liter of water into the detergent dispenser. Then reinstall the plinth.



TRANSPORT AND HANDLING

Never lift the washing machine by holding it at the worktop.

1. Pull out the mains plug, and close the water tap.
2. Make sure that door and detergent dispenser are properly closed.
3. Disconnect the inlet hose from the water tap, and remove the drain hose from your draining point. Remove all rest water from the hoses, and fix them so that they cannot get damaged during transport.
4. Refit the transport bolts. Follow the instructions for removing the transport bolts in the "Installation Guide" in reverse order.

Important: Do not transport the washing machine without having fixed the transport bolts.

AFTER-SALES SERVICE

BEFORE CALLING THE AFTER-SALES SERVICE

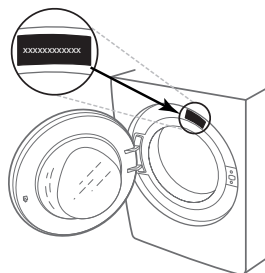
1. See if you can solve the problem by yourself with the help of the suggestions given in the **TROUBLESHOOTING**

IF AFTER THE ABOVE CHECKS THE FAULT STILL OCCURS, GET IN TOUCH WITH THE NEAREST AFTER-SALES SERVICE

To receive assistance, call the number shown on the warranty booklet.

When contacting our Client After sales service, always specify:

- a brief description of the fault;
- the type and exact model of the appliance;



2. Switch the appliance off and back on again to see if the fault persists.

- the service number (number after the word Service on the rating plate).

SERVICE 0000 000 00000



- your full address;
- your telephone number.

If any repairs are required, please contact an authorised after-sales service (to guarantee that original spare parts will be used and repairs carried out correctly).

DZIĘKUJEMY ZA ZAKUPIENIE PRODUKTU HOTPOINT.



Aby otrzymać bardziej szczegółowe wsparcie, zarejestruj urządzenie na stronie

www.hotpoint.eu/register

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy uważnie przeczytać podręcznik bezpieczeństwa i ochrony zdrowia.



Przed użyciem pralki konieczne jest zdemonstrowanie śrub transportowych. Bardziej szczegółowe instrukcje dotyczące usuwania śrub można znaleźć w Podręczniku instalacji.

PANEL STEROWANIA

1. Przycisk ODKAŻANIE PARĄ / WYCISZENIE
2. Przycisk FINAL CARE / BLOKADA KŁAWISZY
3. Przycisk ON/OFF
4. Przycisk ACTIVE CARE i lampka wskaźnika
5. Przycisk URUCHOM/PRZERWIJ
6. Przycisk EKO/SZYBKIE
7. Przycisk WIROWANIE
8. Przycisk OPÓŹNIENIE STARTU
9. Przycisk TEMPERATURA
10. POKRĘTŁO WYBORU CYKLU PRANIA

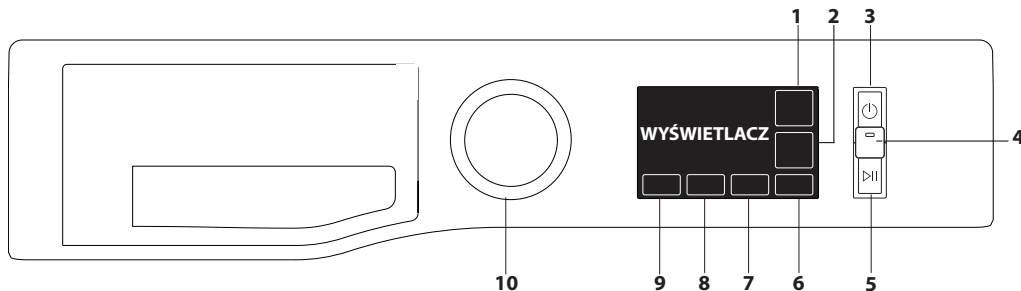


TABELA CYKLI PRANIA

Maks. ładunek 8 kg		Zasilanie w trybie wyłączenia 0,5 W / w trybie czuwania 8 W															
Cykl prania	Temperatura	Maks. prędkość wirowania (obr./min)	Maks. ładunek (kg)	Czas trwania (minuty)	Active Care	Dodaj ubrania	Detergent i dodatki			Zalecany detergent		Wilgotność resztkowa % (****)	Zużycie energii kWh	Łączna ilość wody	Temperatura prania °C		
							Pranie wstępne	Pranie	Płyn do zmiękczenia tkanin	Proszek	Płyn						
	Do-myślny	Zakres					1	2	3								
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40°C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Bawełna (2)	40°C	* - 60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45	
			1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43	
Syntetyki (3)	40°C	* - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
			1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Mieszane	40°C	* - 40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
			1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Delikatne	40°C	* - 40°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	-	✓	✓	55	0,890	89	42
			1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-	
Białe	40°C	* - 90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	-	✓	✓	55	0,890	89	42
			1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-	
Odplamianie 40°	40°C	* - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-	
			1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Szybki 30min	30°C	* - 30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	-	71	0,178	37	27
			1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Wirowanie i odpomp.*	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
			1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Płukanie i wirowanie	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-	
			1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Odzież. parowe	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
			20°C	20°C	* - 20°C	1400	8,0	1:50	-	●	○	-	✓	-	55	0,138	78
Wetna	40°C	* - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
			1400	8,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Antyalergiczny	60°C	40°C-60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
			1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
Pościel i ręczniki	60°C	* - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
			1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	

● Wymagane dozowanie ○ Opcjonalne dozowanie

Określony na wyświetlaczu lub w instrukcji obsługi czas trwania cyklu jest szacowaną wartością opartą na standardowych warunkach. Rzeczywisty czas trwania może się różnić w zależności od kilku czynników, np. temperatury i ciśnienia wody zasilającej, temperatury otoczenia, ilości detergentu, ilości i rodzaju wsadu, rozłożenia wsadu i wszelkich wybranych dodatkowych opcji. Podane wartości dla programów innych niż Eco 40-60 mają charakter jedynie orientacyjny.

1) **Eco 40-60 - Cykl prania próbnego zgodny z rozporządzeniem UE 2019/2014.** To najwydajniejszy pod względem zużycia wody i energii program do prania normalnie zabrudzonej odzieży z bawełny.

Uwaga: wartości wirowania wskazane na wyświetlaczu mogą się nieznacznie różnić od wartości wskazanej w tabeli.

Dla wszystkich instytutów badawczych:

2) Długi cykl tkanin bawełnianych: ustawić cykl na temperaturę 40°C.

3) Długi cykl syntetycznych: ustawić cykl na temperaturę 40°C.

4) Na wyświetlaczu pojawi się zalecana prędkość wirowania jako wartość domyślna.

* Wybór cyklu bez cyklu wirowania spowoduje, że pralka będzie tylko opróżniana z wody.

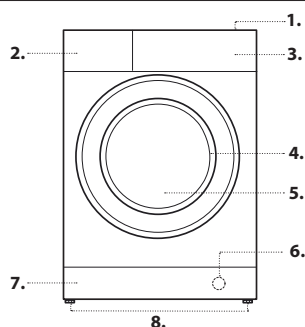
** Czas trwania cykli prania można sprawdzić na wyświetlaczu.

*** W przypadku prania wstępnego naciskać przycisk „ °C ”, aż zaświeci się symbol (tylko 90°).

**** Po zakończeniu programu i wirowaniu z maksymalną możliwą do wyboru prędkością wirowania, w domyślnych ustawieniach programu.

OPIS PRODUKTU

1. Góra
2. Szuflada na detergent
3. Panel sterowania
4. Uchwyt
5. Drzwiczki
6. Pompa odprowadzająca (za cokołem)
7. Cokół (z możliwością demontażu)
8. Regulowane nóżki (2)



SZUFLADA NA DETERGENT

komora 1: Detergent do prania wstępnego (proszek)

komora 2: Detergent do cyklu prania (proszek lub płyn)

W przypadku korzystania z detergentu w płynie, zaleca się odpowiednie dozowanie przy użyciu demontowanej plastikowej podziałki A (w zestawie).

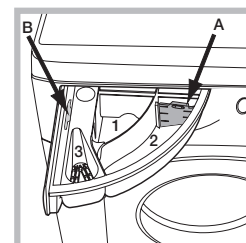
W przypadku korzystania z detergentu w proszku, należy umieścić podziałkę w szczelinie B.

komora 3: Dodatki (płyny do zmiękczenia tkanin itd.)

Płyn do zmiękczenia tkanin nie może wylewać się poza siatkę.

! Należy używać detergentu w proszku do białych ubrań bawełnianych, do prania wstępnego i do prania w temperaturach ponad 60°C.

! Należy przestrzegać instrukcji podanych na opakowaniu detergentu.



CYKLE PRANIA

Należy przestrzegać instrukcji, określonych przez symbole znajdujące się na etykietach ubrań, dotyczących prania. Wartość wskazana przez symbol jest maksymalną zalecaną temperaturą do prania ubrania.



Eco 40-60

Do prania normalnie zabrudzonych ubrań bawełnianych z zaleceniami prania w temperaturze 40°C lub 60°C, łącznie w tym samym cyklu. Jest to standardowy program prania bawełny, najwydajniejszy pod względem zużycia wody i energii.

Bawełna

Rzeczy normalnie do silnie zabrudzonych z grubej bawełny.

Syntetyki

Odpowiedni do prania umiarkowanie zabrudzonych ubrań z tkanin syntetycznych (np. poliestru, poliakrylanu, wiskozy itd.) lub mieszanych tkanin syntetyczno-bawełnianych.

Mieszane

Do lekkiego prania normalnie zabrudzonych ubrań z elastycznej bawełny, lnu, tkanin syntetycznych oraz tkanin mieszanych.

Delikatne

Do prania bardzo delikatnych ubrań. Przed włożeniem ubrań do pralki zaleca się przewrócenie ich na lewą stronę. Najlepsze rezultaty w przypadku ubrań delikatnych można uzyskać, korzystając z detergentu w płynie.

Białe

Do prania normalnie do silnie zabrudzonych ręczników, bielizny, pościeli i bielizny stołowej itd. z elastycznej bawełny i lnu. Pranie wstępne jest wykonywane w cyklu przed fazą prania głównego jedynie w razie wybrania temperatury 90°C. W takim przypadku zalecane jest dodanie detergentu zarówno w fazie prania wstępnego, jak i prania głównego.

Odplamianie 40°

Program jest odpowiedni do prania silnie zabrudzonych ubrań w kolorach odpornych na ścieranie. Zapewnia on klasę prania wyższą niż standardowa klasa (klasa A). Korzystając z tego programu, nie należy łączyć ubrań w różnych kolorach. Zalecamy korzystanie z detergentu w proszku. W przypadku opornych plam zalecane jest pranie wstępne ze specjalnymi dodatkami.

Szybki 30min

Do szybkiego prania lekko zabrudzonych ubrań. Cykl ten trwa tylko 30 minut, zapewniając oszczędność czasu i prądu.

Wirowanie i odpomp.

Wirowanie ładunkiem, opróżniające pralkę z wody. Do ubrań z tkanin elastycznych. Pomińcie cykl wirowania spowoduje tylko odprowadzenie wody urządzeniem.

Płukanie i wirowanie

Płucze, a następnie wiruje. Do ubrań z tkanin elastycznych.

Odśwież. parowe

Jeśli po zakończeniu cyklu ubrania są nadal wilgotne, zalecamy ich rozwieszenie w celu wysuszenia (2 kg, około 3 elementy). Program ten odświeża ubrania, usuwając z nich nieprzyjemne zapachy oraz poluzowując włókna. Wkładać należy tylko suche rzeczy (niezabrudzone) o wybrać program „Odśwież. parowe”. Ubrania będą pod koniec cyklu trochę wilgotne, a po kilku minutach będą gotowe do noszenia. Program „Odśwież. parowe” ułatwia prasowanie.

! Nie należy dodawać płynów zmiękczających lub detergentów.

! Niezalecany do prania ubrań wełnianych lub jedwabnych.

20°C

Do prania lekko zabrudzonych ubrań bawełnianych w temperaturze 20°C.

Wełna - Pielęgnacja wełny:

Cykl prania wełny w tym urządzeniu został zatwierdzony przez firmę The Woolmark Company do prania ubrań wełnianych pod warunkiem, że ubrania będą prane zgodnie z instrukcjami na ich etykietach i instrukcjami podanymi przez producenta pralki. Symbol Woolmark jest certyfikowanym znakiem towarowym w wielu krajach. M2229.



Anty alergiczny

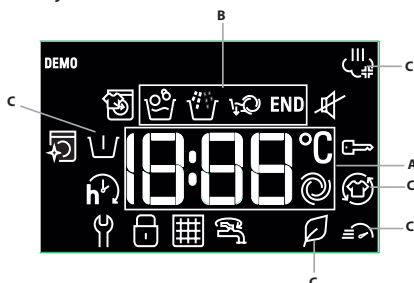
Odpowiedni do usuwania najczęstszych alergenów, np. pyłków, roztoczy oraz sierści kotów lub psów.

Pościel i ręczniki

Do domowego prania lnu w pojedynczym cyklu. Optymalizuje użycie płynu do zmiękczania tkanin i umożliwia oszczędność czasu i prądu. Zalecamy korzystanie z detergentu w proszku.

WYŚWIETLACZ

Wyświetlacz jest przydatny podczas programowania pralki, zapewniając mnóstwo informacji.



Czas trwania dostępnych cykli prania i pozostały czas trwania cyklu wyświetlane są w sekcji **A** (wyświetlacz przedstawia maksymalny czas trwania wybranego cyklu, który może po kilku minutach ulec skróceniu, ponieważ efektywny czas trwania programu różni się w zależności od stopni załadowania pralki oraz wybranych ustawień); w przypadku wyboru opcji **OPOŹNIENIE STARTU**, na wyświetlaczu widoczne będzie odliczanie do rozpoczęcia wybranego cyklu prania. Naciśnięcie odpowiedniego przycisku umożliwi wyświetlanie maksymalnej prędkości wirowania i wartości temperatury uzyskanych przez urządzenie w czasie ustawionego cyklu prania, lub wartości ostatnio wybranych, jeśli są one zgodne z ustawionym cyklem prania. „Fazy cyklu prania” odpowiadają wybranemu cyklowi prania, a „faza cyklu prania” uruchomionego cyklu będzie widoczna w sekcji **B**:

Pranie główne

Płukanie

Wirowanie + Wypompowanie

Referencje **C** wskazują dostępne opcje prawa (patrz sekcja „Opcje”).

Podświetlenie symbolu (h) oznacza, że ustawiona wartość „opóźnionego uruchomienia” pojawiła się na wyświetlaczu.

Symbol (S) oznacza możliwość włożenia dodatkowych ubrań (patrz sekcja „Dodawanie ubrań”).

Symbol (M) oznacza możliwość wyciszenia dźwięków przycisków. W aktywnym trybie wyciszenia prawie wszystkie dźwięki zostaną wyłączone. Aktywne pozostaną tylko sygnały dźwięków i alarmy, a także sygnał końca cyklu.

Aby aktywować/dezaktywować funkcję wyciszenia, naciśnij i przytrzymaj przycisk (M).

WSKAŹNIKI NA WYŚWIETLACZU

Błąd: Wezwij serwis (E)

Patrz sekcja Rozwiązywanie problemów

Błąd: Zapchany filtr wody (F)

Wody nie można odprowadzić; zapchany może być filtr wody

Błąd: Brak wody (L)

Brak wody zasilającej lub niewystarczająca jej ilość.

W przypadku wystąpienia dowolnego błędu, patrz sekcja „Rozwiązywanie problemów”.

Blokada klawiszy

Aby zablokować panel sterowania, naciśnij przycisk (K) i przytrzymaj przez około 3 sekundy. Symbol (K) podświetli się na wyświetlaczu, wskazując blokadę panelu sterowania (z wyjątkiem przycisku „WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE”). Pozwoli to zapobiec przypadkowym zmianom programów, zwłaszcza w wyniku ingerencji dzieci w pracę urządzenia. Aby odblokować panel sterowania, naciśnij przycisk (K) i przytrzymaj przez około 3 sekundy.

Wskaźnik zablokowanych drzwiczek

Podświetlony oznacza, że drzwiczki są zablokowane. Aby zapobiec wszelkim szkodom, należy przed otwarciem drzwiczek poczekać, aż symbol zgaśnie.

Aby otworzyć drzwiczki w trakcie trwania cyklu, naciśnij przycisk URUCHOM/PRZERWIJ (P); kiedy symbol (L) zgaśnie, drzwiczki można otworzyć.

PIERWSZE UŻYCIE

Po zainstalowaniu urządzenia oraz przed jego pierwszym użyciem należy uruchomić cykl prania z detergentem i bez brudnych rzeczy, ustawiając

Anty alergiczny (60°).

CODZIENNE UŻYTKOWANIE

Przygotować pranie zgodnie z zaleceniami w sekcji „WSKAZÓWKI I ZALECENIA”.

- Naciśnij przycisk WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE (P).

- Otworzyć drzwiczki. Włóż pranie, upewniając się, że nie przekracza maksymalnego stopnia załadowania wskazanego w tabeli cykli prania.

- Wyciągnąć szufladę na detergent i umieścić detergent w odpowiedniej komorze, zgodnie z zaleceniami w sekcji „SZUFLADA NA DETERGENT”.

- Zamknąć drzwiczki.

- Urządzenie automatycznie wyświetli domyślną temperaturę i wartości prędkości wirowania dla wybranego cyklu, lub ostatnio używane

ustawienia, jeśli są zgodne z wybranym cyklem.

- Wybrać żądany cykl prania.

- Wybrać żądane opcje.

URUCHOMIENIE CYKLU

Naciśnij przycisk URUCHOM/PRZERWIJ (P).

Nastąpi zamknięcie drzwiczek urządzenia (symbol Wł. (L)) i rozpocznie się obrót bębna; nastąpi otwarcie drzwiczek (symbol Wył. (L)) i ponowne zamknięcie (symbol Wł. (L)) jako faza przygotowawcza wszystkich cykli prania. Dźwięk „kliknięcia” jest częścią mechanizmu zamykającego drzwiczki. Po zamknięciu drzwiczek woda przedostanie się do bębna i rozpocznie się faza prania.

ZATRZYMYWANIE CYKLU

Aby zatrzymać cykl prania, naciśnij ponownie przycisk URUCHOM/PRZERWIJ (P). Aby uruchomić cykl prania od momentu, w którym został

przerwany, naciśnij ponownie przycisk URUCHAMIANIA/WSTRZYMANIA (P).

AWARYJNE OTWIERANIE DRZWICZEK

Po uruchomieniu cyklu symbol (L) rozpocznie sygnalizowanie, że drzwiczki nie można otworzyć. Podczas trwania cyklu prania drzwiczki pozostają zablokowane. Aby otworzyć drzwiczki podczas trwania cyklu, np. aby dodać lub wyjąć ubranie, naciśnij przycisk URUCHOM/PRZERWIJ (P) w celu zatrzymania cyklu. Jeśli symbol (L) nie jest podświetlony, drzwiczki mogą być otwarte. Naciśnij ponownie przycisk URUCHOM/PRZERWIJ (P), aby kontynuować cykl.

DODAWANIE UBRAŃ

Ikona na wyświetlaczu będzie sygnalizować możliwość dodania do pralki kolejnych ubrań, bez zmniejszania wydajności prania. Aby dodać ubrania, należy najpierw zatrzymać pralkę, naciskając przycisk URUCHOM/PRZERWIJ, a następnie otwierając drzwiczki i wkładając pranie. Nacisnąć przycisk URUCHOM/PRZERWIJ ponownie, aby uruchomić ponownie cykl prania od momentu, w którym został przerwany.

ZMIANA TRWAJĄCEGO CYKLU PRANIA

Aby zmienić trwający cykl prania, zatrzymać pracę pralki przy użyciu przycisku URUCHOM/PRZERWIJ, a następnie wybrać żądany cykl i nacisnąć ponownie przycisk URUCHOM/PRZERWIJ.

! Aby anulować rozpoczęty właśnie cykl, naciśnij i przytrzymaj przycisk wyłączenia/wyłączania. Cykl zostanie zatrzymany, a urządzenie wyłączone.

POD KONIEC CYKLU PRANIA

Na wyświetlaczu pojawi się słowo „END”; kiedy symbol zgaśnie, drzwiczki będą można otworzyć. Otwórz drzwiczki, wyjmij pranie i wyłącz urządzenie. Jeśli nie naciśniesz przycisku WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA, pralka po 10 minutach zostanie wyłączona automatycznie.

OPCJE

- Jeśli wybrana opcja jest niezgodna z ustawionym cyklem prania, lampka wskaźnika będzie migać wraz z emitowaniem sygnału dźwiękowego, a opcja nie będzie aktywowana.
- Jeśli wybrana opcja jest niezgodna z inną wcześniej wybraną opcją, lampka wskaźnika będzie migać wraz z emitowaniem sygnału dźwiękowego, a opcja nie będzie aktywowana.

III Odkazanie parą

Opcja ta poprawia wydajność prania poprzez generowanie pary podczas cyklu prania w celu usunięcia wszelkich bakterii z włókien, przy jednoczesnej ich pielęgnacji. Umieścić brudne rzeczy w bębnie, wybrać odpowiedni program i wybrać opcję Pielęgnacji parą.

! Wygenerowana podczas pracy pralki para może utrudnić otwieranie drzwiczek.

II Szybki / Zielony

Po naciśnięciu przycisku po raz pierwszy zostanie wybrana opcja Szybki, a czas trwania cyklu zostanie skrócony.

W przeciwnym razie po drugim naciśnięciu wybrana zostanie opcja Eko, pozwalając na dodatkową oszczędność energii.

I Final Care

Pralka wykona delikatne wirowanie poprzez wolne obracanie bębna. Opcja Final Care uruchamia się po zakończeniu cyklu na maksymalnie 6 godzin i w dowolnym czasie można ją przerwać, naciskając dowolny przycisk na panelu sterowania lub obracając pokrętkę.

Active Care

Po wcześniejszym połączeniu z wodą, detergent tworzy unikalną emulsję umożliwiająca lepszą penetrację tkaniny ubrań, czyszcząc plamy nawet w niskich temperaturach, chroniąc zarówno kolory, jak i tkaniny. Jest to możliwe także dzięki wielu różnym określonym ruchom bębna, który zapewnia optymalną ochronę ubrań.

Opóźnienie startu

Aby ustawić Opóźnienie startu dla wybranego cyklu, naciskaj kilkakrotnie odpowiedni przycisk, aż ustawiony zostanie żądany czas. Po aktywowaniu opcji na wyświetlaczu zaświeci się symbol. Aby usunąć ustawienie opóźnionego uruchomienia, naciskaj przycisk, aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „WYŁĄCZONY”.

Temperatura

Każdy cykl prania posiada wstępnie określoną temperaturę. Aby zmienić temperaturę, naciśnij przycisk „°C”. Wartość pojawi się na wyświetlaczu.

Wirowanie

Każdy cykl prania posiada wstępnie określoną prędkość wirowania. Aby zmienić prędkość wirowania, naciśnij przycisk „@”. Wartość pojawi się na wyświetlaczu.

PROCEDURA USUWANIA KAMIENIA I CZYSZCZENIA

Ikona pojawiająca się regularnie na wyświetlaczu (średnio co 50 cykli) przypomina użytkownikom o czasie przeprowadzenia cyklu konserwacji, pozwalając na wyczyszczenie pralki z zabrudzeń i nagromadzonego kamienia, oraz pokonanie nieprzyjemnych zapachów.

Aby usunąć alarm dotyczący usuwania kamienia, przekreślić pokrętkę i nacisnąć dowolny przycisk (w tym przycisk WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA).

W celu uzyskania optymalnej konserwacji, zalecamy użycie środka do usuwania kamienia i twardych osadów WPRO, zgodnie z instrukcjami pokazanymi na opakowaniu.

Produkt można zakupić, kontaktując się z serwisem obsługi technicznej oraz za pośrednictwem witryny www.whirlpool.eu.

Firma Whirlpool rzeka się całej odpowiedzialności za wszelkie szkody urządzenia powstałe w wyniku korzystania z innych, dostępnych na rynku produktów czyszczących do pralek.

WSKAZÓWKI I ZALECENIA

Podzielić bieliznę do prania według:

Rodzaju tkaniny (bawełna, włókna mieszane, syntetyczne, wełna, odzież przeznaczona do prania ręcznego). Kolory (oddzielić odzież kolorową od białej, oddzielnie prać nową odzież kolorową). Delikatne (drobna odzież jak nylonowe pończochy, elementy z haftkami, jak biustonosze należy umieścić w woreczku z tkaniny).

Opróżnić kieszenie

Takie przedmioty, jak monety lub zapalniczki mogą uszkodzić pralkę i bęben. Sprawdzić guziki.

Należy przestrzegać zaleceń dotyczących dozowania/dodatku

Pozwoli to zoptymalizować rezultat prania i uniknąć drażniących pozostałości nadmiaru detergentu w praniu, zapewniając oszczędność pieniędzy poprzez zapobieganie marnotrawstwu detergentu.

Należy stosować niskie temperatury i dłuższy czas prania

Najwydajniejsze pod względem zużycia energii programy, to na ogół te, które działają w niższych temperaturach i przez dłuższy czas.

Należy przestrzegać wielkości wsadu

Pralkę należy wypełniać do pojemności podanej w „TABELA CYKLU PRANIA”, aby oszczędzać wodę i energię.

Hałas i pozostała zawartość wilgotności

Zależą od prędkości wirowania: im wyższa prędkość wirowania w fazie wirowania, tym wyższy poziom hałasu i tym niższa pozostała zawartość wilgotności.

PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

W celu jakiegokolwiek czynności czyszczenia i konserwacji należy wyłączyć i odłączyć maszynę od źródła zasilania. Do czyszczenia pralki nie stosować łatwopalnych płynów. Co jakiś czas pralkę należy wyczyścić i podać konserwacji (co najmniej 4 razy w roku).

Odcinanie dopływu wody i prądu

Po każdym praniu należy zamknąć zawór wody. Ograniczy to zużycie elementów układu hydraulicznego wewnątrz pralki i pomoże zapobiegać przeciekom.

Przed czyszczeniem i pracami konserwacyjnymi należy odłączać pralkę.

Czyszczenie pralki

Zewnętrzne części i elementy gumowe urządzenia można czyścić przy użyciu miękkiej szmatki namoczonej w ciepłej wodzie z dodatkiem mydła. Nie używać rozpuszczalników lub środków ściernych.

Czyszczenie szuflady na detergent

Wyjąć szufladę na detergent, unosząc ją i wyciągając. Umyć szufladę pod bieżącą wodą; procedura ta powinna być stosowana regularnie.

Pielęgnacja drzwiczek i bębna

Drzwiczki należy zawsze zostawiać szeroko otwarte, aby zapobiegać powstawaniu nieprzyjemnych zapachów.

Czyszczenie pompy

Pralka jest wyposażona w samoczyszczącą się pompę, która nie wymaga żadnych czynności konserwacyjnych. Małe elementy (np. monety lub guziki) mogą czasami wpadać do zabezpieczającej komory wstępnej, znajdującej się u podstawy pompy.

! Sprawdzić, czy cykl prania się skończył i odłączyć urządzenie.

Aby uzyskać dostęp do komory wstępnej:

1. usunąć panel pokrywy z przodu urządzenia, podważając jego środek i boczne krawędzie;
2. umieścić niski i szeroki pojemnik pod filtrem wody w celu zbierania pozostałej wody;
3. poluzować pokrywę pompy odprowadzającej, obracając ją w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara: przeciekanie wody jest normalnym zjawiskiem;
4. dokładnie oczyścić wnętrze;
5. przekreślić ponownie pokrywę;
6. przed wciśnięciem panelu w urządzenie umieścić panel ponownie na miejscu, upewniając się, że haczyki znajdują się na swoich miejscach.

Sprawdzanie węża wody zasilającej

Węże wody zasilającej należy sprawdzać co najmniej raz w roku. Uszkodzony lub pęknięty wąż należy wymienić, ponieważ podczas cyklu prania wysokie ciśnienie wody może nagle spowodować rozerwanie węża.

! Nigdy nie należy korzystać z używanych wężów.

USZCZELKA PRZECIWBAKTERYJNA

Uszczelka umieszczona na krawędzi dookoła drzwiczek jest wykonana ze specjalnego połączenia materiałów, zapewniając ochronę przeciwbakteryjną, zmniejszając tym samym rozwój bakterii o 99,99%.

Uszczelka zawiera pirytonian cynku, substancję biobójczą redukującą rozprzestrzenianie się szkodliwych mikroorganizmów (*) np. bakterii i pleśni powodujących plamy, nieprzyjemne zapachy i pogorszenie jakości produktu.

(*) Zgodnie z testami przeprowadzonymi przez Uniwersytet w

Perugii, we Włoszech, w zakresie: gronkowca złocistego, escherichia coli, pseudomonas aeruginosa, candida albicans, kropidłaka czarnego, penicillium digitatum

W rzadkich przypadkach w wyniku przedłużonego kontaktu uszczelki i skóry, może wystąpić reakcja alergiczna.

AKCESORIA

Aby sprawdzić, czy poniższe akcesoria są dostępne dla tego modelu pralki, należy skontaktować się z działem obsługi wsparcia technicznego.

Zestaw łączący

Aksesorium to umożliwia montaż suszarki bębnowej na górnej części pralki w celu oszczędności miejsca i ułatwienia ładowania i rozładowywania suszarki.








TRANSPORT I OBSŁUGA


Nie podnosić pralki, chwytając ją za górną część.

Odłączyć urządzenie i zamknąć zawór wody. Sprawdzić, czy drzwiczki i szuflada na detergent są szczelnie zamknięte. Odłączyć wąż napełniający od zaworu wody, a następnie odłączyć wąż odprowadzający. Opróżnić węże całkowicie z resztek wody i przymocować tak, aby nie zostały uszkodzone podczas transportu. Założyć z powrotem śruby transportowe. Powtórzyć w odwrotnej kolejności czynności usuwania śrub transportowych, opisane w „Instrukcjach instalacji”.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Pralka mogła sporadycznie przestawać działać. Przed skontaktowaniem się z działem obsługi wsparcia technicznego upewnij się, że problemu nie można łatwo rozwiązać, korzystając z poniższej listy.

Nieprawidłowości	Możliwe przyczyny / Rozwiązanie
Pralka nie jest uruchamiana.	Urządzenie jest niepodłączone do gniazda całkowicie lub niewystarczająco w celu kontaktu.
	Brak zasilania w gospodarstwie.
Cykl prania nie jest uruchamiany.	Pralka nie jest prawidłowo zamknięta.
	Przycisk WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  nie został naciśnięty.
	Przycisk URUCHOM/PRZERWIJ  nie został naciśnięty.
	Zawór wody nie został otwarty.
	Dla czasu rozpoczęcia zostało ustawione opóźnienie.
	Tryb Demo jest aktywny (patrz poniżej, jak dezaktywować).
Pralka nie napelnia się wodą (na wyświetlaczu pojawia się komunikat „”).	Wąż wody zasilającej nie jest podłączony do zaworu.
	Wąż jest zgięty.
	Zawór wody nie został otwarty.
	Brak wody zasilającej w gospodarstwie.
	Zbyt niskie ciśnienie.
	Przycisk URUCHOM/PRZERWIJ  nie został naciśnięty.
Pralka ciągle wpompowuje i wypompowuje wodę.	Wąż odprowadzający nie jest przymocowany pomiędzy 65 a 100 cm od podłogi.
	Wolny koniec węża jest zanurzony w wodzie.
	System odprowadzania wody ze ściany nie jest wyposażony w rurę odpowietrzającą.
	Jeśli problem nie ustąpi nawet po powyższych kontrolach, należy zamknąć zawór wody, wyłączyć urządzenie i skontaktować się z działem obsługi wsparcia technicznego. Jeśli mieszkanie znajduje się na jednym z górnych pięter budynku, mogą wystąpić problemy związane z przepływem wstecznym, prowadzące do ciągłego wypełniania pralki wodą i odprowadzania wody. W sklepach dostępne są specjalne zawory zapobiegające syfonowaniu, pomagające przeciwdziałać takim sytuacjom.
Pralka nie odprowadza wody, a na wyświetlaczu widoczny jest symbol  (F9E1).	Wyczyścić filtr pompy (patrz rozdział Pielęgnacja i konserwacja)
	Wąż odprowadzający jest zgięty.
	Przewód odprowadzający jest zapchany.
Pralka jest mocno poddawana wibracjom podczas cyklu wirowania.	Śruby transportowe nie zostały prawidłowo usunięte podczas instalacji.
	Pralka nie została wypoziomowana.
	Pralka jest wciśnięta pomiędzy szafki a ścianę.
Przeciekająca pralka.	Wąż wody zasilającej nie jest prawidłowo przykręcony.
	Szuflada na detergent jest zablokowana.
	Wąż odprowadzający nie jest prawidłowo podłączony.
Symbol  miga, a wyświetlacz pokazuje kod błędu (np.: F1E1, F4...).	Wyłączyć urządzenie i odłączyć je od zasilania, odczekać około 1 minutę, a następnie włączyć ponownie. Jeśli problem nie ustąpi, skontaktować się z działem obsługi wsparcia technicznego.
Zbyt dużo piany.	Detergent jest nieodpowiedni dla tej pralki (powinien być wyświetlany komunikat „do pralek” lub „do prania ręcznego i w pralce” lub podobny).
	Użyto zbyt dużą ilość detergentu.
Zacznie migać ikona fazy, , wyświetlona będzie prędkość wirowania „0”.	W wyniku nierównego rozłożenia wkładu prania, cykl wirowania nie mógł być uruchomiony, w celu ochrony pralki. Aby odwirować mokre pranie, należy dodać więcej ubrań różnych wielkości i uruchomić program „Wirowanie i odpomp.”. Należy unikać małych ilości prania składających się z kilku dużych sztuk ubrań o dużym stopniu wchłaniałości / należy w jednym wkładzie prać różne rozmiary artykułów.

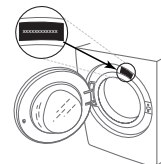
Wyłączyć TRYB DEMO: Poniższe czynności należy wykonać kolejno bez przerw. Włączyć urządzenie, a następnie wyłączyć ponownie. Naciskać przycisk URUCHOM/PRZERWIJ  aż zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy. Włącz pralkę ponownie. Zacznie migać wskaźnik „DEMO”, a następnie zgaśnie.

Zasady, standardową dokumentację, zamówienia części zamiennych oraz dodatkowe informacje o produkcie można znaleźć:

- Korzystanie z kodu QR w urządzeniu
- odwiedzając naszą stronę docs.hotpoint.eu i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Można również **skontaktować się z naszym Serwisem** (numer telefonu patrz książeczka gwarancyjna). Kontaktując się z naszym serwisem technicznym, należy podać kody z tabliczki znamionowej urządzenia.

Aby uzyskać informacje o naprawach i konserwacji, odwiedź witrynę www.hotpoint.eu.

Za pomocą kodu QR-Code na etykiecie dotyczącej energii można odczytać informacje na temat modelu. Etykieta zawiera również identyfikator modelu, który może być użyty w celu zapoznania się portalem rejestru na <https://eprel.ec.europa.eu>.



CZYSZCZENIE & KONSERWACJA

**W celu dokonania czyszczenia i konserwacji, wyłączyć pralkę i wyjąć wtyczkę z kontaktu.
Nie czyścić pralki przy użyciu płynów łatwopalnych.**

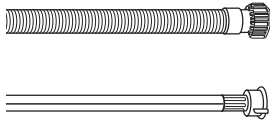
CZYSZCZENIE ZEWNĘTRZNEJ POWIERZCHNI PRAŁKI

Do czyszczenia wnętrza używać miękkiej, wilgotnej szmatki.

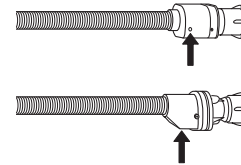
Do czyszczenia panelu sterowania nie używać środków do czyszczenia szkła lub środków ogólnego przeznaczenia czy proszku do szorowania itp. – mogą one uszkodzić napisy.

SPRAWDZANIE WĘŻA DOPROWADZAJĄCEGO WODĘ

Regularnie sprawdzać stan węża doprowadzającego wodę pod kątem łamliwości i pęknięć. W razie uszkodzenia wymienić go na nowy, dostępny w naszym dziale obsługi posprzedażnej lub u wyspecjalizowanego sprzedawcy. W zależności od typu węża:



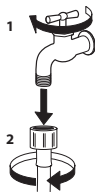
Jeśli wąż dopływowy ma przezroczystą powłokę, należy okresowo sprawdzać, czy kolor nie jest zmieniony miejscowo. Jeśli tak się dzieje, może to oznaczać, że wąż jest nieszczelny i należy go wymienić.



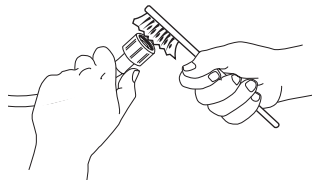
W przypadku węża odcinającego wodę: sprawdzić małe okienko inspekcyjne zaworu bezpieczeństwa (patrz strzałka). Jeśli jest czerwony, uruchomiła się funkcja zatrzymania wody i należy wymienić wąż na nowy. Aby odłączyć wąż, nacisnąć przycisk zwalniający (o ile występuje) i odkręcić wąż.

CZYSZCZENIE FILTRÓW WĘŻA DOPROWADZAJĄCEGO WODĘ

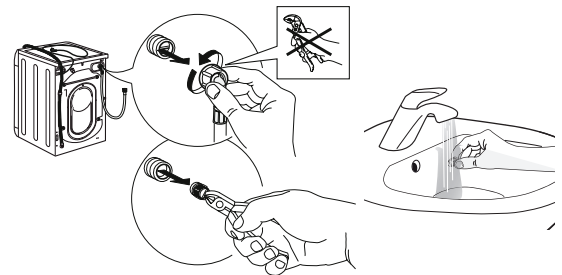
1. Zamknąć kurek wody i odkręcić wąż doprowadzający wodę.



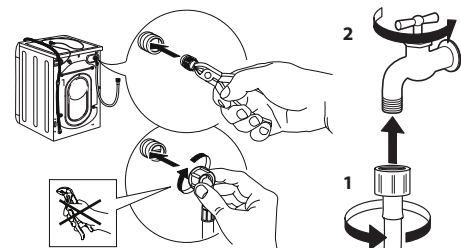
2. Dokładnie wyczyścić filtr siatkowy na końcu węża przy użyciu drobnej szczoteczki.



3. Ręcznie odkręcić wąż dopływowy z tyłu pralki. Przy użyciu kombinerek wyjąć filtr siatkowy z zaworu znajdującego się z tyłu pralki i go wyczyścić.



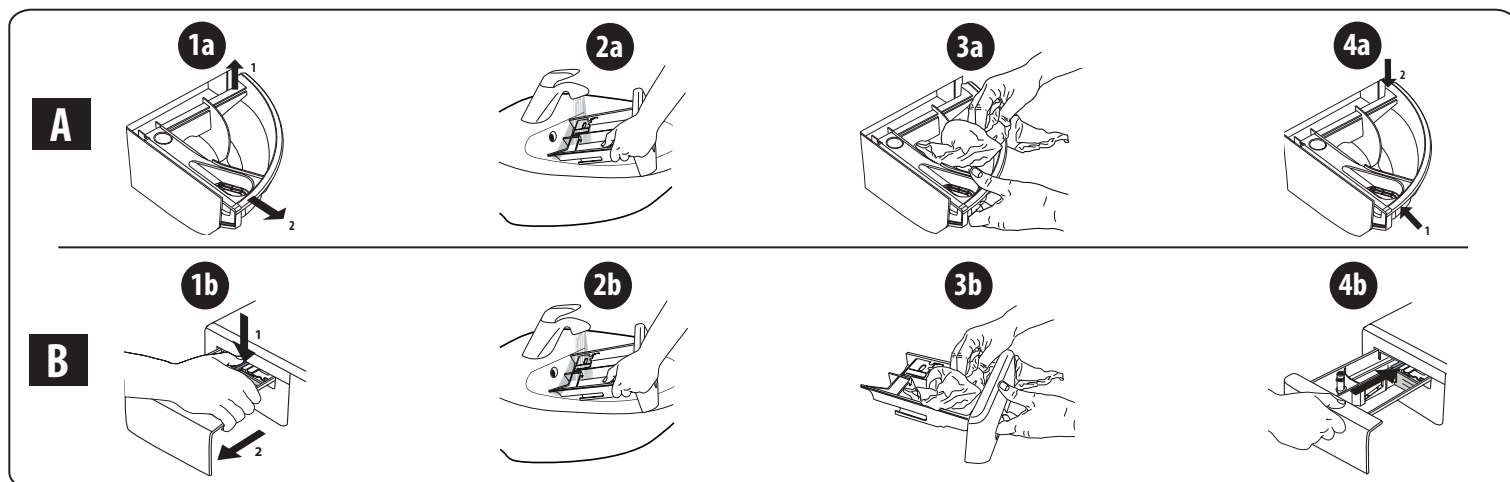
4. Włożyć filtr siatkowy w odpowiednie miejsce. Ponownie podłączyć wąż doprowadzający wodę do kranu i pralki. Nie podłączać węża za pomocą narzędzia. Odkręcić kran i sprawdzić, czy wszystkie połączenia są szczelne.



CZYSZCZENIE SZUFLADY NA DETERGENT

Wyjąć dozownik, podnosząc go i wysuwając (patrz rysunek).

Umyć szufladę pod bieżącą wodą; procedura ta powinna być stosowana regularnie.

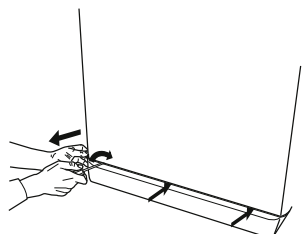


CZYSZCZENIE FILTRA WODY/SPUSZCZANIE POZOSTAŁEJ WODY

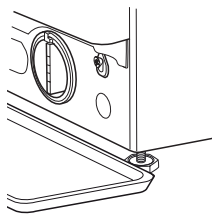
Przed rozpoczęciem czyszczenia filtra wody lub spuszczeniem pozostałej wody należy wyłączyć pralkę i odłączyć ją od zasilania sieciowego. W przypadku używania programu prania z gorącą wodą, przed spuszczeniem wody należy odczekać, aż woda się schłodzi.

Filtr wody należy czyścić regularnie co 3 miesiące, aby uniknąć sytuacji, w której woda nie spływa z powodu zatkania filtra. Jeśli odpływ wody jest utrudniony, na wyświetlaczu pojawi się komunikat, że filtr wody może być zapchany.

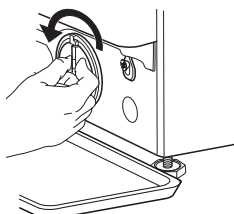
1. Zdjąć panel boczny: za pomocą śrubokręta wykonać czynności wskazane na poniższym rysunku.



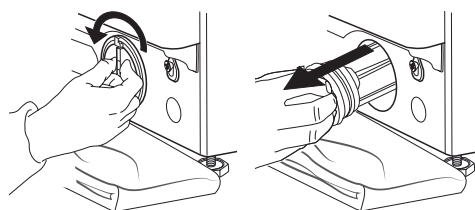
2. Pojemnik na spuszczoną wodę: umieścić niski i szeroki pojemnik pod filtrem wody w celu zebrania pozostałej wody.



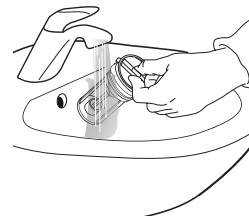
3. Spuścić wodę: powoli obracać filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż do wypłynięcia całej wody. Umożliwić wypłynięcie wody bez wyjmowania filtra. Gdy pojemnik jest pełny, zamknąć filtr wody, obracając go zgodnie z ruchem wskazówek zegara. Opróżnić pojemnik. W razie potrzeby powtarzać tę czynność dopóki nie zostanie spuszczonej cała woda.



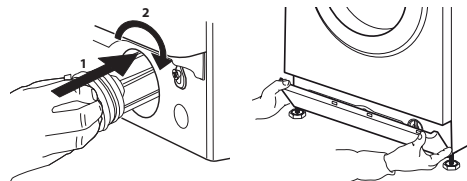
4. Usuwanie filtra: położyć bawełnianą szmatkę pod filtrem wody, aby wchłonęła niewielką ilość pozostałej wody. Następnie wyciągnąć filtr wody, przekręcając go w lewo.



5. Oczyszczyć filtr wody: usunąć z niego pozostałości i umyć pod bieżącą wodą.



6. Włożyć filtr wody i ponownie zamontować cokoł: z powrotem zamontować filtr wody, przekręcając go w prawo. Upewnić się, że obrócił się do oporu. Uchwyt filtra musi być ustawiony pionowo. Aby sprawdzić szczelność filtra wody, można wlać około 1 litra wody do dozownika detergentu. Następnie zamontować cokoł.



TRANSPORT I PRZENOSZENIE

Nigdy nie podnosić pralki trzymając ją za blat.

1. Odłączyć wtyczkę od gniazda elektrycznego i zamknąć kurek z wodą.
2. Upewnić się, że drzwiczki i dozownik są bezpiecznie zamknięte.
3. Odłączyć wąż dopływowy od kranu i wyjąć wąż spustowy z punktu opróżniania. Opróżnić całkowicie węże z resztek wody i przymocować tak, aby nie zostały uszkodzone podczas transportu.

4. Zamontować śruby transportowe. Postępować zgodnie z procedurą demontażu śrub transportowych opisaną w „Instrukcji instalacji”, wykonując ją w odwróconej kolejności.

Ważne: nie transportować pralki bez zamontowanych śrub transportowych.

DZIAŁ OBSŁUGI POSPRZEDAŻNEJ

PRZED SKONTAKTOWANIEM SIĘ Z OBSŁUGĄ POSPRZEDAŻNĄ

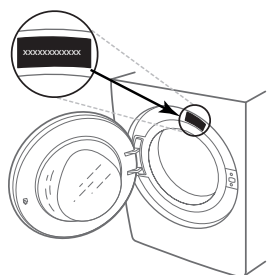
1. Sprawdzić, czy problem można rozwiązać samodzielnie, korzystając z zaleceń zamieszczonych w punkcie na temat **ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW**

JEŚLI PO POWYŻSZEJ KONTROLI USTERKA WCIĄŻ WYSTĘPUJE, SKONTAKTOWAĆ SIĘ Z NAJBLIŻSZYM PUNKTEM OBSŁUGI POSPRZEDAŻNEJ

W celu uzyskania pomocy, należy zadzwonić na numer wskazany w instrukcji gwarancji.

Kontaktując się z naszym Działem Obsługi Posprzedażnej, zawsze wskazać:

- krótki opis usterki;
- typ i dokładny model urządzenia;



2. Wyłączyć i ponownie włączyć urządzenie, aby sprawdzić, czy usterka nadal występuje.

- numer serwisowy (numer po słowie Service na tabliczce znamionowej);

SERVICE 0000 000 00000



- pełny adres;
- numer telefonu.

W razie konieczności naprawy należy się skontaktować z autoryzowanym serwisem posprzedażnym (w celu zagwarantowania użycia oryginalnych części zamiennych i prawidłowego wykonania naprawy).

OBRIGADO POR TER ADQUIRIDO UM PRODUTO HOTPOINT.

Para receber uma assistência mais completa, registe o aparelho em www.hotpoint.eu/register



Antes de começar a utilizar o aparelho, leia o guia sobre segurança e saúde.

Antes de utilizar a máquina, é obrigatório retirar os parafusos utilizados durante o transporte. Para obter instruções mais detalhadas sobre como os retirar, consulte o guia de instalação.

PAINEL DE CONTROLO

1. Botão HIGIENE A VAPOR/SILENCIAR
2. Botão FINAL CARE/BLOQUEIO DAS TECLAS
3. Botão LIGAR/DESLIGAR
4. Botão ACTIVE CARE e indicador luminoso
5. Botão INICIAR/PAUSA
6. Botão RÁPIDO/VERDE
7. Botão CENTRIFUGAÇÃO
8. Botão INÍCIO DIFERIDO
9. Botão TEMPERATURA
10. BOTÃO SELETOR DE CICLO DE LAVAGEM

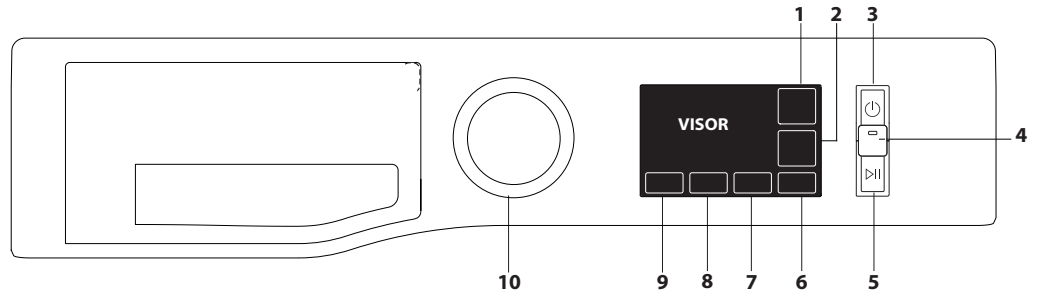


TABELA DE CICLOS DE LAVAGEM

Carga máxima 8 kg
Entrada de potência em modo desligado 0,5 W / em modo ligado 8 W

Ciclo de lavagem	Temperatura		Velocidade de centrifugação máx. (rpm)	Carga máx. (kg)	Duração (h : m)	ACTIVE CARE	Adicionar peças de roupa	Detergentes e aditivos			Detergente recomendado		Umidade residua % (****)	Consumo energia kWh	Acqua totale lt	Temperatura de lavagem °C
	Definição	Variação						Pré-lavagem	Lavagem	Amaciador	Pó	Líquido				
Eco 40-60 (1)	40°C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
			1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
			1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Algodão (2)	40°C	☼ - 60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
Sintéticos (3)	40°C	☼ - 60°C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
Mistos	40°C	☼ - 40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Delicados	40°C	☼ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Branços	40°C	☼ - 90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
Antimancha 40°	40°C	☼ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
Rápido 30'	30°C	☼ - 30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
Centrif. & Drenagem *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Enxag. & Centrif.	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Steam Refresh	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20°C	20°C	☼ - 20°C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Lã	40°C	☼ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Antialérgico	60°C	40°C - 60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Cama & Banho	60°C	☼ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Dosagem necessária ○ Dosagem opcional

Estes dados podem ser diferentes em sua casa devido às condições variáveis da temperatura de água de entrada, da pressão de água, etc. Os valores de duração aproximada dos programas têm como base a configuração predefinida dos programas, sem opções. Os valores indicados para programas além do Eco 40-60 são apenas indicativos.

1) Eco 40-60 - Ciclo de lavagem de teste em conformidade com a regulamentação Ecodesign EU 2019/2014. O programa mais eficaz em termos de energia e consumo de água para lavar roupa de algodão com sujidade normal.

Nota: os valores da velocidade de centrifugação apresentados no visor podem diferir ligeiramente dos valores apresentados na tabela.

Em todos os institutos de ensaios:

- 2) Ciclo longo para roupa de algodão: defina o ciclo de lavagem ☼ com uma temperatura de 40°C.
- 3) Ciclo longo para roupa sintética: defina o ciclo de lavagem ☼ com uma temperatura de 40°C.

4) O visor mostrará a velocidade de centrifugação sugerida como valor predeterminado.

* Seleccionando o ciclo ☼ e, desativando o ciclo de centrifugação, a máquina de lavar roupa só efetuará a drenagem.

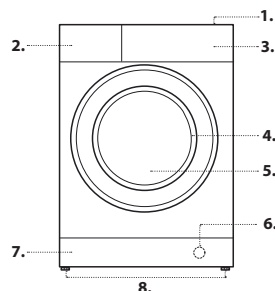
** A duração dos ciclos de lavagem pode ser verificada no visor.

*** Para a pré-lavagem, prima o botão "☼" até que o símbolo ☼ se acenda (apenas 90°).

**** Após o fim do programa e a centrifugação à velocidade máxima selecionável, na configuração predefinida do programa.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

1. Tampo
2. Gaveta dispensadora de detergente
3. Painel de controlo
4. Pega
5. Óculo da porta
6. Bomba de drenagem (por trás do rodapé)
7. Rodapé (amovível)
8. Pés ajustáveis (2)



GAVETA DISPENSADORA DE DETERGENTE

compartmento 1: Detergente de pré-lavagem (pó)

compartmento 2: Detergente para ciclo de lavagem (pó ou líquido)

Se for utilizado detergente líquido, é recomendável utilizar a divisória de plástico amovível A (fornecida) para uma dosagem correta.

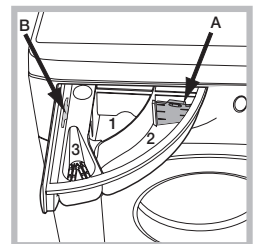
Se for utilizado detergente em pó, coloque a divisória na ranhura B.

compartmento 3: Aditivos (amaciadores, etc.)

O amaciador não deve transbordar da grelha.

! Utilize o detergente em pó para as roupa branca de algodão, para a pré-lavagem e para a lavagem a temperaturas superiores a 60°C.

! Siga as instruções fornecidas na embalagem do detergente.



CICLOS DE LAVAGEM

Sigas as instruções dos símbolos incluídos na etiqueta da roupa. O valor indicado no símbolo é a temperatura máxima recomendada para a lavagem da roupa.



Eco 40-60

Para lavar peças de algodão com sujidade normal identificadas como laváveis a 40 °C ou 60 °C, juntas no mesmo ciclo. Este é o programa de algodão padrão e o mais eficiente em termos de consumo de água e energia.

Algodão

Peças de algodão resistente e com sujidade normal a elevada.

Sintéticos

Adequado para a lavagem de peças de fibra sintética com sujidade moderada (ex., poliéster, poliacrílico, viscose, etc.) ou fibras mistas sintéticas e algodão.

Mistos

Para lavagem de peças resistentes de algodão, linho, fibras sintéticas e fibras mistas com sujidade ligeira a normal.

Delicados

Para lavagem de peças muito delicadas. É recomendável virar as peças do avesso antes de as lavar. Para obter melhores resultados, utilize detergente líquido para as peças delicadas.

Branços

Para lavar toalhas de banho, roupa interior, toalhas de mesa e roupa de cama, etc. com sujidade normal ou muito sujas, em algodão e linho resistentes. Só quando a temperatura está selecionada a 90 °C o ciclo efetua uma pré-lavagem antes da fase de lavagem principal. Neste caso, recomenda-se adicionar detergente tanto na secção de pré-lavagem como de lavagem.

Antimancha 40°

O programa é adequado para roupa de cores resistentes com sujidade elevada. Garante uma classe de lavagem superior à classe normal (classe A). Quando executar o programa, não misture peças de várias cores. É recomendável utilizar detergente em pó. É recomendável o pré-tratamento com aditivos especiais em caso de manchas persistentes.

Rápido 30'

Para lavagem rápida de roupa pouco suja. Este ciclo só demora 30 minutos, poupando tempo e energia.

Centrif. & Drenagem

Permite centrifugar a carga e esvaziar a água. Para roupa resistente. Se desativar o ciclo de centrifugação, a máquina só efetuará a drenagem.

Enxag. & Centrif.

Enxagua e centrifuga. Para roupa resistente

Steam Refresh

A roupa será humedecida logo que o ciclo estiver concluído, por isso, é recomendável colocá-la a secar (2 kg, cerca 3 peças). Este programa refresca a roupa removendo maus odores e relaxando as fibras. Coloque apenas peças secas (que não estejam sujas) e seleccione o programa "Steam Refresh". A roupa estará ligeiramente húmida no fim do ciclo e pode ser usada passados alguns minutos. O programa "Steam Refresh" facilita a passagem a ferro.

! Não adicione amaciadores nem detergentes.

! Não recomendado para roupa de lã ou de seda.

20°C

Para a lavagem de peças pouco sujas, a uma temperatura de 20 °C.

Lã - Cuidado da Lã:

O ciclo de lavagem de lã desta máquina foi aprovado pela The Woolmark Company para lavagem de roupa de lã desde que as peças sejam lavadas de acordo com as instruções que constam da etiqueta da peça e com as instruções fornecidas pelo fabricante desta máquina de lavar roupa. O símbolo Woolmark é uma marca de Certificação em muitos países. M2229



Antialérgico

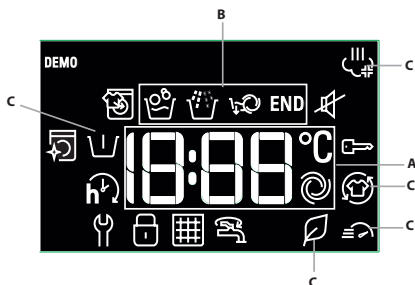
Adequado para a remoção dos principais alérgenos, como o pólen, ácaros e pelos de gato e cão.

Cama & Banho

Para lavagem de toalhas e lençóis num único ciclo. Otimiza a utilização do amaciador e permite poupar tempo e energia. É recomendável utilizar detergente em pó.

VISOR

O visor é útil para programar a máquina de lavar roupa e fornece muitas informações.



A duração dos ciclos de lavagem disponíveis e o tempo restante de um ciclo em execução são apresentados na secção **A** (o visor mostra a duração máxima do ciclo selecionado, que pode diminuir após vários minutos, dado que a duração efetiva do programa varia consoante a carga de lavagem e as definições selecionadas); se a opção INÍCIO RETARDADO tiver sido definida, aparece a contagem decrescente para o início do ciclo de lavagem selecionado.

Premindo no botão correspondente, pode ver os valores máximos de temperatura e velocidade de centrifugação atingidos pela máquina durante o ciclo de lavagem definido ou os valores selecionados mais recentemente, se forem compatíveis como o ciclo de lavagem definido. As "fases do ciclo de lavagem" correspondentes ao ciclo de lavagem e a "fase do ciclo de lavagem" do ciclo de lavagem em execução são apresentadas na secção **B**:

☰ Lavagem principal

☰ Enxaguamento

☰ Centrifugação + descarga

As referências **C** indicam as opções de lavagem disponíveis (consulte a secção "Opções").

O símbolo "Início Diferido" (h), quando aceso, indica que o valor de "início retardado" definido apareceu no visor.

O símbolo (☰) indica a possibilidade de inserir uma carga de roupa adicional com o programa de lavagem iniciado (consulte a secção "Adicionar peças de roupa").

O símbolo (☰) indica a possibilidade de silenciar os sons das teclas.

Com a opção silenciar ativa, serão desligados quase todos os sons. Só permanecem ativos os sinais e alarmes sonoros, assim como o som do fim de ciclo. Para ativar/desativar a função silenciar, mantenha premido o botão (☰).

INDICADORES DO VISOR

Falha: Contacte o serviço de assistência técnica (☰)

Consulte a secção de resolução de problemas

Falha: Filtro da água obstruído (☰)

Impossível drenar a água; o filtro da água pode estar bloqueado

Falha: Sem água (☰)

Sem água ou água de entrada insuficiente

Em caso de falha, consulte a secção "Resolução de problemas".

Bloqueio das teclas

Para bloquear o painel de controlo, mantenha premido o botão (☰) durante cerca de 3 segundos. O símbolo (☰) acende-se no visor para indicar que o painel de controlo foi bloqueado (com exceção do botão "LIGAR/DESLIGAR" (☰)). Esta opção evita alterações acidentais de programas, especialmente se estiverem crianças nas proximidades da máquina. Para desbloquear o painel de controlo, mantenha premido o botão (☰) durante cerca de 3 segundos.

Indicador de porta bloqueada

Se estiver aceso, o símbolo indica que a porta está bloqueada. Para evitar danos, aguarde que o símbolo se desligue antes de abrir a porta.

Para abrir a porta com o ciclo em curso, prima o botão INICIAR/PAUSA (☰); se o símbolo (☰) estiver desligado, pode abrir a porta.

PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Depois de ter instalado a máquina e antes de a utilizar pela primeira vez, execute um ciclo de lavagem com detergente e sem roupa, utilizando o ciclo de lavagem (☰) **Branços (60°)**.

USO DIÁRIO

Prepare a roupa seguindo a sugestões que aparecem na secção "DICAS E SUGESTÕES".

- Prima o botão LIGAR/DESLIGAR (☰).

- Abra a porta. Coloque a roupa certificando-se de que não excede a quantidade de carga máxima indicada na tabela de ciclos de lavagem.

- Abra a gaveta dispensadora de detergente e coloque detergente nos compartimentos apropriados, conforme descrito na secção "GAVETA DISPENSADORA DE DETERGENTE".

- Feche a porta.

- A máquina mostra automaticamente os valores padrão de temperatura e velocidade de centrifugação para o ciclo selecionado ou as definições utilizadas mais recentemente se forem compatíveis com o ciclo selecionado.

- Seleccione o ciclo de lavagem pretendido.

- Seleccione as opções pretendidas.

INICIAR O CICLO

Pressionar o botão INICIAR/PAUSA (☰).

A porta da máquina é bloqueada (símbolo (☰) ligado) e o tambor começa a rodar; a porta é desbloqueada (símbolo (☰) desligado) e depois novamente bloqueada (símbolo (☰) ligado) como fase de preparação para cada ciclo de lavagem. O som de "clique" faz parte do mecanismo de bloqueio. A água irá entrar no tambor e a fase de lavagem irá iniciar quando a porta estiver bloqueada.



INTERROMPER UM CICLO

Para interromper o ciclo de lavagem, prima novamente o botão INICIAR/PAUSA (☰). Para iniciar o ciclo de lavagem no ponto onde foi interrompido, prima novamente o botão INICIAR/PAUSA (☰).




ABRIR A PORTA, SE NECESSÁRIO

Depois de iniciar o ciclo, o símbolo (☰) acende-se para indicar que não é possível abrir a porta. Com o ciclo de lavagem em execução, a porta permanece bloqueada. Para abrir a porta com um ciclo em execução, por exemplo, para adicionar ou retirar peças de roupa, prima o botão INICIAR/PAUSA (☰) para interromper o ciclo. Se o símbolo (☰) não estiver aceso, a porta pode estar aberta. Prima novamente o botão INICIAR/PAUSA (☰) para continuar com o ciclo.



ADICIONAR PEÇAS DE ROUPA

Um ícone no visor indicará quando pode introduzir peças de roupa adicionais na máquina de lavar roupa, sem reduzir o desempenho de lavagem. Para adicionar peças de roupa, primeiro pare a máquina de lavar roupa premindo o botão INICIAR/PAUSA  e, em seguida, abra a porta e introduza-as. Prima novamente o botão INICIAR/PAUSA  para reiniciar o ciclo de lavagem a partir do ponto em que foi interrompido.

ALTERAR UM CICLO EM EXECUÇÃO

Para alterar o ciclo de lavagem com o ciclo em curso, interrompa a máquina de lavar roupa utilizando o botão INICIAR/PAUSA , seleccione o ciclo pretendido e prima novamente o botão INICIAR/PAUSA . ! Para cancelar o ciclo já iniciado, mantenha premido o botão LIGAR/DESLIGAR . O ciclo para e a máquina desliga-se.

NO FIM DO CICLO DE LAVAGEM

Este é indicado pela palavra “END” no visor; quando o símbolo  se desligar, pode abrir a porta. Abra a porta, retire a roupa e desligue a máquina. Se não premir o botão LIGAR/DESLIGAR , a máquina de lavar roupa desliga-se automaticamente após cerca de 10 minutos.

OPÇÕES

- Se a opção seleccionada não for compatível com o ciclo de lavagem definido, o indicador luminoso fica intermitente emitindo um sinal sonoro e a opção não é ativada.
- Se a opção seleccionada não for compatível com outra opção seleccionada anteriormente, o indicador luminoso fica intermitente emitindo um sinal sonoro e a opção não é ativada.

Higiene a Vapor

Esta opção melhora o desempenho de lavagem gerando vapor durante o ciclo de lavagem para remover quaisquer bactérias que possam existir nas fibras, sendo ao mesmo tempo tratadas. Coloque a roupa no tambor, escolha um programa compatível e seleccione a opção Higiene a Vapor. ! O vapor gerado durante o funcionamento da máquina de lavar roupa pode embaciar o óculo da porta.

Rápido/Verde

Depois de premir o botão pela primeira vez, é seleccionada a opção Rápido e a duração do ciclo é reduzida.

Se o premir uma segunda vez, é seleccionada a opção Verde permitindo uma maior poupança de energia.

Final Care


A máquina de lavar roupa efetuará uma centrifugação suave com rotações lentas do tambor. A opção Final Care inicia no fim do ciclo com uma duração máxima de 6 horas e pode interrompê-lo em qualquer momento premindo qualquer botão do painel de controlo ou rodando o botão seletor.

Active Care

O detergente, pré-misturado com água, cria uma emulsão única capaz de penetrar melhor nas fibras da roupa, removendo as manchas mesmo a baixas temperaturas e preservando as cores e os tecidos. Estes resultados também são obtidos devido aos múltiplos e diferentes movimentos específicos do tambor que cuidam melhor da roupa.

Para esta opção são recomendados detergentes líquidos e em pó.


Início Diferido

Para definir um início retardado para o ciclo seleccionado, prima o botão correspondente repetidamente até obter o período de atraso pretendido. Quando esta opção tiver sido ativada, o símbolo  acende-se no visor. Para desativar a opção de início retardado, prima o botão até aparecer a indicação “OFF” no visor.


Temperatura

Cada ciclo de lavagem tem uma temperatura predefinida. Para alterar a temperatura, prima o botão . O valor aparece no visor.

Centrifugação

Cada ciclo de lavagem tem uma velocidade de centrifugação predefinida. Para alterar a velocidade de centrifugação, prima o botão . O valor aparece no visor.

PROCEDIMENTO DE DESCALCIFICAÇÃO E LIMPEZA

 Aviso no visor avisa com regularidade o utilizador (aproximadamente todos os 50 ciclos) que é altura de executar um ciclo de manutenção para limpar a máquina de lavar roupa e eliminar a acumulação de calcário e os maus odores.

Para eliminar o alerta de descalcificação, rode o botão seletor ou prima qualquer botão (incluindo o botão LIGAR/DESLIGAR).

Para uma manutenção ótima, sugerimos a utilização do desengordurante e anticalcário WPRO, de acordo com as instruções da embalagem.

É possível adquirir o produto contactando o serviço de assistência técnica ou através do sítio da Web www.whirlpool.eu.

A Whirlpool não se responsabiliza por danos na máquina causados pela utilização de outros produtos de limpeza de máquinas de lavar louça disponíveis no mercado.

DICAS E SUGESTÕES

Separe a roupa de acordo com

Tipo de tecido/etiqueta de cuidado com a roupa (algodão, fibras mistas, sintéticos, lã, peças de lavar à mão). Cor (separe as peças de cor das peças brancas, lave as peças de cor novas em separado). Delicados (lave as peças pequenas – como meias de nylon – e peças com colchetes – como soutiens – num saco de pano ou numa fronha com fecho).

Esvazie todos os bolsos

Objetos como moedas ou isqueiros podem danificar a roupa e o tambor.

Seguir a recomendação de dosagem / aditivos

Otimiza o resultado da limpeza, evita irritações devido ao excesso de detergente na roupa e poupa dinheiro ao evitar o desperdício de detergente.

Utilizar temperaturas mais baixas e duração maior

Os programas mais eficientes em termos de consumo de energia são geralmente os de temperaturas mais baixas e maior duração.

Atenção ao tamanho das cargas

Carregue a máquina de lavar até à capacidade indicada na “TABELA DE PROGRAMAS” para poupar água e energia.

Ruído e conteúdo de humidade residual

São influenciados pela velocidade de centrifugação: quanto maior a velocidade de centrifugação na fase de centrifugação, maior o ruído e menor o conteúdo de humidade residual.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Antes de efetuar qualquer trabalho de limpeza e manutenção, desative e desligue a máquina de lavar. Não utilize líquidos inflamáveis para limpar a máquina de lavar. Limpe e efetue a manutenção da sua máquina de lavar periodicamente (pelo menos 4 vezes por ano).

Corte do abastecimento de água e eletricidade

Feche a torneira da água no fim de cada lavagem. Isto permite limitar o desgaste no sistema hidráulico do interior da máquina de lavar e ajuda a evitar fugas.

Desligue o cabo da máquina da tomada sempre que a limpar e durante todos os trabalhos de manutenção.

Limpeza da máquina de lavar roupa

A partes exteriores e os componentes de borracha da máquina podem ser limpos com um pano macio humedecido em água morna com sabão. Não utilize solventes nem abrasivos.

Limpeza da gaveta dispensadora de detergente

Remova a gaveta dispensadora elevando-a e puxando-a para fora. Lave-a em água corrente; este procedimento deve ser efetuado com regularidade.

Cuidados a ter com a porta e o tambor

Deixe sempre a porta de óculo aberta para evitar a formação de odores desagradáveis.

Limpeza da bomba

A máquina de lavar roupa está equipada com uma bomba de autolimpeza que não requer manutenção. Pequenos objetos (como moedas ou botões) podem por vezes cair na pré-câmara de proteção situada na base da bomba.

! Certifique-se de que o ciclo de lavagem terminou e desligue o cabo da máquina da tomada.

Para aceder à pré-câmara:

1. Retire o painel de cobertura da parte da frente da máquina inserindo uma chave de fendas no centro e nas partes laterais do painel e utilizando-a como alavanca;
2. Coloque um recipiente baixo e largo por baixo do filtro de água para recolher a água residual.
3. Desaperte a tampa da bomba de drenagem rodando-a no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio: é normal que saia alguma água;
4. Limpe bem o interior;
5. Recoloque a cobertura e fixe-a com os parafusos;
6. Monte novamente o painel, certificando-se de que os ganchos encaixam nas ranhuras antes de fixar o painel na máquina.

Verificação da mangueira de entrada de água

Verifique a mangueira de entrada de água pelo menos uma vez por ano. Se estiver fissurada ou quebrada, deve ser substituída: durante os ciclos de lavagem, a alta pressão da água pode desencaixar repentinamente a mangueira.

! Nunca utilize mangueiras que já tenham sido utilizadas.

VEDANTE ANTIMICROBIANO

O vedante em torno da porta de óculo foi fabricado com uma mistura especial que garante a proteção antimicrobiana, reduzindo assim a proliferação de bactérias em 99,99%.

O vedante contém piritiona de zinco, uma substância biocida que reduz a proliferação de micróbios nocivos (*), como bactérias e mofo passíveis de causar manchas, odores desagradáveis e deterioração do produto.

(* **Em conformidade com os testes efetuados pela Universidade de Perugia, Itália:** Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum

Em casos raros, pode ser causada uma reação alérgica pelo contacto prolongado entre o vedante e a pele.

ACESSÓRIOS

Contacte o nosso Serviço de Assistência Técnica para verificar se os acessórios seguintes estão disponíveis para este modelo de máquina de lavar roupa.

Kit de empilhamento

Com este acessório, pode fixar a máquina de secar roupa à parte superior da sua máquina de lavar roupa para poupar espaço e facilitar o carregamento e descarregamento da máquina de secar.





TRANSPORTE E MANUSEAMENTO

Não levante a máquina de lavar roupa segurando-a pela secção superior.

Desligue o cabo da máquina da tomada e feche a torneira da água. Certifique-se de que a porta e a gaveta dispensadora de detergente estão bem fechadas. Separe a mangueira de enchimento da torneira da água e separe a mangueira de drenagem. Esvazie a água restante das mangueiras e fixe-as para não se danificarem durante o transporte. Recoloque os parafusos de transporte. Repita, no sentido inverso, o procedimento de remoção dos parafusos de transporte descrito nas “Instruções de instalação”.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

A sua máquina de lavar roupa pode deixar ocasionalmente de funcionar. Antes de contactar o serviço de assistência técnica, certifique-se de que não é possível resolver facilmente o problema utilizando a lista seguinte.

Anomalias	Possíveis causas/solução
A máquina de lavar roupa não arranca.	O cabo da máquina não está totalmente ligado à tomada ou não está a fazer contacto.
	Não existe pó no compartimento.
O ciclo de lavagem não inicia.	A porta da máquina não está bem fechada.
	Não premiu o botão LIGAR/DESLIGAR (⏻).
	Não premiu o botão INICIAR/PAUSA (▶).
	A torneira não foi aberta.
	Foi definido um atraso da hora de início.
	O Modo Demo está ativo (consulte abaixo como o desativar).
A máquina de lavar roupa não se enche de água (“” aparece no visor).	A mangueira de entrada de água não está ligada à torneira.
	A mangueira está dobrada.
	A torneira não foi aberta.
	Não existe abastecimento de água em casa.
	A pressão está demasiado baixa.
	Não premiu o botão INICIAR/PAUSA (▶).
A máquina de lavar roupa carrega e descarrega água continuamente.	A mangueira de drenagem não está colocada entre 65 e 100 cm do pavimento.
	A extremidade livre da mangueira está mergulhada em água.
	O sistema de drenagem de parede não está equipado com um tubo de respirador. Se o problema persistir mesmo depois destas verificações, feche a torneira da água, desligue a máquina e contacte o serviço de assistência técnica. Se a habitação estiver situada num dos pisos superiores de um edifício, é possível que existam problemas relacionados com a sifonagem de retorno, o que faz com que a máquina se encha de água e efetue a drenagem de forma contínua. Estão disponíveis no mercado válvulas antissifão especiais que ajudam a evitar este problema.
A máquina de lavar roupa não drena e o símbolo  (F9E1) é apresentado no visor.	Limpe o filtro da bomba (consulte a secção Limpeza e manutenção).
	A mangueira de drenagem está dobrada.
	O tubo de drenagem está obstruído.
A máquina de lavar roupa vibra muito durante o ciclo de centrifugação.	Os parafusos utilizados durante o transporte não foram retirados corretamente durante a instalação.
	A máquina de lavar roupa não está nivelada.
	A máquina de lavar roupa está presa entre armários e a parede.
A máquina de lavar roupa está com fugas.	A mangueira de entrada de água não está bem enroscada.
	A gaveta dispensadora de detergente está obstruída.
	A mangueira de drenagem não está bem fixa.
O símbolo  pisca e o visor mostra um código de erro (ex.: F1E1, F4...).	Desligue a máquina e desligue o cabo da tomada, aguarde cerca de 1 minuto e ligue-a novamente. Se o problema persistir, contacte o serviço de assistência técnica.
Existe demasiada espuma.	O detergente não é adequado para lavagem à máquina (deve conter a indicação “para máquinas de lavar roupa” ou “lavagem à mão e à máquina” ou outro semelhante).
	Foi utilizado detergente em excesso.
O ícone da fase “” pisca, é apresentada a indicação velocidade de centrifugação “0”.	O desequilíbrio da carga de roupa impediu o ciclo de centrifugação, para proteger a máquina de lavar roupa. Se pretender centrifugar a roupa molhada, adicione mais peças de roupa de tamanhos diferentes e inicie o programa “Centrifugação & Descarga”. Evite pequenas cargas de roupa compostas por poucas peças de roupa grandes e absorventes. Lave tamanhos diferentes de peças numa carga.

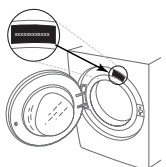
Desativar o MODO DEMO : as ações seguintes devem ser efetuadas em sequência e sem pausas. Ligue a máquina e desligue-a novamente. Prima o botão INICIAR/PAUSA (▶||) até ouvir o sinal sonoro. Ligue novamente a máquina. O indicador “DEMO” pisca e depois desliga-se.

As políticas da empresa, documentação padrão, encomenda de peças sobresselentes e informações adicionais sobre o produto poderão ser consultadas em:

- Utilizar o código QR no seu aparelho
- Visitando a nossa página web **docs.hotpoint.eu** e **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Em alternativa, **contacte o nosso Serviço Pós-Venda** (Consulte o número de telefone no livro de garantia). Ao contactar o nosso Serviço Pós-Venda, indique os códigos fornecidos na placa de identificação do seu produto.

Para mais informações sobre a reparação e a manutenção, o utilizador deverá visitar o site www.hotpoint.eu.

A informação sobre o modelo pode ser obtida utilizando o código QR presente na etiqueta energética. A etiqueta inclui também um identificador do modelo que pode ser usado para consultar o portal do registo em <https://eprel.ec.europa.eu>.



LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Para qualquer operação de limpeza e manutenção, desligue a ficha da máquina de lavar.
Não utilize líquidos inflamáveis para limpar a máquina de lavar.

LIMPEZA DO EXTERIOR DA MÁQUINA DE LAVAR

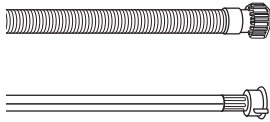
Use um pano macio e húmido para limpar as partes externas da máquina de lavar.

Não utilize limpa-vidros ou detergentes de uso geral, detergentes em pó ou semelhantes para limpar o painel de controlo - estas substâncias podem danificar a impressão.

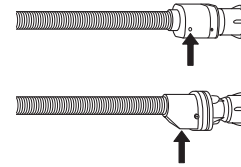
VERIFICAÇÃO DO TUBO DE ABASTECIMENTO DE ÁGUA

Verifique regularmente se o tubo de entrada está quebradiço e se apresenta rachaduras. Se estiver danificado, substitua-o por um novo tubo disponível através do nosso Serviço Pós-venda ou junto do seu revendedor especializado.

Dependendo do tipo de tubo:



Se o tubo de entrada tiver um revestimento transparente, verifique periodicamente se a cor se intensifica localmente. Se for este o caso, o tubo pode ter uma fuga e deve ser substituído.

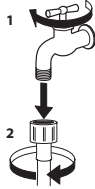


Para tubos com stop de água: verifique a pequena janela de inspeção da válvula de segurança (ver seta). Se estiver vermelha, a função de stop de água foi acionada, e o tubo deve ser substituído por um novo.

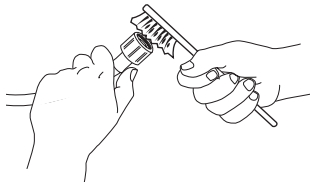
Para soltar este tubo, pressione o botão de libertação (se disponível) enquanto desenrosca o tubo.

LIMPEZA DOS FILTROS DE REDE NO TUBO DE ENTRADA DE ÁGUA

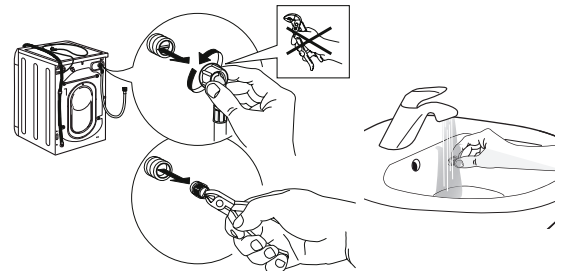
1. Feche a torneira da água e desaperte o tubo de entrada.



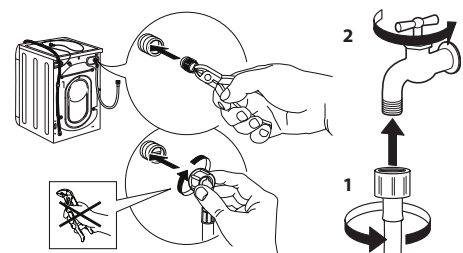
2. Limpe cuidadosamente o filtro de rede na extremidade do tubo com uma escova fina.



3. Desenrosque agora manualmente o tubo de entrada na parte de trás da máquina de lavar. Retire com um alicate o filtro de rede da válvula na parte de trás da máquina de lavar e limpe-o cuidadosamente.



4. Volte a inserir o filtro de rede. Ligue novamente o tubo de entrada à torneira de água e à máquina de lavar. Não utilize ferramentas para ligar o tubo de entrada. Abra a torneira de água e verifique se todas as ligações estão apertadas.



LIMPEZA DO DISPENSADOR DE DETERGENTE

Retire o dispensador levantando-o e puxando-o para fora (ver figura).

Lave-o em água corrente; esta operação deve ser repetida frequentemente.



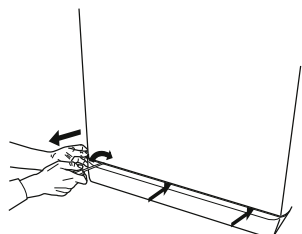
LIMPEZA DO FILTRO DE ÁGUA/DRENAGEM DA ÁGUA RESIDUAL

Desligue a máquina de lavar, e retire a ficha da tomada antes de limpar o filtro de água ou drenar a água residual. Se tiver utilizado um programa de lavagem a quente, aguarde que a água arrefeça antes de drenar a água.

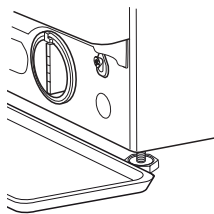
Limpe o filtro de água com regularidade a cada 3 meses, para evitar que a água não seja drenada após a lavagem devido a uma obstrução do filtro.

Se for impossível drenar a água, o ecrã indica que o filtro da água pode estar bloqueado.

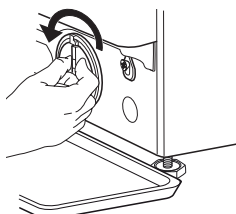
1. Retire o painel inferior: utilizando uma chave de fendas, execute a operação ilustrada na figura seguinte.



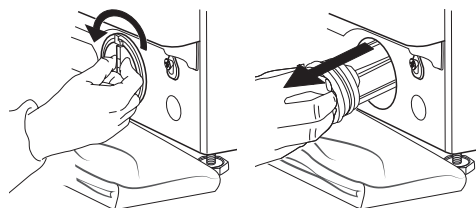
2. Recipiente para a água drenada: coloque um recipiente baixo e largo por baixo do filtro de água para recolher a água residual.



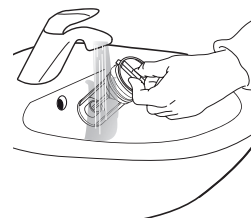
3. Drene a água: rode lentamente o filtro no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio até que toda a água tenha saído. Deixe a água escorrer sem remover o filtro. Assim que o recipiente estiver cheio, feche o filtro de água rodando-o no sentido dos ponteiros do relógio. Esvazie o recipiente. Repita este procedimento até que toda a água tenha sido drenada.



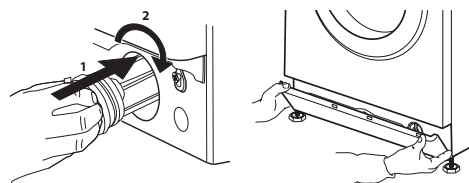
4. Retire o filtro: coloque um pano de algodão por baixo do filtro de água para absorver uma pequena quantidade de água residual. Em seguida, retire o filtro de água rodando-o no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.



5. Limpe o filtro de água: remova os resíduos do filtro e lave-o com água corrente.



6. Insira o filtro de água e volte a instalar o rodapé: reintroduza o filtro de água, rodando-o no sentido dos ponteiros do relógio. Certifique-se de que o roda ao máximo; a pega do filtro deve estar na posição vertical. Para testar a estanqueidade do filtro de água, pode deitar cerca de 1 litro de água no dispensador de detergente. Em seguida, volte a instalar o rodapé.



TRANSPORTE E MANUSEAMENTO

Nunca levante a máquina de lavar apoiando-a na bancada.

1. Desligue a ficha da tomada e feche a torneira de água.
2. Certifique-se de que a porta e o dispensador de detergente estão bem fechados.
3. Desligue o tubo de entrada da torneira de água, e retire o tubo de drenagem do seu ponto de drenagem. Esvazie a água restante dos tubos e fixe-os de modo que não se danifiquem durante o transporte.
4. Volte a colocar os parafusos de transporte. Siga as instruções de remoção dos parafusos de transporte no "Guia de Instalação" pela ordem inversa.

Importante: não transporte a máquina de lavar sem ter fixado os parafusos de transporte.

SERVIÇO PÓS-VENDA

ANTES DE CONTACTAR O SERVIÇO PÓS-VENDA

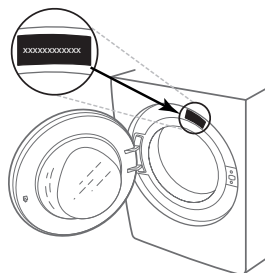
1. Tente resolver o problema com a ajuda das sugestões fornecidas na **RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS**

SE APÓS AS VERIFICAÇÕES ACIMA REFERIDAS A FALHA AINDA OCORRER, CONTACTE O SERVIÇO PÓS-VENDA MAIS PRÓXIMO

Para receber assistência, ligue para o número indicado no folheto de garantia.

Ao contactar o nosso Serviço Pós-venda, indique sempre:

- uma breve descrição da falha;
- o tipo e o modelo exato do aparelho;



2. Desligue e volte a ligar o aparelho para ver se a falha persiste.

- o número de serviço (número após a palavra Service na placa de identificação);

SERVICE 0000 000 00000



- a sua morada completa;
- o seu número de telefone.

Se forem necessárias reparações, contacte um serviço pós-venda autorizado (para garantir que sejam utilizadas peças sobressalentes originais e que as reparações sejam efetuadas corretamente).

VĂ MULȚUMIM PENTRU CĂ AȚI CUMPĂRAT UN PRODUS HOTPOINT.



Pentru a beneficia de asistență mai cuprinzătoare, înregistrați aparatul la adresa www.hotpoint.eu/register

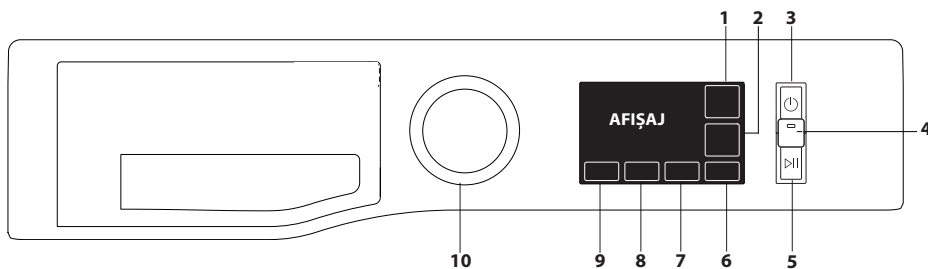
Înainte de a utiliza aparatul, citiți cu atenție aceste instrucțiuni de Sănătate și siguranță.



Este esențial să scoateți șuruburile de fixare pentru transport înainte de a pune mașina în funcțiune. Pentru informații detaliate despre scoaterea acestora, consultați Ghidul de instalare.

PANOU DE CONTROL

1. Butonul IGIENIZARE CU ABUR / FĂRĂ SUNET
2. Butonul FINAL CARE / BLOCARE TASTE
3. Butonul PORNIRE/OPRIRE
4. Butonul și indicatorul luminos ACTIVE CARE
5. Butonul START/PAUZĂ
6. Butonul RAPID/GREEN
7. Butonul CENTRIFUGARE
8. Butonul ÎNTÂRZIERE START
9. Butonul TEMPERATURĂ
10. SELECTORUL DE CICLU



TABEL CU CICLURILE DE SPĂLARE

Ciclu de spălare		Temperatura		Viteza de centrifugare maximă (rpm)	Încărcare maximă (Kg)	Durată (h : m)	ACTIVE CARE	Adăugați haine	Detergenți și aditivi			Detergent recomandat		Umicitate reziduală %(***)	Consum energie kWh	Apă total l	Temperatura de spălare °C
		Setare	Interval						Prespălare	Spălare	Balsam de rufe	Pulbere	Lichid				
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
	Bumbac (2)	40 °C	❄ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
	Sintetice (3)	40 °C	❄ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
	Mix	40 °C	❄ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Delicate	40 °C	❄ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Albe	40 °C	❄ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
	Anti Pete 40°	40 °C	❄ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Rapid 30 min	30 °C	❄ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
	Centrifugare & evacuare *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Clătire & centrifugare	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Împrespătare cu abur	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	20°C	20 °C	❄ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
	Lână	40 °C	❄ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Anti alergic	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Lenjerie Pat & Prosoape	60 °C	❄ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Este necesară dozarea ○ Dozarea este opțională

Durata ciclului indicată pe display sau în carte este calculată în baza unor condiții standard. Timpul efectiv poate varia în baza a numeroși factori, precum temperatura și presiunea apei la intrare, temperatura mediului, cantitatea de detergent, cantitatea și tipul încărcăturii, echilibrarea încărcăturii, opțiunile suplimentare selectate. În afară de programul Eco 40-60, valorile specificate pentru programe sunt strict orientative.

1) **Eco 40-60 - Ciclu de spălare testat conform reglementărilor Ecodesign ale UE 2019/2014.** Programul cu cel mai mic consum de energie și apă, pentru spălarea articolelor de bumbac cu nivel normal de murdărie.

Observație: turațiile de centrifugare care apar pe afișaj pot fi ușor diferite de cele specificate în tabel.

Pentru toate institutele de testare:

2) Ciclu lung pentru bumbac: alegeți ciclul de spălare la 40 °C.

3) Ciclu lung pentru materiale sintetice: alegeți ciclul de spălare la 40 °C.

4) Afișajul va arăta viteza de centrifugare sugerată ca valoare implicită.

* Dacă selectați ciclul și excludeți ciclul de centrifugare, mașina de spălat doar va evacua apa.

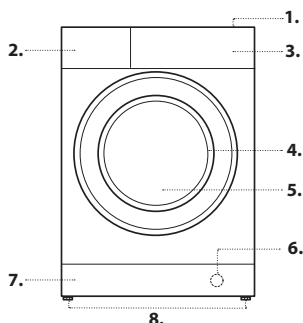
** Durata ciclurilor de spălare se poate verifica pe afișaj.

*** Pentru Prespălare apăsați butonul „” până când se aprinde simbolul (doar 90°).

**** După finalizarea programului și centrifugarea la viteza de centrifugare maximă selectabilă, în setarea implicită a programului.

DESCRIEREA PRODUSULUI

1. Placa de sus
2. Sertarul distribuitorului de detergent
3. Panou de control
4. Clapetă
5. Ușă
6. Pompa de scurgere (în spatele soclului)
7. Soclu (se poate demonta)
8. Picioare reglabile (2)



SERTARUL DISTRIBUTORULUI DE DETERGENT

compartimentul 1: Detergent pentru prespălare (pudră)

compartimentul 2: Detergent pentru ciclul de spălare (pudră sau lichid)

Dacă se folosește detergent lichid, se recomandă utilizarea separatorului de plastic amovibil A (se livrează cu mașina) pentru dozare corectă.

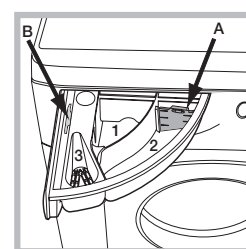
Dacă folosiți detergent pudră, puneți separatorul în locașul B.

compartimentul 3: Aditivi (balsamuri etc.)

Balsamul nu trebuie să curgă peste grilaj.

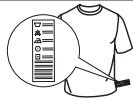
! Utilizați detergent pudră pentru rufe albe din bumbac, pentru prespălare și pentru spălare la temperaturi de peste 60 °C.

! Urmați instrucțiunile de pe ambalajul detergentului.



CICLURI DE SPĂLARE

Urmați instrucțiunile de pe eticheta cu informații despre îngrijire a articolelor. Valoarea indicată în simbol este cea maximă recomandată pentru spălarea articolului.



Eco 40-60

Pentru spălarea articolelor de bumbac cu nivel normal de murdărie, care se pot spăla la 40 °C sau la 60 °C, împreună, în același ciclu. Acesta este programul standard pentru articole de bumbac și asigură cel mai mic consum de apă și de energie.

Bumbac

Bumbacuri groase, cu nivel de murdărie normal și pronunțat.

Sintetice

Potrivit pentru spălarea hainelor cu nivel mediu de murdărie, din fibre sintetice (de exemplu, poliester, poliacrilice, viscoză etc.) sau materiale din amestecuri de bumbac cu fibre sintetice.

Mix

Pentru spălarea rufelor ușor murdare sau cu nivel mediu de murdărie, din bumbac, în, fibre sintetice și fibre mixte.

Delicate

Pentru spălarea articolelor de îmbrăcăminte foarte delicate. Vă recomandăm să întoarceți pe dos hainele înainte de a le spăla. Pentru a obține rezultate optime, spălați articolele delicate cu detergent lichid.

Albe

Pentru spălarea prosoapelor, a lenjeriilor, a fețelor de mese și a lenjeriilor de pat cu nivel de murdărie normal și pronunțat, din bumbac și în rezistent. Faza de spălare principală este precedată de una de prespălare numai dacă s-a selectat temperatura de 90°C. În acest caz se recomandă să puneți detergent atât în secțiunea de prespălare, cât și în cea de spălare principală.

Anti Pete 40°

Programul este potrivit pentru rufe foarte murdare, cu culori rezistente. Clasa de spălare va fi superioară celei standard (clasa A). Dacă folosiți acest program, nu amestecați rufe de diferite culori. Recomandăm utilizarea detergentilor pudră. Dacă petele sunt persistente, se recomandă tratarea prealabilă a acestora cu aditivi speciali.

Rapid 30 min

Pentru spălarea rapidă a rufelor ușor murdare. Ciclul durează doar 30 de minute și economisește timp și energie.

Centrifugare & evacuare

Stoarcă încălcătura, apoi evacuează apa. Pentru rufe rezistente. Dacă excludeți ciclul de centrifugare, mașina doar va evacua apa.

Clătire & centrifugare

Clătește rufe, apoi pornește centrifugarea. Pentru rufe rezistente.

Împrospătare cu abur

După terminarea ciclului articolele vor fi umede, de aceea, vă recomandăm să le atârnați la uscat (2 kg, aproximativ 3 articole). Acest program împrospătează rufe, elimină mirosurile neplăcute și relaxează fibrele. Puneți în mașină numai articole uscate și curate, apoi selectați programul, **Împrospătare cu abur**. După terminarea ciclului hainele vor fi ușor umede, vor putea fi purtate după câteva minute. Rufe tratate cu programul, **Împrospătare cu abur** se calcă mai ușor.

! Nu adăugați nici balsam, nici detergent.

! Nu se recomandă pentru articolele din lână sau din mătase.

20°C

Pentru spălarea articolelor de bumbac ușor murdare, la o temperatură de 20 °C.

Lână - Îngrijirea articolelor din lână:

The Woolmark Company a aprobat programul de spălare „Lână” al acestei mașini pentru spălarea produselor din lână care pot fi spălate la mașină, cu condiția ca produsele să fie spălate în conformitate cu instrucțiunile de pe etichetă și a celor menționate de producătorul acestei mașini de spălat. Simbolul Woolmark este o marcă de certificare în multe țări. M2229.



Anti alergic

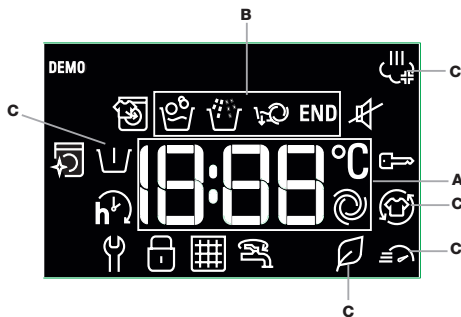
Pentru eliminarea alergenilor importanți, cum ar fi polenul, acarienii și părul de câine sau pisică.

Lenjerie Pat & Prosoape

Pentru spălarea așternuturilor într-un singur ciclu. Optimizează utilizarea balsamului, economisește timp și energie. Recomandăm utilizarea detergentilor pudră.

AFIȘAJ

Afișajul este util pentru programarea mașinii de spălat și prezintă o mulțime de informații.



Durata ciclurilor de spălare disponibile și timpul rămas până la terminarea ciclului curent apar în secțiunea **A** (pe afișaj apare durata maximă a ciclului selectat, ceea ce poate scădea după câteva minute, întrucât durata efectivă a programului depinde de încălcătură și de setările alese). Dacă a fost setată opțiunea ÎNTĂRZIERE START, se va afișa număratoarea inversă până la începerea ciclului de spălare. Dacă apăsați butonul corespunzător, puteți vedea valorile vitezei maxime de centrifugare și a temperaturii, atinse de mașină în timpul ciclului de spălare selectat sau valorile selectate cel mai recent, dacă acestea sunt compatibile cu ciclul selectat.

„Etapile ciclului de spălare” corespunzătoare ciclului selectat și „etapa ciclului de spălare” care se execută apar în secțiunea **B**:

Spălare principală

Clătire

Centrifugare + Pompare

Referințele **C** indică opțiunile de spălare disponibile (consultați secțiunea „Opțiuni”).

Dacă este aprins, simbolul „ÎNTĂRZIERE START” indică faptul că au fost afișate valorile de întârziere setate.

Simbolul indică posibilitatea introducerii unor articole suplimentare după începerea programului de spălare (consultați secțiunea „Adăugarea unor articole”).

Simbolul indică posibilitatea de a suprima sunetele emise la apăsarea tastelor. Dacă sunetul este dezactivat, aproape toate sunetele vor fi suprimate. Nu rămân active decât semnalele și alarmele sonore, precum și sunetul de la terminarea ciclului de spălare.

Pentru a activa/dezactiva suprimarea sunetelor, apăsați prelungit butonul.

INDICATOARE PE AFIȘAJ

Eroare: Sunați la service

Consultați secțiunea Depanare

Eroare: Filtrul de apă este înfundat

Apă nu se poate evacua; este posibil să se înfundat filtrul de apă

Eroare: Mașina nu are apă

Alimentarea cu apă este insuficientă sau lipsește.

Dacă apare o eroare, consultați secțiunea „Depanare”.

Blocarea tastelor

Pentru a bloca panoul de control, țineți apăsat butonul „Blocare taste” timp de aproximativ 3 secunde. Se aprinde simbolul indicând blocarea panoului de control (butonul „PORNIT/OPRIT” rămâne activ). Această funcție împiedică modificarea neintenționată a programelor, în special de copii. Pentru a debloca panoul de control, țineți apăsat butonul „Blocare taste” timp de aproximativ 3 secunde.

Indicatorul ușă blocată

Dacă este aprins, simbolul indică faptul că ușa este blocată. Pentru a împiedica deteriorarea ușii, nu încercați să o deschideți până când simbolul nu s-a stins pe afișaj. Pentru a deschide ușa în timpul unui ciclu, apăsați butonul START/PAUZĂ; dacă simbolul este stins, ușa poate fi deschisă.

PRIMA UTILIZARE

După instalarea mașinii, înainte de a prima utilizare, lansați un ciclu de spălare

Albe (60°), cu detergent și fără rufe.

UTILIZAREA ZILNICĂ

Pregătiți rufe conform recomandărilor din secțiunea „SFATURI ȘI SUGESTII”.

– Apăsați butonul Pornit/Oprit.

– Deschideți ușa. Puneți rufe în mașină. Aveți grijă să nu depășiți cantitățile maxime indicate în tabelul cu ciclurile de spălare.

– Trageți sertarul distribuitorului și puneți detergent în compartimentele corespunzătoare, conform descrierii din secțiunea „SERTARUL DISTRIBUTORULUI DE DETERGENT”.

– Închideți ușa.

– Mașina afișează automat temperatura și viteza de centrifugare mod implicit care se pot folosi în ciclul selectat sau setările utilizate cel mai recent, dacă acestea sunt compatibile cu ciclul selectat.

– Selectați ciclul de spălare dorit.

– Selectați opțiunile dorite.

PORNIREA CICLULUI

Apăsați butonul START/PAUZĂ.

Mașina va bloca ușa (se aprinde simbolul), iar tamburul va începe să se rotească; ușa se deblochează (se stinge simbolul) apoi se blochează din nou (se aprinde simbolul) în faza pregătitoare a fiecărui ciclu de spălare. Sunetul de „clac” face parte din funcționarea normală a mecanismului de blocare a ușii. Imediat ce ușa se blochează, apa pătrunde în tambur și începe faza de spălare.


TRECEREA UNUI CICLU ÎN PAUZĂ


Pentru a trece în pauză un ciclu de spălare, apăsați din nou butonul START/PAUZĂ. Pentru a continua un ciclu de spălare întrerupt, apăsați din nou butonul START/PAUZĂ.

DESCHIDEREA UȘII ÎN CAZ DE NECESITATE



După ce pornește un ciclu, simbolul se aprinde pentru a indica faptul că ușa nu poate fi deschisă. Ușa rămâne blocată pe toată perioada ciclului de spălare. Dacă trebuie să deschideți ușa în timpul unui ciclu început, de exemplu, doriți să adăugați sau să scoateți rufe, apăsați butonul START/PAUZĂ pentru a trece ciclul în pauză. Dacă simbolul nu este aprins, ușa nu poate fi deschisă. Apăsați din nou butonul START/PAUZĂ pentru a continua ciclul.


ADĂUGAREA DE RUFЕ

Când se pot adăuga articole suplimentare în mașină fără a deteriora performanțele de spălare, pe afișaj apare o pictogramă. Pentru a adăuga articole, întâi opriți mașina de spălat, apăsând butonul START/PAUZĂ , apoi deschideți ușa și puneți rufe în mașină.



Apăsați din nou butonul START/PAUZĂ  pentru a continua ciclul de spălare din punctul în care a fost întrerupt.

SCHIMBAREA UNUI CICLU DE SPĂLARE CARE A ÎNCEPUT DEJA

Pentru a schimba un ciclu de spălare în desfășurare, treceți în pauză mașina de spălat, cu butonul START/PAUZĂ , apoi selectați ciclul dorit și apăsați din nou butonul START/PAUZĂ .

! Pentru a anula un ciclu care a început deja, țineți apăsat butonul PORNIT/OPRIT . Ciclul se va opri, apoi se va opri și mașina.

LA SFÂRȘITUL CICLULUI DE SPĂLARE

Terminarea ciclului va fi indicată prin apariția cuvântului „END” pe afișaj. Când se stinge simbolul , ușa poate fi deschisă. Deschideți ușa, scoateți rufe și opriți mașina. Dacă nu apăsați butonul Pornit/Oprit , mașina de spălat se va opri automat după aproximativ 10 minute.

OPȚIUNI

– Dacă opțiunea selectată nu este compatibilă cu ciclul de spălare ales, indicatorul va lumina intermitent, se va emite un semnal sonor, iar opțiunea nu se va activa.

– Dacă opțiunea selectată nu este compatibilă cu o altă opțiune selectată anterior, indicatorul va lumina intermitent, se va emite un semnal sonor, iar opțiunea nu se va activa.

Igienizare cu abur

Această opțiune îmbunătățește performanțele de spălare prin generarea de aburi în timpul ciclului de spălare, pentru a elimina bacteriile din fibre, care sunt și tratate în același timp. Puneți rufe în tambur, alegeți un program compatibil și selectați opțiunea Igienizare cu abur.

! Aburii generați de mașina de spălat în timpul acestei operații pot înțețoșa geamul ușii.

Rapid / Green

La prima apăsare a acestui buton se selectează opțiunea Rapid și se reduce durata ciclului.

La a doua apăsare se selectează opțiunea Green, permițând reducerea consumului de energie.

Final care


Mașina de spălat va răscoli periodic rufe prin rotații încete ale tamburului. Opțiunea Final care pornește după terminarea ciclului și poate dura cel mult 6 ore. Procesul poate fi întrerupt oricând prin apăsarea unui buton de pe panoul de control sau prin rotirea selectorului de program.

Active Care

Detergentul, într-un amestec preliminar cu apa, formează o emulsie unică. Aceasta pătrunde mai bine în fibre, îndepărtează petele chiar și la temperaturi mici, fără să degradeze culorile sau materialele. Aceste rezultate se obțin prin mai multe mișcări speciale ale tamburului, menite să îngrijească optim rufe.

Pentru această opțiune se recomandă utilizarea unui detergent pulbere sau lichid.

Întârziere Start

Pentru a întârzia pornirea ciclului selectat, apăsați de mai multe ori butonul corespunzător, până când ajungeți la perioada de întârziere dorită. Dacă această opțiune este activată, pe afișaj apare simbolul . Pentru a elimina setarea de pornire întârziată, apăsați butonul până când apare „OFF” pe afișaj.


Temperatura

Fiecare ciclu de spălare are o temperatură predefinită. Pentru a modifica temperatura, apăsați butonul „°C”. Valoarea apare pe afișaj.

Centrifugare

Fiecare ciclu de spălare are o viteză de centrifugare predefinită. Pentru a modifica viteza de centrifugare, apăsați butonul . Valoarea apare pe afișaj.

PROCEDURA DE DECALCIFIERE ȘI DE CURĂȚARE

La intervale regulate (aproximativ din 50 în 50 de cicluri de spălare) pe afișaj va apărea pictograma , prin care se va recomanda executarea unui ciclu de întreținere pentru a curăța mașina de spălat și pentru a combate depunerea de calcar și mirosurile neplăcute.

Pentru a șterge recomandarea de decalcifiere, rotiți selectorul de program sau apăsați orice buton (inclusiv butonul PORNIT/OPRIT).

Pentru întreținere optimă, vă recomandăm să utilizați un agent WPRO care îndepărtează depunerile de calcar și grăsimile. Respectați instrucțiunile de pe pachet.

Produsul se poate cumpăra prin serviciul de asistență tehnică sau prin site-ul www.whirlpool.eu.

Whirlpool nu își asumă nicio răspundere pentru eventualele deteriorări provocate de utilizarea altor produse de curățare disponibile în comerț.

SFATURI ȘI SUGESTII

Sortați rufe în funcție de

Tipul de țesătură/eticheta de întreținere (bumbac, fibre mixte, sintetice, lână, spălare manuală). Culoare (separați articolele colorate de cele albe, spălați separat articolele colorate noi). Țesături delicate (spălați articole vestimentare mici, precum ciorapii de nailon, și articole cu agățatori, precum sutienele, într-un sac de pânză sau o față de pernă cu fermoar).

Goliți toate buzunarele

Obiecte precum monede sau brichete pot deteriora atât rufe, cât și tamburul.

Respectați recomandările referitoare la dozaj/aditivi

Astfel obțineți rezultate de curățare optime. În material nu rămân reziduuri de detergent care să provoace iritații și se reduce risipa de detergent.

Spălați la temperaturi mai mici, cu cicluri mai lungi

Programele cu cele mai bune consumuri de energie sunt, în general, cele care durează mai mult, dar folosesc temperaturi mai mici.

Respectați cantitățile de rufe

Dacă încărcăți mașina de spălat respectând capacitățile indicate în „TABELUL CU PROGRAME”, economisiți apă și energie.

Zgomot și umezeală rămasă

Acestea sunt influențate de turația de centrifugare: cu cât aceasta este mai mare în etapa de stoarcere, cu atât crește zgomotul și scade cantitatea de apă rămasă în rufe.

ÎNGRIJIREA ȘI ÎNȚEȚINEREA

Pentru operațiunile de curățare și întreținere, opriți și scoateți din priză mașina de spălat rufe. Nu utilizați lichide inflamabile pentru a curăța mașina de spălat rufe.

Curățați și întrețineți periodic mașina de spălat (de cel puțin 4 ori pe an).

Închiderea alimentării cu apă și cu electricitate

Închideți robinetul de apă după fiecare spălare. Acest lucru va reduce uzura sistemului hidraulic din mașina de spălat și va contribui la prevenirea scurgerilor. Decuplați mașina de spălat de la priză înainte de operațiile de curățare sau întreținere.

Curățarea mașinii de spălat

Părțile exterioare și piesele de cauciuc ale aparatului se pot curăța cu o cârpă moale, înmuiată în apă călduță, cu săpun. Nu folosiți nici solvenți, nici produse abrazive.

Curățarea sertarului distribuitorului de detergent

Scoateți sertarul distribuitorului de detergent: ridicați-l și trageți-l în afară. Spălați-l cu apă sub robinet; această procedură trebuie executată la intervale regulate.

Îngrijirea ușii și a tamburului

Când nu spălați, lăsați ușa mașinii întredeschisă pentru a împiedica formarea mirosurilor neplăcute.

Curățarea pompei

Mașina de spălat este prevăzută cu o pompă cu autocurățare. Aceasta nu necesită întreținere. Obiectele mici (de exemplu, monedele sau nasturii) pot cădea în camera de protecție preliminară, amplasată la baza pompei.

! Asigurați-vă că s-a terminat ciclul de spălare și decuplați aparatul de la priză.

Pentru a ajunge la camera de protecție preliminară:

- scoateți panoul frontal al mașinii de spălat: introduceți o șurubelniță sub acesta, în centru și la margini, și folosiți-o ca pe o pârghie;
- puneți un recipient plat și lat sub filtrul de apă, în care să se scurgă apa reziduală;
- slăbiți capacul pompei de scurgere, întorcându-l sens antiorar: este normal să iasă un pic de apă;
- curățați bine interiorul;
- înșurubați la loc capacul;
- puneți la loc panoul frontal și aveți grijă ca agățătorile să fie așezate corect înainte de a împinge panoul la loc.

Verificarea furtunului de alimentare cu apă

Verificați cel puțin o dată pe an furtunul de alimentare cu apă. Dacă are crăpături sau rupturi, furtunul trebuie înlocuit. În caz contrar, presiunea mare a apei îl poate rupe.

! Nu utilizați niciodată furtunuri care au fost folosite anterior.

GARNITURA ANTIMICROBIANĂ

Garnitura din jurul ușii este fabricată dintr-un amestec special pentru a asigura protecție antimicrobiană, ceea ce reduce cu până la 99,99% proliferarea bacteriilor. Garnitura conține piritionat de zinc, o substanță cu efecte biocide, care reduce proliferarea microbilor dăunători (*) cum ar fi bacteriile și mucegaiurile care pot duce la apariția petelor și a mirosurilor neplăcute, precum și la deteriorarea produsului.

(*) Conform testelor efectuate de Universitatea din Perugia, Italia, cu:

Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum.

În cazuri excepționale, contactul prelungit al pielii cu garnitura poate provoca reacții alergice.

ACCESORII

Contactați serviciul de asistență tehnică pentru a afla dacă accesoriile de mai jos sunt disponibile pentru acest model de mașină de spălat.

Kit de suprapunere

Cu acest kit puteți fixa un uscător pe placa superioară a mașinii de spălat, pentru a economisi spațiu și pentru a facilita încărcarea și descărcarea uscătorului.

TRANSPORTUL ȘI MANIPULAREA








Nu ridicați mașina de spălat ținând-o de placa superioară.


Scoateți ștecherul mașinii din priză și închideți robinetul de apă. Asigurați-vă că ați închis bine atât ușa mașinii de spălat, cât și sertarul distribuitorului de detergent.

Desprindeți furtunul de alimentare de pe robinetul de apă, apoi demontați furtunul de scurgere de la conducta de scurgere. Scurgeți complet apa rămasă în furtunuri și fixați furtunurile astfel încât să nu se deterioreze în timpul transportului. Montați la loc șuruburile de fixare pentru transport. Repetați, în ordine inversă, pașii procedurii de îndepărtare a șuruburilor de fixare pentru transport, descriși în „Instrucțiunile de instalare”.

DEPANARE

Este posibil ca, uneori, mașina de spălat să nu funcționeze conform așteptărilor. Înainte de a apela la Serviciul de asistență tehnică, asigurați-vă că problema nu se poate rezolva simplu, urmând instrucțiunile din următoarea listă.

Anomalii	Cauze posibile / Soluție
Mașina de spălat nu pornește.	Aparatul nu este conectat complet la priza electrică sau nu face contact. Este pană de curent în casă.
Ciclul de spălare nu pornește.	Ușa mașinii de spălat nu este închisă corect. Butonul PORNIT/OPRIT  nu a fost apăsat. Butonul START/PAUZĂ  nu a fost apăsat. Robinetul de apă nu a fost deschis. Este setată pornirea întârziată. Este activ modul Demo (consultați mai jos instrucțiunile de dezactivare).
Mașina de spălat nu se umple cu apă (pe afișaj apare „”).	Furtunul de alimentare cu apă nu este racordat la robinet. Furtunul este îndoit. Robinetul de apă nu a fost deschis. Alimentarea cu apă a casei este fost oprită. Presiunea apei este prea mică. Butonul START/PAUZĂ  nu a fost apăsat.
Mașina de spălat se alimentează cu apă și o evacuează continuu.	Furtunul de scurgere nu a fost montat la o înălțime cuprinsă între 65 și 100 cm față de podea. Capătul liber al furtunului este scufundat în apă. Sistemul de scurgere din casă nu are țevă de aerisire. Dacă problema persistă și după aceste verificări, închideți robinetul de apă, opriți aparatul și contactați Serviciul de asistență tehnică. Dacă mașina se află la un etaj superior al clădirii, pot apărea probleme de sifonare, ceea ce determină mașina de spălat să se alimenteze cu apă și să o evacueze continuu. În comerț se găsesc se găsesc supape speciale antisifonare, care contribuie la prevenirea acestor neplăceri.
Mașina de spălat nu evacuează apa și pe afișaj apare simbolul  (F9E1).	Curățați filtrul pompei (consultați capitolul Îngrijire și întreținere) Furtunul de scurgere este îndoit. Conducta de scurgere este înfundată.
Mașina de spălat vibrează mult în timpul ciclului de centrifugare.	Șuruburile de fixare pentru transport nu au fost scoase corect în timpul instalării. Mașina de spălat nu are poziție perfect orizontală. Mașina de spălat stă între mobilă și perete.
Mașina de spălat prezintă scurgeri.	Furtunul de alimentare cu apă nu este racordat corect. Sertarul distribuitorului de detergent este înfundat. Furtunul de scurgere nu este montat corect.
Simbolul  se aprinde intermitent și pe afișaj apare un cod de eroare (de exemplu, F1E1, F4...).	Opriți mașina de spălat, decuplați-o de la priza electrică, așteptați aproximativ 1 minut, apoi porniți-o din nou. Dacă problema persistă, contactați serviciul de asistență tehnică.
Se formează prea multă spumă.	Detergentul nu este potrivit pentru spălarea cu mașina (trebuie să aibă specificația „pentru mașini de spălat”, „pentru spălare manuală și mașini de spălat”, „automat” sau ceva asemănător). S-a utilizat prea mult detergent.
Pictograma „” se aprinde intermitent, se afișează viteza de centrifugare „0”.	Încărcătura dezechilibrată nu permite executarea ciclului de centrifugare, acesta a fost anulat pentru a proteja mașina de spălat. Dacă doriți centrifugarea unor rufe ude, puneți în mașină mai multe articole de mărimi diferite și porniți programul „Centrifugare & evacuare”. Evitați să spălați mai multe încărcături mici, alcătuite din articole puține, mari și care rețin apa. Puneți articole de mărimi diferite într-o încărcătură.

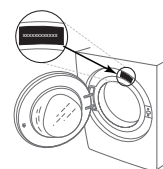
Dezactivarea MODULUI DEMO : Următoarele acțiuni trebuie efectuate una după alta, fără pauze. Porniți mașina, apoi opriți-o. Apăsăți butonul START/PAUZĂ  până când se aude un semnal sonor. Porniți din nou mașina. Indicatorul „DEMO” se aprinde de câteva ori, apoi se stinge.

Puteți găsi politicile, documentația standard, informațiile despre comandarea pieselor de schimb și informațiile suplimentare despre produs:

- Utilizarea codului QR de la aparat
- Vizitând site-urile noastre web docs.hotpoint.eu și parts-selfservice.europeanappliances.com
- Ca alternativă, **contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare** (Consultați numărul de telefon din certificatul de garanție). Când contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare, vă rugăm să precizați codurile specificate pe plăcuța cu date de identificare a produsului dumneavoastră.

Pentru informații despre reparații și întreținere, vizitați www.hotpoint.eu

Informațiile despre model se pot obține cu ajutorul codului QR trecut pe eticheta cu date despre consumul de energie. Eticheta conține și identificatorul de model, care se poate folosi pentru a consulta portalul registru de la adresa <https://eprel.ec.europa.eu>.



CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

Pentru orice fel de operațiuni de curățare și întreținere, opriți mașina de spălat și scoateți-o din priză. Nu utilizați lichide inflamabile pentru curățarea mașinii de spălat.

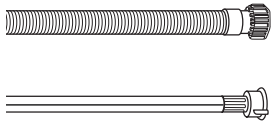
CURĂȚAREA EXTERIORULUI MAȘINII DE SPĂLAT

Utilizați o lavetă moale, umedă, pentru a curăța părțile exterioare ale mașinii de spălat.

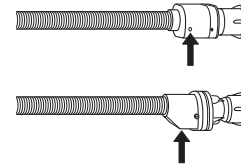
Nu utilizați detergenți pentru sticlă sau detergenți universali, praf de curățat sau produse similare pentru curățarea panoului de control – este posibil ca aceste substanțe să deterioreze caracterele imprimate.

VERIFICAREA FURTUNULUI DE ALIMENTARE CU APĂ

Verificați în mod regulat furtunul de alimentare pentru a identifica fisuri și crăpături. Dacă acesta este deteriorat, înlocuiți-l cu un furtun nou, disponibil prin intermediul serviciului nostru post-vânzare sau de la distribuitorul dumneavoastră specializat. În funcție de tipul de furtun:



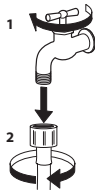
Dacă furtunul de alimentare are un strat de acoperire transparent, verificați periodic dacă, în anumite puncte, culoarea se intensifică. Dacă da, este posibil ca furtunul să nu mai fie etanș și ar trebui înlocuit.



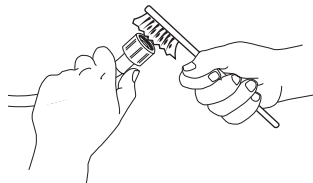
Pentru furtunurile cu oprire a alimentării cu apă: verificați micul orificiu al supapei de siguranță (vezi săgeata). Dacă este roșu, funcția de oprire a alimentării cu apă a fost declanșată și furtunul trebuie înlocuit cu unul nou. Pentru a desfileta acest furtun, apăsați butonul de deblocare (dacă există) în timp ce desfiletați furtunul.

CURĂȚAREA FILTRELOR CU SITĂ METALICĂ ALE FURTUNULUI DE ALIMENTARE CU APĂ

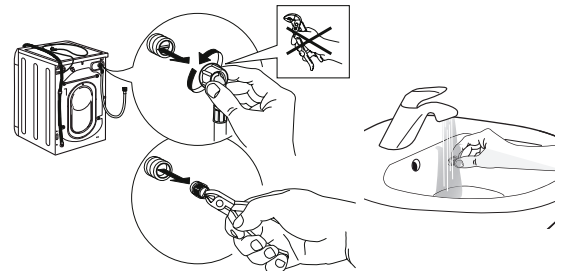
1. Închideți robinetul de apă și desfiletați furtunul de alimentare.



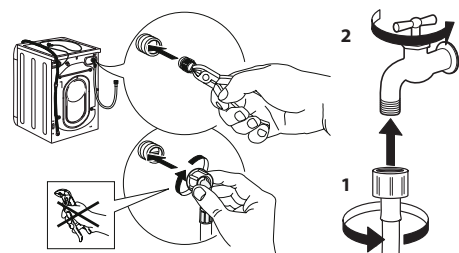
2. Curățați cu grijă filtrul cu sită metalică de la capătul furtunului, folosind o perie fină.



3. Acum desfiletați manual furtunul de alimentare din partea din spate a mașinii de spălat. Scoateți filtrul cu sită metalică din supapa situată în partea din spate a mașinii de spălat, folosind un clește și curățați-l cu grijă.



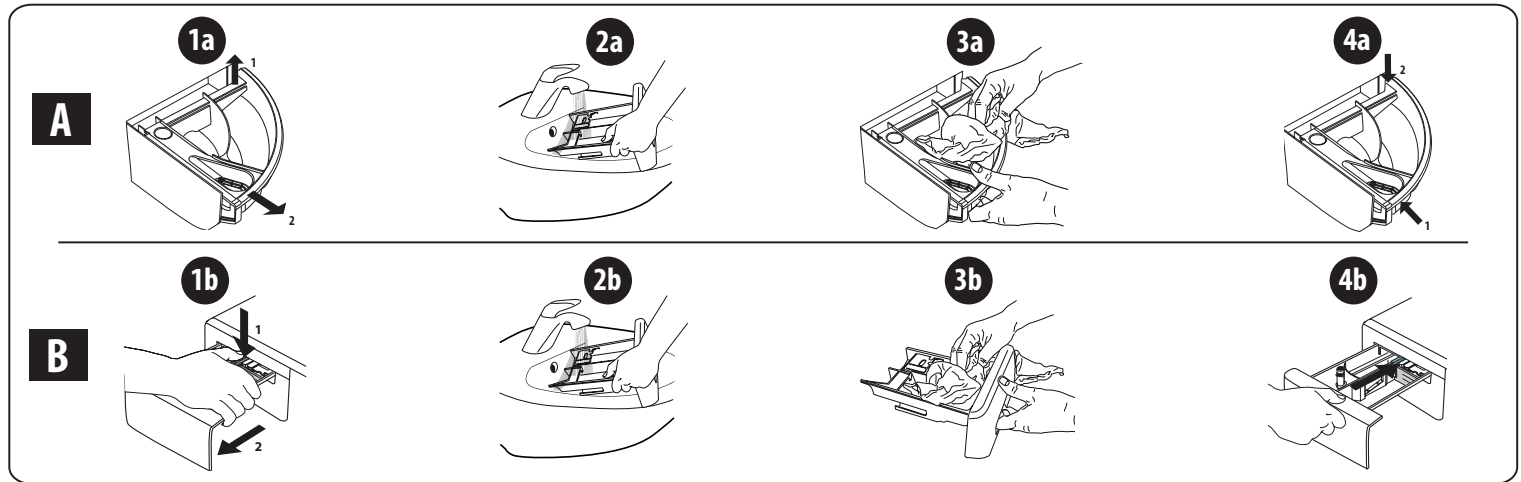
4. Introduceți la loc filtrul cu sită metalică. Conectați furtunul de alimentare la robinetul de apă și înapoi la mașina de spălat. Nu folosiți un instrument pentru a conecta furtunul de alimentare. Deschideți robinetul de apă și verificați ca toate conexiunile să fie etanșe.



CURĂȚAREA DISTRIBUTORULUI DE DETERGENT

Scoateți distribuitorul ridicându-l și trăgându-l afară (vezi imaginea).

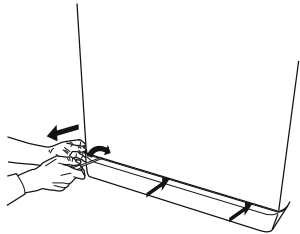
Spălați-l cu apă de la robinet; această operație trebuie realizată la intervale regulate.



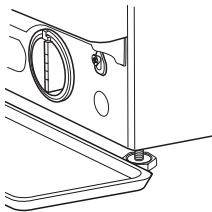
CURĂȚAREA FILTRULUI DE APĂ/EVACUAREA APEI REZIDUALE

Oprii mașina de spălat și scoateți-o din priză înainte de curățarea filtrului de apă sau de evacuarea apei reziduale. Dacă ați utilizat un program de spălare la o temperatură ridicată, așteptați până când apa s-a răcit înainte de a o evacua. Curățați filtrul de apă în mod regulat, la fiecare 3 luni, pentru a evita situația în care apa nu poate fi evacuată după spălare din cauza înfundării filtrului. Dacă apa nu poate fi evacuată, afișajul indică posibilitatea ca filtrul de apă să fie înfundat.

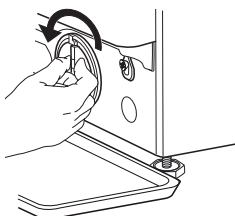
1. Îndepărtați panoul de protecție: utilizând o șurubelniță, procedați conform imaginii următoare.



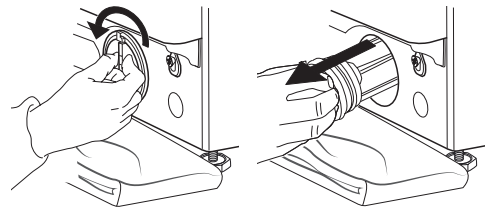
2. Recipient pentru colectarea apei evacuate: așezați un recipient plat și lat sub filtrul de apă pentru colectarea apei reziduale.



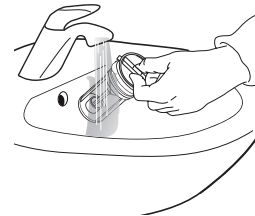
3. Evacuați apa: rotiți încet filtrul în sens antiorar, până când toată apa s-a scurs. Lăsați apa să curgă fără a scoate filtrul. După ce recipientul este plin, închideți filtrul de apă rotindu-l în sens orar. Goliți recipientul. Repetați procedura până la evacuarea completă a apei.



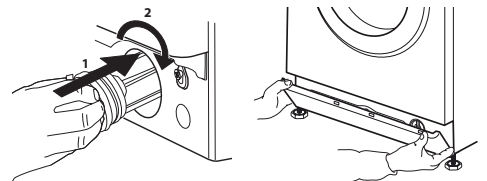
4. Scoateți filtrul: așezați o lavetă de bumbac sub filtrul de apă, pentru a absorbi cantitatea mică de apă rămasă. Îndepărtați apoi filtrul de apă prin rotire în sens antiorar.



5. Curățați filtrul de apă: îndepărtați reziduurile din filtru și curățați-l sub jet de apă de la robinet.



6. Introduceți filtrul de apă și instalați plinta la loc: reintroduceți filtrul de apă prin rotire în sens orar. Răsuciți-l în interior până când se oprește. Mânerul filtrului trebuie să fie în poziție verticală. Pentru a testa etanșeitatea la apă a filtrului de apă, puteți turna în jur de 1 litru de apă în distribuitorul de detergent. Apoi, remontați plinta.



TRANSPORT ȘI MANEVRARE

Nu ridicați niciodată mașina de spălat apucând de blat.

1. Scoateți ștecărul din priză și închideți robinetul de apă.
2. Asigurați-vă că ușa mașinii și distribuitorul de detergent sunt închise corespunzător.
3. Decuplați furtunul de alimentare de la robinetul de apă și scoateți furtunul de evacuare din punctul de golire. Scurgeți toată apa rămasă din furtunuri și fixați-le în așa fel încât să nu se deterioreze în timpul transportului.

4. Montați la loc șuruburile de fixare pentru transport. Urmați instrucțiunile pentru îndepărtarea șuruburilor de transport din „Ghidul de instalare”, în ordine inversă.

Important: nu transportați mașina de spălat fără să fi montat în prealabil șuruburile de fixare pentru transport.

SERVICIUL POST-VÂNZARE

ÎNAINTE DE A CONTACTA SERVICIUL POST-VÂNZARE

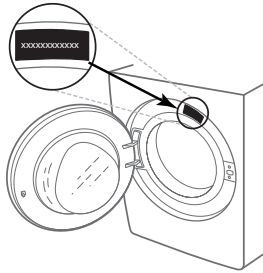
1. Încercați să rezolvați dumneavoastră problema, cu ajutorul sugestiilor oferite în secțiunea **DEPANARE**

DACĂ PROBLEMA PERSISTĂ CHIAR ȘI DUPĂ VERIFICĂRILE DE MAI SUS, CONTACTAȚI CEL MAI APROPIAT SERVICIU POST-VÂNZARE

Pentru a beneficia de asistență, apălați numărul menționat în pliantul de garanție.

Atunci când contactați serviciul nostru post-vânzare pentru clienți, specificați întotdeauna:

- o scurtă descriere a defecțiunii;
- tipul și modelul exact al aparatului electrocasnic;



2. Opriți și reporniți aparatul electrocasnic pentru a vedea dacă defecțiunea persistă.

- numărul de service (numărul care apare după cuvântul „Service” de pe plăcuța cu date tehnice);

SERVICE 0000 000 00000



- adresa dumneavoastră completă;
- numărul dumneavoastră de telefon.

Dacă sunt necesare reparații, vă rugăm să contactați un service post-vânzare autorizat (pentru a avea garanția că se vor utiliza piese de schimb originale și că reparațiile vor fi realizate corect).

БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА HOTPOINT.

За по-качествено обслужване регистрирайте уреда на www.hotpoint.eu/register



Преди да пристъпите към употреба на уреда, прочетете внимателно тези инструкции за здраве и безопасност.

! Преди да започнете да използвате машината, задължително трябва да отстраните транспортните болтове. За подробни инструкции как да направите това вижте ръководството за монтаж.

ПАНЕЛ ЗА УПРАВЛЕНИЕ

1. Бутон ХИГИЕНИЗИРАЩА ПАРА / БЕЗ ЗВУК
2. Бутон ПОСЛЕДВАЩА ГРИЖА / ЗАКЛЮЧВАНЕ НА КЛАВИШИТЕ
3. Бутон ВКЛ./ИЗКЛ.
4. Бутон ACTIVE CARE и светлинен индикатор
5. Бутон СТАРТ/ПАУЗА
6. Бутон БЪРЗА / ИКОНОМ.
7. Бутон ЦЕНТРОФУГА
8. Бутон ОТЛОЖЕН СТАРТ
9. Бутон ТЕМПЕРАТУРА
10. СЕЛЕКТОР НА ПРОГРАМИ

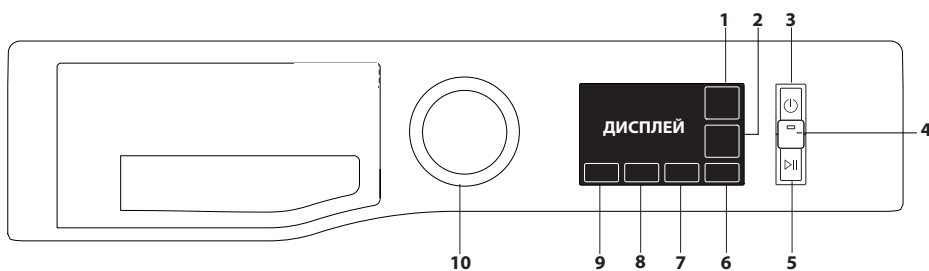


ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ

Максимално зареждане 8 кг
Входяща мощност в изключен режим 0,5 W / в режим на готовност 8 W

Програма за пране	Температура		Макс. обороти на центрофугата (об/мин)	Макс. зареждане (кг)	Продължителност (ч:м)	ACTIVE CARE	Добавяне на дрехи	Препарати и добавки			Препоръчителен препарат		Остатъчна влажност % (****)	Разход на енергия kWh	Общ разход на вода lt	Температура на пране °C
	Настройване	Обхват						Предпране (1)	Пране (2)	Омекотител за дрехи (3)	Прахообразен	Течен				
Eco 40-60	40°C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
			1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
			1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Памук (2)	40°C	❄ -60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
Синтетични (3)	40°C	❄ -60°C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
Смесени	40°C	❄ -40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Деликатни	40°C	❄ -40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Бели	40°C	❄ -90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
Против петна 40°	40°C	❄ -40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
Бърза 30'	30°C	❄ -30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
Центрофуга & Отцеждане *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Изплакване & Центрофуга	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Освежаване с пара	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20°C	20°C	❄ -20°C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Вълна	40°C	❄ -40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Против Алергии	60°C	40°C-60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Спално бельо & баня	60°C	❄ -60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Задължително дозирание ○ Дозирание по избор

Тези данни могат да се различават в дома ви поради променящите се условия на температурата на входната вода, налягането и др. Приблизителните стойности на времетраене на програмата се отнасят до подразбиращата се настройка на програмите, без опции. Стойностите, дадени за програми, различни от програмата Eco 40-60, са само ориентировъчни.

1) Eco 40-60 **Eco 40-60 - Тестов цикъл на пране в съответствие с регламента на ЕС за екодизайн 2019/2014.** Най-ефективната програма от гледна точка на разход на вода и електроенергия за пране на нормално замърсени памучни дрехи.

Бележка: показаните на дисплея стойности на скоростта на центрофугиране може леко да се различават от стойностите, посочени в таблицата.

За всички тестващи органи:

- 2) Дълга програма за памук: програма при температура 40 °C.
- 3) Дълга програма за синтетика: програма при температура 40 °C.

4) Дисплеят ще покаже предложената скорост на центрофугиране като стойност по подразбиране.

* Ако изберете програма и изключите центрофугата, пералнята само изпомпва водата.

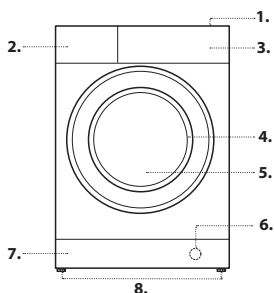
** Продължителността на програмата може да се следи от дисплея.

*** За предпране натиснете бутона , докато светне символът (само при 90°).

**** След края на програмата и центрофугирането с максималната избрана скорост на центрофугиране, в настройката с програма по подразбиране.

ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

1. Горна повърхност
2. Отделение за перилен препарат
3. Панел за управление
4. Дръжка
5. Врата с люк
6. Помпа за източване (зад основата)
7. Основа (подвижна)
8. Регулируеми крака (2)



ОТДЕЛЕНИЕ ЗА ПЕРИЛЕН ПРЕПАРАТ

отделение 1: Препарат за предпране (прах)
отделение 2: Препарат за пране (прах или течност)

Ако се използва течен препарат, е препоръчително да се слага подвижният пластмасов разделител А (доставен с продукта) за по-правилно дозирание.

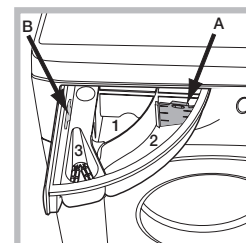
Ако се използва препарат на прах, разделителят трябва да се постави в отвор В.

отделение 3: Добавки (омекотител за тъкани и др.)

Омекотителят за тъкани не трябва да прелива над решетката.

! Използвайте прах за пране за белите памучни дрехи, за предварително пране и за пране при температура над 60 °C.

! Следвайте инструкциите от опаковката на препарата.



ПРОГРАМИ ЗА ПРАНЕ

Следвайте инструкциите и символите за почистване върху етикетите на дрехите. Стойността, посочена на символа, е максималната препоръчителна температура за пране на дрехата.



Есо 40-60

За пране на нормално замърсени памучни дрехи, подлежащи на пране при 40° C или 60° C, заедно в един и същи цикъл. Това е стандартната програма за памук и най-ефективната от гледна точка на разход на вода и електроенергия.

Памук

Нормално до силно замърсени здрави памучни тъкани.

Синтетични

За пране на умерено замърсени дрехи от синтетични тъкани (напр. полиестер, полиакрил, вискоза и др.) или смесени синтетично-памучни тъкани.

Смесени

За пране на слабо до нормално замърсени устойчиви дрехи от памук, лен, синтетика и смесени влакна.

Деликатни

За пране на много деликатни тъкани. Препоръчително е да обръщате дрехите наопаки, преди да ги перете. За на-добри резултати използвайте течен препарат за пране на деликатни тъкани.

Бели

За нормално пране на силно замърсени хавлии, бельо, покривки и спално бельо и т.н. от устойчив памук и лен. Цикълът има фаза на пред-пране преди основното пране, само когато е избрана температура 90° C. В такъв случай се препоръчва да се добави перилен препарат и в секцията за пред-пране, и в секцията за пране.

Против петна 40°

Програмата е подходяща за силно замърсени дрехи с устойчиви цветове. Гарантира клас на изпиране по-висок от стандартния (А клас). Когато пускате програмата, не смесвайте дрехи с различни цветове. Препоръчваме да се използва препарат на прах. Предварителното третиране със специални препарати е препоръчително, ако има упорити петна.

Бърза 30'

За бързо изпиране на леко замърсени дрехи. Тази програма продължава само 30 минути и пести време и енергия.

Центрофуга & Отцеждане

Центрофугира дрехите и изпомпва водата. За устойчиви дрехи. Ако изключите центрофугата, машината само ще изпомпва водата.

Изплакване & Центрофуга

Изплаква и след това центрофугира. За устойчиви дрехи.

Освежаване с пара

Дрехите ще бъдат влажни след приключване на програмата, затова препоръчваме да се сложат на закачалка, за да изсъхнат (2 кг, около 3 дрехи). Тази програма освежава дрехите, като отстранява неприятните миризми и отпуска тъканите. Поставете дрехите сухи (не трябва да са мръсни) и изберете програма „Освежаване с пара“. Дрехите ще бъдат леко влажни в края на цикъла и ще могат да се облекат след няколко минути. Програмата „Освежаване с пара“ улеснява гладенето. ! Не добавяйте омекотители и препарати за пране. ! Не се препоръчва за вълнени или копринени дрехи.

20° C

За пране на слабо замърсени памучни дрехи при температура 20° C.

Вълна – Грижа за вълната:

Цикълът за пране на вълнени тъкани е одобрен от The Woolmark Company за пране на облекла от вълна, за които е допустимо машинно пране, в случай че те се перат според инструкциите на етикета, както и според тези на производителя на пералната машина. Символът на Woolmark е сертифицирана марка в много държави. M2229.



Против Алергии

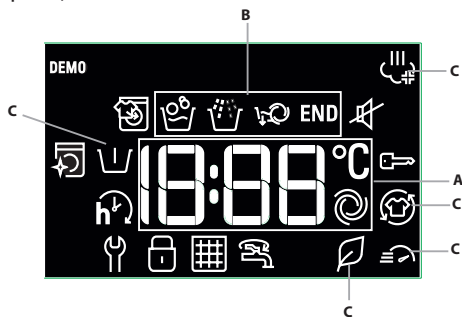
Подходяща за отстраняване на основни алергени, например полени, акари, косми от кучета или котки.

Спално бельо & баня

Единична програма за пране на бельото. Оптимизира използването на омекотител за тъкани и позволява пестене на време и електричество. Препоръчваме да се използва препарат на прах.

ДИСПЛЕЙ

Дисплеят се използва при избор на програма и показва много полезна информация.



Продължителността на програмата и оставащото време до края се виждат в сектор **A** (дисплеят показва максималната продължителност на избраната програма, която може да се съкрати с няколко минути, тъй като реалната продължителност зависи от количеството пране и избраните настройки); ако е избрана опцията DELAYED START (отложен старт), се появява обратно отброяване до началото на избраната програма за пране.

Натискането на съответния бутон **Vi** позволява да видите максималните стойности на скоростта на центрофугиране и на температурата на машината по време на избраната програма или последно избраните стойности, ако са съвместими с избраната програма. „Фазите на програмата за пране“ на избраната програма и „фазата на програмата за пране“ се изписват в сектор **B**:

Основно пране

Изплакване

Центрофуга + Изпомпване

Символите, обозначени с **C**, показват наличните опции (вж. раздел „Опции“).

Когато символът „Start Delay“ (отложен старт) свети h^m , значи зададеното време на отложения старт се е показало на дисплея.

Символът [] показва, че е възможно да се добавят още дрехи към пуснатата програма (вж. раздел „Добавяне на дрехи“).

Символът [] показва, че е възможно да се спре звукът на клавишите. Когато е активирано спиране на звука, почти всички звуци ще бъдат изключени. Остават активни само звуковите сигнали и алармите, както и звукът за край на програмата.

За активиране/деактивиране на спирането на звука натиснете и задръжте бутон [] .

ИНДИКАТОРИ НА ДИСПЛЕЯ

Неизправност: Обадете се в сервиса []

Вижте раздела „Отстраняване на неизправности“.

Неизправност: Задръстен филтър за вода []

Водата не може да се източи; филтърът за вода може да е блокиран.

Неизправност: Няма вода []

Няма или не се подава достатъчно вода за пълнене.

В случай на неизправност прегледайте раздела „Отстраняване на неизправности“.

Заклучване на клавишите

За да заключите панела за управление, натиснете и задръжте бутон [] „Key lock“ (заклучване на клавишите) [] за около 3 секунди.

Символът [] ще светне на дисплея, за да покаже, че панелът за управление е заключен (с изключение на бутон [] „ON/OFF“). По този начин се предотвратяват неумишлени промени в програмата, особено когато наблизо има деца. За да отключите панела за управление, натиснете и задръжте бутон [] „Key lock“ (заклучване на клавишите) [] за около 3 секунди.

Индикатор за заключена врата

Когато свети, символът показва, че вратата е заключена. За да предотвратите евентуална повреда, изчакайте, докато символът изгасне, преди да отворите вратата.

За да отворите вратата, докато пералнята работи, натиснете бутон [] START/PAUSE [] ; ако символът [] е изгаснал, отворете вратата.

ПЪРВА УПОТРЕБА

След монтиране на уреда и преди да го използвате за първи път, пуснете един цикъл с препарат и без дрехи, като използвате програма [] **Бели (60°)**.

ЕЖЕДНЕВНА УПОТРЕБА

Подгответе прането, като следвате предложенията от раздела „СЪВЕТИ И ПРЕДЛОЖЕНИЯ“.

- Натиснете бутон ON/OFF [] .

- Отворете вратата. Заредете дрехите, като внимавате да не надвишите максималното количество, посочено в таблицата с програмите.

- Издърпайте отделението за перилен препарат и поставете препаратата в подходящите отделения, както е описано в раздел „ОТДЕЛЕНИЕ ЗА ПЕРИЛЕН ПРЕПАРАТ“.

- Затворете вратата.

- Машината автоматично показва неустойка стойности за температура и скорост на центрофугиране за избраната програма или последните зададени настройки, ако са съвместими с избраната програма.

- Изберете желаната програма.

- Изберете желаните опции.

СТАРТИРАНЕ НА ЦИКЪЛ

Натиснете бутон [] START/PAUSE [] .

Вратата на машината ще се заключи (символът [] свети) и барабанът ще започне да се върти; вратата ще се отключи (символът [] загасва) и след което ще се заключи отново (символът [] свети) като фаза от подготовка за всеки цикъл на пране. Шумът „Щракане“ е част от механизма за заключване на вратата. След като вратата се заключи, водата ще влезе в барабана и ще започне фазата на изпиране.



ПАУЗИРАНЕ НА ПРОГРАМА

За да паузирате програмата, натиснете отново бутон [] START/PAUSE [] . За да стартирате програмата повторно след паузиране, натиснете отново бутон [] START/PAUSE [] .




ОТВАРЯНЕ НА ВРАТАТА ПРИ НЕОБХОДИМОСТ

След стартиране на програмата символът [] светва, за да покаже, че вратата не може да се отвори. Вратата остава заключена през цялата продължителност на програмата. За да отворите вратата, докато машината работи, например за да добавите или извадите дрехи, натиснете бутон [] START/PAUSE [] за да паузирате програмата. Ако символът [] не свети, можете да отворите вратата. Натиснете бутон [] START/PAUSE [] отново, за да продължите прането.



ДОБАВЯНЕ НА ДРЕХИ

Икона на дисплея ще сигнализира, когато в пералнята могат да се добавят дрехи, без това да се отрази на качеството на прането. За да добавите дрехи, първо спрете пералнята, като натиснете бутона START/PAUSE , а след това отворете вратата и ги поставете. Натиснете отново бутона START/PAUSE  и програмата ще продължи оттам, където е стигнала.

ПРОМЯНА НА СТАРТИРАЛА ПРОГРАМА ЗА ПРАНЕ

За да промените програмата, която вече е стартирала, паузирайте машината, като използвате бутона START/PAUSE , след което изберете желаните цикъл и натиснете отново бутона START/PAUSE ! За да прекъснете програмата, която вече е започнала, натиснете и задръжте бутона ON/OFF . Програмата спира и машината се изключва.

В КРАЯ НА ПРОГРАМАТА

На екрана се изписва думата „END“; когато символът  изгасне, вратата може да се отвори. Отворете вратата, извадете прането и изключете машината. Ако не натиснете бутона ON/OFF , пералнята ще се изключи автоматично след около 10 минути.

ОПЦИИ

- Ако избраната опция не е съвместима със зададената програма, светлинният индикатор мига, придружен от звуков сигнал, а опцията не се активира.

- Ако избраната опция не е съвместима с друга предварително избрана опция, светлинният индикатор мига, придружен от звуков сигнал, а опцията не се активира.

Хигиенизираща пара

Тази опция подобрява работата на машината, като генерира пара по време на цикъла на пране с цел отстраняване на бактериите от тъканите, които в това време се третират. Поставете прането в барабана, изберете съвместима програма и опцията Steam Hygiene. Парата, генерирана по време на прането, може да предизвика запотвяване на вратата с люка.

Бърза / Иконом.

Когато натиснете бутона веднъж, се избира опцията Бърза и се намалява продължителността на програмата. Ако натиснете бутона за два пъти, се избира опцията Иконом., с която пестите повече енергия.


Финална грижа

Пералнята центрофурира деликатно чрез бавни движения на барабана. Опцията „Последваща грижа“ стартира след приключване на програмата и трае максимум 6 часа. Можете да я прекъснете по всяко време, като натиснете който и да е бутон от панела за управление или като завъртите селектора.

Active Care

Препаратът, смесен предварително с вода, създава уникална емулсия, която прониква по-добре в тъканите на дрехите, почиства петната дори при ниска температура и запазва цветовете и тъканите. Тези резултати се постигат и благодарение на различни многократни специфични движения на барабана, щадящи дрехите. За тази опция се препоръчват течни перилни препарати и перилни препарати на прах.


Отложен старт

За да настроите отложен старт за избраната програма, натиснете многократно съответния бутон, докато на дисплея се появи желаното време на отлагане. При активиране на тази опция символът  светва на дисплея. За да отмените настройката за отложен старт, натискайте бутона, докато на екрана се появи „OFF“.


Температура

Всяка програма има предварително зададена температура. За да промените температурата, натиснете бутона „°C“. Стойността ще се появи на дисплея.

Центрофуга

Всяка програма има предварително зададена скорост на центрофугиране. За да промените скоростта на центрофугиране, натиснете бутона  (скорост на центрофугата). Стойността ще се появи на дисплея.

ПРОЦЕДУРА ЗА ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК И ПОЧИСТВАНЕ

Иконата  на дисплея редовно (приблизително на всеки 50 цикъла) напомня на потребителите, че е време да се пусне програма за почистване на машината и за отстраняване на миризмите и натрупванията от котлен камък.

За да изтриете напомнянето за отстраняване на котлен камък, завъртете селектора или натиснете някой от бутоните (включително бутона ON/OFF).

За оптимална поддръжка Ви предлагаме да използвате препарата WPRO за отстраняване на котлен камък и мазнини, като се придържате към инструкциите на опаковката.

За да закупите продукта, се свържете с отдела за техническо обслужване или отидете на www.whirlpool.eu.

Whirlpool не носи отговорност за щети върху уреда, причинени от използването на други почистващи продукти за перални машини, предлагани на пазара.

СЪВЕТИ И ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Сортирайте прането си според

Етикетата за тип на тъканите/съветите за грижи (памук, смесени влакна, синтетични, вълна, за пране на ръка). Цвят (разделяйте цветните и белите дрехи, перете новите цветни изделия отделно). Деликатни

(перете дребните изделия – като найлонови чорапогачи – и изделията с телени копчета – като сутиени – в торбичка от плат или калъфка за възглавница с цип).

Изпразвайте всички джобове

Предмети като монети или запалки е възможно да повредят прането Ви, както и барабана.

Следвайте препоръките за дозировка/добавки за пране

Оптимизира резултата от прането, премахва дразнещите кожата остатъци от излишен перилен препарат в прането и спестява пари, като намалява излишния разход на перилен препарат.

Използвайте ниска температура и по-голяма продължителност

Най-ефективните програми от гледна точка на разход на електроенергия основно са тези, които работят на по ниска температура за по-дълго време.

Съобразете се с капацитета на зареждане

Зареждайте пералната машина според капацитета ѝ, посочен в „ТАБЛИЦАТА НА ПРОГРАМИТЕ“, за да спестите вода и електроенергия.

Шум и остатъчна влажност

Те зависят от оборотите на центрофугата: колкото по-високи са оборотите по време на центрофуга, толкова по-силен е шумът и по-малка остатъчната влажност.

ГРИЖА И ПОДДРЪЖКА

При всяко почистване и поддръжка изключвайте пералната машина от бутона и от контакта. Не използвайте възпламеними течности за почистване на пералната машина. Почиствайте и поддържайте периодично пералната си машина (поне 4 пъти годишно).

Изключване на подаването на вода и електрозахранването

Затваряйте крана за подаване на вода след всяко пране. По този начин ще сведете до минимум износването на хидравличната система вътре в пералнята и ще предотвратите евентуално наводняване. Изключете пералнята при почистване или профилактика.

Почистване на пералната машина

Външните части и гумените компоненти на уреда могат да се почистват с мека кърпа, напоена в хладка сапунена вода. Не използвайте разтворители или абразивни вещества.

Почистване на отделението за перилен препарат

Извадете отделението, като го повдигнете и издърпате навън. Измийте го под течаща вода; добре е да правите това редовно.

Грижа за вратата и барабана

Винаги оставяйте вратата с люка леко откритата, за да предотвратите образуването на неприятни миризми.

Почистване на помпата

Пералнята е оборудвана със самопочистваща помпа, която не изисква никаква поддръжка. Малки предмети (например монети или копчета) понякога попадат в предпазното пространство в основата на помпата. Уверете се, че програмата е свършила и изключете уреда. За достъп до предпазното пространство:

- Отстранете капака в предната част на машината, като поставите отвертка в центъра и в краищата на панела и я използвате като лост;
- Поставете плитък и широк съд под филтъра за вода, за да се оттече събралата се вода.
- Разхлабете капака на дренажната помпа, като го завъртите обратно на часовниковата стрелка: нормално е да изтече малко вода;
- Почистете добре вътрешността;
- Завинтете обратно капака на място;
- Поставете панела на мястото му, като внимателно позиционирате скобите, преди да натиснете панела към уреда.

Проверка на маркуча за подаване на вода

Проверявайте маркуча за подаване на вода поне веднъж годишно. Ако е напукан или скъсан, трябва да го смените: по време на пране високото налягане на водата може да предизвика внезапно откъсване на маркуча. Никога не слагайте маркучи, които вече са били използвани.

АНТИМИКРОБНО УПЛЪТНЕНИЕ

Уплътнението около вратата с люка е изработено от специална смес, която осигурява антимикробна защита, като по този начин намалява разпространението на бактериите с до 99,99%.

Уплътнението съдържа цинк пиритион, биоцидно вещество, което свежда до минимум разпространението на вредни микроби (*), напр. бактерии и мухъл, причиняващи неприятни миризми и увреждане на тъканите.

(* Съгласно изпитания, проведени в Университета на Перуджа,

Италия, върху: *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Pseudomonas aeruginosa*, *Candida albicans*, *Aspergillus niger*, *Penicillium digitatum*

В редки случаи може да възникне алергична реакция в следствие на по-дълъг контакт между кожата и уплътнението.

АКСЕСОАРИ

Свържете се с нашия отдел за техническо обслужване, за да проверите дали следните аксесоари са налични за този модел перална машина.

Комплект за монтаж

С този аксесоар можете да поставите сушилнята върху горната повърхност на пералната машина с цел пестене на пространство и по-лесно вадене на дрехите от сушилнята.

ТРАНСПОРТ И БОРАВЕНЕ








Не хващайте пералната машина в горната част, когато я повдигате.


Извадете щепсела от контакта и затворете крана за водата. Проверете дали вратата и отделението за перилен препарат са плътно затворени. Отстранете впускателния маркуч от крана, след това отстранете изпускателния маркуч. Източете водата, останала в маркучите, и обезопасете маркучите, за да не се повредят по време на транспорта. Сложете обратно болтовете за транспортиране.

Повторете в обратен ред процедурата за отстраняване на болтовете, описана в раздел „Инструкции за монтаж“.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Възможно е пералната машина да откаже да работи. Преди да се свържете с отдела за техническо обслужване, проверете дали проблемът не може да се отстрани, като следвате указанията от списъка по-долу.

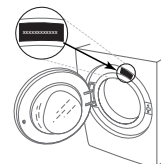
Неизправности	Вероятни причини / решение
Пералната машина не се включва.	Щепселът на уреда не влиза плътно или достатъчно плътно в контакта.
	В жилището няма електричество.
Програмата за пране не стартира.	Вратата на пералната машина не е затворена добре.
	Бутонът ON/OFF  не е натиснат.
	Бутонът START/PAUSE  не е натиснат.
	Кранът за вода не е отворен.
	Зададен е отложен старт.
	Активиран е демонстрационен режим (вижте как да го деактивирате).
Пералната машина не пълни вода („“ се показва на дисплея).	Впускателният маркуч за вода не е свързан към крана.
	Маркучът е огънат.
	Кранът за вода не е отворен.
	В жилището няма вода.
	Налягането е твърде слабо.
	Бутонът START/PAUSE  не е натиснат.
Пералната машина непрекъснато пълни и изпомпва вода.	Изпускателният маркуч не е монтиран на разстояние между 65 и 100 см от пода.
	Свободният край на маркуча е потопен във вода.
	Системата за източване на стената не е оборудвана с тръба за обезвъздушаване. Ако проблемът продължава дори след тези проверки, затворете крана за водата, изключете уреда от контакта и се свържете с отдела за техническо обслужване. Ако жилището е на висок етаж, е възможно да има връщане на вода от канала, което да е причина за непрекъснатото пълнене и изпомпване на вода от пералнята. В търговската мрежа се предлагат специални клапани против връщане на водата, които предотвратяват това неудобство.
Пералната машина не източва вода и символът  (F9E1) се показва на дисплея.	Почистете филтъра на помпата (вж. раздел „Грижа и поддръжка“).
	Изпускателният маркуч е огънат.
	Изпускателният канал е запушен.
Пералната машина вибрира по време на центрофугиране.	Транспортните болтове не са отстранени правилно по време на монтажа.
	Пералната машина не е нивелирана.
	Пералната машина е напъхана между шкафове и стената.
Пералната машина тече.	Впускателният маркуч за вода не е свързан правилно.
	Отделението за перилен препарат е задръстено.
	Изпускателният маркуч не е монтиран правилно.
 Символът мига и на дисплея се показва код за грешка (напр.: F1E1, F4...).	Изключете машината, извадете щепсела от контакта, изчакайте около 1 минута и след това я включете отново. Ако проблемът продължава, се свържете с отдела за техническо обслужване.
Образува се много пяна.	Препаратът не е подходящ за машинно пране (на опаковката трябва да пише „за перални машини“, „за ръчно и машинно пране“ или нещо подобно).
	Използвате твърде много препарат.
Иконата за фаза „“ мига, на дисплея се показва скорост на центрофугиране „0“.	Небалансирано разпределение на прането предотвратява центрофугирането, за да предпази пералната машина. Ако искате да центрофугирате мокрото пране, добавете още дрехи с различен размер и пуснете програмата „Центрофуга & Отцеждане“. Избягвайте малко количество пране, състоящо се основно от големи по обем дрехи, поемащи много вода / перете дрехи с различен размер в едно зареждане.

Деактивиране на демонстрационен режим: Следните действия трябва да се изпълнят последователно, без прекъсване. Включете машината и след това я изключете отново. Натиснете бутона START/PAUSE  и задръжте така, докато не чуete звуков сигнал. Включете отново уреда. Индикаторът „DEMO“ мига и след това се изключва.

Фирмени политики, стандартна документация, поръчка на резервни части и допълнителна информация за продукти можете да намерите на:

- Използване на QR кода на вашето устройство
- Посетете нашия уебсайт docs.hotpoint.eu и parts-selfservice.europeanappliances.com
- Алтернативно като **се свържете с нашия отдел за следпродажбено обслужване** (Телефонният номер можете да откриете в гаранционната брошура). При контакт с отдела за следпродажбено обслужване на клиенти съобщавайте кодовете, посочени на заводската табелка на Вашия уред.

За информация за потребителя относно ремонт и поддръжка посетете www.hotpoint.eu
Можете да получите информация за модела, като използвате QR кода, обозначен на етикетата за енергийна ефективност. Етикетът също така включва идентификатор на модела, който може да бъде използван в сайта на регистъра <https://eprel.ec.europa.eu>.



ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

При всяко почистване и поддръжка изключвайте пералната машина и извадете захранващия щепсел от контакта. Не използвайте запалими течности за почистване на пералната машина.

ПОЧИСТВАНЕ НА ВЪНШНАТА СТРАНА НА ПЕРАЛНАТА МАШИНА

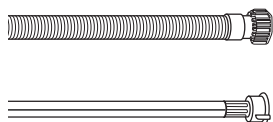
За почистване на външните части на пералната машина използвайте мека влажна кърпа.

За почистване на панела за управление не използвайте почистващи препарати за стъкло или с общо предназначение, абразивни препарати или подобни – тези вещества могат да повредят отпечатаните обозначения.

ПРОВЕРКА НА МАРКУЧА ЗА ЗАХРАНВАНЕ С ВОДА

Редовно проверявайте входящия маркуч за чупливост и пукнатини. Ако е повреден, го заменете с нов маркуч, предоставян от нашия отдел за следпродажбено обслужване или от вашия специализиран търговски представител.

В зависимост от типа маркуч:



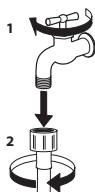
Ако входящият маркуч е с прозрачно покритие, периодично проверявайте дали няма локални участъци с повишена интензивност на цвета. Ако това е така, е възможно да има теч от маркуча и той трябва да бъде заменен.



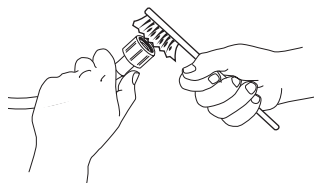
За маркучи със стопер за вода: проверете малкото прозорче за проверка на предпазния клапан (вижте стрелката). Ако е червено, е задействана функцията за спиране на водата и маркучът трябва да се замени с нов. За да развиете такъв маркуч, натиснете бутона за освобождаване (ако има такъв), докато развие маркуча.

ПОЧИСТВАНЕ НА МРЕЖЕСТИТЕ ФИЛТРИ В МАРКУЧА ЗА ЗАХРАНВАНЕ С ВОДА

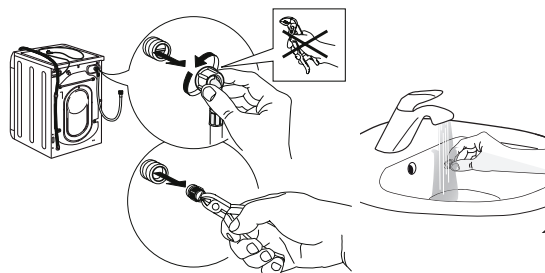
1. Затворете крана за вода и развийте входящия маркуч.



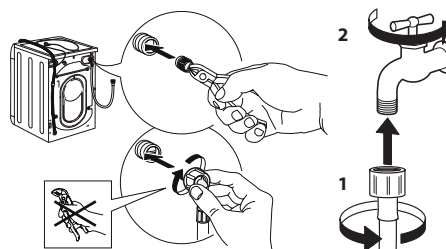
2. Внимателно почистете с фина четка мрежестия филтър в края на маркуча.



3. След това ръчно развийте входящия маркуч на гърба на пералнята. Издърпайте с клещи мрежестия филтър от клапана на гърба на пералнята и внимателно го почистете.



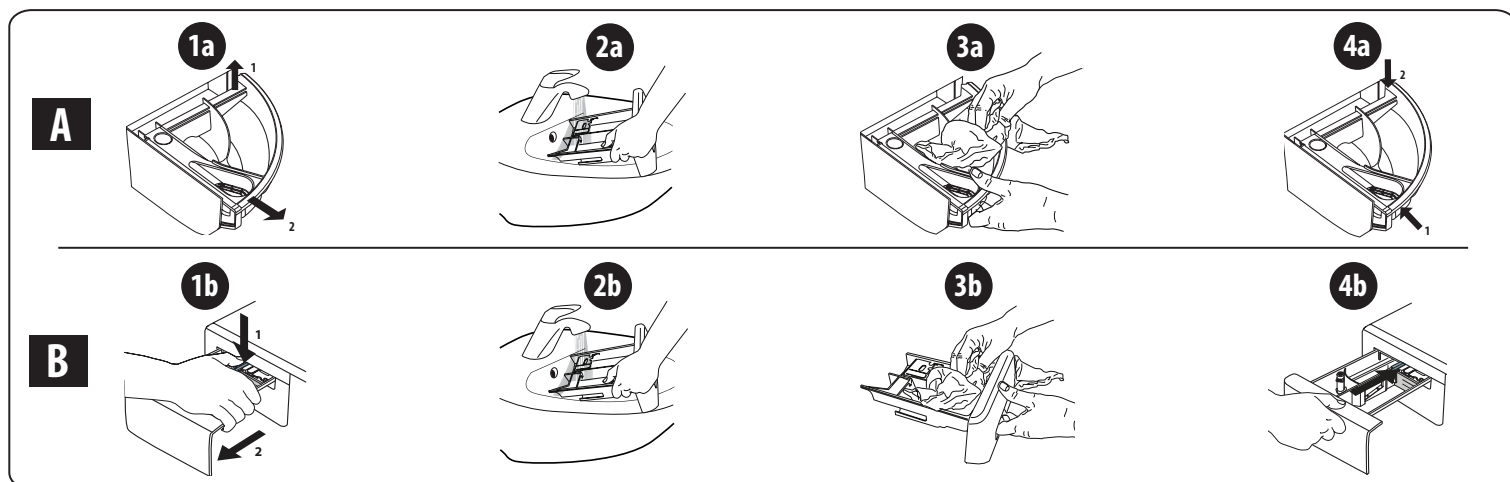
4. Поставете отново мрежестия филтър на мястото му. Отново свържете входящия маркуч към крана за вода и пералната машина. Не използвайте инструмент за свързване на входящия маркуч. Отворете крана за вода и проверете дали всички връзки са плътни.



ПОЧИСТВАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПРЕПАРАТ

Извадете дозатора, като го повдигнете и издърпате (вижте фигурата).

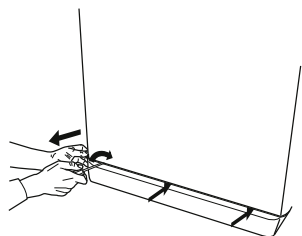
Измийте го под течаща вода; добре е това да се извършва редовно.



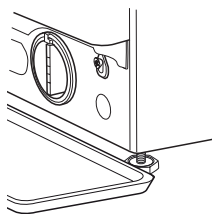
ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРА ЗА ВОДА/ИЗТОЧВАНЕ НА ОСТАТЪЧНАТА ВОДА

Изключете пералнята и извадете щепсела, преди да се заемете с почистване на филтъра за вода или с източване на остатъчната вода. Ако сте използвали програма за пране с гореща вода, изчакайте водата да се охлади, преди да я източите. Почиствайте филтъра за вода редовно на всеки 3 месеца, за да предотвратите проблеми с източването на водата след пране поради задръстване на филтъра. Ако водата не може да се източи, дисплеят ще покаже, че филтърът за източване на вода е запушен.

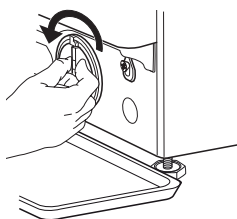
1. Свалете декоративния панел: направете това с помощта на отвертка, както е показано на следващата фигура.



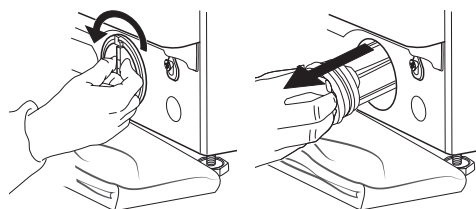
2. Съд за източената вода: поставете плитък и широк съд под филтъра за вода, за да се оттече събралата се вода.



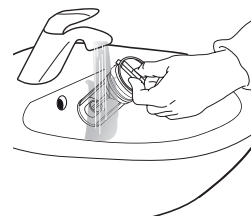
3. Източете водата: бавно завъртете филтъра обратно на часовниковата стрелка, докато водата изтече напълно. Оставете водата да изтече, без да сваляте филтъра. След като съдът се напълни, затворете филтъра за вода, като го завъртите по посока на часовниковата стрелка. Изпразнете съда. Повторете процедурата, докато водата бъде източена напълно.



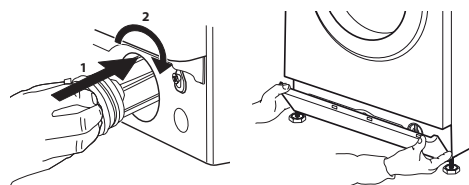
4. Отстраняване на филтъра: под филтъра за вода поставете памучна кърпа, която да може да поеме количеството остатъчна вода. След това отстранете филтъра за вода, като го завъртите обратно на часовниковата стрелка.



5. Почистете филтъра за вода: отстранете отлаганията от филтъра и го измийте под течаща вода.



6. Вмъкнете филтъра за вода и отново поставете цокъла: върнете филтъра за вода на място, като го завъртите по посока на часовниковата стрелка. Въртете, докато застане плътно на място; дръжката на филтъра трябва да е във вертикална посока. За да проверите дали филтърът е достатъчно стегнат, може да налееете около 1 литър вода в дозатора за препарат. След това върнете цокъла на място.



ТРАНСПОРТИРАНЕ И МАНИПУЛАЦИИ

Никога не повдигайте пералната машина, като я държите за горната работна повърхност.

1. Извадете електрическия щепсел от захранващия контакт и затворете кранчето за вода.
2. Проверете дали вратата и дозаторът за препарат са добре затворени.
3. Разединете захранващия маркуч от крана за вода и извадете маркуча за източване от точката за източване. Източете изцяло водата в маркучите и ги прикрепете така, че да могат да бъдат повредени по време на транспортиране.
4. Поставете отново транспортните болтове. Следвайте в обратен ред процедурата за отстраняване на транспортните болтове, описана в Инструкциите за монтаж.

Важно: не транспортирайте пералната машина, без да сте поставили транспортните болтове.

СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ

ПРЕДИ ДА СЕ ОБАДИТЕ НА ОТДЕЛА ЗА СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ

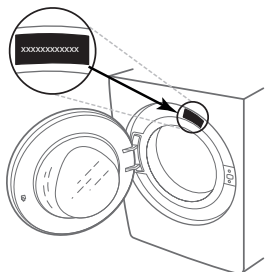
1. Вижте дали можете сами да разрешите проблема с помощта на предложенията, посочени в раздела **ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ**

АКО СЛЕД ГОРНИТЕ ПРОВЕРКИ НЕИЗПРАВНОСТТА ВСЕ ОЩЕ НЕ Е ОТСТРАНЕНА, СЕ ОБЪРНЕТЕ КЪМ НАЙ-БЛИЗКИЯ ОТДЕЛ ЗА СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ

За да получите помощ, се обадете на номера, посочен в листа с гаранцията.

Когато се свързвате с нашия отдел за следпродажбено обслужване на клиенти, винаги посочвайте:

- кратко описание на неизправността;
- вида и точния модел на уреда;



2. Изключете уреда и отново го включете, за да видите дали неизправността продължава.

- сервизния номер (номерът след думата Service върху табелката с данни);



- вашия пълен адрес;
- вашия телефонен номер.

При необходимост от ремонт, се свържете с оторизиран сервиз за следпродажбено обслужване (като гаранция, че ремонтът ще бъде извършен правилно и ще бъдат използвани оригинални резервни части).

HVALA ŠTO STE KUPILI PROIZVOD TVRTKE HOTPOINT.

Kako biste primili opsežniju pomoć, registrirajte aparat na www.hotpoint.eu/register

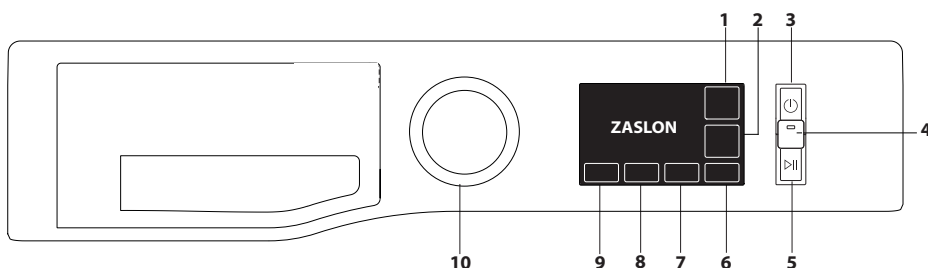


Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitajte Vodič za zdravlje i sigurnost.

Prije upotrebe uređaja, obavezno uklonite vijke za transport. Detaljne upute o postupku uklanjanja potražite u Vodiču za montažu.

UPRAVLJAČKA PLOČA

1. Tipka HIGIJENA PAROM / UTIŠAVANJE
2. Tipka NJEGA POSLIJE / ZAKLJUČAVANJE TIPKI
3. Tipka za UKLJUČIVANJE/ISKLUČIVANJE
4. Tipka i kontrolno svjetlo ACTIVE CARE
5. Tipka POKRETANJE/STANKA
6. Tipka RAPID / GREEN
7. Tipka CENTRIFUGA
8. Tipka ODGODA STARTA
9. Tipka TEMPERATURA
10. SELEKTOR CIKLUSA PRANJA



TABLICA CIKLUSA PRANJA

Ciklus pranja		Temperatura		Maksimalna brzina centrifuge (o/min)	Maks. kol. rublja (kg)	Trajanje (h : m)	ACTIVE CARE	Umetanje rublja	Deterdženti i dodaci			Preporučeni deterdžent		Preostala vlažnost u % (***)	Potrošnja energije u kWh	Ukupno vode u l	Temperatura pranja rublja °C
		Postavka	Raspon						Pretpranje	Pranje	Omekšivač	Prašak	Tekući deterdžent				
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
	Pamuk (2)	40 °C	☼ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
	Sintetika (3)	40 °C	☼ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
	Mješovito	40 °C	☼ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Osjetljivo	40 °C	☼ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Bijelo	40 °C	☼ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
	Protiv Mrlja 40°	40 °C	☼ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
	Brzo 30'	30 °C	☼ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
	Centrifuga i Drenaža *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Ispiranje i Centrifuga	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
	Osvježavanje Parom	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	20°C	20 °C	☼ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
	Vuna	40 °C	☼ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Anti Alergijsko	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Krevetnina i Ručnici	60 °C	☼ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Obavezno doziranje ○ Opcijsko doziranje

Trajanje ciklusa naznačeno na zaslonu ili u korisničkom priručniku procjena je koja se temelji na standardnim uvjetima. Stvarno se trajanje može razlikovati ovisno o raznim čimbenicima kao što su temperatura i tlak vode, temperatura okruženja, količina deterdženta, količina i vrsta rublja, uravnoteženost rublja i dodatne odabrane opcije. Vrijednosti navedene za programe osim programa Eco 40-60, samo su informativne

1) **Eco 40-60 - Ctestiranje ciklusa pranja u skladu s uredbom EU-a o ekološkom dizajnu proizvoda 2019/2014.** Najučinkovitiji program u pogledu potrošnje električne energije i vode za pranje uobičajeno zaprljanog pamučnog rublja.

Napomena: brzine vrtnje centrifuge na zaslonu mogu se neznatno razlikovati od vrijednosti navedenih u tablici.

Za sve ustanove za testiranje:

- 2) Dugi ciklus za pamuk: postavite ciklus pranja ☼ na temperaturu 40 °C.
- 3) Dugi ciklus za sintetik: postavite ciklus pranja ☼ na temperaturu 40 °C.

4) Zaslon će prikazati predloženu brzinu centrifuge kao zadanu vrijednost.

* Ako odaberete ciklus pranja ☼ i isključite ciklus centrifugiranja, perilica rublja samo će ispustiti vodu.

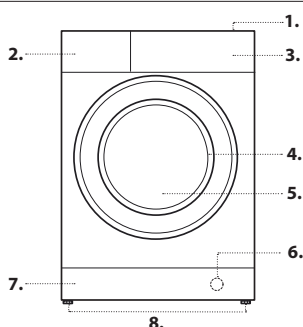
** Trajanje ciklusa pranja možete provjeriti na zaslonu.

*** Za pretpranje zadržite pritisnutim gumb " °C " sve dok simbol ne zasvijetli (samo 90 %).

**** Nakon završetka programa i centrifugiranja na najvišoj temperaturi centrifuge koja se može odabrati, prema zadanim postavkama programa.

OPIS PROIZVODA

1. Vrh
2. Ladica za deterdžent
3. Upravljačka ploča
4. Ručka
5. Vrata
6. Pumpa za ispuštanje vode (iza podnožja)
7. Podnožje (uklonjivo)
8. Podesive nožice (2)



LADICA ZA DETERDŽENT

Odjeljak 1: deterdžent za pretpranje (prašak)

Odjeljak 2: Deterdžent za ciklus pranja (prašak ili tekući)

Ako upotrebljavate tekući deterdžent, preporučujemo da za precizno doziranje upotrijebite uklonjivi plastični odjeljak A (priložen).

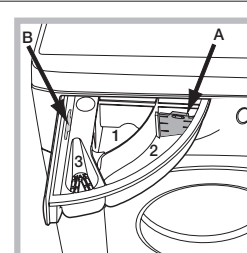
Ako upotrebljavate prašak, pregradu postavite u utor B.

Odjeljak 3: Dodaci (omekšivači tkanine itd.)

Omekšivač se ne smije prelići preko rešetke.

! Upotrebljavajte deterdžent u prahu za bijelo pamučno rublje, za pretpranje te za pranje na temperaturama iznad 60 °C.

! Slijedite upute na pakiranju deterdženta.



CIKLUSI PRANJA

Slijedite upute prikazane simbolima na etiketama za održavanje odjeće. Vrijednost označena na simbolu maksimalna je preporučena temperatura za pranje odjeće.



Eco 40-60

Za pranje uobičajeno zaprljanih pamučnih odjevnih predmeta deklariranih za pranje pri 40 °C ili 60 °C zajedno u istom ciklusu. Ovo je standardni program za pamuk te je najučinkovitiji u pogledu potrošnje vode i električne energije.

Pamuk

Umjerenjeno do vrlo prljavi, čvrsti pamučni komadi.

Sintetika

Prikladno za pranje umjerenjeno prljave odjeće izrađene od sintetičkih vlakana (npr. poliestera, poliakrila, viskoze itd.) ili kombiniranih sintetičko-pamućnih vlakana.

Mješovito

Za pranje blago do umjerenjeno prljavog čvrstog rublja od pamuka, lana, sintetičkih i kombiniranih vlakana.

Osjetljivo

Za pranje izrazito osjetljivog rublja. Preporučuje se da prije pranja izokrenete rublje s unutarnjom stranom prema van. Za najučinkovitije pranje osjetljivog rublja upotrijebite tekući deterdžent.

Bijelo

Za umjerenjeno do vrlo prljave ručnike, donje rublje, stolnjake i posteljenu itd. od čvrstog pamuka i lana. Samo ako je odabrana temperatura od 90 °C, a ciklusu prije glavne faze slijedi pretpranje. U tom slučaju preporučujemo dodavanje deterdženta u odjeljak za pretpranje i u odjeljak za glavno pranje.

Protiv Mrlja 40°

Program je prikladan i za vrlo prljavu odjeću postojanih boja. Jamči klasu pranja koja je viša od standardne klase (klasa A). Prilikom pokretanja programa, ne miješajte odjeću različitih boja. Preporučujemo da koristite prašak. U slučaju tvrdokornih mrlja, preporučujemo prethodni tretman posebnim dodacima.

Brzo 30'

Za brže pranje slabo zaprljane odjeće. Taj ciklus traje samo 30 minuta te štedi vrijeme i energiju.

Centrifuga i Drenaža

Vrti rublje, a zatim ispušta vodu. Za čvrsto rublje. Ako isključite ciklus centrifugiranja, stroj će obaviti samo sušenje.

Ispiranje i Centrifuga

Ispire i centrifugira. Za čvrsto rublje.

Osvježavanje Parom

Po dovršetku ciklusa, rublje će biti vlažno, stoga preporučujemo da ga objesite kako bi se osušilo (2 kg, približno 3 komada). Taj program osvježava rublje izvlačenjem neugodnih mirisa i opuštanjem vlakana. Umećite isključivo suhe komade (koji nisu prljavi) i odaberite program "Osvježavanje parom". Po završetku ciklusa, rublje će biti malo vlažno, a nakon nekoliko minuta moći ćete ga nositi. Program "Osvježavanje parom" olakšava glačanje.

! Nemojte dodavati omekšivače ili deterdžente.

! Ne preporučujemo za vunenu ili svilenu odjeću.

20°C

Za pranje lagano zaprljanih pamučnih odjevnih predmeta pri temperaturi od 20 °C.

Vuna – Wool Care

Tvrtka The Woolmark Company odobrila je ciklus pranja za vunu ovog stroja, za pranje strojno perivog vunenog rublja pod uvjetom da se ono pere u skladu s uputama na etiketi odjevnog predmeta i uputama proizvođača ove perilice rublja. Simbol Woolmark certificirani je žig u mnogim državama. (M2229)



Anti Alergijsko

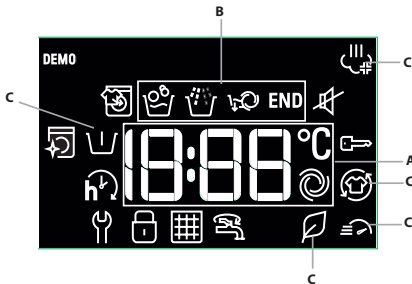
Prikladno za uklanjanje najznačajnijih alergena kao što su pelud, grinje te mačja i pseća dlaka.

Krevetnina I Ručnici

Za pranje kućne posteljine u jednom ciklusu. Optimizira korištenje omekšivača i štedi vrijeme i električnu energiju. Preporučujemo da koristite prašak.

ZASLON

Zaslon je koristan prilikom programiranja perilice rublja i pruža mnogo informacija.



Trajanje raspoloživih ciklusa pranja i preostalo vrijeme ciklusa u tijeku pojavljuju se dijelju A (zaslon pokazuje maksimalno trajanje izabranog ciklusa, koje se nakon nekoliko minuta može skratiti budući da se stvarno trajanje programa mijenja ovisno o količini rublja za pranje i izabranim postavkama); ako ste postavili opciju ODGODA STARTA, pojavit će se odbrojavanje vremena do početka odabranog ciklusa pranja.

Pritisak na odgovarajuću tipku omogućuje vam prikaz maksimalnih vrijednosti brzine centrifugiranja i temperature koje je stroj postigao tijekom postavljene ciklusa pranja ili zadnje odabrane vrijednosti, ako su one kompatibilne s postavljenim ciklusom pranja.

"Faza ciklusa pranja" koje odgovaraju odabranom ciklusu pranja te "faza ciklusa pranja" ciklusa pranja u tijeku pojavljuju se u dijelu B:

Glavno pranje

Ispiranje

Centrifuga + Izbacivanje vode

Reference C označavaju dostupne opcije pranja (pogledajte odjeljak "Opcije").

Simbol „Odgoda pokretanja“ , kada svijetli, označava da se postavljena vrijednost odgođenog pokretanja pojavila na zaslonu.

Simbol označava mogućnost umetanja dodatnog rublja nakon pokretanja programa pranja (pogledajte odjeljak "Dodavanje odjeće").

Simbol označava mogućnost utišavanja tonova tipki isključivanjem zvukova onemogućit ćete gotovo sve zvukove. Aktivirani će ostati samo zvučni signali i alarmi, kao i zvuk završetka ciklusa.

Za aktiviranje/deaktiviranje isključivanja zvukova pritisnite gumb i zadržite pritisak.

POKAZATELJI PRIKAZA

Pogreška: Nazovite servis

Pročitajte odjeljak Rješavanje problema

Pogreška: Filtar za vodu začepljen

Voda se ne može ispustiti; filtari za vodu možda je blokiran

Pogreška: Nema vode

Voda ne ulazi ili ne ulazi dovoljno vode.

U slučaju kvara pročitajte odjeljak "Rješavanje problema".

Zaključavanje tipki

Za zaključavanje upravljačke ploče držite tipku „Zaključavanje tipki“ pritisnutu približno 3 sekunde. Na zaslonu će zasvijetliti simbol koji označava kako je upravljačka ploča zaključana (osim tipke za UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE). Time se onemogućavaju nehotične promjene programa, naročito ako se u blizini perilice kreću djeca. Za otključavanje upravljačke ploče držite „Zaključavanje tipki“ pritisnutu otprilike 3 sekunde.

Indikator zaključanih vrata

Kada svijetli, simbol označava da su vrata zaključana. Kako biste spriječili bilo kakvo oštećenje, prije otvaranja vrata pričekajte da se simbol isključi. Ako želite otvoriti vrata dok se ciklus odvija, pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA kada se simbol isključi, možete otvoriti vrata.

PRVA UPOTREBA

Nakon postavljanja perilice, a prije njezine prve uporabe, obavite ciklus pranja s deterdžentom, ali bez rublja, odabirom ciklusa pranja **Bijelo (60 °C)**.

SVAKODNEVNA UPOTREBA

Pripremite rublje prateći prijedloge iz odjeljka „SAVJETI I PREPORUKE“.

- Pritisnite gumb za UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE .

- Otvorite vrata. Stavite rublje pazeći da ne prijeđete maksimalnu količinu koja se navodi u tablici ciklusa pranja.

- Izvucite ladicu za deterdžent i uspite/ulijte deterdžent u odgovarajuće odjeljke kao što se opisuje u odjeljku "LADICA ZA DETERDŽENT".

- Zatvorite vrata.

- Stroj automatski prikazuje zadano vrijednosti temperature i brzine centrifugiranja za odabrani ciklus ili posljednje upotrijebljene postavke – ako su one kompatibilne s odabranim ciklusom.

- Odaberite željeni ciklus pranja.

- Odaberite željene opcije.

POKRETANJE CIKLUSA

Pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA .

Vrata stroja će se zaključati (svijetli simbol) i bubanj će se početi okretati; kao faza pripreme za svaki pojedini ciklus pranja vrata će se otključati (isključeno simbol) pa ponovno zaključati (svijetli simbol). Mehanizam za zatvaranje vrata proizvodi zvuk „klikanja“. Nakon što se vrata zaključaju voda će ući u bubanj i pokrenut će se faza pranja.

STANKA CIKLUSA


Kako biste privremeno zaustavili ciklus pranja, ponovno pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA . Za pokretanje ciklusa pranja od točke u kojem ste ga prekinuli ponovno pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA .

PREMA POTREBI OTVORITE VRATA



Kad se ciklus pokrene, svijetlit će simbol pokazujući da ne možete otvoriti vrata. Za vrijeme ciklusa pranja vrata ostaju zaključana. Da biste otvorili vrata za vrijeme trajanja ciklusa, npr. kako biste dodali ili izvadili odjevni predmet, pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA kako biste zaustavili ciklus. Ako simbol nije osvijetljen, možete otvoriti vrata. Ponovo pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA kako biste nastavili ciklus.


UMETANJE RUBLJA

Ikona na zaslonu označava da možete umetnuti dodatno rublje u uređaj bez narušavanja učinkovitosti pranja. Prije umetanja odjeće zaustavite perilicu rublja tipkom POKRETANJE/STANKA , a zatim otvorite vrata i stavite rublje.



Još jednom pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA  kako biste ponovno pokrenuli ciklus pranja od točke na kojoj ste ga prekinuli.

PROMJENA POKRENUTOG CIKLUSA PRANJA

Kako biste promijenili ciklus pranja u tijeku, privremeno zaustavite perilicu rublja tipkom POKRETANJE/STANKA , a zatim odaberite željeni ciklus i ponovno pritisnite tipku POKRETANJE/STANKA .

! Ako želite poništiti ciklus koji se već pokrenuo, držite pritisnutu tipku UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE . Ciklus će se zaustaviti i stroj će se isključiti.

PO ZAVRŠETKU CIKLUSA PRANJA

Ciklus je završio kada se na zaslonu prikaže „END“; kada se isključi simbol , možete otvoriti vrata. Otvorite vrata, izvadite rublje i isključite stroj. Ako ne pritisnete tipku UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE , perilica će se automatski isključiti nakon otprilike 10 minuta.

OPCIJE

- Ako odabrana opcija nije kompatibilna s postavljenim ciklusom pranja, kontrolno svjetlo će zatreptati i oglasit će se zvučni signal, a opcija se neće aktivirati.

- Ako odabrana opcija nije kompatibilna s nekom drugom prethodno odabranom opcijom, kontrolno svjetlo će zatreptati i oglasit će se zvučni signal, a opcija se neće aktivirati.

Higijena parom

Ta opcija povećava učinkovitost pranja generiranjem pare tijekom ciklusa pranja, koja istovremeno uklanja bakterije iz vlakana i tretira ih. Stavite rublje u bubanj, odaberite kompatibilni program i odaberite opciju Higijena parom.

! Para generirana tijekom rada perilice može uzrokovati zamaglivanje vrata.

Rapid / Green

Prvim pritiskom tipke, odabrat ćete opciju Rapid i skratiti ciklus.

Pritisnete li tipku drugi put, odabrat ćete opciju Green i osigurati dodatnu uštedu energije.

Završna njega

Perilica će aktivirati nježno prevrtanje sporim okretanjem bubnja.


Opcija Njega poslije pokreće se po završetku ciklusa i traje najviše 6 sati, a možete je prekinuti u bilo kojem trenutku, pritiskom bilo kojeg gumba na upravljačkoj ploči ili okretanjem selektora.

Active Care

Deterdžent, prethodno pomiješan s vodom, stvara jedinstvenu emulziju koja osigurava bolje prodiranje u vlakna odjeće, čisteći mrlje čak i pri niskim temperaturama, čuvajući boje i tkanine. Ti se rezultati postižu i zahvaljujući raznim specifičnim pokretima bubnja koji osiguravaju najbolju moguću njegu za rublje.

Za ovu opciju preporučuju se deterdženti u prahu ili tekući deterdženti.


Odgoda Starta

Kako biste za odabrani ciklus postavili Odgoda Starta, pritisnite odgovarajuću tipku više puta uzastopno sve do dostizanja željenog vremena odgode. Kada se ta opcija aktivira, simbol  zasvijetlit će na zaslonu. Za poništavanje postavke odgođenog pokretanja pritisćite tipku sve dok se na zaslonu ne pojavi riječ „OFF“.


Temperatura

Svaki ciklus pranja ima unaprijed definiranu temperaturu. Za izmjenu temperature pritisnite tipku " °C ". Na zaslonu se prikazuje vrijednost.

Centrifuga

Svaki ciklus pranja ima unaprijed definiranu brzinu centrifuge. Za izmjenu brzine centrifuge pritisnite tipku . Na zaslonu se prikazuje vrijednost.

POSTUPAK UKLANJANJA KAMENCA I ČIŠĆENJA

Ikona  na zaslonu redovito će (približno svakih 50 ciklusa) podsjećati korisnike da je vrijeme za pokretanje ciklusa održavanja, za čišćenje perilice i uklanjanje nakupljenog kamenca te neugodnih mirisa.

Za brisanje upozorenja na uklanjanje kamenca okrenite selektor ili pritisnite bilo koji gumb (uključujući i gumb za UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE).

Za optimalno održavanje preporučujemo uporabu sredstva za uklanjanje kamenca i masnoća WPRO u skladu s uputama prikazanim na ambalaži. Proizvod možete naručiti kontaktirajući uslugu tehničke pomoći ili putem web-lokacije www.whirlpool.eu.

Tvrtka Whirlpool odriče se svake odgovornosti za štete nastale u perilici uslijed uporabe drugih sredstava za čišćenje perilica rublja dostupnih na tržištu.

SAVJETI I PREPORUKE

Razdijelite rublje prema:

Vrsti tkanine (pamuk, kombinirana vlakna, sintetika, vuna, komadi koje treba ručno prati). Boji (odvojite obojeno rublje od bijeloga, zasebno operite nove obojene komade). Osjetljivosti (mali komadi – poput najlonki – i odjevni predmeti s kucicama – poput grudnjaka: njih perite u platnenoj vrećici).

Ispraznite džepove:

Predmeti poput kovanica ili upaljača mogu oštetiti perilicu rublja i bubanj. Provjerite sve gumbе.

Pridržavajte se preporuka za doziranje / aditive

Preporuke služe kako bi se optimizirali rezultati pranja, izbjeglo taloženje viška deterdženta na vašem rublju što može izazvati iritacije te uštedio novac izbjegavanjem nepotrebnog trošenja viška deterdženta.

Primijenite niže temperature i duže trajanje pranja

Programi koji su najučinkovitiji u pogledu potrošnje električne energije su uglavnom oni tijekom kojih se primjenjuju niže temperature i duže trajanje pranja.

Pridržavajte se ograničenja kapaciteta

Kako biste štedjeli vodu i električnu energiju, količinu rublja koje stavljate u perilicu ograničite prema kapacitetu navedenom u TABLICA CIKLUSA PRANJA.

Buka i količina preostale vlage

Oboje ovisi o brzini centrifuge: što je brzina veća tijekom faze centrifugiranja, razina buke bit će viša, a količina preostale vlage bit će manja.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Prije čišćenja i održavanja isključite perilicu rublja i iskopčajte je iz napajanja.

Za čišćenje perilice nemojte koristiti zapaljive tekućine.

Periodično čistite i održavajte perilicu rublja (najmanje 4 puta godišnje).

Prekid dotoka vode i električne energije

Nakon svakog pranja zatvorite dovod vode. Time ćete ograničiti habanje hidrauličnog sustava u perilici i spriječiti curenje vode.

Prilikom čišćenja i održavanja perilicu iskopčajte iz struje.

Čišćenje perilice rublja

Vanjske i gumene dijelove perilice možete čistiti mekom krpom umočenom u mlaku vodu sa sapunicom. Nemojte koristiti otapala i abrazivne predmete.

Čišćenje ladice za deterdžent

Izvadite ladice tako što ćete je podići i povući prema van. Isperite je pod mlazom vode; redovito ponavljajte ovaj postupak.

Održavanje vrata i bubnja

Vrata uvijek ostavite otvorena kako biste spriječili stvaranje neugodnih mirisa.

Čišćenje pumpe

Perilica rublja je opremljena pumpom za samočišćenje koju nije potrebno održavati. Mali predmeti (poput kovanica ili gumba) ponekad mogu upasti u zaštitnu predkomoru koja se nalazi u podnožju pumpe.

! Provjerite je li ciklus pranja završen pa odvojite uređaj od izvora napajanja.

Za pristup predkomori:

1. Uklonite ploču za prekrivanje prednjeg dijela uređaja – gurnite odvijaću u sredinu i sa strane ploče koristeći ga kao polugu.

2. Postavite niži, širi spremnik ispod filtra za vodu i u njega ispusite zaostalu vodu.

3. Otpustite poklopac pumpe za ispuštanje vode tako da ga okrenete u smjeru suprotnom od smjera kazaljki sata: normalno je da istekne manja količina vode.

4. Temeljito očistite unutrašnjost.

5. Vratite poklopac na mjesto i učvrstite ga.

6. Vratite ploču, pazite da utori za držače budu na mjestu prije no što je gurnete u perilicu.

Provjera dovodne cijevi vode

Dovodnu cijev vode provjeravajte najmanje jednom godišnje. Ako je napukla ili slomljena, morate je zamijeniti: visok tlak vode za vrijeme ciklusa pranja može potpuno razdvojiti oštećenu cijev.

! Nikad nemojte koristiti rabljene cijevi.

ANTIMIKROBNA BRTVA

Brtva oko vrata izrađena je od posebne mješavine te pruža antimikrobnu zaštitu i smanjuje prodiranje bakterija za do 99,99 %.

Brtva sadrži cinkov piriton, biocidni spoj koji sprječava prodiranje štetnih mikroba (*) kao što su bakterije i plijesan koje uzrokuju mrlje, neugodne mirise i propadanje proizvoda.

(*) **Prema testovima izvršenima na Sveučilištu u talijanskoj Peruggiji na:** Zlatni stafilocok, E. coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum

U rijetkim slučajevima, u slučaju duljeg kontakta između brtve i kože može doći do alergijske reakcije.

DODATNA OPREMA

Kako biste provjerili koja je dodatna oprema dostupna za vaš model perilice rublja, nazovite našu službu za tehničku podršku.

Komplet za slaganje

Ova oprema omogućit će vam da učvrstite sušilicu na perilicu rublja, čime štedite prostor te olakšavate punjenje i pražnjenje sušilice.

TRANSPORT I RUKOVANJE

Perilicu rublja ne podižite tako da je hvatate za gornju ploču.

Iskopčajte perilicu iz struje i zatvorite dovod vode. Provjerite jesu li vrata i ladica za deterdžent čvrsto zatvoreni. Odvojite dovodnu cijev vode od priključka na zidu, a zatim odvojite i odvodno crijevo. Ispustite svu vodu iz cijevi i crijeva i osigurajte ih kako se ne bi oštetili u transportu. Postavite vijke za transport. Obrnutim redoslijedom ponovite postupak uklanjanja vijaka za transport opisan u "Uputama za instalaciju".

RJEŠAVANJE PROBLEMA

Perilica rublja ponekad možda neće raditi. Prije nego što nazovete službu za tehničku podršku provjerite sljedeći popis kako biste saznali možete li problem riješiti i sami.

Nepravilnosti	Mogući uzroci / rješenje
Ne pokreće se perilica rublja.	Perilica nije do kraja priključena u električnu utičnicu ili nije priključena dovoljno čvrsto. U kući nema struje.
Ciklus pranja ne kreće.	Vrata perilice rublja nisu do kraja zatvorena. Niste pritisnuli tipku UKLJUČENO/ISKLUČENO ⏻. Niste pritisnuli tipku POKRETANJE/STANKA ▶️. Dovod vode nije otvoren. Postavljena je odgoda za vrijeme početka. Demonstracijski način rada je aktivan (u nastavku potražite upute za deaktivaciju).
Perilica rublja ne puni se vodom (na zaslonu stoji simbol 🚰).	Dovodna cijev vode nije spojena na dovod. Cijev je presavijena. Dovod vode nije otvoren. U kući nema vode. Pritisak je prenizak. Niste pritisnuli tipku POKRETANJE/STANKA ▶️.
Perilica rublja neprestano povlači i ispušta vodu.	Odvodno crijevo nije postavljeno na visinu od 65 do 100 cm od poda. Završni dio crijeva uronjen je u vodu. Sustav za ispuštanje vode u zidu nema cijev za odzračivanje. Ako se problem nastavi i nakon ovih provjera, zatvorite dovod vode, isključite perilicu i nazovite službu za tehničku podršku. Ako ne živite u prizemlju, problemi mogu biti povezani s povratnom sifonažom koja može uzrokovati neprestano povlačenje i ispuštanje vode. Mogu se kupiti posebni nepovratni ventili koji sprječavaju tu pojavu.
Perilica rublja ne ispuštaju vodu, a na zaslonu stoji simbol 🚰 (F9E1).	Očistite filtar crpke (pojednostavi potražite u poglavlju Čišćenje i održavanje) Odvodno je crijevo presavijeno. Odvodni je kanal zagušen.
Perilica rublja jako se tresu tijekom centrifuge.	Tijekom montaže nisu pravilno uklonjeni vijci za transport. Perilica rublja nije nivelirana. Perilica rublja stiješnjena je između namještaja i zida.
Iz perilice rublja curi voda.	Dovodna cijev vode nije pravilno pričvršćena. Ladica za deterdžent nije na svom mjestu. Odvodno crijevo nije pravilno pričvršćeno.
Simbol 🚰 treperi, a zaslon vizualizira šifru pogreške (npr.: F1E1, F4...).	Isključite perilicu i iskopčajte je iz električnog napajanja, pričekajte otprilike 1 minutu i zatim je ponovno uključite. Ako se problem nastavi, nazovite službu za tehničku podršku.
Perilica previše pjeni.	Deterdžent nije prikladan za pranje u perilici (treba nositi oznaku "za perilice" ili "za ručno pranje i perilice" ili slično). Stavili ste previše deterdženta.
Ikona faze 🌀 treperi, prikazana je brzina centrifuge "0".	Neravnoteža umetnutog rublja spriječila je ciklus centrifuge zbog zaštite perilice rublja. Ako želite centrifugirati mokro rublje, ubacite još komada različitih veličina i pokrenite program "Centrifuga i Drenaža". Izbjegavajte prati manje količine rublja s nekoliko velikih komada koji upijaju puno tekućine / zajedno perite komade različitih veličina.

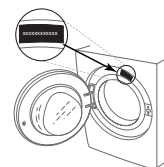
Onemogućite DEMONSTRACIJSKI NAČIN RADA: Sljedeće radnje morate izvršiti navedenim redoslijedom, bez prekida. Uključite i ponovo isključite perilicu. Zadržite pritisak na tipki POKRETANJE/STANKA ▶️ dok ne začujete zvučni signal. Ponovo uključite perilicu. Indikator "DEMO" će zatreperti i zatim se isključiti.

Sigurnosne upute, obrazac proizvoda i podatke o potrošnji energije možete preuzeti tako da:

- Koristeći QR kod na Vašem uređaju
- Posjetom našoj web stranici docs.hotpoint.eu i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Možete i **kontaktirati naš postprodajni servis** (broj telefona potražite u knjižici jamstva). Kada se obraćate našem postprodajnom servisnu navedite kodove navedene na identifikacijskoj pločici proizvoda.

Informacije o korisničkim popravcima i održavanju potražite na www.hotpoint.eu

Informacije o ovom modelu mogu se preuzeti putem QR koda koji se nalazi na energetskej naljepnici. Na naljepnici se nalazi i identifikator modela uz čiju se pomoć mogu provjeriti informacije na portalu registra na <https://eprel.ec.europa.eu>.



ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

**Za sve radove čišćenja i održavanja isključite i iskopčajte perilicu rublja.
Za čišćenje perilice rublja nemojte se koristiti zapaljivim tekućinama.**

ČIŠĆENJE VANJSKOG DIJELA PERILICE

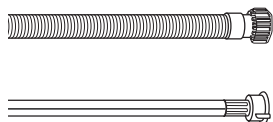
Vanjske dijelove perilice rublja čistite mekanom vlažnom krpom.

Nemojte se služiti sredstvima za čišćenje stakla ili onima opće namjene, praškom za ribanje ili sličnim za čišćenje upravljačke ploče – te tvari mogle bi oštetiti natpise.

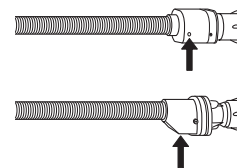
PROVJERA CRIJEVA ZA DOVOD VODE

Redovito provjeravajte ima li na dovodnom crijevu lomova i napuklina. Ako se crijevo oštetilo, zamijenite ga novim koje je dostupno u postprodajnoj servisnoj službi ili kod specijaliziranog prodavača.

Ovisno o vrsti crijeva:



Ako dovodno crijevo ima prozirni premaz, periodično provjeravajte je li boja na određenim mjestima jača. Ako jeste, crijevo možda propušta i mora se zamijeniti.

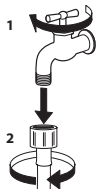


Za crijeva za zaustavljanje vode: provjerite kontrolni prozorčić sigurnosnog ventila (pogledajte strelicu). Ako je crven, uključila se funkcija zaustavljanja i crijevo se mora zamijeniti novim.

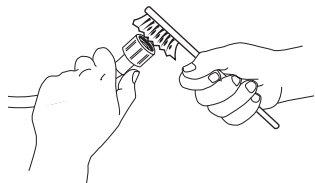
Za odvijanje ovog crijeva pritisnite tipku za otpuštanje (ako je dostupna) dok odvijate crijevo.

ČIŠĆENJE MREŽASTOG FILTRA U CRIJEVU ZA DOVOD VODE

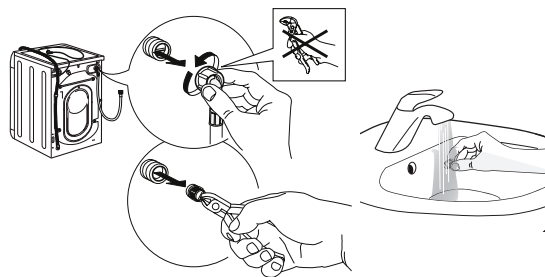
1. Zatvorite dovod vode i odvijte dovodno crijevo.



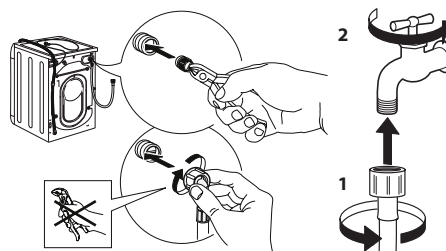
2. Finom četkicom pažljivo očistite mrežasti filter na kraju crijeva.



3. Sada rukom odvijte dovodno crijevo na stražnjem dijelu perilice rublja. Kliještima izvucite mrežasti filter iz ventila na stražnjem dijelu perilice rublja i pažljivo ga očistite.



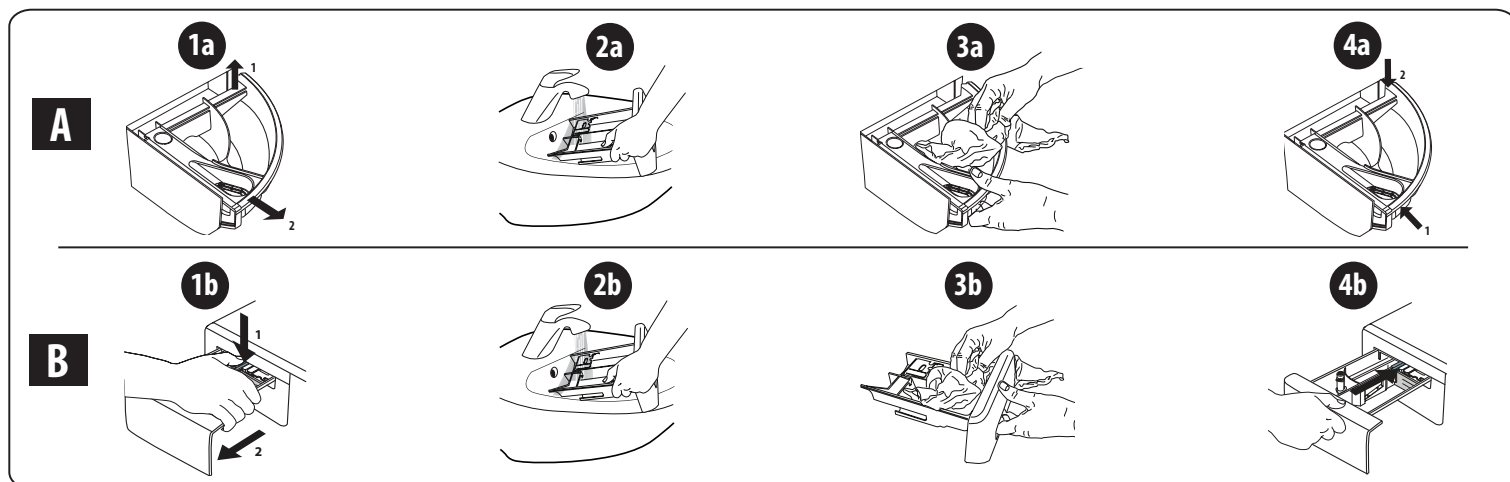
4. Vratite mrežasti filter na mjesto. Ponovno spojite dovodno crijevo na dovod vode i na perilicu rublja. Za spajanje dovodnog crijeva nemojte se služiti alatom. Otvorite dovod vode i provjerite jesu li svi spojevi učvršćeni.



ČIŠĆENJE DOZATORA ZA DETERDŽENT

Podignite i izvucite dozator da biste ga uklonili (pogledajte sliku).

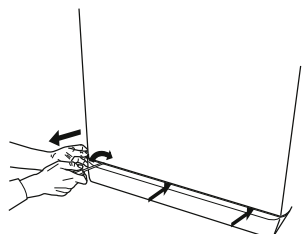
Operite ga pod mlazom tekuće vode i to činite često.



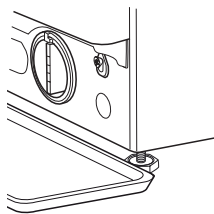
ČIŠĆENJE FILTRA ZA VODU/ISPUŠTANJE OTPADNE VODE

Isključite i iskopčajte perilicu rublja prije čišćenja filtra za vodu ili ispuštanja otpadne vode. Ako ste koristili program vrućeg pranja, pričekajte da se voda ohladi prije nego je počnete ispuštati. Redovito svaka 3 mjeseca očistite filter za vodu kako biste izbjegli da se zbog začepjenja filtra voda nakon pranja ne može ispustiti. Ako se voda ne može ispustiti, na zaslonu će se prikazati poruka o mogućem začepjenju filtra za vodu.

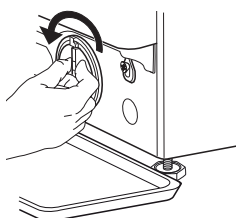
1. Uklonite trzajnu pločicu: služeći se odvijačem napravite kao što se vidi na slici.



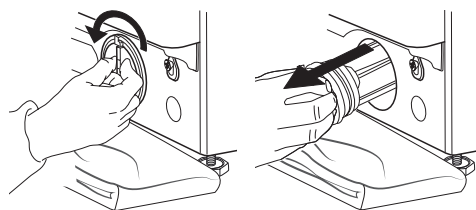
2. Posuda za ispuštenu vodu: stavite nisku i široku posudu ispod filtra za vodu kako biste sakupili otpadnu vodu.



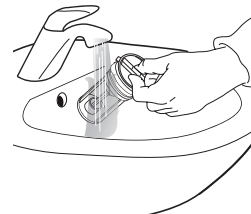
3. Ispustite vodu: polako okrećite filter suprotno od smjera kazaljke na satu dok sva voda ne isteče. Pustite da voda isteče, ali nemojte ukloniti filter. Kada se spremnik napuni, zatvorite filter za vodu okretanjem u smjeru kazaljke na satu. Ispraznite posudu. Ponavljajte postupak sve dok ne isteče sva voda.



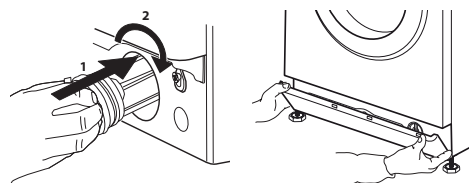
4. Uklonite filter: ispod filtra za vodu položite pamučnu krpu koja će upiti malu količinu preostale vode. Zatim izvadite filter za vodu okretanjem suprotno od smjera kazaljke na satu.



5. Očistite filter za vodu: uklonite ostatke u filtru i operite ga tekućom vodom.



6. Umetnite filter za vodu i ponovno postavite postolje: vratite na mjesto filter za vodu okretanjem u smjeru kazaljke na satu. Pobrinite se da ga navijete dokle ide; drška filtra mora biti u vertikalnom položaju. Kako biste provjerili vodonepropusnost filtra za vodu, ulijte oko 1 litru vode u dozator za deterdžent. Zatim ponovno postavite postolje.



TRANSPORT I RUKOVANJE

Perilicu rublja nikada ne podižite držeći je za radnu površinu.

1. Iskopčajte utikač iz električne mreže i zatvorite dovod vode.
2. Provjerite jesu li vrata i dozator za deterdžent ispravno zatvoreni.
3. Odvojite dovodno crijevo od dovoda vode i uklonite odvodno crijevo s mjesta ispuštanja. Uklonite svu preostalu vodu iz crijeva i pričvrstite ih tako da se ne oštete u transportu.
4. Ponovno stavite vijke za transport. Slijedite upute za uklanjanje vijaka za transport iz „Vodiča za montažu” obrnutim redoslijedom.

Važno: nemojte transportirati perilicu rublja ako niste pričvrstili vijke za transport.

POSTPRODAJNA SERVISNA SLUŽBA

PRIJE POZIVANJA POSTPRODAJNE SERVISNE SLUŽBE

1. Pogledajte možete li sami riješiti problem uz pomoć prijedloga danih u odjeljku **RJEŠAVANJE PROBLEMA**

2. Isključite i ponovno uključite uređaj kako biste vidjeli hoće li kvar ustrajati.

AKO SE I NAKON NAVEDENIH PROVJERA KVAR I DALJE POJAVLJUJE, OBRATITE SE NAJBЛИŽOJ POSTPRODAJNOJ SERVISNOJ SLUŽBI

Kako biste primili pomoć, nazovite broj naveden u knjižici s jamstvom.

Kada kontaktirate našu postprodajnu servisnu službu za korisnike, uvijek navedite:

- kratak opis kvara
- vrstu i točan model uređaja

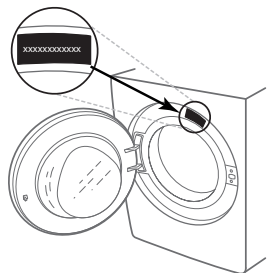
- servisni broj (broj iza riječi „Service” na nazivnoj pločici)

SERVICE 0000 000 00000



- svoju punu adresu
- svoj broj telefona.

Ako je potreban popravak, obratite se ovlaštenoj postprodajnoj servisnoj službi (kako bi se jamčila upotreba originalnih rezervnih dijelova i ispravan popravak).



HVALA VAM ZA NAKUP IZDELKA HOTPOINT.

Ce želite bolj obsežno pomoč, registrirajte napravo na naslovu www.hotpoint.eu/register



Preden uporabite napravo, pozorno preberite vodnik za zagotavljanje zdravja in varnosti pri delu.



Pred uporabo stroja morate nujno odstraniti transportne vijake. Podrobna navodila za odstranitev vijakov so na voljo v Priročniku za namestitvev.

NADZORNA PLOŠČA

1. Gumb PARNA HIGIENA/IZKLOP ZVOKA
2. Gumb KONČNA NEGA/ZAKLEPANJE TIPK
3. Gumb za VKLOP/IZKLOP
4. Gumb ACTIVE CARE in indikatorska lučka
5. Gumb ZAGON/PREMOR
6. Gumb RAPID / GREEN
7. Gumb za OŽEMANJE
8. Gumb ZAMIK ZAGONA
9. Gumb za TEMPERATURO
10. VRTLJIVI GUMB ZA IZBIRO CIKLA PRANJA

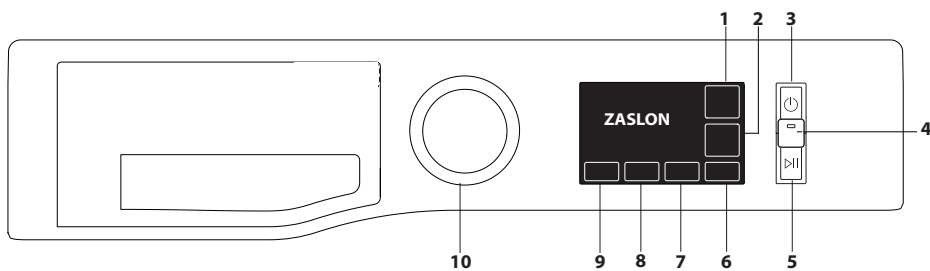


TABELA CIKLOV PRANJA

Največja zmogljivost pranja 8 kg
Poraba energije v izklopljenem načinu 0,5 W, v vklopljenem načinu pa 8 W

Cikel pranja	Temperatura		Najvišja hitrost ožemanja (vrtljajev/minuto)	Največja zmogljivost pranja (kg)	Trajanje (u: m)	ACTIVE CARE	Add Garments	Pralna sredstva in dodatki			Priporočeno pralno sredstvo		Preostala vlaga % (***)	Poraba energije kWh	Skupna poraba vode l	Temperatura perila °C
	Nastavitev	Razpon						Predpranje	Pranje	Mehčalec za perilo	Prašek	Tekočina				
								1	2	3						
Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
			1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
			1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Bombažno perilo (2)	40 °C	✱ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
Sintetično perilo (3)	40 °C	✱ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
Mešano perilo	40 °C	✱ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Občutljivo perilo	40 °C	✱ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Belo perilo	40 °C	✱ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
Odstranjevanje madežev 40°	40 °C	✱ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
Hitro 30 min pranje	30 °C	✱ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
Ožemanje in izpust *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Izpiranje in ožemanje	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Parna osvežitev	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20 °C	20 °C	✱ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Program za volno	40 °C	✱ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Antialergijski program	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Posteljno perilo in brisače	60 °C	✱ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Zahtevan odmerek ○ Izbirni odmerek

Ti podatki se v vašem domu lahko razlikujejo zaradi spremenljivih pogojev, kot je temperatura dovodne vode, vodni tlak ipd. Približne vrednosti trajanja programa se nanašajo na privzeto nastavitvev programov brez možnosti. Podane vrednosti za programe, ki niso program Eco 40-60, so zgolj indikacije.

1) **Eco 40-60** - Preizkusni cikel pranja v skladu z uredbo EU Ecodesign 2019/2014. Najbolj učinkovit program glede porabe energije in vode za pranje običajno umazanega bombažnega perila.

Opomba: na zaslonu prikazane vrednosti za hitrosti vrtenja se bodo morda rahlo razlikovale od vrednosti, ki so navedene v tabeli.

Za vse inštitute za preizkušanje:

- 1) Dolgi cikel za bombažno perilo: nastavite cikel pranja pri temperaturi 40 °C.
- 2) Dolgi cikel za sintetično perilo: nastavite cikel pranja pri temperaturi 40 °C.

4) Na zaslonu bo kot privzeta vrednost prikazana predlagana hitrost centrifuge.

* Z izbiro cikla brez cikla ožemanja, bo pralni stroj le izpustil vodo.

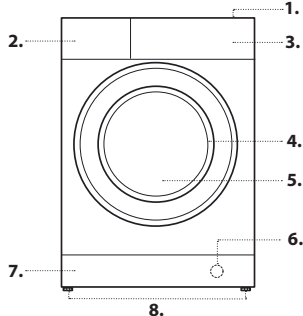
** Trajanje ciklov pranja lahko preverite na zaslonu.

*** Za predpranje pridržite gumb » °C«, dokler ne zasveti simbol (samo 90°).

**** Po koncu programa in koncu ožemanja pri najvišji hitrosti ožemanja, ki jo je mogoče izbrati, v privzeti nastavitvi programa.

OPIS IZDELKA

1. Zgornji del
2. Predal za odmerjanje pralnega sredstva
3. Nadzorna plošča
4. Ročaj
5. Vrata za dostop
6. Črpalka za izpust (za podstavkom)
7. Podstavek (odstranljiv)
8. Nastavljive nožice (2)



PREDAL ZA ODMERJANJE PRALNEGA SREDSTVA

predal 1: Sredstvo za predpranje (v prašku)
predal 2: Pralno sredstvo (v prašku ali tekoče)

Ce uporabljate tekoče pralno sredstvo, priporočamo, da za pravilno doziranje uporabite odstranljivo plastično pregrado A (priložena).

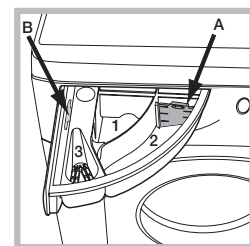
Ce uporabljate pralni prašek, postavite pregrado v režo B.

predal 3: Dodatki (mehčalec za perilo ipd.)

Mehčalec za perilo ne sme segati čez mrežo.

! Za bela bombažna oblačila, predpranje in pranje pri temperaturah nad 60 °C uporabite pralni prašek.

! Sledite navodilom, ki so na voljo na embalaži pralnega sredstva.



CIKLI PRANJA

Upoštevajte navodila na simbolih etikete z navodili za nego oblačila. Vrednost na simbolu je največja priporočena temperatura pranja oblačila.



Eco 40-60

Za pranje običajno umazanega bombažnega perila z oznako za pranje pri 40 ali 60 °C skupaj v istem ciklu. To je standardni program za bombažno perilo in je najbolj učinkovit pri porabi vode in energije.

Bombažno perilo

Normalno do močno umazano in trpežno bombažno perilo.

Sintetično perilo

Primereno za pranje zmerno umazanih oblačil, izdelanih iz sintetičnih vlaken (na primer poliestra, poliakrila, viskoze ipd.) ali tkanin iz mešanice sintetične in bombaža.

Mešano perilo

Za pranje rahlo do normalno umazanih oblačil iz bombaža, platna ter sintetičnih in mešanih vlaken.

Občutljivo perilo

Za pranje zelo občutljivega perila. Priporočamo vam, da pred pranjem obrnete oblačila navzven. Za najboljše rezultate uporabite tekoče pralno sredstvo na občutljivih oblačilih.

Belo perilo

Za pranje normalno do močno umazanih brisač, spodnjega perila, namiznih prtov, posteljnine ipd. iz trpežnega bombaža in platna. Predpranje se pred glavnim ciklom pranja izvede samo, ko je izbrana temperatura pranja 90 °C. V tem primeru priporočamo, da pralno sredstvo dodate tako v predel za predpranje kot v predel za pranje.

Odstranjevanje madežev 40°

Program je primeren za močno umazana oblačila obstojnih barv. Zagotavlja razred pranja, ki je višji od standardnega razreda (razred A). Med uporabo tega programa ne mešajte oblačil različnih barv. Priporočamo uporabo detergenta v prahu. Priporočamo, da trdovratne madeže predhodno obdelate s posebnimi dodatki.

Hitro 30 min pranje

Za hitro pranje rahlo umazanih oblačil. Ta cikel traja samo 30 minut ter tako prihrani čas in energijo.

Ožemanje in izpust

Zavrti boben in nato izprazni vodo. Za trpežna oblačila. Če izločite cikel ožemanja, bo stroj zgolj izpustil vodo.

Izpiranje in ožemanje

Spere in nato zavrti perilo. Za trpežna oblačila.

Parna osvežitev

Po koncu cikla bodo oblačila vlažna, zato priporočamo, da jih obesite in jih tako posušite (2 kg, približno 3 kosi oblačil). Ta program osveži oblačila tako, da odstrani neprijetne vonjave in sprosti vlakna. Vstavite samo suha (čista) oblačila in izberite program »Parna osvežitev«. Oblačila bodo po koncu cikla rahlo vlažna. Lahko jih boste nosili po nekaj minutah. Program »Parna osvežitev« olajša likanje.

! Ne dodajajte mehčalcev ali pralnih sredstev.

! Ni priporočeno za oblačila iz volne ali svile.

20°C

Za pranje rahlo umazanih bombažnih oblačil pri temperaturi 20 °C.

Volna - Wool Care:

Podjetje The Woolmark Company je odobrila cikel pranja volne in tistih volnenih izdelkov, ki jih je dovoljeno prati v pralnem stroju, če se sledi navodilom na etiketi oblačila in proizvajalca tega pralnega stroja. Simbol Woolmark je certifikacijska oznaka v številnih državah. (M2229)



Antialergijski program

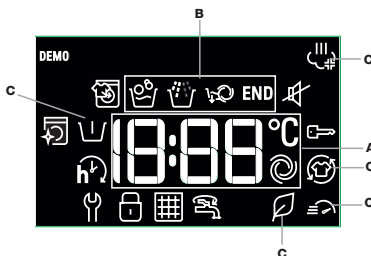
Primeren za odstranjevanje večjih alergenih delcev, na primer cvetnega prahu, pršic ter pasjih in mačjih dlak.

Posteljno perilo in brisače

Za pranje posteljnega perila v enem samem ciklu. Optimizira uporabo mehčalca perila ter ponuja prihranke pri času in porabljeni električni energiji. Priporočamo uporabo detergenta v prahu.

ZASLON

Zaslon je uporaben pri programiranju pralnega stroja in prikazuje veliko informacij.



Trajanje razpoložljivih ciklov pranja in preostali čas trenutnega cikla se prikazuje v razdelku A (na zaslonu bo prikazano najdaljše trajanje izbranega cikla, ki se lahko po nekaj skrajša, ker se učinkovito trajanje programa spreminja glede na obremenitev pri pranju in izbrane nastavitve). Če je nastavljena možnost ZAMIK ZAGONA, se prikaže števec, ki odštevata do začetka izbranega cikla pranja.

S pritiskom na ustrezen gumb si lahko ogledate največjo hitrost vrtenja in vrednost temperature, ki ju stroj doseže med nastavljenim ciklom pranja, ali nazadnje izbrane vrednosti, če so združljive z nastavljenim ciklom pranja.

V razdelku B se prikažejo faze pranja glede na izbrani cikel pranja in faza trenutnega cikla pranja:

Glavno pranje

Izpiranje

Ožemanje + črpanje

Reference C označujejo razpoložljive možnosti pranja (glejte razdelek »Možnosti«).

Ko sveti simbol »Zamik zagona« (h), označuje, da se je na zaslonu prikazala vrednost zamaknjene zagona.

Simbol (h) označuje možnost dodajanja perila po začetku programa pranja (glejte razdelek »Dodajanje oblačil«).

Simbol (h) označuje možnost utišanja zvočnih simbolov tipk Ko je aktiviran izklop zvoka, bodo izklopljeni skoraj vsi zvoki. Dejavnosti so samo zvočni signali in alarmi ter zvok za konec cikla.

Za vklop/izklop utišanja zvoka pritisnite in držite gumb (h).

PRIKAZI NA ZASLONU

Napaka: Pokličite servisno službo (h)
Glejte razdelek »Odpravljanje napak«

Napaka: Zamašen vodni filter (h)
Vode ni mogoče izpustiti, vodni filter je morda zamašen

Napaka: Ni vode (h)
Ni dovoda vode ali nezadosten pretok vode

Če pride do kakršne koli napake, glejte razdelek »Odpravljanje napak«.

Zaklepanje tipk

Če želite zakleniti nadzorno ploščo, pritisnite in približno 3 sekundi držite gumb »Zaklepanje tipk« (h). Simbol (h) bo zasvetil na zaslonu in označil zaklepanje nadzorne plošče (z izjemo gumba »VKLOP/IZKLOP« (h)). S tem preprečite neželene spremembe programov, še posebej, če so v bližini stroja otroci. Če želite odkleniti nadzorno ploščo, pritisnite in približno 3 sekundi držite gumb »Zaklepanje tipk« (h).

Indikator zaklenjenih vratc

Ko sveti ta indikator, so vratca zaklenjena. Če želite preprečiti škodo, pred odpiranjem vratc počakajte, da ta simbol ugasne.

Če želite odpreti vratca med potekom cikla, pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h). Če je simbol (h) izklopljen, lahko odprete vratca.

PRVA UPORABA

Po namestitvi naprave in pred prvo uporabo opravite cikel pranja s pralnim sredstvom, vendar brez perila, pri čemer uporabite cikel pranja (h) »Belo perilo (60°)«.

VSAKODNEVNA UPORABA

Perilo pripravite v skladu s priporočili v razdelku »NAMIGI IN PREDLOGI«.

- Pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP (h).

- Odprite vratca. Naložite perilo, pri čemer se prepričajte, da ne presežete maksimalne količine polnjenja, ki je označena v tabeli ciklov pranja.

- Izvlecite predal za odmerjanje pralnega sredstva in dodajte pralno sredstvo v ustrezen predal, kot je opisano v razdelku »PREDAL ZA ODMERJANJE PRALNEGA SREDSTVA«.

- Zaprite vratca.

- Naprava samodejno prikaže privzete vrednosti temperature in hitrosti vrtenja za izbrani cikel ali zadnje uporabljene nastavitve, če so združljive z izbranim ciklom.

- Izberite zeleni cikel pranja.

- Izberite zelene možnosti.

ZAGON CIKLA

Pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h). Stroj bo zaklenil vratca (sveti simbol (h)) in boben se bo začel vrteti. Vratca se bodo odklenila (ugasnen simbol (h)) in nato znova zaklenila (sveti simbol (h)) med pripravljajno fazo posameznega cikla pranja. »Klikanje« je del mehanizma za zaklepanje vratc. Ko se vratca zaklenejo, voda vstopi v boben in zažene se faza pranja.

PREMOR CIKLA

Če aktivirate premor cikla, znova pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h). Če želite zagnati cikel pranja s točke, na kateri je bil prekinjen, znova pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h).

ODPIRANJE VRATC, ČE JE POTREBNO




Ko se zažene cikel, zasveti simbol (h), ki sporoča, da vratca ni mogoče odpreti. Med izvajanjem cikla pranja bodo vratca zaklenjena. Če želite vratca odpreti med potekom cikla (na primer zaradi dodajanja ali odstranjevanja oblačil), pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h), da aktivirate premor cikla. Če simbol (h) ne sveti, so vratca mogoče odprta. Znova pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h), da nadaljujete cikel.

DODAJANJE OBLAČIL (h)



Ikona na zaslonu označi, kdaj lahko dodate perilo v pralni stroj, ne da bi s tem poslabšali kakovost pranja. Če želite dodati perilo, najprej ustavite pralni stroj s pritiskom gumba ZAGON/PREMOR (h), nato pa odprite vrata in ga vstavite.

Pritisnite gumb ZAGON/PREMOR (h), da znova zaženete cikel pranja s prekinjene točke.

SPREMINJANJE CIKLA PRANJA MED IZVAJANJEM

Če želite spremeniti cikel pranja med njegovim potekom, s pritiskom na gumb ZAGON/PREMOR  aktivirajte premor delovanja pralnega stroja, nato pa izberite želeni cikel in znova pritisnite gumb ZAGON/PREMOR ! Če želite preklicati cikel, ki se je že začel, pritisnite in držite gumb za VKLOP/IZKLOP . Cikel se ustavi in stroj se izklopi.

KONEC CIKLA PRANJA

Označen je z besedo »END« (konec) na zaslonu. Ko se prikaže simbol , lahko odprete vratca. Odprite vratca, odstranite perilo in izklopite stroj. Če ne pritisnete gumba »VKLOP/IZKLOP« , se bo pralni stroj samodejno izklopil po približno 10 minutah.

MOŽNOSTI

Če izbrana možnost ni združljiva z nastavljenim ciklom pranja, bo začela utripati indikatorska lučka in oglašal se bo zvočni signal, možnost pa ne bo aktivirana.

Če izbrana možnost ni združljiva z drugo, prej nastavljeno možnostjo, bo začela utripati indikatorska lučka in oglašal se bo zvočni signal, možnost pa ne bo aktivirana.

Parna higiena

Ta možnost izboljša zmogljivost pranja tako, da med ciklom pranja ustvarja paro, ki odstrani vse bakterije iz vlaken, ki so hkrati tudi obdelana. Perilo postavite v boben, izberite združljiv program in izberite možnost »Parna higiena«.

! Zaradi pare, ki nastane med delovanjem pralnega stroja, se vratca bobna lahko zameglijo.

Rapid / Green

S prvim pritiskom gumba izberete možnost »Rapid«, ki krajša trajanje cikla.

Z drugim pritiskom gumba izberete možnost »Green«, ki omogoča večji prihranek energije.

Končna nega


Pralni stroj bo nežno zaključil pranje s počasnim vrtenjem bobna. Možnost »Končna nega« se začne po koncu cikla in traja največ 6 ur. Lahko jo kadarkoli prekinete tako, da pritisnete kateri koli gumb na nadzorni plošči ali obrnete gumb.

Active Care

Pralno sredstvo, predhodno mešano z vodo, ustvari edinstveno emulzijo, ki lahko bolje prodre skozi vlakna oblačil in očisti madeže tudi pri nizkih temperaturah, s čimer ohrani tako barve kot samo tkanino. Tovrstni rezultati so doseženi tudi zaradi več različnih, točno določenih gibov bobna, ki kar najbolje negujejo oblačila.

Za to možnost priporočamo pralni prašek in tekoče pralno sredstvo.


Zamik zagona

Če želite nastaviti zamik zagona izbranega cikla, večkrat pritisnite ustrezen gumb, dokler ne dosežete zelenega obdobja zamika zagona. Ko je aktivirana ta možnost, na zaslonu zasveti simbol . Če želite odstraniti nastavljen zamik zagona, pritisnite gumb, dokler se na zaslonu ne prikaže »OFF« (izklopljeno).


Temperatura

Vsak cikel pranja ima predhodno določeno temperaturo. Če želite spremeniti temperaturo, pritisnite gumb » °C «. Na zaslonu se prikaže vrednost.

Ožemanje

Vsak cikel pranja ima predhodno določeno hitrost ožemanja. Če želite spremeniti to hitrost ožemanja, pritisnite gumb . Na zaslonu se prikaže vrednost.

POSTOPEK ODSTRANJEVANJA VODNEGA KAMNA IN CISCENJA

Ikona  na zaslonu bo redno (na približno vsakih 50 ciklov pranja) obveščala uporabnika, da zažene cikel vzdrževanja, ki očisti pralni stroj ter odstrani vodni kamen in neprijetne vonjave.

Če želite izbrisati opozorilo na odstranjevanje vodnega kamna, obrnite vrtljivi gumb ali pritisnite kateri koli gumb (vključno z gumbom VKLOP/IZKLOP).

Za optimalno učinkovitost vzdrževanja svetujemo uporabo sredstva za odstranjevanje vodnega kamna in maščobe WPRO v skladu z navodili na embalaži.

Izdelek lahko naročite pri službi za tehnično pomoč ali na spletnem mestu www.whirlpool.eu.

Družba Whirlpool zanika vsakršno odgovornost za škodo, ki bi nastala na stroju zaradi uporabe drugih sredstev za čiščenje pralnih strojev, ki so na voljo na trgu.

NAMIGI IN NASVETI

Perilo razvrstite po

Vrsti tkanine/navodilih za nego (bombaž, mešana vlakna, sintetična, volna, oblačila, ki jih je treba prati ročno). Barvi (ločite barvna oblačila od belih, nova barvna oblačila morate prati ločeno). Občutljivosti (manjše kose, kot so najlonke, in kose s sponkami, na primer modrce, z zadrgo zaprite v vrečko za perilo ali prevleko za blazino).

Izpraznite vse žepa

Predmeti, kot so kovanci ali vžigalniki, lahko poškodujejo vaše perilo in boben.

Upoštevajte priporočila za odmerjanje/dodatke

S tem boste optimizirali rezultat pranja, preprečili nastanek dražečih ostankov odvečnega detergenta v perilu in prihranili, saj ne boste po nepotrebnem porabljali detergenta

Uporabite nizke temperature in daljše programe

Najbolj učinkoviti programi z nizko porabo energije so na splošno tisti, ki delujejo dlje časa pri nižjih temperaturah.

Upoštevajte navedeno količino

V pralni stroj naložite največ toliko perila, kot je označeno v tabeli »PROGRAMI«, da boste varčevali z vodo in energijo.

Hrup in preostala vsebnost vlage

Na ti dve lastnosti vpliva hitrost centrifuge, večja kot je hitrost centrifuge, večji bo hrup in manjša bo preostala vsebnost vlage.

NEGA IN VZDRŽEVANJE

Med čiščenjem in vzdrževanjem vedno izklopite pralni stroj in izvlecite vtič iz vtičnice. Za čiščenje pralnega stroja ne uporabljajte vnetljivih tekočin.

Redno čistite in vzdržujte pralni stroj (vsaj 4-krat letno).

Odklop dovoda vode in električnega napajanja

Pipo za vodo zaprite po vsakem pranju. S tem omejite obrabo hidravličnega sistema v pralnem stroju in pomagajte preprečiti iztekanje. Pralni stroj med čiščenjem in vzdrževanjem odklopite.

Čiščenje pralnega stroja

Zunanje dele in gumijaste komponente stroja lahko očistite z mehko krpo, ki jo zmočite z mlačno milnico. Ne uporabljajte topil ali abrazivnih sredstev.

Čiščenje predala za odmerjanje pralnega sredstva

Predal za odmerjanje pralnega sredstva odstranite, tako da ga dvignete in potegnete navzven. Sperite ga pod tekočo vodo. Ta postopek redno izvajajte.

Nega vratc in bobna

Vratca bobna vedno pustite odprta, da preprečite nastanek neprijetnih vonjav.

Čiščenje črpalke

Pralni stroj uporablja črpalke, ki se samodejno čistijo in ne zahteva nikakršnega vzdrževanja. Majhni predmeti (na primer kovanci ali gumbi) lahko včasih padejo v zaščitno predposodo v nosilcu črpalke.

! Prepričajte se, da se je cikel pranja končal in odklopite napravo.

Za dostop do predposode:

1. Odstranite pokrov na sprednji strani stroja, tako da vstavite izvijač na sredino in stranice pokrova in ga uporabite kot ročico.
2. Pod vodni filter postavite nizko in široko posodo, ki bo zbrala preostalo vodo.
3. Sprostite odvodno črpalke, tako da jo obrnete v levo. Pri tem bo običajno priteklo nekaj vode.
4. Temeljito očistite notranjost.
5. Pokrov privijte nazaj.
6. Ploščo vrnite nazaj na mesto, pri čemer se prepričajte, da se kljukice usedejo na svoje mesto, preden potisnete panel nazaj na napravo.

Preverite vhodno cev za vodo

Vhodno cev za vodo preverite vsaj enkrat letno. Če je razpokana ali zlomljena, jo morate zamenjati. Med pranjem lahko voda pod visokim tlakom nenadoma razpoči cev.

! Nikoli ne uporabljajte rabljenih cevi.

PROTIMIKROBNO TESNILO

Tesnilo, ki obdaja vrata bobna, je izdelano iz posebne mešanice materialov, ki zagotavljajo zaščito pred mikrobi in za 99,99 % zmanjša razmnoževanje bakterij.

Tesnilo vsebuje cinkov piriton, biocidno učinkovino, ki zavira razmnoževanje škodljivih mikroorganizmov (*), kot so bakterije in plesen, ter preprečuje nastanek madežev, neprijetnih vonjav in prehitro obrabo izdelka.

(* Glede na rezultate preizkusov, opravljene na Univerzi v Perugii,

Italija, na naslednjih mikroorganizmih: Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum

V redkih primerih lahko pride do alergijske reakcije zaradi dolgotrajnega stika med tesnilom in kožo.

DODATNA OPREMA

Obrnite se na našo službo za tehnično pomoč in preverite, ali je naslednja dodatna oprema na voljo za ta model pralnega stroja.

Komplet za zlaganje

S pomočjo tega pripomočka lahko na zgornji del pralnega stroja namestite sušilni stroj, s čimer prihranite pri prostoru in olajšate polnjenje in praznjenje sušilnega stroja.








TRANSPORT IN RAVNANJE


Pralnega stroja ne dvigujte za zgornji del.

Odklopite stroj in zaprite pipo. Prepričajte se, da ste trdno zaprli vratca in predal za odmerjanje pralnega sredstva. Cev za polnjenje odklopite iz pipe in nato odklopite odvodno cev. Spraznite preostalo vodo iz cevi in jih zavarujte, da se ne poškodujejo med transportom. Namestite transportne vijake nazaj. V obratnem vrstnem redu ponovite postopek odstranitve transportnih vijakov, ki je opisan v »Navodilih za namestitev«.

ODPRAVLJANJE NAPAK

Pralni stroj lahko občasno neha delovati. Preden se obrnete na tehnično pomoč, se prepričajte, da težave ne morete enostavno rešiti s pomočjo naslednjega seznama.

Nepravilnosti	Možni vzroki/rešitve
Pralni stroj se ne zažene.	Stroj ni priključen v vtičnico ali pa vtič ne vzpostavi kontakta.
	Zmanjkalo je električne energije.
Cikel pranja se ne zažene.	Vrata pralnega stroja niso pravilno zaprta.
	Niste pritisnili gumba VKLOP/IZKLOP  .
	Niste pritisnili gumba ZAGON/PREMOR  .
	Niste odprli pipe za vodo.
	Nastavili ste zamik časa zagona.
	Dejaven je predstavitveni način (če ga želite izklopiti, glejte navodila spodaj).
Pralni stroj se ne napolni z vodo (na zaslonu se prikaže »«).	Vhodna cev za vodo ni priključena na pipo.
	Cev je zvita.
	Niste odprli pipe za vodo.
	Zmanjkalo je vode.
	Prenizek tlak vode.
Pralni stroj se nenehno polni in prazni z vodo.	Niste pritisnili gumba ZAGON/PREMOR  .
	Odvodna cev ni nameščena na višino od 65 do 100 cm od tal.
	Prosti konec cevi je potopljen v vodo.
	Na sistem odvodnih cevi ni nameščena odzračevalna cev.
	Če težave ni mogoče odpraviti niti po teh preverjanjih, zaprite pipo, izklopite stroj in se obrnite na službo za tehnično pomoč. Če je vaše stanovanje v visokem nadstropju, lahko pride do težav s povratnim pretokom, zaradi česar se pralni stroj nenehno polni in prazni z vodo. V trgovinah so na voljo posebni ventili, ki preprečujejo povratni pretok in tako odpravijo to težavo.
Pralni stroj se ne izprazni in na zaslonu se prikaže simbol  (F9E1).	Očistite filter črpalke (glejte poglavje »Nega in vzdrževanje«)
	Odvodna cev je zvita.
	Odvodni vod je zamašen.
Prekomerne vibracije pralnega stroja med ciklom ožemanja.	Med namestitvijo niso bili pravilno odstranjeni transportni vijaki.
	Pralni stroj ni poravnan.
	Pralni stroj je blokiran med omarami in steno.
Pralni stroj pušča.	Vhodna cev za vodo ni pravilno privita.
	Pedal za odmerjanje pralnega sredstva je oviran.
	Odvodna cev ni pravilno pritrjena.
 Simbol utripa in na zaslonu se prikaže koda napake (na primer: F1E1, F4, ..).	Izklopite stroj in ga odklopite iz napajanja. Počakajte približno 1 minuto in ga nato znova vklopite. Če težave ne odpravite, se obrnite na službo za tehnično pomoč.
Pri pranju nastaja preveč pene.	Pralno sredstvo ni primerno za strojno pranje perila (na njemu bi moralo pisati »za pranje v pralnem stroju« ali »za ročno in strojno pranje perila« ali podobno).
	Uporabili ste preveč pralnega sredstva.
Utripa ikona faze »«. Prikaže se hitrost ožemanja »0«.	Cikel ožemanja je preprečen zaradi neenakomerno naloženega perila, kar je funkcija za zaščito pralnega stroja. Če želite ožeti mokro perilo, dodajte več kosov perila različnih velikosti in zaženite program »Ožemanje in izpust«. Pri nalaganju pralnega stroja se izogibajte majhnim količinam naloženega perila z velikimi, vpojnimi kosi perila/perilom različne velikosti.

Onemogočanje PREDSTAVITVENEGA NAČINA: Naslednja dejanja morate opraviti v zaporedju brez vmesnih premorov. Vključite stroj in ga nato znova izklopite. Pritisnite in držite gumb ZAGON/PREMOR , dokler ne zaslišite zvočnega signala. Znova vklopite stroj. Indikator »PREDSTAVITEV« začne utripati in se nato izklopi.

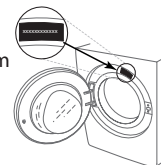
VARNOŠTNA NAVODILA, NAVODILA ZA NAMESTITEV, TEHNIČNI LIST in PODATKE O PORABI ENERGIJE lahko prenesete na naslednje načine:

- Uporaba QR-kode v vaši napravi
- Z obiskom naše spletne strani docs.hotpoint.eu in parts-selfservice.europeanappliances.com
- Lahko pa se tudi obrnete na našo Službo za tehnično pomoč (telefonska številka je v garancijski knjižici). Ko pokličete službo za tehnično pomoč, jim sporočite kodo, ki so prikazana na nalepki v notranjosti vrat.

Informacije o popravilih in vzdrževanju za uporabnike lahko najdete na naslovu www.hotpoint.eu.

Informacije o modelu lahko pridobite z uporabo QR-kode na energijski nalepki. Na nalepki je tudi identifikator modela, ki ga lahko uporabite za

pridobivanje podatkov v portalu registra <https://eprel.ec.europa.eu>



ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Med čiščenjem in vzdrževanjem vedno izklopite pralni stroj in izvlecite vtič iz vtičnice.
Za čiščenje pralnega stroja ne uporabljajte vnetljivih tekočin.

ČIŠČENJE ZUNANJOSTI PRALNEGA STROJA

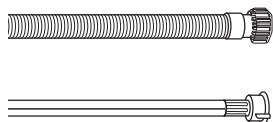
Zunanje dele pralnega stroja obrišite z mehko vlažno krpo.

Za čiščenje nadzorne plošče ne uporabljajte čistil za steklo ali vsestranskih oziroma abrazivnih čistil in podobnih sredstev, saj lahko z njimi poškodujete natisnjene oznake.

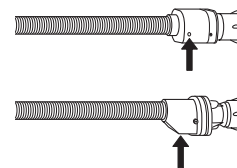
PREGLED DOVODNE CEVI ZA VODO

Redno preglejte, da na dovodni cevi ni razpok. Če je poškodovana, jo nadomestite z novo cevjo, ki jo lahko dobite prek naše službe za poprodajne storitve ali pri specializiranem prodajalcu.

Ovisno od vrste cevi:



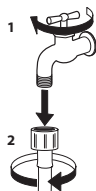
Če ima dovodna cev prozoren sloj, redno preglejte, da na katerem mestu ni močnejše obarvana. Če je, cev morda pušča in jo je treba zamenjati.



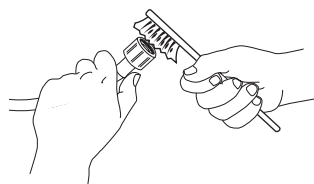
Pri ceveh z vodno zaporo: preverite majhno kontrolno okence varnostnega ventila (glejte puščico). Če je rdeče, se je sprožila funkcija zaustavitve vode in cev je treba zamenjati z novo. Cev odvijte tako, da pritisnete gumb za sprostitvev (če je na voljo), med odvijanjem cevi.

ČIŠČENJE MREŽNIH FILTROV V DOVODNI CEVI VODE

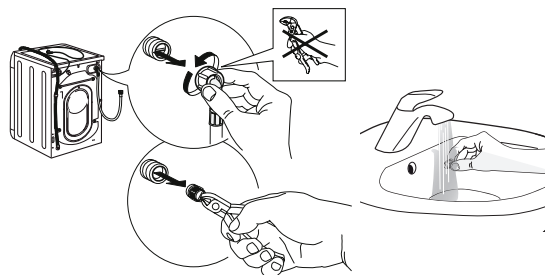
1. Zaprite pipo in odvijte dovodno cev.



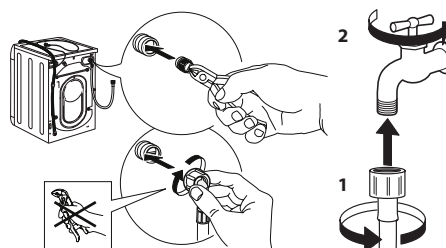
2. Pazljivo očistite mrežni filter na koncu cevi s fino krtačo.



3. Ročno odvijte dovodno cev na zadnji strani pralnega stroja. S kleščami izvlecite mrežni filter iz ventila na zadnji strani pralnega stroja in ga pazljivo očistite.



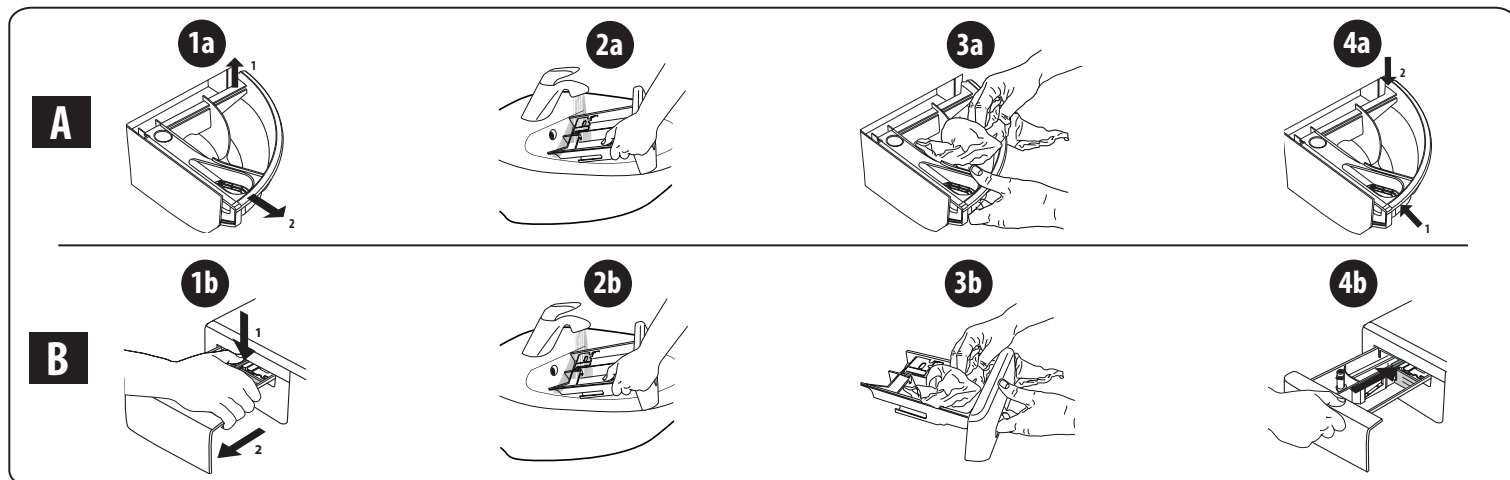
4. Ponovno vstavite mrežni filter. Dovodno cev ponovno priključite na vodovodno pipo in pralni stroj. Za priključitev dovodne cevi ne uporabljajte orodja. Odprite vodovodno pipo in preverite, ali so vsi priključki tesni.



ČIŠČENJE PREDALA ZA ODMERJANJE PRALNEGA SREDSTVA

Predal odstranite tako, da ga dvignete in izvlečete (glejte sliko).

Sperite ga pod tekočo vodo. Ta postopek redno ponavljajte.



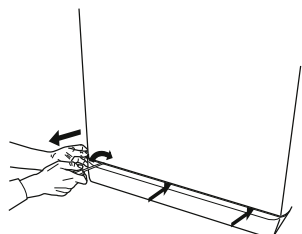
ČIŠČENJE VODNEGA FILTRA/IZPUST PREOSTALE VODE

Pred čiščenjem vodnega filtra ali izpustom preostale vode, izklopite in odklopite pralni stroj. Če ste uporabili program za pranje z vročo vodo, počakajte, da se voda shladi, preden jo izpustite.

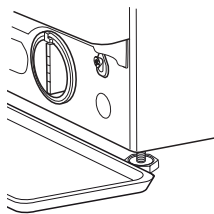
Redno čistite filter na tri mesece, sicer se lahko zamaši in ne boste mogli izpustiti vode.

Če stroj ne more izpustiti vode, se na zaslonu prikaže, da je morda prišlo do zamažitve vodnega filtra.

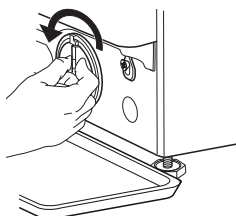
1. Odstranite loputo: z izvijačem naredite to, kar je prikazano na naslednji sliki.



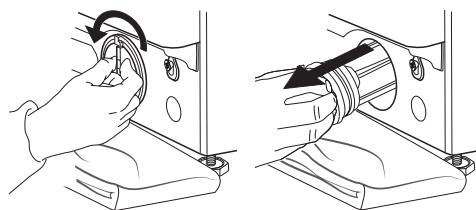
2. Posoda za izpuščeno vodo: pod vodni filter postavite nizko in široko posodo, ki bo zbrala preostalo vodo.



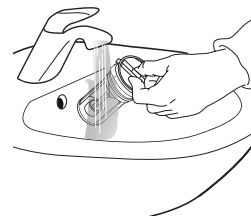
3. Izpust vode: počasi obračajte filter v nasprotni smeri urnega kazalca, dokler ne izteče vsa voda. Počakajte, da vsa voda izteče, ne da bi odstranili filter. Ko je posoda polna, privijte vodni filter v smer urinih kazalcev. Izpraznite posodo. Postopek ponavljajte, dokler iz pralnega stroja ne izteče vsa voda.



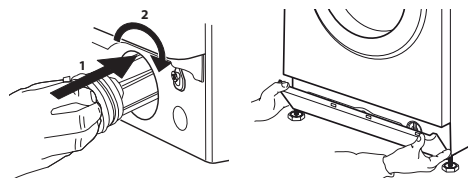
4. Odstranjevanje filtra: pod vodni filter postavite bombažno krpo, ki lahko vpije manjšo količino preostale vode. Nato odstranite vodni filter tako, da ga zavrtite v nasprotno smer urnega kazalca.



5. Očistite vodni filter: odstranite ostanke iz filtra in ga sperite pod tekočo vodo.



6. Vstavite vodni filter in znova namestite spodnji pokrov: znova vstavite vodni filter tako, da ga zavrtite v smeri urnega kazalca. Prepričajte se, da ga zavrtite do konca. Ročica filtra mora biti postavljena navpično. Vodotesnost vodnega filtra lahko preizkusite tako, da v predal za pralno sredstvo nalijete približno 1 liter vode. Nato znova namestite spodnji pokrov.



TRANSPORT IN ROKOVANJE

Pralnega stroja nikoli ne dvigajte tako, da primete zgornji pokrov.

1. Izvlecite vtič in zaprite pipo za vodo.
2. Vratca in predal za odmerjanje pralnega sredstva morata biti dobro zaprta.
3. Snemite dovodno cev s pipe za vodo in jo odstranite iz odtoka. Odlijte preostalo vodo iz cevi in cevi pritrdite, da se ne poškodujejo med transportom.
4. Znova namestite transportne vijake. Upoštevajte navodila za odstranjevanje transportnih vijakov v »Priročniku za namestitev« v obratnem vrstnem redu.

Pomembno: pralni stroj lahko prevažate samo po predhodni pritrditvi transportnih vijakov.

POPRODAJNE STORITVE

PREDEN POKLIČETE POPRODAJNO SLUŽBO

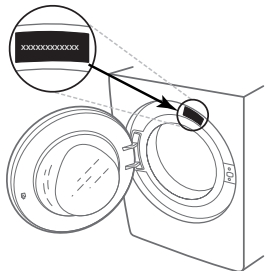
1. Preverite, ali lahko težavo odpravite sami s pomočjo nasvetov, navedenih v poglavju **ODPRAVLJANJE NAPAK**

ČE SE NAPAKA PO ZGORNJIH PREVERJANJIH ŠE VEDNO POJAVLJA, STOPITE V STIK Z NAJBLIŽJIM POPRODAJNIM SERVISOM

Če potrebujete pomoč, pokličite številko, ki je navedena v garancijskem listu.

Ko se obrnete na našo poprodajno službo, je vedno treba navesti:

- kratek opis napake;
- vrsto in natančen model stroja;



2. Izklopite in ponovno vklopite stroj, da preverite, ali ste napako odpravili.

- številko servisa (številko za besedo Service na tipski tablici);

SERVICE 0000 000 00000



- vaš polni naslov;
- vašo telefonsko številko.

Če je potrebno popravilo, se obrnite na pooblaščen poprodajni servis (ki vam zagotovi originalne nadomestne dele in pravilno izvedbo popravila).

ZAHVALJUJEMO VAM SE NA KUPOVINI PROIZVODA KOMPANIJE HOTPOINT.



Da biste dobili kompletniju podršku, registrujte svoj aparat na adresi

www.hotpoint.eu/register

Pažljivo pročitajte Mere opreza i bezbednosti pre upotrebe aparata.



Pre korišćenja mašine za pranje veša, obavezno uklonite transportne vijke. Podrobnija uputstva o njihovom uklanjanju možete pronaći u odeljku „Slikovna uputstva za instalaciju“.

KONTROLNA TABLA

1. Dugme TRETIRANJE PAROM / ISKLJUČIVANJE ZVUKA
2. Dugme NEGA NAKON PRANJA / ZAKLJUČAVANJE TASTERA
3. Dugme UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE
4. Dugme i indikatorna lampica ACTIVE CARE
5. Dugme POKRETANJE/PAUZIRANJE
6. Dugme RAPID / GREEN
7. Dugme CENTRIFUGA
8. Dugme ODLOŽENI START
9. Dugme TEMPERATURA
10. OBRTNO DUGME ZA IZBOR PROGRAMA PRANJA

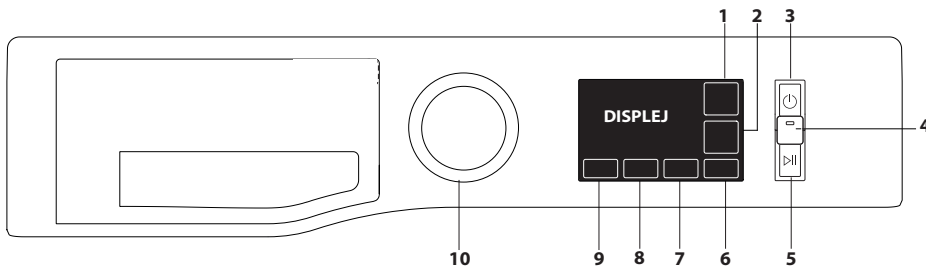


TABELA S PROGRAMIMA PRANJA

Maksimalni kapacitet 8 kg
Ulazna snaga u režimu isključenosti: 0,5 W/u režimu pripravnosti: 8 W

Program pranja	Temperatura		Maks. brzina centrifuge (obrtaja u minuti)	Maks. kapacitet (kg)	Trajanje (h : m)	Active Care	Dodavanje veša (Add Garments)	Deterdženti i dodatna sredstva			Preporučeni deterdžent		Preostala vlažnost u % (****)	Potrošnja struje kWh	Ukupna potrošnja vode u l	Temperatura pranja veša °C
	Podešavanje	Opseg						Pretpiranje	Pranje	Omekšivač	Praškasti	Tečni				
								1	2	3						
Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
			1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
			1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Pamuk (2)	40 °C	✱ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
Sintetika (3)	40 °C	✱ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
Mešovito	40 °C	✱ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	●	○	○	✓	✓	-	-	-	-
Osetljivo	40 °C	✱ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	●	○	○	✓	✓	-	-	-	-
Belo	40 °C	✱ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
Protiv Fleka 40°	40 °C	✱ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Brzo 30'	30 °C	✱ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
Centrifuga i Isušivanje*	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ispiranje i Centrifuga	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Osvezavanje Parom	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20°C	20 °C	✱ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Vuna	40 °C	✱ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Anti-Alergijsko	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Posteljina i Peškiri	60 °C	✱ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Potrebna doza ○ Opciona doza

Trajanje programa koje je navedeno na displeju ili u uputstvu za upotrebu predstavlja procenu zasnovanu na uobičajenim uslovima. Stvarno trajanje može da varira u zavisnosti od nekoliko faktora, poput npr. temperature i pritiska dovodne vode, temperature u okruženju, količine deterdženta, količine i vrste ubačenog veša, izbalansiranosti opterećenja i svih izabranih dodatnih opcija. Vrednosti navedene za programe izuzev programa Eco 40-60 su samo indikativne.

1) Eco 40-60 - Probn program pranja u skladu sa regulativom Evropske unije za ekodizajn 2019/2014. Najefikasniji program u pogledu potrošnje energije i vode za pranje umereno zaprljanog pamučnog veša.

Napomena: vrednosti brzine centrifuge prikazane na displeju mogu neznatno da se razlikuju od vrednosti navedenih u tabeli

Za sve institute za ispitivanje:

2) Dugi program pranja pamuka: podesite program pranja sa temperaturom od 40 °C.

3) Dugi program pranja sintetike: podesite program pranja sa temperaturom od 40 °C.

4) Na ekranu će se prikazati predložena brzina centrifuge kao podrazumevana vrednost

* Izborom programa uz izuzeće faze centrifugiranja, samo ćete ispustiti vodu iz mašine za pranje veša.

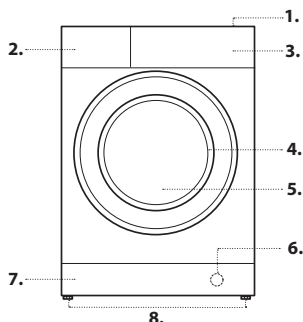
** Trajanje programâ pranja možete proveriti na displeju.

*** Da biste izabrali pretpiranje, pritisakajte dugme „°C“ sve dok ne zasvetli simbol (samo 90°).

**** Nakon završetka programa i centrifugiranja maksimalnom brzinom centrifugiranja koju je moguće izabrati, u podrazumevanom podešavanju programa.

OPIS PROIZVODA

1. Radna ploča
2. Fioka za deterdžent
3. Kontrolna tabla
4. Ručka
5. Vrata
6. Drenažna pumpa (iza postolja)
7. Postolje (uklonjivo)
8. Podesive nožice (2)



FIOKA ZA DETERDŽENT

pregrada 1: deterdžent za pretpiranje (praškasti)

pregrada 2: deterdžent za program pranja (praškasti ili tečni)

Ukoliko se koristi tečni deterdžent, preporučuje se korišćenje uklonjivog plastičnog graničnika A (isporučeno) radi pravilnog doziranja deterdženta.

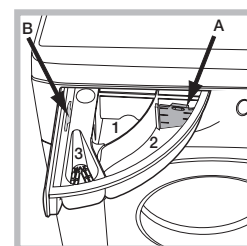
Ukoliko koristite praškasti deterdžent, postavite graničnik u prerez B.

pregrada 3: dodatna sredstva za pranje (omekšivači za veš itd.)

Omekšivač ne bi trebalo da se preliva preko rešetke.

! Koristite praškasti deterdžent za beli pamučni veš, za pretpiranje i za pranje na temperaturama iznad 60 °C.

! Pratite uputstva navedena na pakovanju deterdženta.



PROGRAMI PRANJA

Pratite simbole na etiketi s uputstvima za održavanje odeće. Vrednost navedena na simbolu predstavlja maksimalnu preporučenu temperaturu pranja datog artikla.



Eco 40-60

Za pranje umereno zaprljanog pamučnog veša sa deklaracijom koja predviđa pranje na 40 °C ili 60 °C, zajedno u istom programu. Ovo je standardni program za pranje pamučnog veša i najefikasniji u pogledu potrošnje vode i energije.

Pamuk

Umereno do izuzetno zaprljani veš od postojanog pamuka.

Sintetika

Pogodno za pranje umereno zaprljanog veša od sintetičke tkanine (npr. poliester, poliakrilata, viskoze itd.) ili od mešovite tkanine (sintetička i pamučna vlakna).

Mešovito

Za pranje blago do umereno zaprljanog veša od elastičnog pamuka, lana, sintetičke tkanine i mešovite tkanine.

Osetljivo

Za pranje veoma osetljivog veša. Preporučuje se da odeću pre pranja izvrnete na naličje. Za postizanje najboljih rezultata pranja osetljivog veša koristite tečni deterdžent.

Belo

Za pranje umereno do izuzetno zaprljanih peškira, donjeg veša, stonog rublja, posteljine i drugog veša izrađenog od elastičnog pamuka i lana. U ovom programu, fazi glavnog pranja prethodi faza pretpranja samo ako se temperatura podesi na 90 °C. U tom slučaju se preporučuje da dodate deterdžent u oba odeljka, za pretpranje i za glavno pranje.

Protiv Fleka 40'

Ovaj program je pogodan za jako zaprljani obojeni veš od postojeće tkanine. On obezbeđuje klasu pranja koja je veća od standardne klase (A klasa). Ako koristite ovaj program, nemojte da mešate veš različitih boja. Preporučujemo korišćenje praškastog deterdženta. U slučaju tvrdokornih mrlja, preporučuje se predtretman posebnim dodatnim sredstvima za pranje.

Brzo 30'

Za brzo pranje blago zaprljanog veša. Ovaj program traje samo 30 minuta, čime se štedi vreme i energija.

Centrifuga i Isušivanje

Centrifugira, a zatim izbacuje vodu. Za veš od elastične tkanine. Ako izuzmete fazu centrifugiranja, samo ćete ispustiti vodu iz mašine.

Ispiranje i Centrifuga

Ispira, a zatim centrifugira. Za veš od elastične tkanine.

Osvezavanje Parom

Po završetku ovog programa, veš će biti nakvašen, te stoga preporučujemo da ga okačite da se osuši (2 kg, približno 3 stvari). Ovaj program osvežava veš time što uklanja neugodne mirise i opušta vlakna. Ubacite samo suve stvari (koje nisu zaprljane), a zatim izaberite program „Osvezavanje Parom“ (Steam Refresh). Veš će biti nezatno nakvašen na kraju programa i može se obući nakon nekoliko minuta. Program „Osvezavanje Parom“ (Steam Refresh) olakšava peglanje.

! Nemojte da dodajete omekšivače ili deterdžente.

! Ne preporučuje se za veš od vune ili svile.

20°C

Za pranje blago zaprljanog pamučnog veša na temperaturi od 20 °C.

Vuna – Wool Care

Kompanija „The Woolmark Company“ je odobrila ciklus pranja vunene odeće koja se može prati u mašini pod uslovom da se odeća pere u skladu s uputstvima na etiketi odeće i uputstvima koja je izdao proizvođač ove mašine za pranje veša. „Woolmark“ oznaka je sertifikaciona marka u mnogim zemljama. (M2229)



Anti-Alergijsko

Pogodno za uklanjanje najčešćih alergena, poput polena, grinja i mačjih ili psećih dlaka.

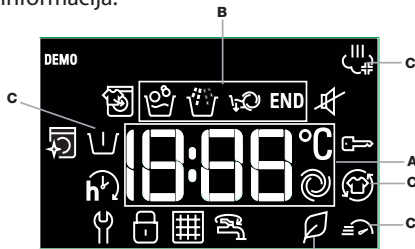
Posteljina i Peškiri

Za pranje lanenih stvari za kućnu upotrebu u jednom programu.

On optimizuje upotrebu omekšivača i omogućava uštedu vremena i električne energije. Preporučujemo korišćenje praškastog deterdženta.

DISPLEJ

Displej se koristi za programiranje mašine za pranje veša i na njemu se prikazuje obilje informacija.



Trajanje dostupnih programa pranja i preostalo vreme trajanja pokrenutog programa prikazuju se u odeljku A (na displeju će se prikazati maksimalno trajanje izabranog programa, koje se može smanjiti nakon nekoliko minuta budući da stvarno trajanje programa varira u zavisnosti od količine ubačenog veša i izabranih podešavanja mašine.); ako je podešena opcija odloženog pokretanja (DELAYED START), u ovom odeljku će se prikazati odbrojavanje do početka izabranog programa.

Pritiskom na odgovarajuće dugme možete da prikazete maksimalne vrednosti brzine centrifuge i temperature koje mašina postiže tokom podešenog programa pranja ili pak poslednje izabrane vrednosti, ukoliko su one kompatibilne s podešenim programom pranja.

„Faze programa pranja“ za izabrani program, kao i „faza programa pranja“ pokrenutog programa prikazuju se u odeljku B:

glavno pranje

ispiranje

centrifuga + ispumpanje

Reference C navode dostupne opcije pranja (pogledajte odeljak „Opcije“).

Kada zasvetli simbol odlaganja pokretanja (H), to znači da se na displeju pojavila podešena vrednost „odloženog pokretanja“.

Simbol (S) ukazuje na mogućnost ubacivanja još veša uz pokrenut program pranja (pogledajte odeljak „Dodavanje veša“).

Simbol (M) ukazuje na mogućnost isključivanja tonova pri pritisku tastera. Kada aktivirate isključivanje zvuka, isključiće se gotovo sav zvuk na mašini. Samo će zvučni signali i alarmi ostati aktivni, kao i zvučni signal na kraju programa.

Da biste aktivirali odn. deaktivirali isključivanje zvuka, pritisnite dugme (N) i zadržite ga pritisnutog.

INDIKATORI NA DISPLEJU

Greška: Pozovite servis (E)

Pogledajte odeljak Otklanjanje problema

Greška: Filter za vodu je zapušten (F)

Nije moguće ispustiti vodu; filter za vodu je možda blokiran

Greška: Nema vode (G)

Nema dovoda vode ili je dovod vode nedovoljan.

U slučaju pojave bilo kakve greške, pogledajte odeljak „Otklanjanje problema“.

Zaključavanje tastera

Da biste zaključali kontrolnu tablu, pritisnite dugme „Zaključavanje tastera“ (Key lock) (K) i zadržite ga pritisnutog otprilike 3 sekunde. Na displeju će zasvetleti simbol (K) kako bi se označilo da je kontrolna tabla zaključana (izuzimajući dugme „UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE“ (L)). Ovim se sprečava nehotična promena podešavanja programa, pogotovo ako se u blizini mašine nalaze deca. Da biste otključali kontrolnu tablu, pritisnite dugme „Zaključavanje tastera“ (Key lock) (K) i zadržite ga pritisnutog otprilike 3 sekunde.

Indikator zaključanih vrata

Ako ovaj simbol zasvetli, to znači da su vrata zaključana. Da bi se sprečio nastanak bilo kakvih oštećenja, najpre sačekajte da simbol nestane, pa tek potom otvorite vrata.

Da biste otvorili vrata tokom pokrenutog programa pranja, pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA (M); ako više ne svetli simbol zaključanih vrata (L), možete da otvorite vrata.

PRVO KORIŠĆENJE MAŠINE

Nakon montaže mašine i pre prvog korišćenja, najpre pokrenite program pranja bez deterdženta i veša tako što ćete podesiti program (U) (Belo (60°)).

SVAKODNEVNO KORIŠĆENJE

Pripremite veš prateći preporuke koje su navedene u odeljku „SAVETI I PREPORUKE“.

- Pritisnite dugme UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE (L).

- Otvorite vrata. Ubacite veš u mašinu, vodeći pritom računa da ne premašite maksimalni kapacitet naveden u tabeli s programima.

- Izvucite fioku za deterdžent, a zatim sipajte deterdžent u odgovarajuću pregradu shodno uputstvima iz odeljka „FIOKA ZA DETERDŽENT“.

- Zatvorite vrata.

- Na displeju mašine će se automatski prikazati podrazumevano vrednosti temperature i brzine centrifuge koje su podešene za izabrani program ili pak poslednje korišćena podešavanja, ukoliko su kompatibilna s izabranim programom.

- Izaberite željeni program pranja.

- Izaberite željene opcije.

POKRETANJE PROGRAMA

Pritisnite dugme za POKRETANJE/PAUZA (M).

Mašina će zaključati vrata (zasvetleće simbol (L)) i bubanj će početi da se obrće; vrata će se otključati (prestaće da svetli simbol (L)), a zatim ponovo zaključati (zasvetleće simbol (L)) i to je pripremna faza svakog programa pranja. „Kliktanje“ je deo mehanizma zaključavanja vrata. Voda će ući u bubanj i, čim se vrata zaključaju, počće faza pranja.


PAUZIRANJE PROGRAMA

Da biste pauzirali program pranja, pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA (M). Da biste program pranja nastavili od tačke na kojoj je prekinut, ponovo pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA (M).

OTVARANJE VRATA, PO POTREBI



Nakon pokretanja programa pranja, simbol (L) će zasvetleti kako bi ukazao na to da se vrata ne mogu otvoriti. Vrata ostaju zaključana dokle god je program pranja u toku. Da biste otvorili vrata u toku pokrenutog programa, ako npr. želite da ubacite veš u mašinu ili ga pak izvadite iz nje, najpre pauzirajte program pritiskom na dugme POKRETANJE/PAUZA (M). Ako simbol (L) ne svetli, možete da otvorite vrata. Ponovo pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA (M) da biste nastavili program.


DODAVANJE VEŠA

Ikona na displeju će signalizirati kada u mašinu za pranje veša možete da dodate još veša a da pritom ne narušite rezultate pranja. Da biste dodali veš, najpre zaustavite mašinu za pranje veša pritiskom na dugme POKRETANJE/PAUZA  a zatim otvorite vrata i ubacite veš.



Pritisnite ponovo dugme POKRETANJE/PAUZA  da biste nastavili program pranja od tačke na kojoj je on prekinut.

PROMENA POKRENUTOG PROGRAMA PRANJA

Da biste promenili program pranja u toku već pokrenutog programa pranja, pauzirajte mašinu za pranje veša pritiskom na dugme POKRETANJE/PAUZA  izaberite željeni program, a zatim ponovo pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA .

! Da biste otkazali već pokrenuti program, pritisnite dugme UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE  i zadržite ga pritiskom. Program će se zaustaviti, a mašina će se isključiti.

PO ZAVRŠETKU PROGRAMA PRANJA

Završetak programa označava se prikazom reči „END“ na displeju; kada simbol  prestane da svetli, možete da otvorite vrata. Otvorite vrata, izvadite veš, a zatim isključite mašinu. Ako ne pritisnete dugme „Uključeno/isključeno“ , mašina za pranje veša će se isključiti automatski nakon otprilike 10 minuta.

OPCIJE

- Ukoliko izabrana opcija nije kompatibilna sa podešenim programom pranja, indikatorska lampica će treperiti uz oglašavanje zvučnog signala i opcija se neće aktivirati.

- Ukoliko izabrana opcija nije kompatibilna sa prethodno izabranom opcijom, indikatorska lampica će treperiti uz oglašavanje zvučnog signala i opcija se neće aktivirati.

Tretiranje Parom

Ova opcija unapređuje rezultate pranja time što obrazuje paru tokom programa pranja kako bi se iz vlakana, koji se istovremeno tretiraju, uklonile sve bakterije. Ubacite veš u bubanj, izaberite kompatibilni program, a zatim podesite opciju „Tretiranje Parom“.
! Para koja se obrazuje tokom rada mašine za pranje veša može da dovede do zamagljenja vrata mašine.

Rapid / Green

Pri prvom pritisku na dugme, izabraće se opcija „Rapid“, što znači da će se trajanje programa smanjiti.

U suprotnom, pri drugom pritisku na dugme, izabraće se opcija „Green“ koja omogućava veću uštedu energije.

Nega Nakon Pranja


Mašina za pranje veša će polako okretati bubanj i na taj način blago osušiti veš. Opcija „Nega Nakon Pranja“ (Final Care) se pokreće nakon što se program završi uz maksimalno trajanje od 6 č i ovu opciju možete u svakom trenutku da prekinete pritiskom na dugme na kontrolnoj tabli ili okretanjem dugmeta za izbor programa.

Active Care

Deterdžent, prethodno pomešan sa vodom, obrazuje jedinstvenu emulziju koja može da prođe kroz vlakna veša i tako ukloni mrlje čak i na niskom temperaturama, čime se čuvaju i boja i tkanina. Ovi rezultati se postižu i zahvaljujući nekoliko različitih specifičnih okretaja bubnja kojima se na najbolji mogući način štiti veš.

Za ovu opciju se preporučuju praškasti i tečni deterdženti.

Odloženi Start

Da biste podesili Odloženi Start izabranog programa, iznova pritisnite odgovarajuće dugme sve dok se ne prikaže željeno vreme odlaganja pokretanja. Po aktiviranju ove opcije, na displeju će zasvetleti simbol . Da biste uklonili podešavanje odloženog pokretanja, pritisnite dugme sve dok se na displeju ne prikaže „OFF“.


Temperatura

Svaki program pranja ima unapred definisanu temperaturu. Da biste promenili temperaturu, pritisnite dugme „ °C “. Na displeju će se prikazati vrednost.

Centrifuga

Svaki program pranja ima unapred definisanu brzinu centrifuge. Da biste promenili brzinu centrifuge, pritisnite dugme . Na displeju će se prikazati vrednost.

POSTUPCI UKLANJANJA KAMENCA I ČIŠĆENJA

Ikona  na displeju će u redovnim razmacima (otprilike svakih 50 programa) podsećati korisnike da je vreme da se pokrene program održavanja kako bi se očistila mašina za pranje veša i kako bi se otklonilo nagomilavanje kamenca i neugodni mirisi.

Da biste izbrisali upozorenje o uklanjanju kamenca, okrenite dugme za izbor programa ili pak pritisnite bilo koje dugme (uključujući dugme UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE (ON/OFF)).

Za optimalno održavanje preporučujemo upotrebu sredstva za uklanjanje kamenca i masti WPRO, u skladu sa uputstvima na pakovanju. Ovaj proizvod možete da kupite tako što ćete se obratiti službi za tehničku podršku ili tako što ćete posetiti web-stranicu www.whirlpool.eu.

Whirlpool odbacuje svaku odgovornost za bilo kakve štete na aparatu koje su posledica upotrebe drugih sredstava za čišćenje mašine za pranje veša dostupnih na tržištu.

SAVETI I PREPORUKE

Sortiranje vaš veš prema sledećim opcijama

Vrsta tkanine/etiketa o održavanju (pamuk, kombinovane tkanine, sintetika, vuna, stvari za ručno pranje). Obojeni veš (odvajajte obojene i bele stvari, perite sveže obojene stvari odvojeno). Osetljivi veš (perite male stvari – poput najlonskih čarapa – i stvari sa kačalkama – poput grudnjaka – u vrećici za pranje ili jastučnici sa rajsferšlusom).

Ispraznite sve džepove

Predmeti poput novčića ili upaljača mogu da oštete kako vaš veš tako i bubanj.

Pridržavajte se preporuka za doziranje / dodatna sredstva

Time se poboljšava rezultat pranja, sprečava zadržavanje neugodnih ostataka viška deterdženta u vešu i štedi novac jer sprečava bespotrebno trošenje viška deterdženta.

Podešavajte niže temperature i duže trajanje programa

Najefikasniji programi u pogledu potrošnje energije su obično oni sa nižim temperaturama rada i dužim trajanjem.

Vodite računa o količini punjenja

Napunite mašinu za pranje veša do kapaciteta naznačenog u tabeli „TABELA S PROGRAMIMA PRANJA“ da biste uštedeli vodu i energiju.

Buka i preostali sadržaj vlage

Ovo zavisi od brzine centrifugiranja: što je veća brzina centrifugiranja u fazi centrifugiranja, to je veća buka i niži preostali sadržaj vlage.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Pre izvođenja radova na čišćenju i održavanju, najpre isključite mašinu za pranje veša, a zatim izvucite utikač iz mrežnog napajanja. Ne upotrebljavajte zapaljive tečnosti za čišćenje mašine za pranje veša. Periodično čistite i održavajte mašinu za pranje veša (najmanje 4 puta godišnje).

Isključivanje priključaka za vodu i struju

Zatvorite slavinu za vodu nakon svakog pranja. Na taj način ćete smanjiti habanje hidrauličnog sistema unutar mašine za pranje veša i sprečiti pojavu curenja. Isključite mašinu za pranje veša s napajanja tokom radova na čišćenju i održavanju mašine.

Čišćenje mašine za pranje veša

Spoljašnji delovi i gumene komponente mašine možete čistiti pomoću mekane krpe, koju ste prethodno potopili u mlakoj vodi s dodatim sapunom. Nemojte koristiti rastvarače ili abrazivna sredstva.

Čišćenje fioke za deterdžent

Uklonite fioku za deterdžent tako što ćete je podići i povući ka spolja. Operite fioku pod tekućom vodom; ovaj postupak bi trebalo ponavljati u redovnim intervalima.

Održavanje vrata i bubnja

Vrata mašine bi uvek trebalo ostavljati odškrinuta kako bi se sprečilo stvaranje neugodnih mirisa.

Čišćenje pumpe

Mašina za pranje veša je opremljena pumpom koja se samostalno čisti, tako da za nju nije neophodno održavanje. Mali predmeti (poput npr. novčića ili dugmadi) mogu ponekad pasti u zaštitnu pretkomoru koja se nalazi u osnovi pumpe.

! Uverite se da je završen program pranja, a zatim isključite mašinu s napajanja. Da biste pristupili pretkomori, postupite na sledeći način:

1. uklonite prekrivnu ploču na prednjoj strani mašine tako što ćete umetnuti odvijač u centralni deo i bočne delove ploče i upotrebiti ga kao polugu;
2. postavite nisku i široku posudu ispod filtera za vodu da biste sakupili višak vode;
3. olabavite poklopac drenažne pumpe tako što ćete ga okrenuti nalevo: neznatno curenje vode je uobičajena pojava;
4. temeljno očistite unutrašnju pumpu;
5. ponovo pričvrstite poklopac;
6. vratite ploču na mesto, a pre ugurivanja ploče u mašinu, najpre proverite da li se prorezi za kukice nalaze na predviđenom mestu.

Provera creva za dovod vode

Crevo za dovod vode treba proveriti najmanje jednom godišnje. Ako je crevo napuklo ili je pokidano, treba ga zameniti: visok pritisak vode koji se javlja tokom pranja bi mogao da iznenada raspoluti crevo.
! Nipošto nemojte koristiti creva koja su već upotrebljena.

ANTIMIKROBNA ZAPTIVKA

Zaptivka oko vrata izrađena je od posebne smese koja obezbeđuje antimikrobnu zaštitu, čime se širenje bakterija smanjuje na 99,99%. Zaptivka sadrži cink piriton, biocidnu supstancu koja smanjuje širenje štetnih mikroba (*), kao što su bakterije i buđ, koje su uzrok pojave mrlja, neugodnih mirisa i kvara proizvoda.

(*) Prema ispitivanjima koje je izveo Univerzitet u Perudi, Italija na jedinkama: Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum

U pojedinim slučajevima može da se javi alergijska reakcija kao posledica dužeg kontakta zaptivke s kožom.

DODATNA OPREMA

Obratite se našoj službi za tehničku podršku kako biste proverili da li je za vaš model mašine za pranje veša dostupna navedena dodatna oprema.

Komplet za slaganje

Pomoću ove dodatne opreme možete da pričvrstite sušilicu za veš na gornji deo mašine za pranje veša i na taj način uštedite prostor i olakšate korišćenje sušilice za veš.








TRANSPORT I RUKOVANJE


Nemojte podizati mašinu za pranje veša hvatajući je za gornji deo.

Isključite mašinu s napajanja i zatvorite slavinu za vodu. Proverite da li su vrata i fioka za deterdžent pravilno zatvoreni. Odvojite crevo za punjenje sa slavine za vodu, a zatim odvojite odvodno crevo. Ispustite svu preostalu vodu iz crevâ, a zatim ih obezbedite tako da se ne oštete tokom transporta. Ponovo pričvrstite transportne vijke. Izvedite, prema obrnutom redosledu, postupak uklanjanja transportnih vijaka opisan u odeljku „Uputstva za montažu“.

OTKLANJANJE PROBLEMA

Može da se dogodi da mašina za pranje veša povremeno prestane s radom. Pre nego što zatražite pomoć od službe za tehničku podršku, najpre proverite da li se problem može jednostavno rešiti praćenjem uputstava s liste u nastavku.

Problem	Mogući uzroci/moguća rešenja
Mašina se ne pokreće.	Mašina nije priključena na utičnicu do kraja ili nije dovoljno priključena da bi se uspostavio kontakt. U domu nema struje.
Program pranja se ne pokreće.	Vrata mašine nisu pravilno zatvorena. Nije pritisnuto dugme UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE  . Nije pritisnuto dugme POKRETANJE/PAUZA  . Slavina za vodu nije otvorena. Podešeno je odlaganje vremena pokretanja. Aktivan je demo režim (uputstva za njegovu deaktivaciju potražite u nastavku).
Mašina se ne puni vodom (na displeju se prikazuje „“).	Crevo za dovod vode nije priključeno na slavinu. Crevo je savijeno. Slavina za vodu nije otvorena. U domu nema dovoda vode. Pritisak je prenizak. Nije pritisnuto dugme POKRETANJE/PAUZA  .
Mašina neprestano dovodi i odvodi vodu.	Odvodno crevo nije postavljeno na udaljenosti od 65 do 100 cm od poda. Slobodan kraj creva je uronjen u vodu. Zidni sistem za odvod vode nije opremljen odušnom cevi. Ukoliko se problem javlja i nakon sprovođenja ovih provera, zatvorite slavinu, isključite mašinu i pozovite službu za tehničku podršku. Ukoliko živite na višim spratovima zgrade, možda postoje problemi u vezi s povratnom sifonažom koji uzrokuju da mašina za pranje veša neprestano dovodi i odvodi vodu. Ovaj problem se može otkloniti pomoću posebnih ventila za zaštitu od povratne sifonaže koji se mogu nabaviti u specijalizovanim prodavnicama.
Mašina se ne puni vodom i na displeju se prikazuje simbol  (F9E1).	Očistite filter pumpe (pogledajte poglavlje o čišćenju i održavanju) Odvodno crevo je savijeno. Odvodni kanal je zapušten.
Mašina previše vibrira prilikom centrifugiranja.	Transportni vijci nisu pravilno uklonjeni tokom montaže. Mašina nije pravilno nivelisana. Mašina je tesno pritisnuta između komada nameštaja i zida.
Mašina za pranje veša curi.	Crevo za dovod vode nije pravilno pričvršćeno. Fioka za deterdžent je zaprečena. Odvodno crevo nije pravilno priključeno.
Treperi simbol  i na displeju se prikazuje šifra greške (npr.: F1E1, F4...).	Isključite mašinu, a zatim izvucite utikač mašine iz utičnice. Sačekajte otprilike 1 minut i zatim je ponovo uključite. Ako se problem i dalje javlja, pozovite službu za tehničku podršku.
U mašini se obrazuje previše pene.	Deterdžent nije pogodan za korišćenje s mašinom za pranje veša (na pakovanju deterdženta mora da bude označeno da je namenjen „za pranje u mašini“, „za ručno i mašinsko pranje“ i slično). Upotrebjeno je previše deterdženta.
Treperi ikona faze „“ i prikazana je brzina centrifuge „0“.	Neizbalansirano ubačenog veša sprečava centrifugiranje kako bi se zaštitila mašina za pranje veša. Ako želite da centrifugirate mokar veš, dodajte još veša različite veličine, a zatim pokrenite program „Centrifuga i Isušivanje“. Izbegavajte ubacivanje manje količine veša koje se sastoji od nekoliko većih, upijajućih artikala / perite artikle različitih veličina u jednom ciklusu.

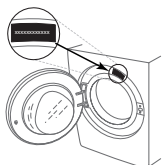
Onemogućavanje DEMO REŽIMA: Sledeće radnje se moraju izvesti u nizu, bez prekida. UKLJUČITE mašinu, a zatim je ponovo ISKLJUČITE. Pritiskajte dugme POKRETANJE/PAUZA  sve dok ne začujete zvučni signal. Ponovo uključite mašinu. Indikator „DEMO“ će treperiti, a zatim će se ISKLJUČITI.

Bezbednosna uputstva, dokumentaciju proizvoda i podatke o potrošnji energije možete preuzeti:

- Korišćenje QR koda na uređaju
- Našeg veb-sajta <http://docs.hotpoint.eu> i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Alternativno, **kontaktirajte naš Postprodajni servis** (potražite broj telefona u garantnoj knjižici). Prilikom kontaktiranja našeg postprodajnog servisa, navedite šifru koja se nalazi na pločici za identifikaciju proizvoda.

Informacije o popravci i održavanju namenjene korisnicima potražite na www.hotpoint.eu

Do informacija o modelu se može doći pomoću QR koda navedenog na oznaci za energiju. Na oznaci se takođe nalazi identifikator modela koji se može koristiti za konsultacije na portalu registracije na adresi <https://eprel.ec.europa.eu>.



ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

U slučaju bilo kakvog čišćenja i održavanja, isključite mašinu za pranje veša i izvucite njen utikač iz utičnice. Nemojte da koristite zapaljive tečnosti za čišćenje mašine za pranje veša.

ČIŠĆENJE SPOLJAŠNOSTI MAŠINE ZA PRANJE VEŠA

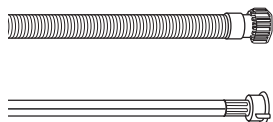
Očistite spoljne delove mašine mekanom vlažnom krpom.

Nemojte da čistite kontrolnu tablu sredstvom za čišćenje stakla, sredstvom za čišćenje opšte namene, praškom za ribanje ili slično, jer ove supstance mogu da oštete štampane oznake.

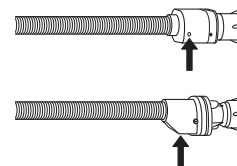
PROVERA CREVA ZA DOVOD VODE

Redovno proveravajte da li na crevu za dovod vode postoje tragovi lomljenja i pucanja. Ako je oštećeno, zamenite ga novim crevom koje se može nabaviti od postprodajne službe ili specijalizovanog prodavca.

U zavisnosti od vrste creva:



Ako crevo za dovod vode ima providni omotač, proverite ponekad da li se boja pojačala na nekim mestima. Ako jeste, crevo je možda počelo da propušta i treba ga zameniti.

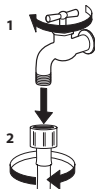


Kod creva sa funkcijom prekida vode: proverite mali prozor za inspekciju sigurnosnog ventila (vidite strelicu). Ako je crven, aktivirana je funkcija prekida vode, a crevo se mora zameniti novim.

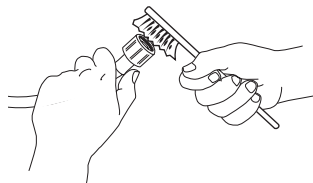
Da biste odvili ovo crevo, pritisnite dugme za otpuštanje (ako je dostupno) dok odvijate crevo.

ČIŠĆENJE MREŽASTIH FILTERA U CREVU ZA DOVOD VODE

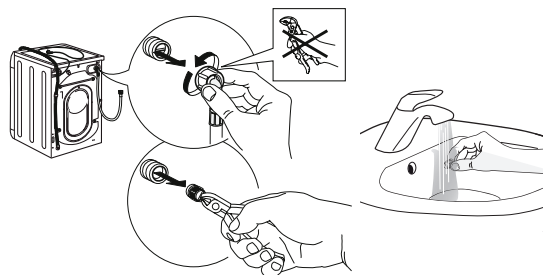
1. Zatvorite slavinu za vodu i odvijte crevo za dovod vode.



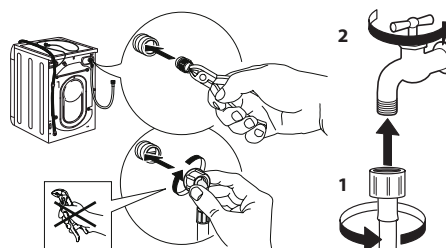
2. Finom četkom očistite pažljivo mrežasti filter na kraju creva.



3. Zatim rukom odvijte crevo za dovod vode sa zadnje strane mašine. Kleštima izvucite mrežasti filter iz ventila sa zadnje strane mašine i pažljivo ga očistite.



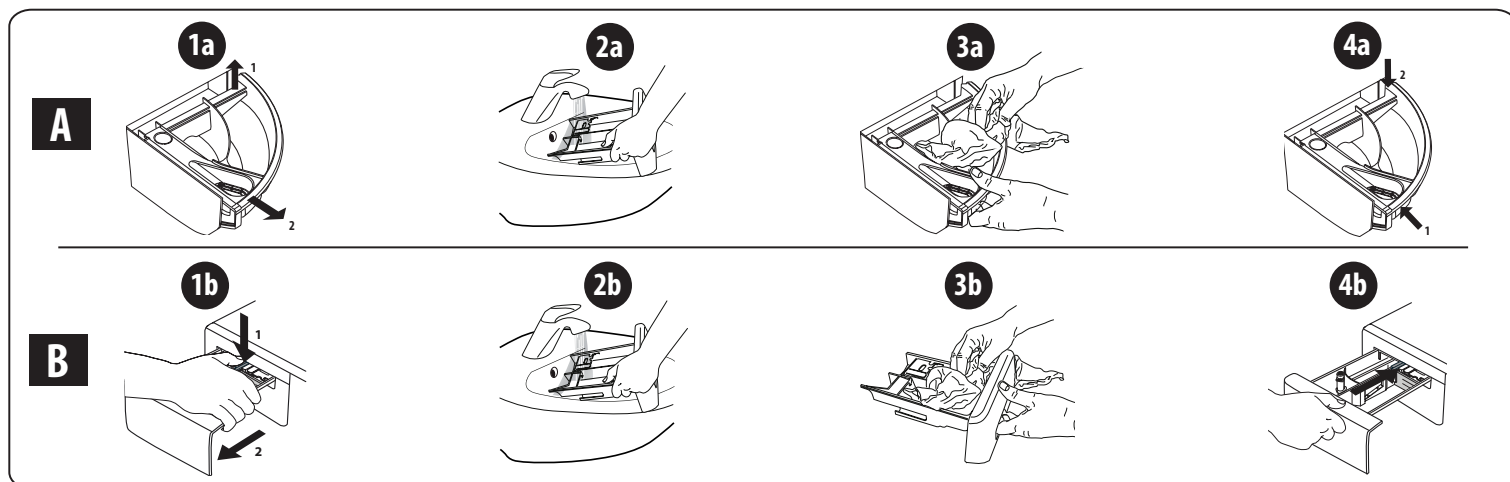
4. Vratite mrežasti filter u ventil. Ponovo priključite crevo za dovod vode na slavinu za vodu i mašinu za pranje veša. Uradite to bez alata. Otvorite slavinu za vodu i proverite da li ste čvrsto priključili crevo.



ČIŠĆENJE FIOKE ZA DETERDŽENT

Izvadite fioku tako što ćete je podići i izvući (vidite sliku).

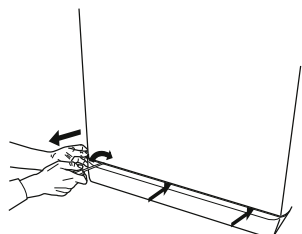
Operite fioku pod mlazom vode; ovaj postupak bi trebalo često ponavljati.



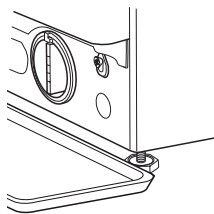
ČIŠĆENJE FILTERA ZA VODU / ISPUŠTANJE PREOSTALE VODE

Pre čišćenja filtera za vodu ili ispuštanja preostale vode, isključite mašinu za pranje veša i izvučite njen utikač iz utičnice. Ako ste koristili program za vruće pranje, sačekajte da se voda ohladi pre nego što ispuštite vodu. Redovno čistite filter za vodu svaka 3 meseca da se ne bi zapušio, jer u tom slučaju nećete moći da ispuštite vodu nakon pranja. Ako mašina ne može da ispušti vodu, displej pokazuje da je došlo do zapušnja filtera za vodu.

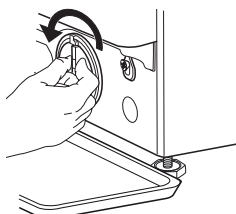
1. Skinite zaštitnu lajsnu na dnu mašine: uradite to pomoću odvijača, kao na donjoj slici.



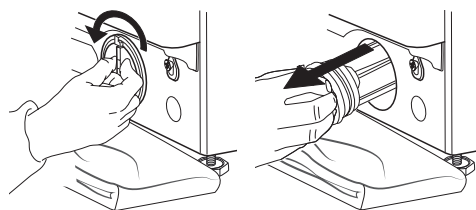
2. Posuda za skupljanje ispuštene vode: postavite plitku i široku posudu ispod filtera za vodu da biste skupili preostalu vodu.



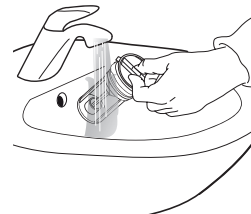
3. Ispustite vodu: polako okrećite filter u smeru suprotnom od smeru kretanja kazaljke na satu sve dok ne iscuri sva voda. Pustite da voda iscuri bez uklanjanja filtera. Kada se posuda napuni, zatvorite filter za vodu tako što ćete ga okretati u smeru kretanja kazaljke na satu. Ispraznite posudu. Ponavljajte ovaj postupak sve dok sva voda ne bude ispuštena.



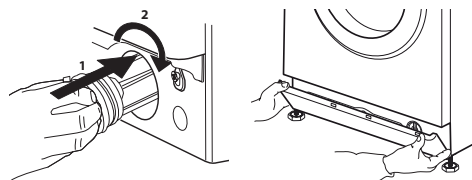
4. Uklonite filter: ispod filtera za vodu stavite pamučnu krpu koja može da upije manju količinu preostale vode. Potom uklonite filter za vodu tako što ćete ga okretati u smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu.



5. Očistite filter za vodu: uklonite preostale naslage sa filtera i očistite ga pod mlazom vode.



6. Vratite filter za vodu u mašinu i postavite zaštitnu lajsnu: ponovo umetnite filter za vodu tako što ćete ga okretati u smeru kretanja kazaljke na satu. Obavezno ga zavrnite do kraja; ručica filtera mora da bude u vertikalnom položaju. Da biste proverili da li filter za vodu ne propušta vodu, sipajte oko litar vode u fioku za deterdžent. Potom ponovo postavite zaštitnu lajsnu.



TRANSPORT I RUKOVANJE

Nikada ne podižite mašinu za pranje veša držeći je za radnu ploču.

1. Izvucite utikač iz struje, a zatim zatvorite slavinu za vodu.
2. Uverite se da su vrata i fioka za deterdžent propisno zatvoreni.
3. Otkaçite crevo za dovod vode sa slavine za vodu, a zatim skinite odvodno crevo sa odvodne tačke. Uklonite svu preostalu vodu iz creva, a zatim ih pričvrstite da se ne bi oštetila tokom transporta.
4. Ponovo zategnite transportne vijke. Obrnutim redosledom sledite uputstvo za skidanje transportnih vijaka koja se nalaze u „uputstvu za montažu“.

Važna napomena: nemojte transportovati mašinu za pranje veša a da prethodno niste pričvrstili transportne vijke.

POSTPRODAJNA SLUŽBA

PRE POZIVANJA POSTPRODAJNE SLUŽBE

1. Pokušajte da sami rešite problem pomoću predloga navedenih u odeljku **REŠAVANJE PROBLEMA**

2. Isključite i ponovo uključite mašinu da biste proverili da li i dalje postoji kvar.

AKO KVAR I DALJE POSTOJI, OBRATITE SE NAJBЛИŽOJ POSTPRODAJNOJ SLUŽBI

Da bi vam pomogli, pozovite broj naveden na garantnoj knjižici.

Kada zovete našu postprodajnu službu, uvek navedite:

- kratak opis kvara;
- vrstu i tačan model mašine;

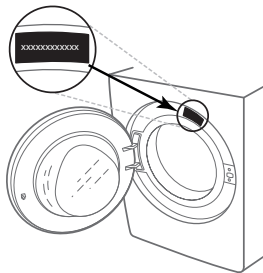
- servisni broj (broj posle reči Service na servisnoj nalepnici);

SERVICE 0000 000 00000



- vašu punu adresu;
- vaš broj telefona.

U slučaju da je neophodna bilo kakva popravka, obratite se našoj ovlašćenoj postprodajnoj službi (da biste osigurali propisnu popravku i korišćenje originalnih rezervnih delova).



DĖKOJAME, KAD ĮSIGIJOTE HOTPOINT GAMINĮ.

Įsamesnės pagalbos galite gauti užregistravę prietaisą svetainėje www.hotpoint.eu/register

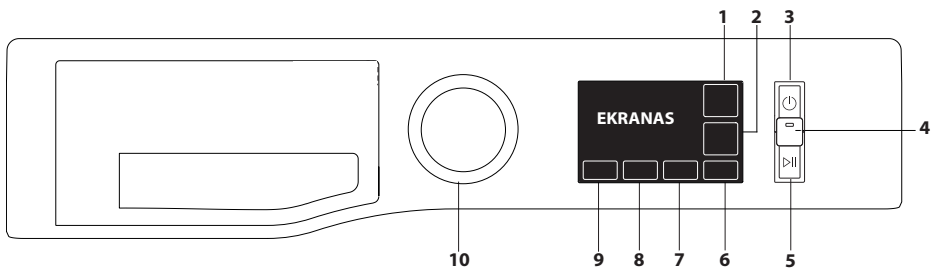
Prieš naudodami prietaisą atidžiai perskaitykite sveikatos ir saugos vadovą.



Prieš naudojant mašiną būtina išsukti transportavimo varžtus. Įsamesnės informacijos, kaip tai padaryti, rasite montavimo vadove.

VALDYMO SKYDELIS

1. GARŲ HIGIENA / NUTILDYMO mygtukas
2. SAUGOJIMAS / KLAVIŠŲ UŽRAKINIMO mygtukas
3. ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtukas
4. ACTIVE CARE mygtukas ir indikacinė lemputė
5. PALEIDIMO / PRISTABDYMO mygtukas
6. GREITAS / ŽALIAS mygtukas
7. GRĘŽIMO mygtukas
8. ATIDĖJIMAS mygtukas
9. TEMPERATŪROS mygtukas
10. SKALBIMO CIKLO PASIRINKIMO RANKENA



SKALBIMO CIKLŲ LENTELĖ

Skalbimo ciklas		Temperatūra		Maks. gręžimo greitis (sūk./min.)	Maks. apkrova (kg)	Trukmė (h:m)	ACTIVE CARE	Drabužių pridėjimas	Skalbikliai ir priedai			Rekomenduojamas skalbiklis		Likutinė drėgmė, % (****)	Energijos suvartojimas, kWh	Iš viso vandens, l	Skalbinių temperatūra, °C
		Nuostata	Diapazonas						Pra-plovimas	Skalbi-mas	Medžiagos minkštiklis	Milteliai	Skystis				
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40 °C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
	Medvilnė (2)	40°C	✿ - 60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
	Sintetika (3)	40°C	✿ - 60°C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
	Mikšas	40°C	✿ - 40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Delikatūs	40°C	✿ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Balti	40°C	✿ - 90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
	Dėmių šalinimas 40°	40°C	✿ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Greita 30	30°C	✿ - 30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
	Grežimas & Vandens išleidimas *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Skalavimas & Vandens išleidimas	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
	Atšviežinimas garais	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	20°C	20 °C	✿ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
	Vilna	40°C	✿ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Anti Alerginė	60°C	40°C-60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Patalynė ir rankšluosčiai	60°C	✿ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Reikalingas kiekis ○ Pasirenkamas kiekis

Ekrane arba instrukcijų vadove nurodoma ciklo trukmė prognozuojama vadovaujantis standartinėmis sąlygomis. Reali trukmė gali skirtis dėl kelių veiksnių, pvz., tiekiamo vandens temperatūros ir slėgio, aplinkos temperatūros, skalbiklio kiekio, apkrovos kiekio ir tipo, apkrovos balansavimo ir visų pasirinktų parinkčių. Vertės, nurodomos kitoms nei „Eco 40-60“ programoms, yra tik orientacinės.

1) **Eco 40-60 - bandomasis skalbimo ciklas, atitinkantis ES ekologinio projektavimo reglamentą 2019/2014.** Efektyviausia programa energijos ir vandens suvartojimo skalbiant įprastai išteptus medvilninius skalbinius atžvilgiu. Pastaba ekrane rodomos sukimosi greičio vertės gali šiek tiek skirtis nuo lentelėje nurodytų verčių.

Visiems bandymų institutams

- 1) Ilgas medvilnės ciklas: nustatykite skalbimo ciklą su 40 °C temperatūra.
- 2) Ilgas sintetikos ciklas: nustatykite skalbimo ciklą su 40 °C temperatūra.

4) Ekrane bus nurodytas siūlomas gręžimo greitis kaip numatytoji vertė.

* Pasirinkus ciklą ir nenaudojant gręžimo ciklo, skalbimo mašina tik išleis vandenį.

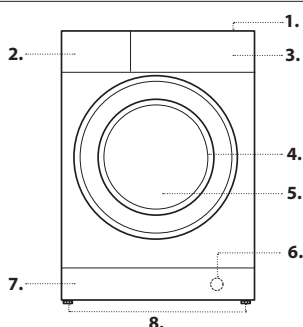
** Skalbimo ciklų trukmę galima patikrinti ekrane.

*** Jei norite praplauti, spauskite mygtuką „°C“, kol įsižiebs simbolis (tik 90° temperatūrai).

**** Pasibaigus programai ir sukant didžiausiu galimu pasirinkti sukimo greičiu, esant numatytajam programos nustatymui.

GAMINIO APRAŠAS

1. Viršus
2. Skalbiklio dozatoriaus stalčiukas
3. Valdymo skydelis
4. Rankena
5. Durelės su stiklu
6. Išleidimo siurblys (už cokolio)
7. Cokolis (nuimamas)
8. Reguliuojamos kojelės (2)



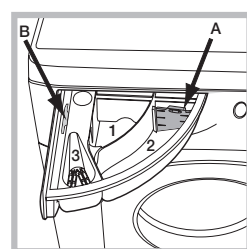
SKALBIKLIO DOZATORIAUS STALČIUOKAS

1 skyrius: praplovimo skalbiklis (milteliai)
2 skyrius: skalbimo ciklo skalbiklis (milteliai arba skystis)

Jei naudojamas skystas skalbiklis, tinkamam kiekiui atmatuoti reikia naudoti išimamą plastikinę pertvarą A (pridedama). Jei naudojami skalbimo milteliai, įdėkite pertvarą į angą B.

3 skyrius: priedai (audinių minkštiklis ir pan.)

Audinių minkštiklis negali pratekėti per tinklėlį. **! Baltiems medvilniniams drabužiams, pirminiams skalbimui ir skalbdami aukštesnėje nei 60 °C temperatūroje naudokite skalbimo miltelius. ! Laikykitės ant skalbiklio pakuotės pateiktų instrukcijų.**



VYKSTANČIO SKALBIMO CIKLO PAKEITIMAS

Norėdami pakeisti skalbimo ciklą jam vykstant, pristabdykite skalbimo mašiną PALEIDIMO / PRISTABDYMO mygtuku, tada pasirinkite norimą ciklą ir dar kartą paspauskite PALEIDIMO / PRISTABDYMO mygtuką. Norėdami atsaukti jau prasidėjusį ciklą, paspauskite ir laikykite JJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuką. Ciklas bus sustabdytas ir mašina išsijungs.

SKALBIMO CIKLO PABAIGA

Tai nurodys žodis „END“ ekrane; išsijungus simboliui galėsite atidaryti dureles. Atidarykite dureles, išimkite skalbinius ir išjunkite mašiną. Jei nepaspausite JJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuką , skalbimo mašina automatiškai išsijungs maždaug po 10 minučių.

PARINKTYS

- Jei pasirinkta parinktis nėra suderinama su nustatytu skalbimo ciklu, mirksės indikatorius lemputė ir skambės garsinis signalas, o parinktis nebus įjungta.

- Jei pasirinkta parinktis nėra suderinama su kita anksčiau nustatyta parinktimi, mirksės indikatorius lemputė ir skambės garsinis signalas, o parinktis nebus įjungta.

Garų higiena

Ši parinktis padidina skalbimo efektyvumą: per skalbimo ciklą generuojami garai, pašalinantys iš pluošto bakterijas ir kartu išvalantys pluoštą. Sudėkite skalbinius į būgną, pasirinkite suderinamą programą ir pasirinkite Garų higiena parinktį.

! Dėl garų, generuojamų veikiant skalbimo mašinai, durelės su stiklu gali apsitraukti migla.

Greitas / Žalias

Pirmą kartą nuspaudus mygtuką parenkama parinktis „Greitas“ ir ciklo trukmė sutrumpėja.

Paspaudus antrą kartą pasirenkama „Žalias“ skalbimo parinktis, leidžianti sutaupyti daugiau energijos.

Saugojimas

Skalbimo mašina švelniai ir lėtai suks būgną. Saugojimas parinktis paleidžiama pasibaigus ciklui ir trunka daugiausia 6 val. Ją galite bet kada nutraukti, paspausdami bet kurį valdymo skydelio mygtuką arba pasukdami rankenėlę.

Active Care

Skalbiklį iš anksto sumaišius su vandeniu paruošiama unikali emulsija, kuri geriau įsisverbia į drabužių pluoštą, išvalo dėmes net žemoje temperatūroje ir apsaugo spalvas bei audinį. Tokie rezultatai pasiekiami ir dėl įvairių skirtingų specialių būgno judesių, kurie tinkamiausiai prižiūri drabužius. Šiai programai rekomenduojama naudoti miltelius ir skystus ploviklius.

Paleidimo delsa

Norėdami nustatyti pasirinkto ciklo paleidimo delsą, kelis kartus paspauskite atitinkamą mygtuką, kol bus pasiektas norimas delsos laikotarpis. Kai ši parinktis įjungta, ekrane užsidega simbolis. Norėdami pašalinti Atidėjimas nuostatą, spauskite mygtuką, kol ekrane pasirodys „OFF“ (išjungta).

Temperatūra

Kiekvienas ciklas turi iš anksto nustatytą temperatūrą. Norėdami pakeisti temperatūrą, paspauskite mygtuką . Ekrane pasirodys reikšmė.

Grėžimas

Kiekvienas ciklas turi iš anksto nustatytą grėžimo greitį. Norėdami pakeisti grėžimo greitį, paspauskite mygtuką . Ekrane pasirodys reikšmė.

KALKIŲ ŠALINIMO IR VALYMO PROCEDŪRA

Piktograma ekrane reguliariai (maždaug kas 50 ciklų) primena naudotojams, kad laikas paleisti priežiūros ciklą, skirtą skalbimo mašinai išvalyti, per kurį pašalinamos susikaupusios kalkės ir blogas kvapas.

Norėdami pašalinti įspėjimą apie kalkių šalinimą, pasukite rankenėlę arba paspauskite bet kurį mygtuką (įskaitant JJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuką). Kad priežiūra būtų optimali, siūlome naudoti WPRO kalkių ir riebalų šalinimo priemonę, vadovaujantis instrukcijomis ant pakuotės.

Gaminį galima įsigyti kreipusis į techninės pagalbos centrą arba interneto svetainėje www.whirlpool.eu.

„Whirlpool“ nepisiima jokios atsakomybės dėl bet kokios žalos prietaisui, kilusios dėl rinkoje parduodamų kitų valymo priemonių skalbimo mašinoms naudojimui.

PATARIMAI IR PASIŪLYMAI

Rūšiukite skalbinius pagal

audinio tipo / priežiūros etiketę (medvilnė, mišrus pluoštas, sintetika, vilna, skalbti rankomis); spalvą (atskirite spalvotus ir baltus skalbinius, naujus spalvotus skalbinius skalbkite atskirai); audinio gležnumą (mažus daiktus – pvz., nailonines kojines – ir daiktus su užsegimais – pvz., liemenėles – skalbkite skalbimo maišelyje ar užtrauktuku užsegta pagalvės užvalkale).

Ištuštinkite kišenes

Pvz., monetos ar žiebtuvėliai gali sugadinti skalbinius ir būgną.

Laikykitės dozavimo / priedų naudojimo rekomendacijų

Taip bus optimizuotas skalbimo rezultatas, ant skalbinių neliks dirginančių skalbiklio pertekliaus nuosėdų, taip pat sutaupsite pinigų, nenaudodami per didelio kiekio skalbiklio.

Nustatykite žemesnę temperatūrą ir ilgesnę trukmę

Energijos vartojimo požiūriu paprastai efektyviausias yra tos programos, kurios veikia žemesnėje temperatūroje ir ilgesnį laiką.

Atsižvelkite į apkrovos dydį

Kad taupytumėte vandenį ir energiją, į skalbimo mašiną dėkite tiek skalbinių, kiek nurodyta „SKALBIMO CIKLŲ LENTELE“.

Triukšmas ir likusios drėgmės kiekis

Šiems veiksniams įtakos turi grėžimo greitis: kuo didesnis grėžimo greitis grėžimo etape, tuo didesnis triukšmas ir mažesnis likusios drėgmės kiekis.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

Veicot tirišanu un apkopi, izslēdziet un atvienojiet veļas mašīnu. Veļas mazgājāmās mašīnas tīrīšanai nelietojiet viegli uzliesmojošus šķidrumus. Periodiski (vismaz 4 reizes gadā) notīriet un uzturiet veļas mazgājamo mašīnu.

Vandens ir elektros tiekimo atjungimas

Po kiekvieno skalbimo užsukite vandens čiaupą. Tai sumažins skalbimo mašinoje esančios hidraulinės sistemos dėvėjimąsi ir padės išvengti nuotėkių.

Atjunkite mašiną nuo elektros tinklo, kai valote ir atliekate visus priežiūros darbus.

Skalbimo mašinos valymas

Prietaiso išorines dalis ir guminius komponentus galima valyti minkštu audeklu, išmirkytu drungname muiliname vandenyje. Nenaudokite tirpiklių ir abrazyvinių medžiagų.

Skalbiklio dozatoriaus stalčiuko valymas

Išimkite dozatoriaus stalčiuką, jį pakeldami ir ištraukdami. Plaukite po tekančiu vandeniu; šią procedūrą reikia kartoti dažnai.

Durelių ir būgno priežiūra

Dureles su stiklu visada palikite praviras, norėdami išvengti nemalonių kvapų susidarymo.

Siurblio valymas

Skalbimo mašinoje sumontuotas automatiškai išsivalantis siurblys, kurio prižiūrėti nereikia. Maži daiktai (pvz., monetos arba sagos) kartais gali įkristi į apsauginę pirminę kamerą, esančią ties siurblio pagrindu.

! Įsitikinkite, kad skalbimo ciklas baigėsi, ir atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.

Norėdami pasiekti pirminę kamerą, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1. Nuimkite mašinos priekį dengiantį skydelį, į skydelio centrą ir šonus įstatydami atsuktuvą ir naudodami jį kaip svertą.

2. Po vandens filtru pakiškite žemą ir platų indą, kad į jį ištekėtų likęs vanduo.

3. Atlaisvinkite išleidimo siurblio dangtį, pasukdami jį prieš laikrodžio rodyklę: gali ištekėti šiek tiek vandens, tai normalu.

4. Kruopščiai išvalykite vidų.

5. Vėl užsukite dangtį.

6. Uždėkite skydelį atgal; prieš prispausdami skydelį ant prietaiso įsitikinkite, kad kabliukai įsistato į vietą.

Vandens įleidimo žarnos tikrinimas

Vandens įleidimo žarną tikrinkite bent kartą per metus. Jei ji įskilusi arba sulūžusi, ją būtina pakeisti: veikiant skalbimo ciklams aukštas vandens slėgis gali staiga suskaldyti žarną.

! Niekada nenaudokite jau naudotų žarnų.

ANTIMIKROBINIS SANDARIKLIS

Sandariklis aplink dureles su stiklu yra pagamintas iš specialaus mišinio, užtikrinančio apsaugą nuo mikrobo, todėl bakterijų kaupimasis sumažėja iki 99,99 proc.

Sandariklio sudėtyje yra cinko piritono – tai biocidinė medžiaga, sumažinanti kenksmingų mikrobo (*), pavyzdžiui, bakterijų ir pelėsių, plitimą, dėl kurių atsiranda dėmės, nemalonus kvapas ir pablogėja gaminių būklė.

(*) **Pagal Perudžos universiteto (Italija) atliktus bandymus su:** Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum retais atvejais dėl ilgai trunkančio sandariklio sąlyčio su oda gali kilti alerginė reakcija.

PRIEDAI

Kreipkitės į mūsų techninės pagalbos tarnybą, norėdami patikrinti, ar šie priedai prienami šiam skalbimo mašinos modeliui.

Uždėjimo kompleksas

Su šiuo priedu galite pritvirtinti būgningę džiovyklę ant viršutinės skalbimo mašinos dalies, norėdami sutaupyti vietos ir palengvinti būgningės džiovyklės pripildymą ir ištuštinimą.








TRANSPORTAVIMAS IR NEŠIMAS


Nekelkite skalbimo mašinos, laikydami už viršutinės dalies.

Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir užsukite vandens čiaupą. Patikrinkite, ar durelės ir skalbiklio dozatoriaus stalčiukas sandariai uždaryti. Atjunkite pripildymo žarną nuo vandens čiaupo, tada atjunkite išleidimo žarną. Pašalinkite visą žarnose likusį vandenį ir pritvirtinkite jas, kad transportuojant nebūtų pažeistos. Vėl įstatykite transportavimo varžtus. Atvirkštine tvarka pakartokite transportavimo varžtų išėmimo procedūrą, aprašytą „Montavimo vadove“.

TRIKČIŲ ŠALINIMAS

Skalbimo mašina kartais gali neveikti. Prieš kreipdamiesi į techninės pagalbos tarnybą įsitikinkite, kad problema nėra lengvai išsprendžiama naudojant šį sąrašą.

Anomalijos	Galimos priežastys / sprendimas
Skalbimo mašina neišjungia.	Prietaisas nėra iki galo prijungtas prie elektros lizdo arba kontaktas nėra pakankamas. Nėra elektros.
Skalbimo ciklas neprasideda.	Skalbimo mašinos durelės nėra tinkamai uždarytos. ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO  mygtukas nebuvo paspaustas. PALEIDIMO / PRISTABDYMO  mygtukas nebuvo paspaustas. Vandens čiaupas nebuvo atsuktas. Paleidimo laikui buvo nustatyta delsa. Aktyvintas demonstracinis režimas (kaip išjungti, žr. toliau).
Skalbimo mašina nepripildo vandens (ekrane mirksi „“).	Vandens įleidimo žarna nėra prijungta prie čiaupo. Žarna sulenкта. Vandens čiaupas nebuvo atsuktas. Namui netiekiamas vanduo. Slėgis per mažas. PALEIDIMO / PRISTABDYMO  mygtukas nebuvo paspaustas.
Skalbimo mašina be perstojo pripildo vandens ir jį išleidžia.	Išleidimo žarna nėra pritvirtinta nuo 65 iki 100 cm atstumu nuo grindų. Laisvasis žarnos galas panardintas vandenyje. Sieninė išleidimo sistema neturi alsuoklio vamzdžio. Jei problema išlieka net po šių patikrų, užsukite vandens čiaupą, išjunkite prietaisą ir kreipkitės į techninės pagalbos tarnybą. Jei gyvenate viename iš viršutinių pastato aukštų, gali kilti problemų, susijusių su atgaliniu sifonavimu, dėl kurio skalbimo mašina be perstojo pripildo vandens ir jį išleidžia. Parduotuvėse galima įsigyti specialių nuo sifonavimo apsaugančių vožtuvų, padedančių išvengti šio nepatogumo.
Skalbimo mašina neišleidžia vandens, o ekrane rodomas simbolis  (F9E1).	Išvalykite siurblio filtrą (žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“) Išleidimo žarna sulenкта. Išleidimo kanalas užsikimšęs.
Veikiant gręžimo ciklui skalbimo mašina labai vibruoja.	Montuojant nebuvo tinkamai išsukti transportavimo varžtai. Skalbimo mašina nėra lygi. Skalbimo mašina pastatyta tarp spintelio ir sienos.
Skalbimo mašina nesandari.	Vandens įleidimo žarna nėra tinkamai prisukta. Užkimštas skalbiklio dozatoriaus stalčiukas. Išleidimo žarna nėra tinkamai pritvirtinta.
Mirksi simbolis , o ekrane rodomas klaidos kodas (pvz.: F1E1, F4...).	Išjunkite mašiną ir atjunkite nuo elektros tinklo, palaukite maždaug 1 minutę, tada vėl ją įjunkite. Jei problema išlieka, kreipkitės į techninės pagalbos tarnybą.
Per daug putų	Skalbiklis nėra tinkamas skalbti naudojant skalbimo mašiną (jis turi būti pažymėtas „skirtas skalbimo mašinoms“, „skalbti rankomis ir skalbimo mašinoms“ ar panašiai). Naudojama per daug skalbiklio.
Mirksi etapo „“ piktograma, rodomas gręžimo greitis „0“.	Dėl nesubalansuotos skalbinių įkrovos nebuvo įjungtas gręžimo ciklas, kad būtų apsaugota skalbimo mašina. Jei norite gręžti šlapius skalbinius, pridėkite daugiau skirtingų dydžių skalbinių ir paleiskite programą „Gręžimas & Vandens išleidimas“. Venkite nedidelių įkrovų, kurias sudarytų keli dideli ir daug vandens sugeriantys skalbiniai / per vieną skalbimą skalbkite skirtingų dydžių skalbinius.

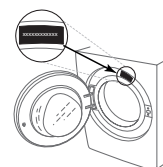
DEMONSTRACINIO REŽIMO išjungimas. Reikia iš eilės, be pertraukų atlikti toliau nurodytus veiksmus. Mašiną įjunkite ir vėl išjunkite. Spauskite PALEIDIMO / PRISTABDYMO  mygtuką, kol pasigirs skambutis. Mašiną dar kartą įjunkite. Indikatorius „DEMO“ mirksi, o po to išsijungia.

Informaciją apie įmonės politiką, standartinę dokumentaciją, informaciją apie atsarginių dalių užsakymą ir papildomą informaciją galite rasti atlikdami toliau nurodytus veiksmus:

- Naudojant QR kodą savo prietaise
- Apsilankydami mūsų tinklalapyje docs.hotpoint.eu ir parts-selfservice.europeanappliances.com
- arba **susisiekę su mūsų techninės priežiūros centru** (telefono numeris nurodytas garantijos knygelėje). Kreipiantis į techninės priežiūros centrą būtina pateikti gaminio duomenų plokštelėje nurodytus kodus.

Jei naudotojui reikia informacijos apie taisymą ir priežiūrą, jis gali apsilankyti svetainėje www.hotpoint.eu

Informacija apie modelį gali būti gaunama naudojant QR kodą, nurodytą energijos vartojimo efektyvumo etiketėje. Etiketėje taip pat yra modelio identifikavimo kodas, kurį galima naudoti ieškant informacijos registravimo portale <https://eprel.ec.europa.eu>.



VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

Norėdami atlikti valymo ir techninės priežiūros darbus, išjunkite skalbyklę ir atjunkite ją nuo maitinimo tinklo. Skalbyklei valyti nenaudokite degių skysčių.

SKALBYKLĖS IŠORĖS VALYMAS

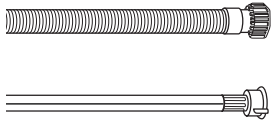
Išorines skalbyklės dalis valykite minkšta drėgna šluoste.

Nenaudokite stiklo ar bendrosios paskirties valiklių, šveitimo miltelių ar panašių medžiagų valdymo skydeliui valyti – šios medžiagos gali pažeisti užrašus.

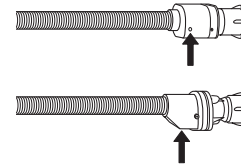
VANDENS TIEKIMO ŽARNOS TIKRINIMAS

Reguliariai tikrinkite, ar ant įleidimo žarnos nėra pažeidimų ar įtrūkimų. Jei ji pažeista, pakeiskite nauja žarna, kurią galima įsigyti susisiekus su priežiūros po pardavimo skyriumi arba iš specializuoto pardavėjo.

Priklausomai nuo žarnos tipo:



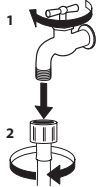
Jei įleidimo žarna yra permatomos dangos, reguliariai tikrinkite, ar spalva nepakitusi. Jei ji pakitusi, žarnoje gali būti nuotėkis ir ją reikia pakeisti.



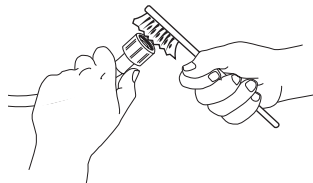
Naudojant žarnas su vandens sustabdymo funkcija: patikrinkite mažą apsauginio vožtuvo stebėjimo langelį (žr. rodyklę). Jei jis raudonas, vandens sustabdymo funkcija suaktyvinta, todėl žarną reikia pakeisti nauja. Norėdami atsukti šią žarną, atsukdami paspauskite atlaisvinimo mygtuką (jei yra).

VANDENS TIEKIMO ŽARNOS TINKLINIŲ FILTRŲ VALYMAS

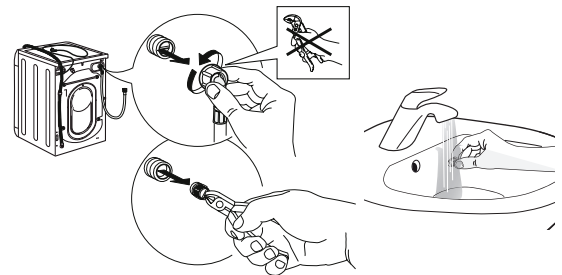
1. Užsukite vandens čiaupą ir atsukite įleidimo žarną.



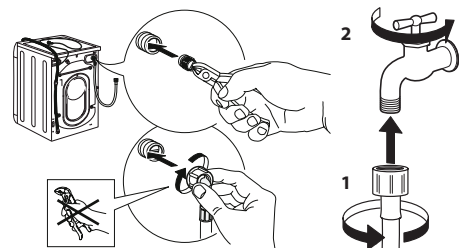
2. Plonu šepetėliu išvalykite žarnos gale esantį tinklinį filtrą.



3. Ranka atsukite skalbyklės gale esančią įleidimo žarną. Replėmis ištraukite tinklinį filtrą iš skalbyklės gale esančio vožtuvo ir atsargiai jį išvalykite.



4. Vėl įstatykite tinklinį filtrą. Vėl prijunkite įleidimo žarną prie vandens čiaupo ir skalbyklės. Prijungdami įleidimo žarną, nenaudokite jokių įrankių. Atsukite vandens čiaupą ir patikrinkite, ar visos jungtys yra sandarios.



SKALBIKLIO DOZATORIAUS VALYMAS

Dozatorių išimkite jį pakeldami ir ištraukdami (žr. pav.).

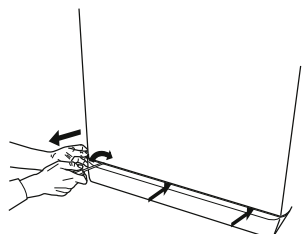
Plaukite po tekančiu vandeniu; šią procedūrą reikia kartoti dažnai.



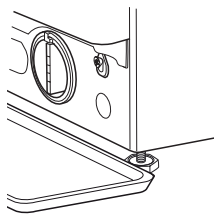
VANDENS FILTRO VALYMAS / LIKUSIO VANDENS IŠLEIDIMAS

Išjunkite skalbyklę ir atjunkite nuo maitinimo tinklo prieš valydami vandens filtrą ar išleiddami likusį vandenį. Jei naudojote skalbimo karštu vandeniu programą, prieš išleiddami vandenį palaukite, kol jis atvės. Vandens filtrą valykite reguliariai kas 3 mėnesius, kad išvengtumėte filtro užsikimšimo, dėl kurio vanduo po plovimo gali būti neišleidžiamas. Jei vandens negalima išleisti, ekrane rodoma, kad vandens filtras gali būti užsikimšęs.

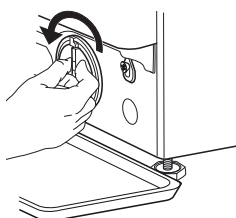
1. Nuimkite apsauginę plokštę: naudodami atsuktuvą, atlikite paveikslėlyje pavaizduotus veiksmus.



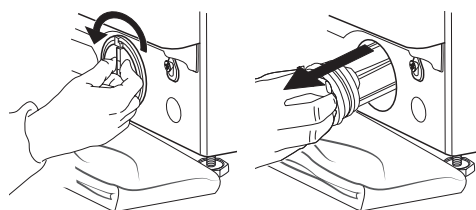
2. Indas vandeniui išleisti: po vandens filtru pakiškite žemą ir platų indą, kad į jį ištekėtų likęs vanduo.



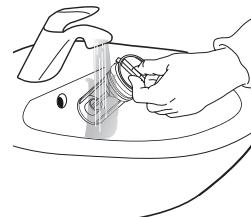
3. Išleiskite vandenį: lėtai sukite filtrą prieš laikrodžio rodyklę, kol išleisite visą vandenį. Leiskite vandeniui ištekėti neišimant filtro. Indui prisipildžius uždarykite vandens filtrą sukdami pagal laikrodžio rodyklę. Ištuštinkite indą. Kartokite procedūrą tol, kol bus išleistas visas vanduo.



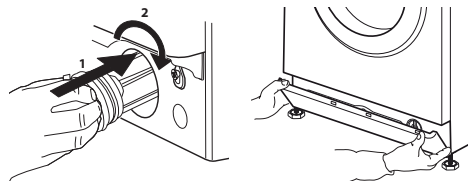
4. Išimkite filtrą: po vandens filtru paklokite medvilninę šluostę, kuri sugertų nedidelį kiekį likusio vandens. Tada išimkite vandens filtrą, išsukdami prieš laikrodžio rodyklę.



5. Išvalykite vandens filtrą: išimkite filtre esančias liekanas ir išplaukite jį po tekančiu vandeniu.



6. Įstatykite vandens filtrą ir vėl uždėkite apsauginę plokštę: vandens filtrą įdėkite į vietą, sukdami pagal laikrodžio rodyklę. Sukite iki galo, filtro rankena turi būti vertikaliaje padėtyje. Norėdami patikrinti vandens filtro sandarumą, į skalbiklio dozatoriaus stalčiuką galite įpilti apie 1 l vandens. Apsauginę plokštę uždėkite atgal.



TRANSPORTAVIMAS IR NEŠIMAS

Niekuomet nekelkite skalbyklės laikydami ją už viršaus.

1. Ištraukite maitinimo kištuką ir užsukite vandens čiaupą.
2. Patikrinkite, ar durelės ir skalbimo dalytuvas tinkamai uždaryti.
3. Atjunkite vandens paėmimo žarną nuo vandens čiaupo, ištraukite išleidimo žarną iš išleidimo jungties. Pašalinkite visą žarnose likusį vandenį ir pritvirtinkite jas, kad gabenant nebūtų pažeistos.
4. Įsukite gabenimui skirtus varžtus. Laikykitės „montavimo vadove“ pateiktų gabenimo varžtų išsukimo nurodymų, tačiau atvirkščia tvarka.

Svarbu! Netransportuokite skalbimo mašinos, nepritvirtinę transportavimo varžtų.

PRIEŽIŪROS PO PARDAVIMO SKYRIUS

PRIEŠ SUSISIEKdami SU PRIEŽIŪROS PO PARDAVIMO SKYRIUMI

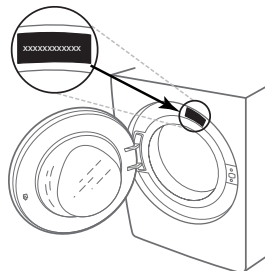
1. Patikrinkite, ar galite patys išspręsti problemą remdamiesi pasiūlymais, pateiktais skyriuje **TRIKČIŲ ŠALINIMAS**.

JEI ATLIKUS PATIKRINIMUS PROBLEMA IŠLIEKA, SUSISIEKITE SU ARTIMIAUSIU PRIEŽIŪROS PO PARDAVIMO SKYRIUMI

Norėdami gauti pagalbos, skambinkite garantijos lankstinuke nurodytu numeriu.

Susisiekę su priežiūros po pardavimo skyriumi, visada nurodykite:

- trumpą trikties apibūdinimą;
- prietaiso tipą ir tikslų modelį;



2. Išjungę ir vėl įjungę prietaisą patikrinkite, ar problema išlieka.

- serijos numerį (techninių duomenų plokštelėje nurodytas numeris po žodžio „Service“);

SERVICE 0000 000 00000




- tikslų savo adresą;
- savo telefono numerį.

Jei reikia atlikti remontą, susisiekite su įgaliotu priežiūros po pardavimo skyriumi (siekiant garantuoti originalių atsarginių dalių naudojimą ir tinkamą remonto atlikimą).

PATEICAMIES PAR HOTPOINT IZSTRĀDĀJUMA IEGĀDI.

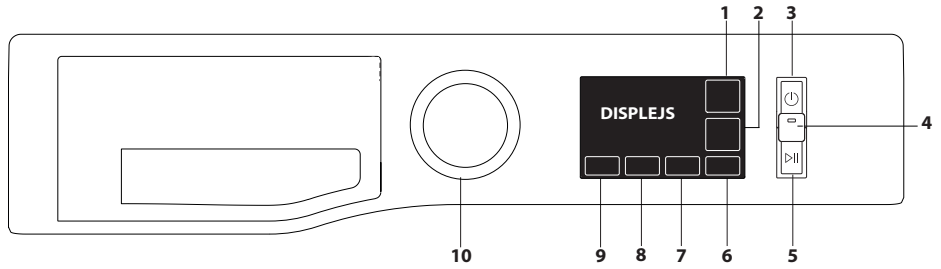
Lai saņemtu pilnīgāku palīdzību, lūdzu, reģistrējiet ierīci vietnē www.hotpoint.eu/register

Pirms ierīces lietošanas rūpīgi izlasiet veselības un drošības norādes.

 Pirms veļas mazgājamās mašīnas lietošanas izskūvējiet transportēšanai paredzētās skrūves. Papildu informāciju par transportēšanai paredzēto skrūvju izņemšanu skatiet uzstādīšanas pamācībā.

VADĪBAS PANELIS

1. Poga TVAIKA HIGĒNA/KLUSUMS
2. Poga KOPŠANA/POGU BLOKĒŠANA
3. Poga Ieslēgt/izslēgt
4. Poga Active Care un indikatora gaismiņa
5. Poga SĀKT/PAUZE
6. Poga ĀTRA / ZAĻA
7. Poga IZGRIEŠANA
8. Poga ATLIKTAIS STARTS
9. Poga TEMPERATŪRA
10. MAZGĀŠANAS CIKLA PĀRSLĒGA POGA



MAZGĀŠANAS CIKLU TABULA

Maksimālā slodze 8 kg
Strāvas ievade izslēgšanas režīmā 0,5 W / stāvot ieslēgšanas režīmā 8 W

Mazgāšanas cikls	Temperatūra		Maksimālais izgriešanas ātrums (apgr./min.)	Maksimālais veļas daudzums (kg)	Ilgums (h:m)	ACTIVE CARE	Veļas pievienošana	Mazgāšanas līdzekļi un piedevas			Leteicamais mazgāšanas līdzeklis		Atlikušais mitrums % (****)	Enerģijas patēriņš kWh	Kopējais ūdens (l)	Veļas mazgāšanas temperatūra °C
	Iestatīšana	Diapazons						Priekšmazgāšana	Mazgāšana	Veļas mikstinātājs	Pulverveida	Šķidrāis				
								1	2	3						
Eco 40-60 (1)	40 °C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
			1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
			1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Kokvilna (2)	40°C	❄ - 60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
Sintētika (3)	40°C	❄ - 60°C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
Dažāda	40°C	❄ - 40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Delikāta	40°C	❄ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Balts	40°C	❄ - 90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
Pret traipu 40°	40°C	❄ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
Ātrā 30 min	30°C	❄ - 30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
Izgriešana un izsūknēšana *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Skalošana un izsūknēšana	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Tvaika atsvaidzināšana	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20°C	20 °C	❄ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Vilna	40°C	❄ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Anti alergiska	60°C	40°C - 60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
Gultas un vannas	60°C	❄ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Nepieciešamā deva ○ Papildu deva

Displejā vai instrukciju rokasgrāmatā norādītais cikla ilgums ir aptuvens, pamatojoties uz standarta apstākļiem. Faktiskais ilgums var atšķirties atkarībā no vairākiem faktoriem, piemēram, iepildītā ūdens temperatūras un spiediena, vides temperatūras, mazgāšanas līdzekļa daudzuma, veļas porcijas daudzuma un veida, porcijas balansa un visām atlasītajām papildu opcijām. Vērtības, kas norādītas citām programmām, izņemot Eco 40-60, ir tikai ilustrējošas.

1) **Eco 40-60 - Testa mazgāšanas cikls saskaņā ar ES Ekodizaina regulu 2019/2014.** Visefektīvākā programma enerģijas un ūdens patēriņa ziņā vidēji netīras kokvilnas veļas mazgāšanai. Piezīme: displejā redzamās centrifūgas ātruma vērtības var nedaudz atšķirties no tabulā norādītajām vērtībām

Visām testēšanas iestādēm:

- 1) garais kokvilnas cikls: iestatiet mazgāšanas ciklu 40 °C temperatūrā;
- 2) garais sintētikas cikls: iestatiet mazgāšanas ciklu 40 °C temperatūrā.

4) Displejā tiks parādīts ieteicamais centrifūgas ātrums kā noklusējuma vērtība.

* Atlasot ciklu un neizmantojot izgriešanas ciklu, veļas mazgājamā mašīna tikai izlaidīs ūdeni.

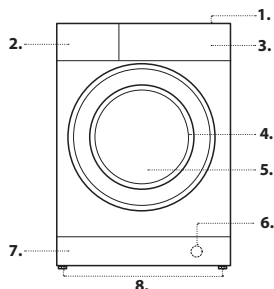
** Mazgāšanas ciklu ilgumu var pārbaudīt displejā.

*** Lai veiktu priekšmazgāšanu, spiediet pogu , līdz iedegsies simbols (tikai 90°).

**** Pēc programmas beigām un centrifūgēšanas ar maksimālo izvēlēto centrifūgas ātrumu un noklusējuma programmas iestatījumu.

PRODUKTA APRAKSTS

1. Augšdaļa
2. Mazgāšanas līdzekļa dozatora nodaļums
3. Vadības panelis
4. Rokturis
5. Priekšējās durvis
6. Drenāžas sūknis (aiz atbalsta rāmja)
7. Plintuss (noņemams)
8. Regulējamas kājas (2)



MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA NODALĪJUMS

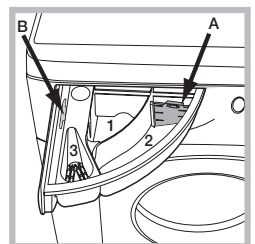
1. nodaļums: Priekšmazgāšanas līdzeklim (pulverveida)

2. nodaļums: Mazgāšanas cikla mazgāšanas līdzeklim (pulverveida vai šķidrāis)

Ieļojot šķidro mazgāšanas līdzekli, ieteicams pareizai dozēšanai izmantot izņemamo plastmasas nodaļumu A (iekļauts komplektā). Izmantojot pulverveida mazgāšanas līdzekli, ievietojiet to nišā B.

3. nodaļums: Piedevas (veļas mikstinātāji u. c.)

Veļas mikstinātājs nedrīkst pārsniegt režģīti. Pulverveida mazgāšanas līdzekli izmantojiet baltai kokvilnai, priekšmazgāšanai un mazgāšanai temperatūrā virs 60 °C. Ievērojiet norādes uz mazgāšanas līdzekļa iesaiņojuma.



MAZGĀŠANAS CIKLI

Ievērojiet instrukcijas, ko norāda simboli uz apģērba mazgāšanas etiķetēm. Simbolā norādītā vērtība ir apģērba mazgāšanai ieteicamā maksimālā temperatūra.



Eco 40-60

Vidēji netīra kokvilnas apģērba mazgāšanai 40°C vai 60°C temperatūrā vienā un tajā pašā ciklā. Tā ir standarta programma kokvilnai ar vislabāko ūdens un enerģijas patēriņa līmeni.

Kokvilna

No vidēji līdz ļoti netīram un rupjam kokvilnas apģērbam.

Sintētika

Piemērota vidēji netīru, no sintētiskām šķiedrām (piemēram, poliestera, poliakrila, viskozes) vai jauktām sintētiskām-kokvilnas šķiedrām izgatavotu apģērba mazgāšanai.

Dažāda

Viegli līdz vidēji netīras veļas, kas izgatavota no elastīgas kokvilnas, lina, sintētikas vai to maisījumiem, mazgāšanai.

Delikāta

Ļoti smalku apģērba mazgāšanai. Apģērbus pirms mazgāšanas ieteicams izgriezt ar kreiso pusi uz āru. Lai iegūtu optimālus rezultātus, smalkiem apģērbiem izmantojiet šķidro mazgāšanas līdzekli.

Balts

Piemēram, vidēju līdz ļoti netīru dvieļu, apakšveļas, galdautu un gultas veļas, kas izgatavota no elastīgas kokvilnas un līnietēm mazgāšanai. Tikai tad, kad ir atlasīta 90 °C temperatūra, cikls tiek nodrošināts ar priekšmazgāšanas posmu pirms pamatmazgāšanas posma. Šādā gadījumā ieteicams pievienot mazgāšanas līdzekli gan priekšmazgāšanas, gan pamatmazgāšanas daļā.

Pret traipu 40°

Šī programma ir piemērota ļoti netīru apģērba ar noturīgām krāsām mazgāšanai. Tā nodrošina mazgāšanas klasi, kas ir augstāka par standarta klasi (A klase). Šīs programmas izmantošanai nedrīkst jaukt dažādu krāsu apģērbus. Ieteicams izmantot pulverveida mazgāšanas līdzekli. Ja ir noturīgi traipi, ieteicama priekšapstrāde ar īpašām piedevām.

Ātrā 30 min

Nedaudz netīru apģērba ātrai mazgāšanai. Cikls ilgst tikai 30 minūtes, taupot laiku un enerģiju.

Izgriešana un izsūknēšana

Izgriez veļu, pēc tam nolēj ūdeni. Elastīgiem audumiem. Ja neizmantošiet izgriešanas ciklu, mašīna tikai nolies ūdeni.

Skalošana un izsūknēšana

Skalo un izgriez. Elastīgiem audumiem.

Tvaika atsvaidzināšana

Pēc cikla beigām apģērbi būs mitri, tāpēc ieteicams izkarināt tos (2 kg, aptuveni 3 izstrādājumi). Šī programma atsvaidzina apģērbu, novēršot nepatīkamu smaku un mikstinot šķiedras. Ielieciet tikai sausu apģērbu (kas nav netīrs) un atlasiet programmu "Tvaika atsvaidzināšana". Cikla beigās apģērbs būs nedaudz mitrs, pēc dažām minūtēm to var vilkt. Programma "Tvaika atsvaidzināšana" atvieglo gludināšanu.

! Nepievienojiet veļas mikstinātājus vai mazgāšanas līdzekļus.

! Nav ieteicams vilnas vai zīda apģērbiem.

20°C

Viegli netīru kokvilnas apģērba mazgāšanai 20°C temperatūrā.

Vilna - Wool Care

Šīs mašīnas vilnos skalbimo ciklu patvirtino bendrovē The Woolmark Company kaip tinkamā skalbti vilnoniams gaminiams, jeigu skalbiama pagal drabužio etiķetėje nurodytas ir šios skalbimo mašinos gamintojo pateikiamas instrukcijas. Woolmark simbolis daugelyje šalių yra sertifikavimo ženklas. (M2229)



Anti alergiska

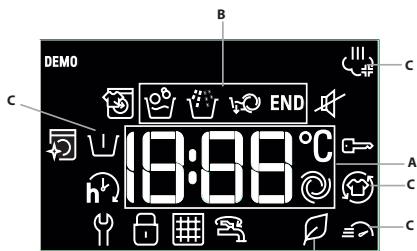
Piemērots galveno alergēnu, piemēram, ziedputekšņu, ērcīšu un kaķu/suņu spalvu likvidēšanai.

Gultas un vannas

Mājas tekstila mazgāšanai vienā ciklā. Optimizē veļas mikstinātāja izmantošanu un taupa laiku un elektrību. Ieteicams izmantot pulverveida mazgāšanas līdzekli.

DISPLEJS

Displejs ir noderīgs, programmējot veļas mazgājamo mašīnu, un sniedz daudz informācijas.



Pieejamo mazgāšanas ciklu ilgums un esošā cikla atlikušais laiks ir redzams A sadaļā (displejā būs redzams izvēlētā cikla garums, kas var samazināties pēc dažām minūtēm, jo programmas efektīvais ilgums mainās atkarībā no veļas svara un izvēlētajiem iestatījumiem); ja ir iestatīta ATLIKTAIS STARTS opcija, tiks parādīta atpakaļskaitīšana uz atlasītā cikla sākumu.

Nospiežot attiecīgo pogu, varat skatīt maksimālās izgriešanas ātruma un temperatūras vērtības, kuras mašīnai ir iegūtas iestatītā mazgāšanas cikla laikā, vai nesen atlasītās vērtības, ja tās ir saderīgas ar iestatīto mazgāšanas ciklu.

"Mazgāšanas cikla posmi", kas atbilst atlasītajam ciklam, un esošā mazgāšanas cikla "mazgāšanas cikla posms" tiek parādīts B sadaļā:

Pamatmazgāšana

Skalošana

Izgriešana un izsūknēšana

Apzīmējumi C norāda uz pieejamajām mazgāšanas opcijām (skatiet sadaļu "Opcijas").

Ja simbols deg, tas norāda, ka displejā ir parādīta iestatītā aizkavētā starta vērtība.

Simbols norāda uz iespēju pievienot papildu veļu, kad mazgāšanas programma ir sākta (skatiet sadaļu "Veļas pievienošana").

Simbols norāda uz iespēju izslēgt pogu skaņu

Kad ir aktivizēts klusuma režīms, tiks izslēgtas gandrīz visas skaņas. Tikai skaņas signāli un bridinājumi paliks aktīvi, kā arī skaņa, kas signalizē par cikla beigām.

Lai aktivizētu/deaktivizētu klusuma režīmu, nospiediet un turiet pogu .

DISPLEJA INDIKATORI

Kļūme: Sazināties ar tehniskās palīdzības dienestu .

Skatiet sadaļu "Traucējumu meklēšana"

Kļūme: Nosprostots ūdens filtrs .

Ūdeni nevar nolaist; ūdens filtrs var būt nosprostots

Kļūme: Nav ūdens .

Ūdens padeves nav vai ir nepietiekama.

Jebkādu kļūmju gadījumā skatiet sadaļu "Traucējumu meklēšana".

Pogu bloķēšana

Lai bloķētu vadības paneli, nospiediet pogu apmēram uz 3 sekundēm. Displejā iedegsies simbols , signalizējot par to, ka vadības panelis ir bloķēts (izņemot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu). Šādi tiek novērsta nejausā programma izmaiņas, jo īpaši tad, ja mašīnas tuvumā atrodas bērni. Lai atbloķētu vadības paneli, nospiediet pogu apmēram uz 3 sekundēm.

Blokētu durvju indikators

Ja šis simbols ir iedegts, durvis ir bloķētas. Lai nepieļautu bojājumus, pirms durvju atvēršanas pagaidiet, līdz simbols nodzīst.

Lai cikla laikā atvērtu durvis, nospiediet pogu SĀKT/PAUZE ; ja simbols nodzīst, durvis var atvērt.

PIRMĀ LIETOŠANA

Pēc ierīces uzstādīšanas un pirms tās pirmās lietošanas palaidiet mazgāšanas ciklu ar mazgāšanas līdzekli un bez veļas, iestatot **Balts (60°)** mazgāšanas ciklu.

LIETOŠANA IKDIENĀ

Sagatavojiet mazgājamo veļu, ievērojot ieteikumus, kas parādās sadaļā "PĀDOMI UN IETEIKUMI".

- Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu .

- Atveriet durvis. Ievietojiet veļu, nepārsniedzot mazgāšanas ciklu tabulā norādīto maksimālo porcijas apjomu.

- Izvelciet mazgāšanas līdzekļa dozatora nodalījumu un iepildiet mazgāšanas līdzekli attiecīgajos nodalījumos, kā aprakstīts sadaļā "MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA NODALĪJUMS".

- Aizveriet durvis.

- Mašīna automātiski parāda atlasītajam ciklam default temperatūras un izgriešanas ātruma vērtības vai nesen izmantotos iestatījumus, ja tie ir saderīgi ar atlasīto ciklu.

- Atlasiet vēlamo mazgāšanas ciklu.

- Atlasiet nepieciešamās opcijas.

CIKLA SĀKŠANA

Nospiediet pogu SĀKT/PAUZE (START/PAUZE) .

Mašīnas durvis tiek bloķētas (simbols ieslēgts), un cilindrs sāk rotēt; durvis tiek atbloķētas (simbols izslēgts) un pēc tam atkal bloķētas (simbols ieslēgts) — tas ir katra mazgāšanas cikla sagatavošanas posms.

Durvju bloķēšanas mehānismam ir raksturīgs "klikšķa" trokšnis. Pēc durvju bloķēšanas ūdens ieplūst cilindrā un sāk mazgāšanas fāzi.

CIKLA PAUZĒŠANA

Lai ciklu iepauzētu, atkārtoti nospiediet pogu SĀKT/PAUZE (START/PAUZE) .

Lai mazgāšanas ciklu sāktu no vietas, kur tas tika pārtraukts, vēlreiz nospiediet pogu SĀKT/PAUZE .

DURVJU ATVĒRŠANA PĒC NEPIECIEŠAMĪBAS

Pēc cikla sākšanas tiek izgaismots simbols , lai norādītu, ka durvis nevar atvērt. Mazgāšanas cikla laikā durvis paliek bloķētas. Ja cikla laikā jāatver durvis, piemēram, drēbju ievietošanas vai iemēšanas nolūkos, nospiediet pogu SĀKT/PAUZE , lai pauzētu ciklu. Ja simbols nedeg, durvis var atvērt. Lai ciklu turpinātu, vēlreiz nospiediet pogu SĀKT/PAUZE .

VEĻAS PIEVIENOŠANA

Ikona displejā signalizēs par brīdi, kad var pievienot veļu veļas mazgājamo mašīnā, nemazinot mazgāšanas rezultātus. Lai pievienotu veļu, no sākuma apturiet veļas mazgājamo mašīnu, nospiežot pogu SĀKT/PAUZE , pēc tam atveriet durvis un ielieciet veļu.



Vēlreiz nospiediet pogu SĀKT/PAUZE , lai mazgāšanas ciklu restartētu no tā pārtraukšanas vietas.

PALAISTA MAZGĀŠANAS CIKLA MAINĪŠANA

Lai mazgāšanas ciklu mainītu tā norises laikā, pauzējiet veļas mazgājamo mašīnas darbību, izmantojot pogu SĀKT/PAUZE , pēc tam atlasiet nepieciešamo ciklu un vēlreiz nospiediet pogu SĀKT/PAUZE .

! Lai atceltu iesāktu ciklu, nospiediet un paturiet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Cikls tiek apturēts, un mašīna tiek izslēgta.

MAZGĀŠANAS CIKLA BEIGAS

Uz tām norāda vārds "END" displejā, kad simbols  izslēdzas, durvis var atvērt. Atveriet durvis, izņemiet veļu un izslēdziet mašīnu. Ja netiek nospiesta poga ieslēgšanas/izslēgšanas , veļas mazgājamā mašīna apmēram pēc 10 minūtēm izslēdzas automātiski.

OPCIJAS

Ja atlasītā opcija nav saderīga ar iestatīto mazgāšanas ciklu, mirgo indikators, atskan skaņas signāls, un opcija netiek aktivizēta.
- Ja atlasītā opcija nav saderīga ar citu, iepriekš atlasītu opciju, mirgo indikators, atskan skaņas signāls, un opcija netiek aktivizēta.

Tvaika higēna

Šī opcija uzlabo mazgāšanas rezultātus, mazgāšanas cikla laikā radot tvaiku, lai likvidētu baktērijas, tajā pašā laikā apstrādājot šķiedras. Ievietojiet veļu cilindri, izvēlieties atbilstošu programmu un atlasiet opciju Tvaika higēna (Steam Hygiene).
! Mazgāšanas cikla laikā ģenerētais tvaiks var padarīt durvis miglainas.

Ātra / Zaļa

Pēc pogas pirmās nospiešanas reizes tiek atlasīta Ātra opcija, un samazinās cikla ilgums.
Nospiežot pogu otro reizi, tiek atlasīta Zaļa opcija, nodrošinot lielāku enerģijas taupīšanu.


Kopšana

Veļas mazgājamā mašīna veiks saudzīgu apmaišīšanu, lēnām griežot cilindru. Galīgās apstrādes opcija sākas pēc cikla beigām, tās maksimālais ilgums ir 6 stundas. Jūs jebkurā brīdī varat to pārtraukt, piespiežot jebkuru pogu uz vadības paneļa vai pagriežot slēdzi.

Active Care

Mazgāšanas līdzeklis, saļauks ar ūdeni, rada unikālu emulsiju, kas labāk iekļūst apģērba šķiedrās, iztīra traipus arī zemā temperatūrā, saglabājot gan krāsas, gan audumu. Šādi rezultāti tiek panākti arī cilindra dažādu, īpašu kustību rezultātā, kas vislabāk apstrādā apģērbu.
Šai opcijai ieteicams izmantot pulverveida un šķīdros mazgāšanas līdzekļus.

Atliktais starts

Lai atlasītajam ciklam iestatītu aizkavētu startu, vairākkārt nospiediet atbilstīgo pogu, līdz sasniedzat nepieciešamo atlikšanas periodu. Kad šī opcija ir aktivizēta, displejā iedegas simbols . Lai atliktā starta iestatījumu noņemtu, spiediet pogu, līdz displejā tiek parādīts "OFF".


Temperatūra

Katram mazgāšanas ciklam ir iepriekš noteikta temperatūra. Lai temperatūru mainītu, nospiediet pogu . Vērtība tiek parādīta displejā.

Izgriešana

Katram mazgāšanas ciklam ir iepriekš noteikts izgriešanas ātrums. Lai izgriešanas ātrumu mainītu, nospiediet pogu . Vērtība tiek parādīta displejā.

ATKALĶOŠANAS UN TĪRĪŠANA

Ikona  displejā regulāri (aptuveni ik pēc 50 cikliem) atgādina lietotājam, ka ir pienācis laiks veikt apkopes ciklu, lai iztīrītu veļas mazgājamo mašīnu, novērstu kaļķakmens nogulšņu veidošanos un nepatīkamas smakas.

Lai dzēstu atkalķošanas brīdinājumu, pagriežiet slēdzi vai piespiediet jebkuru pogu (tostarp ieslēgšanas/izslēgšanas pogu).

Lai nodrošinātu optimālu apkopi, ieteicams izmantot WPRO kaļķakmens un tauku tīrīšanas līdzekli saskaņā ar norādījumiem uz iepakojuma. Šo līdzekli var iegādāties, sazinoties ar tehniskās palīdzības dienestu, vai tīmekļa vietnē www.whirlpool.eu.

Whirlpool atsaikās no jebkādas atbildības par ierīces bojājumiem, kas radušies tāpēc, ka tika izmantoti citi tirgū pieejamie veļas mazgājamo mašīnu tīrīšanas līdzekļi.

PADOMI UN IETEIKUMI

Sašķirojiet veļu atbilstoši

Auduma veidam/kopšanas etiķetei (kokvilna, jaukti audumi, sintētika, vilna, priekšmeti mazgāšanai ar rokām). Krāsai (nodaliet atsevišķi krāsaino un balto veļu, jaunus krāsainos apģērbus mazgājiet atsevišķi). Delikātu apģērbu (mazgājiet nelielus apģērba gabalus – piemēram, neilona zeķes – un apģērbus ar āķiņiem – piemēram, krūšturus – auduma maisā vai spilvendrānā ar rāvējslēdzēju).

Iztukšojiet visas kabatas

Tādi priekšmeti kā monētas vai šķiltavas var sabojāt jūsu veļu un veļas mašīnas cilindru.

Ievērojiet ieteikumus par devām / piedevām

Tas uzlabo tīrīšanas rezultātu, ļauj izvairīties no kairinošiem mazgāšanas līdzekļa pārpalikumiem jūsu veļā un ietaupa naudu, izvairoties no liekām mazgāšanas līdzekļa izšķērdēšanas.

Izmantojiet zemāku temperatūru un ilgāku mazgāšanas laiku

Enerģijas patēriņa ziņā visiedarbigākās ir tās programmas, kas darbojas zemākā temperatūrā un ilgāk.

Ievērojiet slodzes lielumus

Lai taupītu ūdeni un enerģiju, piepildiet veļas mašīnu līdz tilpumam, kas norādīts „MAZGĀŠANAS CIKLU TABULA”.

Troksnis un atlikušais mitruma saturs

Tos ietekmē centrifūgas ātrums: jo lielāks griešanās ātrums centrifūgas fāzē, jo lielāks troksnis un mazāks atlikušā mitruma saturs.

TĪRĪŠANA UN APKOPE

Pirms tīrīšanas un apkopes izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet to no strāvas. Ierīces tīrīšanai neizmantojiet uzliesmojošus šķidrums. Periodiski veiciet savas veļas mazgājamās mašīnas tīrīšanu un apkopi (vismaz 4 reizes gadā).

Ūdens un elektrības padeves izslēgšana

Aiztaisiet ūdens krānu pēc katras mazgāšanas reizes. Tas samazina hidrauliskās sistēmas nolietojumu veļas mazgājamās mašīnas iekšpusē un palīdz novērst noplūdes.

Veļas mazgājamās mašīnas tīrīšanas un apkopes darbu laikā tai jābūt atslēgtai.

Veļas mazgājamās mašīnas tīrīšana

Ierīces ārējās daļas un gumijas komponentus var tīrīt, izmantojot remdenā ziepjūdeni samitrinātu mikstu drānu. Nelietojiet šķīdinātājus vai abrazīvas vielas.

Mazgāšanas līdzekļa dozatora nodalījums

Izņemiet mazgāšanas līdzekļa dozatora nodalījumu, paceļot un pavelkot to virzienā uz āru. Izmazgājiet to ar tekošu ūdeni; šī procedūra ir jāatkārto regulāri.

Durvju un cilindra apkope

Lai nepieļautu nepatīkamu aromātu veidošanos, vienmēr atstājiet vaļā durvis.

Sūkņa tīrīšana

Veļas mazgājamā mašīna ir aprīkota ar pašattīrīšanas sūkni, kuram nav nepieciešama nekāda apkope. Dažkārt mazi priekšmeti (piemēram, monētas vai pogas) var iekrist aizsargājošajā priekšnodalījumā, kas atrodas pie sūkņa pamatnes.

! Pārbaudiet, vai mazgāšanas cikls ir beidzies, un atslēdziet ierīci.

Lai piekļūtu priekšnodalījumam:

1. noņemiet vāka paneli mašīnas priekšpusē, ievietojot skrūvgriezi paneļa centrā un abās pusēs, izmantojiet skrūvgriezi kā sviru;
2. novietojiet zem ūdens filtra zemu un platu tvertni, lai savāktu palikušo ūdeni.
3. atbrīvojiet drenāžas sūkņa vāku, to pagriežot pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam (ir normāli, ja iztek nedaudz ūdens);
4. rūpīgi iztīriet iekšpusi;
5. uzskrūvējiet vāku;
6. nolieciet vietā paneli, pirms tā uzspiešanas ierīcei pārliecinoties, vai āķu ligzda atrodas vietā.

Ūdens ievades šļūtenes pārbaude

Ūdens ievades šļūteni pārbaudiet vismaz reizi gadā. Nomainiet šļūteni, ja tai ir plaisas vai lūzumi; augstais ūdens spiediens var pēkšņi pārraut šļūteni.

! Nekad neizmantojiet lietotas šļūtenes.

PREMIKROBU BLĪVE

Blīve ap priekšējām durvīm ir izgatavota no īpaša maisījuma, kas nodrošina aizsardzību pret mikrobiem, tādējādi samazinot baktēriju vairošanos pat par 99,99%.

Blīve satur cinka piritionu – biocīdu vielu, kas mazina kaitīgo mikrobu (*), piemēram, baktēriju un pelējuma sēnišu, kas rada traipus, nepatīkamas smakas un bojā izstrādājumu, izplatīšanos.

(* **Saskaņā ar pārbaudēm, ko veica Perudžas (Perugia) universitāte, Itālijā, attiecībā uz:** *Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum* Retos gadījumos var rasties alerģiska reakcija, ja notiek ilgstoša saskare starp blīvi un ādu.

PIEDERUMI

Sazinieties ar mūsu tehniskās palīdzības dienestu, lai noskaidrotu, vai tālāk minētie piederumi ir pieejami šim veļas mazgājamās mašīnas modelim.

Salikšanas komplekts

Ar šo piederumu jūs varat nostiprināt centrifūgu pie jūsu veļas mazgājamās mašīnas augšdaļas, lai taupītu vietu un atvieglotu centrifūgas iekraušanu un izkraušanu.








TRANSPORTĒŠANA UN APSTRĀDE


Neceliet veļas mazgājamo mašīnu, to satverot aiz augšdaļas.

Atslēdziet ierīci un aizveriet ūdens krānu. Pārbaudiet, vai durvis un mazgāšanas līdzekļa nodalījums ir cieši aizvērts. Atvienojiet uzpildīšanas šļūteni no ūdens krāna, pēc tam atvienojiet drenāžas šļūteni. Izlaidiet visu šļūtenēs palikušo ūdeni un šļūtenes nostipriniet, lai tās transportēšanas laikā nesabojātu. Uzskrūvējiet transportēšanas skrūves. Veiciet procedūru, kas aprakstīta uzstādīšanas norādījumos, pretējā secībā.

TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Veļas mašīnai dažkārt var rasties darbības traucējumi. Pirms sazināšanās ar tehniskās palīdzības dienestu pārliecinieties, vai problēmu nevar vienkārši novērst, izmantojot tālāk norādīto sarakstu.

Anomālijas	Iespējamie iemesli/risinājums
Veļas mazgājamā mašīna neieslēdzas.	Ierīce nav pilnībā pieslēgta kontaktligzdai vai ir pieslēgta nepietiekami, lai izveidotos kontakts. Mājās nav strāvas padeves.
Nesākas mazgāšanas cikls.	Nav pareizi aizvērtas veļas mazgājamās mašīnas durvis. Nav nospiesta ieslēgšanas/izslēgšanas  poga. Nav nospiesta poga SĀKT/PAUZE  Nav atvērts ūdens krāns. Iestatīta sākšanas laika aizkave. Demo režīms ir aktīvs (turpmāk tekstā norādīts, kā to var deaktivizēt).
Veļas mazgājamā mašīnā netiek uzpildīts ūdens (displejā parādās ).	Ūdens ievades šļūtene nav pievienota krānam. Šļūtene ir saliekta. Nav atvērts ūdens krāns. Mājās nav ūdens padeves. Pārāk zems spiediens. Nav nospiesta poga SĀKT/PAUZE 
Veļas mazgājamā mašīnā tiek nepārtraukti ievadīts un izvadīts ūdens.	Drenāžas šļūtene nav uzstādīta 65–100 cm no grīdas. Šļūtenes brīvais gals ir iegremdēts ūdenī. Sienas drenāžas sistēmai nav spiediena izlīdzinātāja caurules. Ja problēma pastāv arī pēc šīm pārbaudēm, aizgrieziet ūdens krānu, izslēdziet ierīci un sazinieties ar tehniskās palīdzības dienestu. Ja dzīvoklis atrodas kādā no ēkas augšējiem stāviem, problēmas var izraisīt aizplūdes sifona sistēma, kas izraisa pastāvīgu ūdens ievadišanu veļas mazgājamā mašīnā un izvadīšanu no tās. Veikalos ir pieejami speciālie sifona pretdarbības vārsti, kas palīdz novērst šādas neērtības.
Veļas mazgājamā mašīna neizvada ūdeni, un displejā ir redzams simbols  (F9E1).	Iztīriet sūkņa filtru (skatiet sadaļu "Tīrīšana un apkope") Saliekta drenāžas šļūtene. Nosprostots drenāžas cauruļvads.
Veļas mazgājamā mašīna izgriešanas cikla laikā spēcīgi vibrē.	Uzstādīšanas laikā netika pareizi izņemtas transportēšanai paredzētās skrūves. Veļas mazgājamā mašīna nav nolīmeņota. Veļas mazgājamā mašīna ir "iebāzta" starp skapišiem un sienu.
Veļas mazgājama mašīnai ir noplūdes.	Ūdens ievades šļūtene nav pareizi uzskrūvēta. Mazgāšanas līdzekļa nodalījums ir nosprostots. Drenāžas šļūtene nav pareizi pievienota.
Simbols  mirgo, un displejā ir redzams kļūdas kods (piemēram: F1E1, F4...).	Izslēdziet un atslēdziet mašīnu, pagaidiet apmēram 1 minūti un pēc tam to atkal ieslēdziet. Ja problēma saglabājas, sazinieties ar tehniskās palīdzības dienestu.
Pārāk daudz putu.	Mazgāšanas līdzeklis nav piemērots mazgāšanai ar veļas mazgājamo mašīnu (tam jābūt marķētam ar tekstu "izmantošanai veļas mazgājamās mašīnās", "mazgāšanai ar rokām un mašīnā" vai tamlīdzīgu tekstu). Izmantots pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa.
Mirgo  posma ikona, un displejā redzams izgriešanas ātrums "0".	Nepareiza veļas daudzuma dēļ netika ieslēgts izgriešanas cikls, lai pasargātu veļas mazgājamo mašīnu. Ja vēlaties izgriezt slapju veļu, pievienojiet vēl dažādu izmēru apģērbus un ieslēdziet programmu "Izgriešana un izsūknēšana" Centieties izvairīties no dažu lielu, absorbējošu izstrādājumu mazgāšanas. Mazgājiet dažādu izmēru izstrādājumus vienā piegājienā.

DEMO REŽĪMA atspējošana : Turpmāk norādītās darbības ir jāveic secīgi, bez pārtraukumiem. **IESLĒDZIET** mašīnu, pēc tam to **IZSLĒDZIET**. Spiediet pogu SĀKT/PAUZE (START/PAUSE)  līdz atskanēs skaņas signāls. Atkal ieslēdziet mašīnu. Indikators "DEMO" nomirgos un **IZSLĒGSIES**.

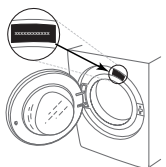
Politikas, standarta dokumentāciju, rezerves daļu pasūtīšanu un produktu papildinformāciju var atrast:

- Kvadrātkoda izmantošana jūsu ierīcē
- Apmeklējot mūsu tīmekļa vietni docs.hotpoint.eu un parts-selfservice.europeanappliances.com
- Alternatīvi, **sazinoties ar mūsu pēcpārdošanas servisu** (Skatiet tālruna numuru garantijas grāmatiņā). Sazinoties ar mūsu pēcpārdošanas servisu, lūdzu, uzrādiet savas mašīnas ražojuma identifikācijas plāksnītē norādītos kodus.

Remonta un uzturēšanas informāciju lietotāji var skatīt vietnē www.hotpoint.eu

Informāciju par modeli var iegūt, izmantojot QR kodu, kas norādīts enerģijas marķējumā.

Marķējumā ir iekļauts arī modeļa identifikators, ko var izmantot, meklējot informāciju reģistra portālā: <https://eprel.ec.europa.eu>.



TĪRĪŠANA UN APKOPE

Veicot jebkādas tīrīšanas un apkopes darbus, izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet to no strāvas avota. Veļas mazgājamās mašīnas tīrīšanai nelietojiet uzliesmojošus šķidrumus.

VEĻAS MAZGĀJAMĀS MAŠĪNAS KORPUSA TĪRĪŠANA

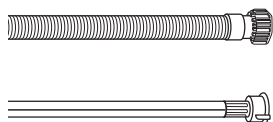
Veļas mazgājamās mašīnas ārējo virsmu tīrīšanai izmantojiet mīkstu, samitrinātu drānu.

Vadības paneļa tīrīšanai neizmantojiet stikla vai universālos tīrīšanas līdzekļus, ķīmiskās tīrīšanas pulveri vai līdzīgus līdzekļus. Šie līdzekļi var sabojāt marķējumu.

ŪDENS PADEVES ŠĻŪTENES PĀRBAUDE

Regulāri pārbaudiet ieplūdes šļūteni, lai konstatētu potenciālas trausluma pazīmes un plaisas. Bojājumu konstatēšanas gadījumā tā ar mūsu pēcpārdošanas dienesta vai specializētā izplatītāja starpniecību ir jānomaina pret jaunu šļūteni.

Atkarībā no šļūtenes veida:



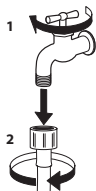
Ja ieplūdes šļūtenei ir caurspīdīgs apvalks, periodiski pārbaudiet, vai šļūtenei atsevišķās zonās nav kļuvusi intensīvāka krāsa. Krāsas maiņas gadījumā šļūtenei, iespējams, ir radusies noplūde un tā ir jānomaina.



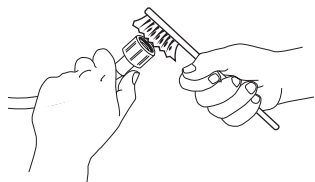
Ūdens plūsmas pārtraukšanas šļūtenēm: pārbaudiet mazo drošības vārsta indikatorlodziņu (skat. bultiņu). Ja tas atainojas sarkanā krāsā, tika aktivizēta ūdens plūsmas pārtraukšanas funkcija. Šādā gadījumā šļūtene ir jānomaina. Lai atvienotu šļūteni, piespiediet atbrīvošanas pogu (ja pieejama), vienlaicīgi atskrūvējot šļūteni.

ŪDENS PADEVES ŠĻŪTENES TĪKLVEIDA FILTRU TĪRĪŠANA

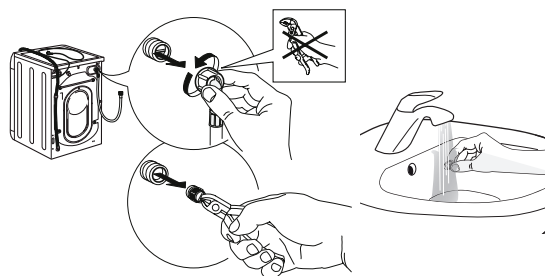
1. Noslēdziet ūdens krānu un atskrūvējiet ieplūdes šļūteni.



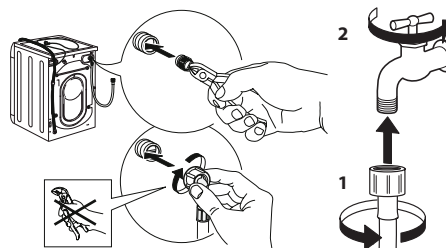
2. Uzmanīgi iztīriet padeves šļūtenes galā esošo tīklveida filtru, izmantojot smalku saru suku.



3. Pēc tam manuāli atskrūvējiet veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē esošo ieplūdes šļūteni. Ar knaiblēm no veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē esošā vārsta izvelciet tīklveida filtru un uzmanīgi iztīriet to.



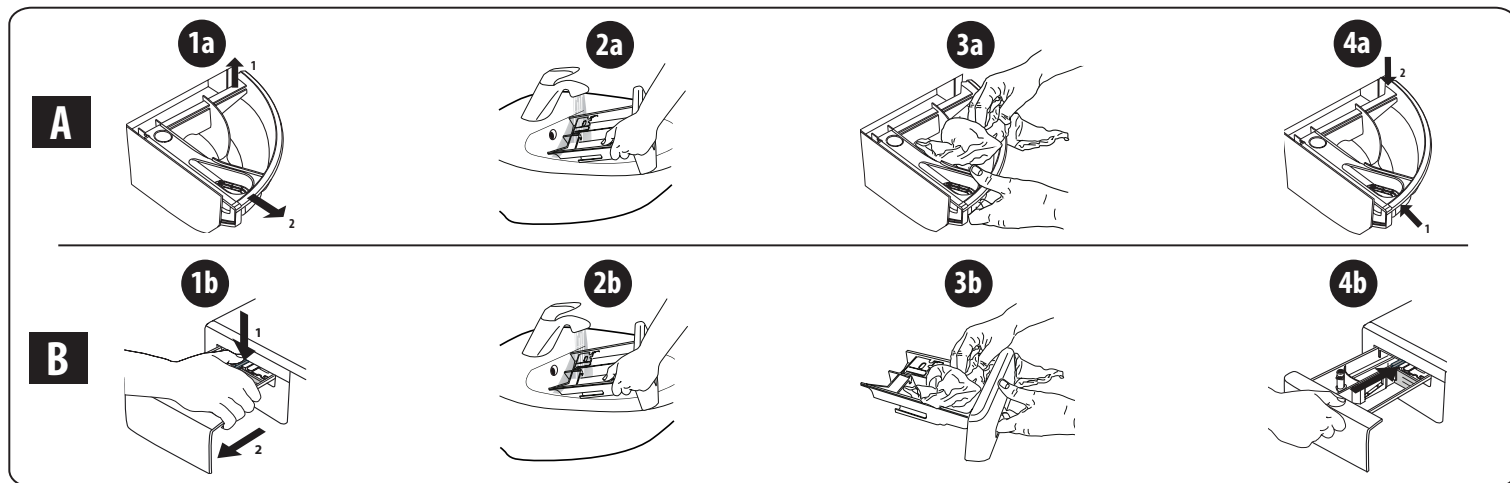
4. No jauna ievietojiet tīklveida filtru tam paredzētajā vietā. No jauna pievienojiet ieplūdes šļūteni ūdens krānam un veļas mazgājamaļai mašīnai. Ieplūdes šļūtenes pievienošanai neizmantojiet instrumentus. Atveriet ūdens krānu un pārliecinieties, ka visi savienojumi ir cieši nostiprināti.



MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA TĪRĪŠANA

Izņemiet mazgāšanas līdzekļa dozatoru, paceļot to un velkot uz āru (skat. att.).

Izmazgājiet to tekošā ūdenī; šī darbība ir jāatkārto regulāri.



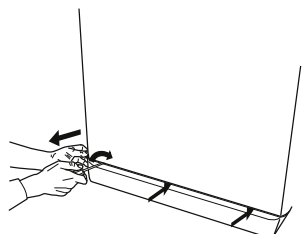
ŪDENS FILTRA TĪRĪŠANA / ATLIKUŠĀ ŪDENS NOVADĪŠANA

Pirms ūdens filtra tīrīšanas vai atlikušā ūdens novadīšanas izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet tās kontaktdakšu no strāvas avota. Ja izmantojāt programmu mazgāšanai augstā ūdens temperatūrā, pirms ūdens novadīšanas ļaujiet ūdenim atdzist.

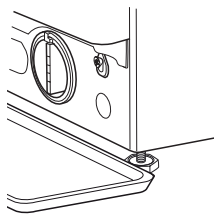
Lai novērstu situāciju, kad pēc mazgāšanas ūdeni nav iespējams novadīt aizsērējušā filtra dēļ, regulāri, ik pēc 3 mēnešiem, veiciet filtra tīrīšanu.

Ja ūdens nevar izplūst, displejā tiek sniegts norādījums par potenciāli aizsērējušu ūdens filtru.

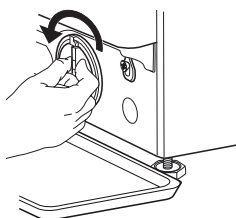
1. Aizsargpaneļa atvienošana: izmantojot skrūvgriezi, veiciet attēlā atainotās darbības.



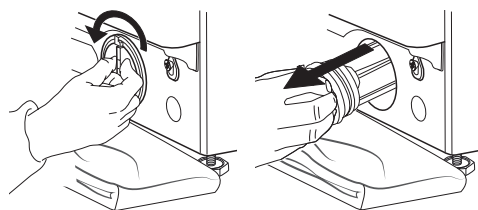
2. Atlikušā ūdens tvertne: zem ūdens filtra novietojiet zemu, platu tvertni atlikušā ūdens savākšanai.



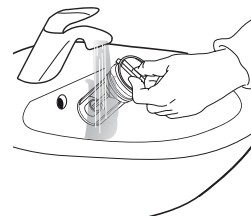
3. Ūdens izvadīšana: lēnām grieziet filtru pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, līdz ir iztecējis viss ūdens. Ļaujiet ūdenim izplūst, neatvienojot filtru. Kad tvertne ir piepildīta, pārtrauciet ūdens plūsmu, pagriežot filtru pulksteņrādītāju kustības virzienā. Iztukšojiet tvertni. Atkārtojiet procesu, līdz viss ūdens ir izvadīts.



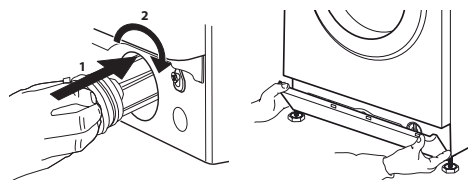
4. Filtra atvienošana: zem ūdens filtra novietojiet kokvilnas drānu neliela filtra atlikušā ūdens apjoma absorbēšanai. Pēc tam atvienojiet ūdens filtru, izskrūvējot to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.



5. Ūdens filtra tīrīšana: notīriet no filtra nogulsnes un izskalojiet to tekošā ūdenī.



6. Atkārtota ūdens filtra ievietošana un aizsargpaneļa pievienošana: no jauna ievietojiet ūdens filtru tam paredzētajā vietā, ieskrūvējot to pulksteņrādītāju kustības virzienā. Ieskrūvējiet to tiktāl, cik tas ir iespējams; filtra rokturim ir jābūt vertikālā pozīcijā. Lai pārbaudītu ūdens filtra hermētiskumu, ielejiet mazgāšanas līdzekļa dozatorā apmēram 1 litru ūdens. Pēc tam no jauna pievienojiet aizsargpaneli tam paredzētajā vietā.



TRANSPORTĒŠANA UN SAGATAVOŠANA PĀRVIETOŠANAI

Nekādā gadījumā neceliet veļas mazgājamo mašīnu, turot aiz tās virsdaļas.

1. Atvienojiet kontaktdakšu no strāvas avota un noslēdziet ūdens krānu.
2. Pārļiecinieties, ka durvis un mazgāšanas līdzekļa dozators ir pareizi aizvērts.
3. Atvienojiet ieplūdes šļūteni no ūdens krāna un noņemiet drenāžas šļūteni no drenāžas vietas. Izlaidiet no šļūtenēm visu atlikušo ūdeni un nostipriniet šļūtenes, lai tās transportēšanas laikā netiktu bojātas.
4. Uzstādiet transportēšanas skrūves. Izpildiet „uzstādīšanas rokasgrāmatā” sniegtos norādījumus par transportēšanas skrūvju atvienošanu pretējā secībā.

Svarīgi: pirms veļas mazgājamās mašīnas transportēšanas obligāti jāpievelk transportēšanas skrūves.

PĒCPĀRDOŠANAS PAKALPOJUMU DIENESTS

PIRMS ZVANĪT PĒCPĀRDOŠANAS PAKALPOJUMU DIENESTAM

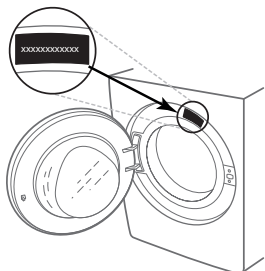
1. Pārbaudiet, vai varat pašrocīgi novērst radušos problēmu, ievērojot **DARBĪBAS TRAUCĒJUMU NOVĒRŠANAI** sniegtos ieteikumus

JA KLŪMI NEIZDODAS NOVĒRST, VEICOT IEPRĪEKŠMINĒTĀS DARBĪBAS, SAZINIETIES AR TUVĀKO PĒCPĀRDOŠANAS PAKALPOJUMU DIENESTU

Lai saņemtu palīdzību, zvaniet pa tālruņa numuru, kas norādīts garantijas bukletā.

Sazinoties ar klientu pēcpārdošanas pakalpojumu dienestu, vienmēr norādiet:

- īsu kļūmes aprakstu;
- ierīces veidu un precīzu modeli;



2. Izslēdziet un atkārtoti ieslēdziet ierīci, lai pārbaudītu, vai tas palīdz novērst kļūmi.

- apkopes numuru (numurs, kas sniegts datu plāksnītē pēc vārda “Service”);

SERVICE 0000 000 00000



- jūsu pilno adresi;
- jūsu tālruņa numuru.

Remontdarbu nepieciešamības gadījumā, lūdzu, sazinieties ar autorizētu pēcpārdošanas pakalpojumu dienestu (lai garantētu, ka tiks izmantotas oriģinālās rezerves daļas un pareizi izpildīti remontdarbi).

TÄNAME, ET SOETASITE HOTPOINTI TOOTE.

Täielikuma tugiteenuse saamiseks registreerige oma toode aadressil www.hotpoint.eu/register

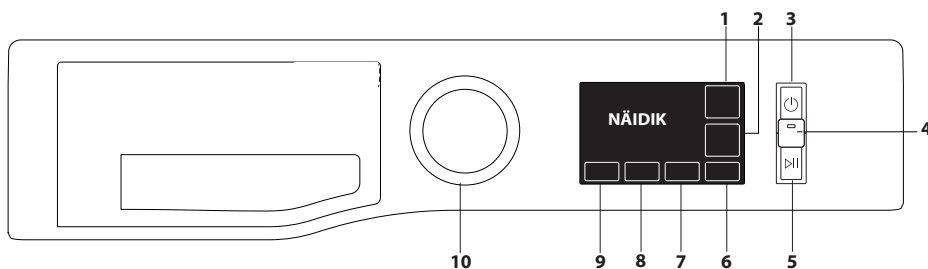


Enne seadme kasutamist lugege need tervishoiu- ja ohutusnõuded põhjalikult läbi.

Enne seadme kasutamist tuleb transpordipoldid kindlasti eemaldada. Täpsemaid juhiseid nende eemaldamiseks vt paigaldusjuhendist.

JUHTPANEEL

1. AURUTAMINE / VAIGISTAMISE nupp
2. JÄRELHOOLITSUS / NUPPUDE LUKUSTAMISE nupp
3. Nupp ON/OFF
4. ACTIVE CARE nupp ja näidikutuli
5. Nupp START/PAUS
6. KIIRE/ROHELINE nupp
7. Tsentrifuuginupp
8. VIITSTART nupp
9. TEMPERAATUURI reguleerimise nupp
10. PESEMISPROGRAMMI VALIMISE NUPP



PESEMISPROGRAMMIDE TABEL

Max pesukogus 8 kg
Voolutarve, kui on välja lülitatud 0,5 W / ooterežiimil 8 W

Pesemisprogramm	Temperatuur		Max tsentrifuugimise kiirus (p/min)	Max pesukogus (kg)	Kestus (h : m)	Active Care	Lisa rõivaid (Add Garments)	Pesuvahendid ja lisandid			Soovituslik pesuvahend		Jääknisikus % (***)	Energiakulu kWh	Vee kogus l	Pesu temperatuur °C	
	Seadistus	Vahemik						Eelpe-su	Pese-mine	Kanga-peh-mendaja	Pul-ber	Vedelik					
								1	2	3							
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40 °C	40 °C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
	Puuvillane (2)	40 °C	☼ - 60 °C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45
	Sünteeiline (3)	40 °C	☼ - 60 °C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43
	Segapesu	40 °C	☼ - 40 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Örn pesu	40 °C	☼ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Valge	40 °C	☼ - 90 °C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
	Plekieemaldus 40°	40 °C	☼ - 40 °C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-
	Kiire 30 min	30 °C	☼ - 30 °C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
	Tsentrifuug ja tühjendus *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Loputus ja tsentrifuug	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-
	Auruvärskendus	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	20 °C	20 °C	☼ - 20 °C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
	Villane	40 °C	☼ - 40 °C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
	Antiallergiline	60 °C	40 °C - 60 °C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-
	Voodipesu ja rätikud	60 °C	☼ - 60 °C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-

● Doseerimine vajalik ○ Doseerimine valikuline

Näidikule kuvatud või kasutusjuhendisse märgitud pesemisprogrammi kestus on standardtingimustel põhinev arvutuslik väärtus. Tegelik väärtus sõltub mitmest tegurist, nagu sisetuleva vee temperatuur ja surve, ümbritsev temperatuur, pesuvahendi kogus, pesukogus ja -tüüp, pesu tasakaalustamine ja valitud lisafunktsioonid. Programmide (v.a Eco 40-60) jaoks antud väärtused on ainult suunavad.

1) Eco 40-60 Eco 40-60 - ELi ökodisaini direktiivi 2019/2014 kohane testpesemisprogramm. Kõige tõhusam programm energia- ja veekulu seisukohast keskmiselt määratud puuvillase pesu pesemiseks.

Märkus: näidikule kuvatud pöörlemiskiirused võivad tabelis toodud väärtustest veidi erineda.

Kõikidele testimisinstituutidele:

2) Pikaajaline pesemisprogramm puuvillasele pesule: seadistage programm ☼ ☼ temperatuurile 40 °C.

3) Pikaajaline pesemisprogramm sünteetilese pesule: seadistage programm ☼ ☼ temperatuurile 40 °C.

4) Ekraanil kuvatakse soovitatud tsentrifuugimiskiirus vaikeväärtusena.

* Kui valite ☼ programmi ja keelate tsentrifuugimise, laseb pesumasin ainult vee välja.

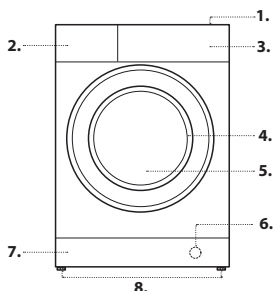
** Pesemisprogrammi kestus kuvatakse näidikule.

*** Eelpesemiseks vajutage nupule "°C", kuni sümbol ☼ süttib (ainult 90 °C).

**** Kui programm lõppeb ja toimub tsentrifuugimine maksimaalsel kiirusel vastavalt programmi vaikesättele.

TOOTE KIRJELDUS

1. Ülemine
2. Pesuvahendi dosaatori sahtel
3. Juhtpaneel
4. Käepide
5. Pesumasina kuss
6. Väljavoolupump (plaadi taga)
7. Plaat (eemaldatav)
8. Reguleerjalad (2)



PESUVAHENDI DOSAATORI SAHTEL

lahter 1: Eelpesu pesuvahend (pulber)
lahter 2: Üldpesu pesuvahend (pulber või vedelik)

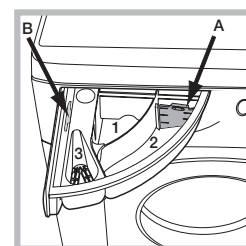
Kui kasutate vedelat pesuvahendit, soovitame paigaldada eemaldatava plastist vaheosa A (komplektis), mis võimaldab pesuvahendit õigesti doseerida.

Kui kasutate pesupulbrit, pange vaheosa pilusse B.

lahter 3: Lisandid (kangapehmedaja jt)
Kangapehmedaja ei tohi voolata üle resti.

! Kasutage pesupulbrit, mis on mõeldud valge puuvillase pesu pesemiseks, eelpesuks ja pesemiseks temperatuuridel üle 60 °C.

! Järgige pesuvahendi pakendile märgitud juhiseid.



PESEMISPROGRAMMID

Järgige rõiva hooldussildil toodud sümboleid. Sümbolil olev väärtus näitab rõiva pesemiseks lubatud maksimaalset temperatuuri.



Eco 40-60

Möödukalt määratud puuvillaste rõivaste pesemiseks, mida on lubatud pesta temperatuuril 40 °C või 60 °C koos sama programmi kasutades. See on standardpesuprogramm puuvillaste rõivaste pesemiseks ning ühtlasi kõige tõhusam, kui arvestada vee- ja elektrikulu.

Puuvillane

Keskmiselt kuni väga määratud tugevast puuvillasest rõivaste pesemiseks.

Sünteeiline

Sünteeilistest kiududest (nt polüester, polüakrüül, viskoos jms) või segakiududest (sünteeilised-puuvillasest kiud) rõivaste pesemiseks, mis on möödukalt määratud.

Segapesu

Kergelt kuni keskmiselt määratud vastupidavast puuvillasest, linasest, sünteeilistest ja segakiududest rõivaste pesemiseks.

Õrn pesu

Väga õrnade rõivaste pesemiseks. Enne pesemist soovime pöörata rõivad pahupidi. Parimate tulemuste saavutamiseks kasutage õrnade rõivaste pesemiseks vedelat pesuvahendit.

Valge

Keskmiselt kuni väga määratud vastupidavast puuvillasest ja linasest käterätide, aluspesu, laudlinade, voodipesu jms pesemiseks. Kui temperatuuriks valida 90 °C, siis on tsüklil ette nähtud enne põhipesu eelpesu faas. Sellisel juhul soovitatakse lisada pesuvahendit nii eelpesu kui ka põhipesu ajal.

Plekieemaldus 40°

See programm sobib vastupidavate värvidega väga määratud rõivaste pesemiseks. Tagab standardsest klassist (klass A) kõrgema pesemisklassi. Kui kasutate seda programmi, ärge peske koos erinevat värvi rõivaid. Soovitame kasutada pesupulbrit. Raskestieemaldavate plekkide puhul soovime eeltöötlust spetsiaalsete lisanditega.

Kiire 30 min

Kergelt määratud rõivaste kiireks pesemiseks. See programm kestab vaid 30 minutit, säästes seeläbi aega ja energiat.

Tsentrifuug ja tühjendus

Tsentrifuugib pesu ja laseb seejärel vee välja. Vastupidavate rõivaste jaoks. Kui tsentriugimine ära jätta, laseb masin ainult vee välja.

Loputus ja tsentriug

Loputab ja seejärel tsentriugib. Vastupidavate rõivaste jaoks.

Auruvärskendus

Kuna pärast programmi lõppemist on rõivad niisked, soovime need kuivama riputada (2 kg, umbes 3 eset). See programm värskendab rõivaid, eemaldades ebameeldivad lõhnad ja pehmendades kiude. Värskendage ainult kuivi esemeid (mis ei ole määratud) ja valige programm **Auruvärskendus**. Pärast programmi lõppemist on rõivad veidi niisked ja on kantavad mõne minuti pärast. Programmi **Auruvärskendus** kasutamine hõlbustab triikimist.

! Ärge lisage pehmendejaid ega pesuvahendeid.

! Ei sobi villaste või siidist rõivaste värskendamiseks.

20°C

Kergelt määratud puuvillaste rõivaste pesemiseks temperatuuril 20 °C.

Villane – Wool Care

The Woolmark Company on selle masina villapesuprogrammi jaoks kiitnud masinpesu kannatavate villaste esemete pesemiseks, eeldusel et pesemine vastab rõiva sildil olevatele ja selle pesumasina tootja antud juhistele. Woolmarki sümbol on paljudes riikides sertifitseerimismärk. (M2229)



Antiallergiline

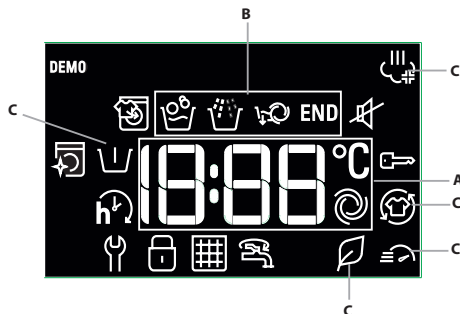
Mõeldud enamlevinud allergeenide nagu õietolmu, lestade ning koera- ja kassikarvade eemaldamiseks.

Voodipesu ja rätikud

Kodutekstiili pesemiseks ühte programmi kasutades. Optimeerib kangapehmendejate kasutamist, võimaldab säästa aega ja energiat. Soovitame kasutada pesupulbrit.

NÄIDIK

Näidikut kasutatakse pesumasina programmeerimiseks ja see edastab palju olulist teavet.



Kasutatavate pesemisprogrammide kestus ja käimasoleva programmi järelejäänud aeg kuvatakse sektsiooni **A** (näidikule kuvatakse valitud programmi maksimaalne kestus, mis võib mõne minuti pärast väheneda, sest programmi tegelik kestus sõltub pesukogusest ja valitud seadetest). Kui valisite VIITSTART käivitamise, kuvatakse näidikule pesemisprogrammi alguseni jäänud aeg. Vastavale nupule vajutades kuvatakse automaatselt maksimaalne

pöörlemiskiirus ja temperatuur, mis on antud pesemisprogrammidele ette nähtud, või siis kõige sagedamini kasutatavad lisafunktsioonid juhul, kui need sobivad valitud pesemisprogrammiga.

„Pesemisprogrammi etapid“ vastavad valitud pesemisprogrammidele ning käimasoleva pesemisprogrammi „pesemisprogrammi etapp“ kuvatakse sektsioonis **B**:

Põhipesu

Loputamine

Tsentriugimine + Vee väljalaskmine

Viited **C** osutavad kasutatavatele lisafunktsioonidele (vt osa „Lisafunktsioonid“).

Kui sümbol põleb, siis on programmeeritud Viitstart väärtus näidikule kuvatud.

Sümbol osutab võimalusele sisestada täiendavaid rõivaid, kui pesemisprogramm on juba käivitatud (vt osa „Rõivaste lisamine“).

Sümbol osutab võimalusele vaigistada nuppe helid

Kui vaigistamine on aktiivne, on peaaegu kõik helid välja lülitatud. Aktiivsed on ainult helisignaalid ja hoiatused ning programmi lõppemise märguande. Vaigistamise lubamiseks/keelamiseks vajutage nupule ja hoidke seda all.

NÄIDIKU MÄRGUTULED

Tõrge: Helistage hoolduskeskusesse

Vt osa „Veaotsing“

Tõrge: Ummistunud veefilter

Vett ei saa välja lasta. Veefilter võib olla ummistunud

Tõrge: Vett ei tule

Sissetulev vesi puudub või see on ebapiisav.

Tõrge korral vt osa „Veaotsing“.

Nuppude lukustamine

Juhtpaneeli lukustamiseks vajutage nuppude lukustamise nupule umbes 3 sekundit. Näidikul süttib sümbol , mis näitab, et juhtpaneel on lukustatud (v.a nupp SISSE/VÄLJA). Seeläbi on välditud programmeerimise juhuslik muutmine, eriti kui pesumasina lähedal on lapsed. Juhtpaneeli lukust vabastamiseks vajutage nuppude lukustamise nupule umbes 3 sekundit.

Lukustatud ukse märgutus

Kui see sümbol põleb, on uks lukus. Kahjustuste vältimiseks ärge avage ust enne, kui see sümbol on välja lülitunud.

Ukse avamiseks käimasoleva pesemisprogrammi ajal vajutage nupule START/PAUS . Ukse saab avada siis, kui sümbol on kustunud.

ESMAKORDNE KASUTAMINE

Pärast pesumasina paigaldamist viige üks pesemisprogramm läbi ilma pesu ja pesuvahendita. Selleks valige pesemisprogramm **Valge (60°)**.

IGAPÄEVAKASUTUS

Sortige pesu vastavalt osas „SOOVITUSED JA NÕUANDED“ toodud juhistele.

- Vajutage nupule SISSE/VÄLJA .

- Avage uks. Pange pesu masinasse, veendudes sealjuures, et te pole ületanud maksimaalset lubatud koormust, mis on märgitud pesemisprogrammide tabelis.

- Tõmmake välja pesuvahendi dosaator ning pange pesuvahend vastavasse lahtrisse nii, nagu seda on kirjeldatud osas „PESUVAHENDI DOSAATORI SAHTEL“.

- Sulgege uks.

- Masin kuvab automaatselt temperatuuri ja pöörlemiskiiruse, mis on antud pesemisprogrammidele ette nähtud, või siis kõige sagedamini kasutatavad valikud juhul, kui need sobivad valitud programmiga.

- Valige soovitud pesemisprogramm.

- Valige soovitud lisafunktsioonid.

TSÜKLIPESEMISPROGRAMMI ALUSTAMINE

Vajutage nupule START/PAUS .

Masin lukustab ukse (sümbol süttib) ja trummel hakkab pöörlema; lukk avaneb (sümbol kustub) ja seejärel lukustub uuesti (sümbol süttib), kui iga pesemisprogrammi ettevalmistusetapp. Klõpsatav heli kuulub ukse lukustamise mehhanismi juurde. Kui usk on lukustatud, hakkab trumlisse vesi voolama ja pesuetapp käivitub.

PROGRAMMI PEATAMINE

Pesemisprogrammi peatamiseks vajutage nupule START/PAUS .

Pesemistsükli käivitamiseks samast kohast, kus see katkestati, vajutage uuesti nupule START/PAUSE .

LUUGI AVAMINE VAJADUSEL




Pesemisprogrammi käivitamisel süttib sümbol , mis näitab, et ust ei saa avada. Luuk on lukus kogu pesemisprogrammi ajal. Ukse avamiseks pesemisprogrammi ajal, näiteks rõivaste lisamiseks või eemaldamiseks, vajutage nupule START/PAUS . Ukse võib avada siis, kui sümbol kustub. Programmi jätkamiseks vajutage uuesti nupule START/PAUSE .

RÕIVASTE LISAMINE



Näidikul on ikoon, mis näitab, millal on võimalik pesumasinas rõivaid juurde lisada ilma pesemisomadusi vähendamata. Rõivaste lisamiseks peatage esmalt pesumasina töö, vajutades selleks nupule START/PAUS ning seejärel avage uks ja pange rõivad trumlisse.

Pesemisprogrammi jätkamiseks katkestatud kohast vajutage uuesti nupule START/PAUS .

VALITUD PESEMISPROGRAMMI MUUTMINE

Valitud pesemisprogrammi vahetamiseks siis, kui see on juba käimas, peatage pesumasin, vajutades nupule START/PAUS  seejärel valige uus pesemisprogramm ja vajutage uuesti nupule START/PAUS . Juba alanud pesemisprogrammi tühistamiseks vajutage nupule ON/OFF  ja hoidke seda all. Pesemisprogramm peatatakse ja pesumasin lülitub välja.

PESEMISPROGRAMMI LÕPPEMINE

Sellest annab märku näidikule kuvatud sõna "END". Ukse saab avada siis, kui sümbol  kustub. Avage luuk, võtke pesu välja ja lülitage pesumasin välja. Kui te ei vajuta nupule "SISSE/VÄLJA" , lülitub pesumasin umbes 10 minuti pärast automaatselt välja.

LISAFUNKTSIOONID

- Kui valitud lisafunktsioon ei ühildu valitud pesemisprogrammiga, hakkab märgutuli vilkuma, kostab helisignaal ja lisafunktsiooni ei aktiveerita.
- Kui valitud lisafunktsioon ei ühildu eelnevalt valitud pesemisprogrammiga, hakkab märgutuli vilkuma, kostab helisignaal ja lisafunktsiooni ei aktiveerita.

Aurutamine

See lisafunktsioon parandab pesemisomadusi, tekitades pesemisprogrammi ajal auru, et eemaldada kiududest võimalikud bakterid. Pange pesu trumliisse, valige ühilduv programm ja valige Aurutamine lisafunktsioon.
! Pesumasina töötamise ajal tekkiv aur võib muuta ukse uduseks.

Kiire/Roheline

Pärast esimest vajutust nupule aktiveeritakse kiirrežiim ja programmi kestus väheneb.
Pärast teist vajutust nupule aktiveeritakse Rohelinežiim, mis võimaldab säästa rohkem energiat.


Järelhooldatus

Pesumasin käivitab õrna tsükli, mille puhul trummel pöörleb aeglaselt. Järelhooldatus lisafunktsioon käivitub pärast programmi lõppu maksimaalselt kuueks tunniks. Selle katkestamiseks mistahes ajahetkel vajutage ükskõik millisele nupule juhtpaneelil või keerake nuppu.

Active Care

Veega eelnevalt segatud pesuvahend moodustab ainulaadse emulsiooni, mis tungib tõhusamalt rõivaste kiududesse, puhastades plekid isegi madalatel temperatuuridel, säästes samas nii värve kui kangaid. Sellistele tulemustele aitavad kaasa ka trumli paljud erinevad liikumised, mis tagavad rõivaste parima hoolduse.
Selle režiimi puhul on soovitatav kasutada pesupulbrit või vedelat pesuvahendit.


Viitstart

Viitstart seadistamiseks valitud pesemisprogrammile vajutage korduvalt vastavale nupule, kuni soovitud viitaeg on saavutatud. Kui see lisafunktsioon on aktiveeritud, süttib näidikul sümbol . Viitstart valiku tühistamiseks vajutage sellele nupule seni, kuni näidikule kuvatakse sõna OFF.


Temperatuur

Igal pesemisprogrammil on eelmääratud temperatuur. Temperatuuri muutmiseks vajutage nupule "°C". Väärtus kuvatakse näidikule.

Tsentrifuugimine

Igal pesemisprogrammil on eelmääratud pöörlemiskiirus. Pöörlemiskiiruse muutmiseks vajutage nupule . Väärtus kuvatakse näidikule.

KATLAKIVI EEMALDAMINE JA PUHASTAMINE

Näidikul olev ikoon  tuletab kasutajale regulaarselt (umbes iga 50 tsükli järel) meelde, et on aeg käivitada hooldusprogramm, mille vältel pesumasin puhastatakse, eemaldatakse katlakivi ja ebameeldivad lõhnad. Katlakivi hoiatuse kustutamiseks keerake nuppu või vajutage ükskõik millisele nupule (sh nupule SISSE/VÄLJA). Optimaalse hoolduse tagamiseks soovitame kasutada WPRO katlakivi- ja rasvaemaldit. Järgige pakendil olevad juhiseid. Selle toote soetamiseks pöörduge tehnilise toe poole või vaadake veebilehele www.whirlpool.eu. Whirlpool ei võta mingit vastutust seadme kahjustuste eest, mille on põhjustanud kaubandusvõrgust saadaolevate muude pesumasina puhastamiseks mõeldud vahendite kasutamise eest.

SOOVITUSED JA NÕUANDED

Sortige pesu vastavalt

Kanga tüübile/hooldussildile (puuvill, segakangas, sünteetika, villane, käsipesu). Värviline (eraldage värviline ja valge pesu, peske värskest värvitud esemed eraldi). Õrnad esemed (peske väikesi esemeid, nt nailonsukad, ja haakidega esemeid, nt rinnahoidjad, riidekotis või lukuga suletava padjapüüri sees).

Tühjendage taskud

Sellised esemed nagu mündid ja välgumihklid võivad rikkuda nii teie pesu kui ka trumlit.

Järgige doseerimissoovitusi / lisaained

See optimeerib pesemistulemust, aidates vältida pesuaine ärritavate jääkide jäämist pesusse ja säästab raha, hoides ära liigse koguse pesuvahendi kasutamist.

Kasutage madalamat temperatuuri ja pikemat tööaega

Kõige tõhusamad programmid energiakulu seisukohast on üldjuhul need, milles kasutatakse madalamaid temperatuure ja mille tööaeg on pikem.

Jälgige koguseid

Vee- ja energiakulu vähendamiseks järgige tabelis PESEMISPROGRAMMIDE TABEL soovitatud pesukoguseid.

Müra ja järelejäänud niiskusesisaldus

Neid mõjutab tsentrifuugimise kiirus: mida suurem on tsentrifuugimise kiirus tsentrifuugimise etapis, seda suurem on müra ja väiksem järelejäänud niiskusesisaldus.

PUHASTUS JA HOOLDUS

Enne puhastus- ja hooldustöid tuleb pesumasin välja lülitada ja vooluvõrgust eemaldada. Ärge kasutage pesumasina puhastamiseks tuleohtlikke vedelikke! Puhastage ja hooldage oma pesumasinat regulaarselt (vähemalt neli korda aastas).

Vee- ja elektritoite katkestamine

Keerake veekraan pärast igat pesu kinni. Sel viisil vähendate pesumasina veetorustiku kulumist ning väldite võimalikke lekkeid.

Alati enne pesumasina puhastamist või mistahes hooldustoimingute tegemist eemaldage toitepistik vooluvõrgust.

Pesumasina puhastamine

Puhastage masina välimisi ja kummist osi leiges seebivees niisutatud pehme lapi abil. Ärge kasutage selleks lahusteid ega abrasiivseid puhastusvahendeid.

Pesuvahendi dosaatori puhastamine

Pesuvahendi dosaatori eemaldamiseks tõstke see üles ja tõmmake väljapoole. Peske dosaatorit jooksva vee all. Seda toimingut tuleb teha regulaarselt.

Pesumasina ukse ja trumli hooldamine

Trumliise ebameeldiva lõhna tekke vältimiseks jätke alati pesumasina luuk pooleldi avatuks.

Pumba puhastamine

Pesumasin on varustatud isepuhastuva pumbaga, mis ei vaja hooldust.

Siiski võivad mõnikord pisiesemed (mündid, nõõbid) kukkuda eeskambrisse, mis kaitses pumpa ja mis paikneb pumba alumises osas. ! Veenduge eelnevalt, et pesemisprogramm on lõppenud ja võtke pistik vooluvõrgust välja.

Eeskambrile ligipääsemiseks:

1. eemaldage pesumasina esipaneel. Selleks pange kruvikeeraja paneeli keskele ja külgedele, kasutades seda tõstekangina;
2. pange veefiltrit alla madal ja lai anum jääkvee kogumiseks;
3. keerake tühjenduspumba kate lahti, pöörates seda vastupäeva. Väheses koguses vee väljavoolamine on normaalne nähtus;
4. puhastage filtri sisemus hoolikalt;
5. keerake kaas uuesti kinni;
6. paigaldage esipaneel tagasi, olles eelnevalt veendunud, et konksud on asetunud õigesti oma aasadesse.

Täitevooliku kontrollimine

Kontrollige täitevoolikut vähemalt kord aastas. Kui see on pragunenud või purunenud, tuleb see asendada. Pesemisprogrammi ajal tekkiv suur surve võib vooliku ootamatult lahti paisata.

! Ärge kunagi kasutage vanu, varem kasutusess olnud voolikuid.

MIKROOBIDEVASTANE TIHEND

Ukse ümber olev tihend on valmistatud spetsiaalsest segust, mis tagab mikroobidevastase kaitse, vähendades bakterite levikut kuni 99,99%. Tihend sisaldab tsinkpüritioni. See biotsiid vähendab kahjulikke mikroobe (*) nagu bakterid ja hallitus, mis tekitavad plekke, ebameeldivad lõhnu ja kahjustavad toodet.

(* Vastavalt Itaalias asuvas Perugia ülikoolis tehtud katsetele

järgmiste mikroobidega: *Staphylococcus aureus, Escherichia coli, Pseudomonas aeruginosa, Candida albicans, Aspergillus niger, Penicillium digitatum*

Väga harvadel juhtudel võib tekkida allergiline reaktsioon pikemaajalise kontakti korral tihendi ja nahaga.

TARVIKUD

Pöörduge meie tehnilise toe poole, et teada saada, kas allpool loetletud tarvikud on saadaval selle pesumasina mudeli jaoks.

Paigalduskomplekt

Selle tarviku abil saate kinnitada kuivati pesumasina peale, et säästa aega ning hõlbustada kuivati täitmist ja tühjendamist.








TRANSPORT JA TEISALDAMINE


Pesumasina tõstmisel ärge võtke kinni selle ülemisest osast.

Tõmmake seadme pistik välja ja sulgege veekraan. Veenduge, et pesumasina luuk ja pesuvahendi dosaatori sahtel on korralikult kinni. Ühendage vee sisselaskevoolik veekraanist lahti, seejärel ühendage väljavoolutoru lahti. Tühjendage voolikud veest ja kinnitage need nii, et oleks välistatud nende kahjustumine transportimise ajal. Paigaldage transpordipoldid tagasi. Transpordipoldide eemaldamiseks toimige jaoises "Paigaldusjuhised" toodud protseduurile vastupidises järjekorras.

VEAOTSING

Mõnikord võib pesumasinal tekkida talitlushäire. Enne tehnilise toe poole pöördumist veenduge, et probleemi ei ole võimalik lahendada veaotsingus toodud juhiseid järgides.

Veaotsing	Võimalikud põhjused / Lahendus
Pesumasin ei hakka tööle	Toitepistik ei ole pistikupessa täielikult sisestatud või on halvasti sisestatud.
	Tegemist võib olla voolukatkestusega majas.
Pesemistsükkel ei käivitu	Pesumasina ukseeluk on halvasti suletud.
	Pole vajutatud ON/OFF  nupule.
	Pole vajutatud START/PAUSE  nupule.
	Vee sisselaskekraan on suletud.
	Oli programmeeritud käivituse edasilükkamine.
	Demorežiim on lubatud (vt allpoolt, kuidas see keelata).
Pesumasin ei võta vett sisse (näidikul vilgub „“)	Masina täitevoolik ei ole veekraaniga ühendatud.
	Voolik on keerdus.
	Vee sisselaskekraan on suletud.
	Majas puudub vesi.
	Veevärgi surve on liiga madal.
Pole vajutatud START/PAUSE  nupule.	
Pesumasin võtab katkematult vett sisse ja laseb selle kohe välja	Väljavooluvoolik ei ole paigutatud põrandapinnast 65-100 cm kõrgusele.
	Väljavooluvooliku ots on sattunud vette.
	Äravoolumüsteemis puudub rõhutasandustoru. Kui peale ülaltoodud kontrolli teostamist riket ei õnnestu kõrvaldada, tuleb sulgeda veekraan, pesumasin välja lülitada ja pöörduda tehnilise toe poole. Kui teie korter asub hoone viimastel korrustel, tuleb arvestada sellega, et kõrgematel korrustel võib tekkida „sifooniefekt“, mille puhul masin võtab üheaegselt vett sisse ja laseb välja. Sellise efekti vältimiseks tuleb paigaldada poes müügil olev spetsiaalne vaheventiil (antisifoon).
Pesumasin ei tühjene veest ja näidikul on sümbol  (F9E1).	Puhastage pumba filter (vt osa „Hooldus“)
	Väljavooluvoolik on keerdus.
	Väljavooluvaava on ummistunud.
Pesumasin vibreerib tugevalt tsentrifuugimistsükli ajal	Transpordipoldid ei ole paigaldamise ajal korralikult eemaldatud.
	Pesumasin on halvasti tasakaalustatud.
	Pesumasin on surutud seinale ja mööbli vahele.
Pesumasin lekib	Täitevoolik on halvasti kinnitatud.
	Pesuvahendi dosaator on ummistunud.
	Väljavooluvoolik on halvasti kinnitatud.
 Sümbol vilgub ja näidikule on kuvatud veakood (nt: F1E1, F4...).	Lülitage pesumasin välja ja võtke voolujuhe pistikust välja, oodake umbes 1 minut ja lülitage pesumasin uuesti sisse. Probleemi jätkumisel pöörduge tehnilise toe poole .
Tekib liiga palju vahtu	Tarvitatakse pesumasinate jaoks sobimatut pesuvahendit (pesuvahendi pakendil peab olema märgitud „pesemiseks pesumasinas“, „käsipesuks ja masinpesuks“ või midagi sarnast).
	Kasutati liiga palju pesuvahendit.
„“ etapi ikoon vilgub, ekraanile kuvatakse pöörlemiskiirus „0“.	Kuna pesu ei olnud tasakaalus, siis pesumasina kaitsmiseks lülitati pöörlemistsükkel välja. Kui soovite tsentrifuugida märga pesu, lisage rohkem erineva suurusega pesu ja käivitage programm „Tsentrifuug ja tühjendus“. Vältige väikeseid pesukoguseid, mis koosnevad mõnest suurest, imavast pesuesemest / peske korraga erineva suurusega esemeid.

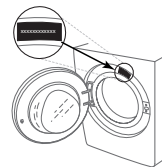
DEMORŽIIMI keelamine Järgnevad toimingud tuleb teha järgemööda ilma katkestuseta. Lülitage pesumasin SISSE ja seejärel uuesti VÄLJA. Hoidke nuppu START/PAUSE  all seni, kuni kostab helisignaali. Lülitage pesumasin uuesti sisse. Märgutuli „DEMO“ vilgub ja seejärel LÜLITUB VÄLJA.

Poliitika, standardite dokumentatsioon ja toote lisateave on saadaval järgmiselt.

- QR-koodi kasutamine teie seadmes
- Külastades meie veebisaiti docs.hotpoint.eu ja parts-selfservice.europeanappliances.com
- Teine võimalus on **võtta ühendust teenindusega** (telefoninumbri leiate garantiivoldikust). Kui võtate ühendust müügi järgse teenindusega, siis teatage neile oma toote andmeplaadil olevad koodid.

Teavet parandamise ja hoolduse kohta vt www.hotpoint.eu

Teabe saamiseks mudeli kohta kasutage energiamärgisel olevat QR-koodi. Märgiselt leiate ka mudeli numbrit, mille abil saate lisateavet toodete registreerimise portaalist aadressil <https://eprel.ec.europa.eu>.



PUHASTAMINE JA HOOLDUS

**Puhastamise ja hoolduse tarbeks lülitage pesumasin välja ja ühendage vooluvõrgust lahti.
Ärge kasutage pesumasina puhastamiseks tuleohtlikke vedelikke.**

PESUMASINA PUHASTAMINE VÄLJAST

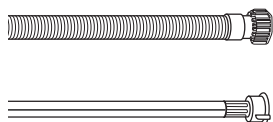
Pesumasina välimiste osade puhastamiseks kasutage pehmet niisket lappi.

Ärge kasutage juhtpaneeli puhastamiseks klaasi- ega üldpuhastusvahendeid, küürimispulbrit vms – need ained võivad märgistust kahjustada.

VEEVARUSTUSVOOLIKU KONTROLLIMINE

Kontrollige regulaarselt, ega sisselaskevoolik pole muutunud rabadaks ja et selles poleks pragusid. Kui voolik on kahjustatud, asendage see uue voolikuga, mille saate hankida meie müüjijärgse hoolduse või spetsialiseerunud edasimüüja kaudu.

Sõltuvalt vooliku tüübist:



Kui sisselaskevoolik on läbipaistva pealispinnaga, kontrollige regulaarselt, kas mõnes kohas on värv intensiivistunud. Kui jah, võib voolikus olla leke ja voolik tuleks välja vahetada.

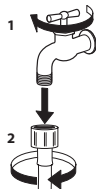


Üleujutuskaitsega veevoolikud: kontrollige väikest kaitseklapi kontrollakent (vt noolt). Kui see on punane, on käivitunud veevoolu sulgemise funktsioon ja voolik tuleb asendada uuega.

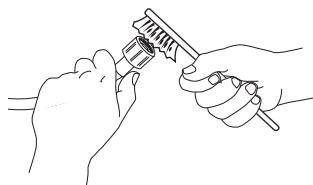
Vooliku lahtikeeramiseks vajutage vooliku lahtikeeramise ajal vabastusnuppu (kui see on olemas).

VEEVARUSTUSVOOLIKU VÕRKFILTRITE PUHASTAMINE

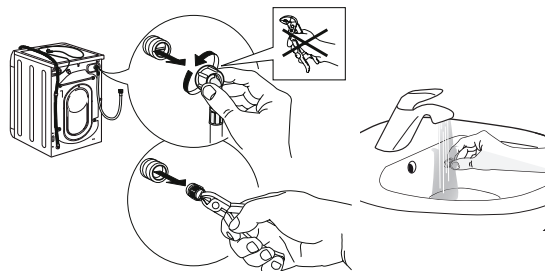
1. Sulgege veekraan ja keerake sisselaskevoolik lahti.



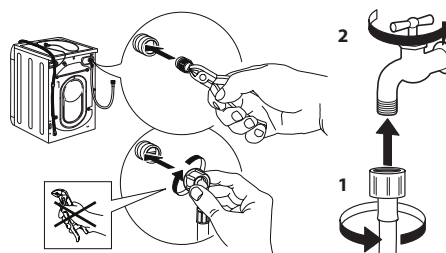
2. Puhastage vooliku otsas olevat võrkfiltrit hoolikalt peente harjastega harjaga.



3. Nüüd keerake käsitsi lahti pesumasina tagaküljel olev sisselaskevoolik. Tõmmake tangide abil pesumasina tagaküljel olevast klapist välja võrkfilter ja puhastage see ettevaatlikult.



4. Asetage võrkfilter tagasi oma kohale. Ühendage sisselaskevoolik uuesti veekraani ja pesumasinaga. Ärge kasutage sisselaskevooliku ühendamiseks tööriistu. Avage veekraan ja kontrollige, kas kõik ühendused on tihedad.



PESUVAHENDI DOSAATORI SAHTLI PUHASTAMINE

Eemaldage sahtel, seda tõstes ja välja tõmmates (vt joonis).

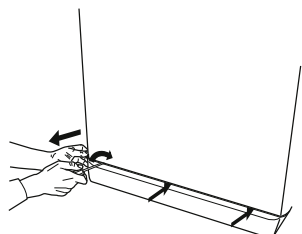
Peske pesuvahendi dosaatori sahtlit sooja veega. Seda toimingut tuleb teha regulaarselt.



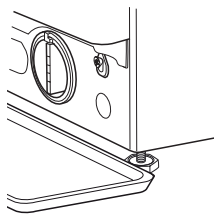
VEEFILTRI PUHASTAMINE / JÄÄKVEE VÄLJALASKMINE

Enne veefiltri puhastamist või jääkvee väljalaskmist lülitage pesumasin välja ja tõmmake pistik vooluvõrgust välja. Kui kasutate kuuma veega programmi, oodake enne vee väljalaskmist, et see maha jahtuks. Puhastage veefiltrit regulaarselt iga 3 kuu tagant, vältimaks olukorda, kus vesi ei saa pärast pesemist filtri ummistumise tõttu ära voolata. Kui vesi ei voola välja, kuvatakse ekraanile märguanne, et veefilter võib olla ummistunud.

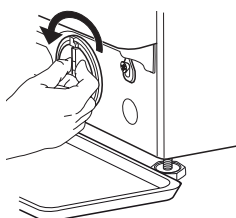
1. Eemaldage kaitsepaneel. Kruvikeeraja abil tehke nii, nagu näidatud järgmisel joonisel.



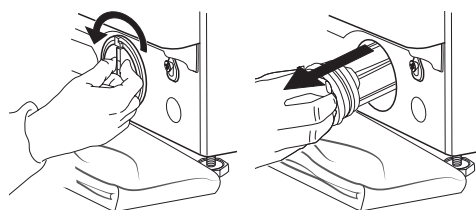
2. Jääkvee kogumisanum. Jääkvee kogumiseks asetage veefiltri alla madal ja lai anum.



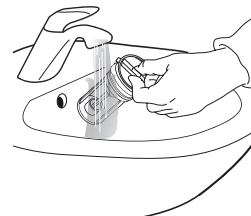
3. Vee väljalaskmine. Keerake filtrit aeglaselt vastupäeva, kuni kogu vesi on välja voolanud. Laske veel filtrit eemaldamata välja voolata. Kui anum on täis, sulgege veefilter, keerates seda päripäeva. Tühjendage anum. Korrake protseduuri, kuni kogu vesi on välja voolanud.



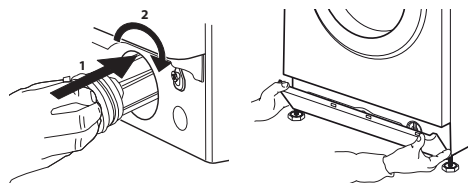
4. Eemaldage filter. Pange filtri alla puuvillane riidetükk, mis suudab imada väikese koguse jääkvett. Seejärel eemaldage veefilter, keerates seda vastupäeva.



5. Puhastage veefilter: eemaldage jäägid filtrist ja puhastage seda jooksva vee all.



6. Sisestage veefilter ja paigaldage kaitsepaneel tagasi oma kohale: sisestage veefilter uuesti, pöörates seda päripäeva. Veenduge, et keerate selle lõpuni kinni; filtri käepide peab olema vertikaalses asendis. Veefiltri tiheduse katsetamiseks võite valada umbes 1 liitrit vett pesuvahendi dosaatori sahtlisse. Seejärel paigaldage uuesti kaitsepaneel.



TRANSPORT JA TEISALDAMINE

Ärge kunagi tõstke masinat tööpinnast hoides.

1. Tõmmake toitepistik välja ja sulgege veekraan.
2. Veenduge, et uks ja pesuvahendi dosaatori sahtel oleksid korralikult suletud.
3. Eemaldage sisselaskevoolik veekraani küljest ja tühjendusvoolik tühjenduskohast. Tühjendage voolikud allesjäänud veest ja kinnitage need nii, et need ei saaks transportimise ajal kahjustada.

4. Paigaldage transpordipoldid tagasi. Järgige „paigaldusjuhendis“ toodud transpordipoltide eemaldamise juhiseid vastupidises järjekorras.

Tähtis! Pesumasina transportimiseks tuleb kindlasti paigaldada transpordipoldid.

MÜÜGIJÄRGNE TEENINDUS

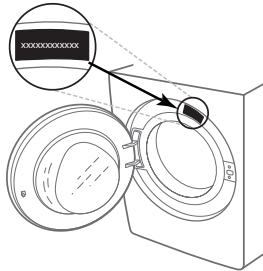
ENNE MÜÜGIJÄRGESSE TEENINDUSSE HELISTAMIST

1. Vaadake, kas saate probleemi **VEAOTSINGUS** antud soovitude abil ise lahendada.

KUI PÄRAST SELLIST KONTROLLIMIST RIKE PÜSIB, VÕTKE ÜHENDUST LÄHIMA MÜÜGIJÄRGSE TEENINDUSEGA.

Abi saamiseks helistage garantiiraamatus näidatud numbril. Meie klientide müügijärgse teenindusega ühenduse võtmisel andke alati teada järgmist:

- rikke lühikirjeldus;
- seadme tüüp ja täpne mudel;



2. Lülitage seade välja ja uuesti sisse, et näha, kas rike püsib.

- hooldusnumber (tüübisildil pärast sõna „Service“ olev number);

SERVICE 0000 000 00000



- oma täielik aadress;
- oma telefoninumber.

Kui vajalik on remont, pöörduge volitatud müügijärgse teeninduse poole (et tagada originaalvaruosade kasutamine ja korrektne remont).

FALEMINDERIT QË BLETË PRODUKTIN "HOTPOINT".

Nëse keni nevojë për më shumë ndihmë, regjistrojeni pajisjen në faqen: www.hotpoint.eu/register



Përpara se ta përdorni pajisjen, lexoni me kujdes "Udhëzuesin e shëndetit dhe sigurisë".

Përpara përdorimit të pajisjes, duhet të hiqni bulonat e transportit. Për informacione më të detajuara se si t'i hiqni ato, shikoni udhëzuesin e instalimit.

PANELI I KONTROLLIT

- HIGJIENA ME AVULL / butoni "HESHTJE"
- KUJDESI PËRFUNDIMTAR / butoni "KYÇJA E BUTONAVE"
- Butoni "NDEZJA/FIKJA"
- Butoni "KUJDESI AKTIV" dhe drita treguese
- Butoni "NISJA/VENDOSJA NË PAUZË"
- Butoni "SHEJTI / EKOLOGJIKE"
- Butoni "RROTULLIMET"
- Butoni "NISJE ME VONESË"
- Butoni "TEMPERATURA"
- BUTONI RROTULLUES I CIKLIT TË LARJES

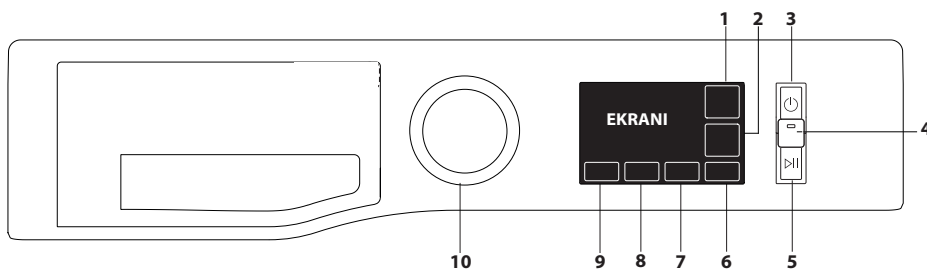


TABELA E CIKLEVE TË LARJES

Ngarkesa maksimale 8 kg
Hyrja e energjisë në modalitetin joaktiv 0,5 W/në modalitetin e lënë ndezur 8 W

Cikli i larjes	Temperatura		Shpejtësia maks. e rrotullimeve (rrpm)	Ngarkesa maksimale (kg)	Kohëzgjatja (o : m)	ACTIVE CARE	Shto veshje	Detergjentët dhe aditivët			Detergjentët e rekomanduar		Lagështia e mbetur % (***)	Konsumi i energjisë në kWh	Ujë gjithsej në lt	Temperatura e larjes në °C	
	Cilësimet	Diapazoni						Paralarja	Larja	Zbutësi i rrobave	Pluhur	Lëng					
								1	2	3							
Eco 40-60	Eko. 40-60 (1)	40°C	40°C	1351	8,0	3:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	2:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	2:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
Të pambukta (2)	40°C	☀ - 60°C	1400	8,0	3:55	-	●	-	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45	
	40°C	☀ - 60°C	1200	4,5	2:55	-	●	-	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43	
Të përziera	40°C	☀ - 40°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
	40°C	☀ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Të bardha	40°C	☀ - 90°C	1400	8,0	2:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42	
	40°C	☀ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-	
Kundër njollave	40°C	☀ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	-	
	40°C	☀ - 30°C	1200 (4)	4,5	0:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27	
Rrotullim dhe Shkarkim *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	-	
Shpëlarje dhe rrotullim	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Freskim me avull	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	20°C	20°C	☀ - 20°C	1400	8,0	1:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
Të leshta	40°C	☀ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
	40°C	☀ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	-	
Kundër alergjisë	60°C	40°C - 60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
	60°C	☀ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
Çarçafë dhe peshqirë	60°C	☀ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	
	60°C	☀ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	-	

● Doza e kërkuar ○ Doza opsionale

Këto të dhëna mund të ndryshojnë në shtëpinë tuaj, për shkak të ndryshimit të cilësive të ujit, p.sh. temperaturës, presionit etj. Vlerat e përafërta të kohëzgjatjes së programeve vlejnë për cilësimet e parazgjedhura të programeve, pa opsionet. Vlerat e dhëna për programet, përveç programit Eko. 40-60, janë vetëm treguese.

1) **Eko. 40-60** - Cikël larjeje provë në përputhje me Rregulloren 2019/2014 të BE-së "Për dizajnin ekologjik". Programi më efikas për sa i përket konsumit të energjisë dhe ujit për larjen e veshjeve të pambukut me ndotje normale.

Shënim: vlerat e shpejtësisë së rrotullimit, që shfaqen në ekran, mund të ndryshojnë pak nga vlerat që jepen në tabelë.

Për të gjitha institutet e testimit:

- Cikli i gjatë për të pambukta: caktoni ciklin e larjes në temperaturën 40°C.
- Cikli i gjatë për sintetiket: caktoni ciklin e larjes në temperaturën 40°C.

4) Në ekran do të shfaqet shpejtësia e sugjeruar e rrotullimit si vlerë e parazgjedhur.

* Duke zgjedhur ciklin dhe duke përshtatur ciklin e rrotullimeve, lavatriçja vetëm do të shkarkohet.

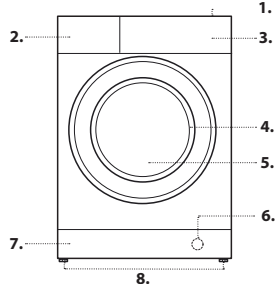
** Kohëzgjatjen e cikleve të larjes mund ta shihni në ekran.

*** Për paralarjen shtypni butonin derisa simboli të ndriçojë (vetëm 90°).

**** Pas përfundimit të programit dhe ciklit të rrotullimeve me shpejtësinë maksimale të zgjedhshme të rrotullimeve, në cilësimin e parazgjedhur të programit.

PËRSHKRIMI I PRODUKTIT

- Lart
- Sirtari i ndarjes së detergjentit
- Paneli i kontrollit
- Doreza
- Dera e lavatriçes
- Pompa e shkarkimit (pas kapakut të poshtëm)
- Kapaku i poshtëm (i heqshëm)
- Këmbët e rregullueshme (2)



SIRTARI I NDARJES SË DETERGJENTIT

ndarja 1: Detergjent për paralarjen (pluhur)
ndarja 2: Detergjent për ciklin e larjes (pluhur ose i lëngshëm)

Nëse përdoret detergjent i lëngshëm, rekomandohet që për dozën e duhur të përdoret ndarja plastike A (e ofruar), e cila është e heqshme.

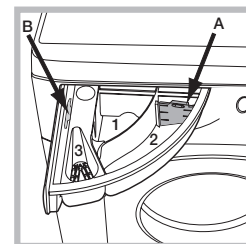
Nëse përdoret detergjent pluhur, vendoseni ndarjen te foleja B.

ndarja 3: Aditivët (zbutësit e rrobave etj.)

Zbutësi i rrobave nuk duhet ta tejkalojë kufirin e rretës.





! Përdorni detergjent pluhur për veshjet e bardha prej pambuku, për paralarje dhe për larje në temperatura mbi 60°C.


! Ndiqni udhëzimet që jepen në paketimin e detergjentit.



ZGJIDHJA E PROBLEMEVE

Ndonjëherë lavatriçja mund të mos funksionojë. Para se të kontaktoni me shërbimin e asistencës teknike, sigurohuni që problemi nuk mund të zgjidhet lehtësisht duke përdorur listën në vijim.

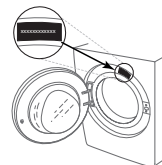
Anomalitë	Shkaqet/zgjidhja e mundshme
Lavatriçja nuk ndizet.	Pajisja nuk është futur si duhet në prizë, ose nuk është futur mjaftueshëm për të bërë kontakt. Nuk ka energji elektrike në shtëpi.
Cikli i larjes nuk fillon.	Dera e lavatriçes nuk është mbyllur siç duhet. Butoni "NDEZJA/FIKJA"  nuk është shtypur. Butoni "NISJA/VENDOSJA NË PAUZË"  nuk është shtypur. Nuk është hapur rubineti i ujit. Është caktuar një vonesë për kohën e nisjes. Modaliteti i demonstrimit është aktiv (shikoni më poshtë për ta çaktivizuar).
Lavatriçja nuk mbushet me ujë (në ekran shfaqet mesazhi "E").	Zorra e hyrjes së ujit nuk është e lidhur me rubinetin. Zorra është e përthyer. Nuk është hapur rubineti i ujit. Nuk ka furnizim me ujë në shtëpi. Presioni është shumë i ulët. Butoni "NISJA/VENDOSJA NË PAUZË"  nuk është shtypur.
Lavatriçja ngarkon dhe shkarkon ujë vazhdimisht.	Zorra e shkarkimit nuk është vendosur brenda diapazonit 65 deri në 100 cm nga dyshemeja. Ana e lirë e zorrës është e zhytur në ujë. Sistemi i shkarkimit në mur nuk është i pajisur me një tub ajrosjeje. Nëse problemi vazhdon edhe pas këtyre kontrolleve, mbyllni rubinetin e ujit, fikni pajisjen dhe kontaktoni me shërbimin e asistencës teknike. Nëse shtëpia është në një nga katet e sipërme të një ndërtese, mund të ketë probleme me tubin e rrjedhës së kundërt të sifonit, që mund t'i shkaktojë mbushjen me ujë dhe shkarkimin e vazhdueshëm të lavatriçes. Valvulat speciale anti-sifon disponohen në dyqane dhe ndihmojnë për parandalimin e këtij problemi.
Lavatriçja nuk kryen procesin e shtrydhjes dhe në ekran është simboli  (F9E1).	Pastrimi i filtrit të pompës (shikoni kapitullin "Kujdesi dhe mirëmbajtja") Zorra e shkarkimit është e përthyer. Kanali i shkarkimit është i bllokuar.
Lavatriçja dridhet shumë gjatë ciklit të rrotullimit.	Bulonat e transportit nuk janë hequr siç duhet gjatë instalimit. Lavatriçja nuk është e niveluar. Lavatriçja është vendosur midis dollapëve dhe murit.
Lavatriçja rrydh.	Zorra e hyrjes së ujit nuk është vidhosur siç duhet. Sirtari i ndarjes së detergjentit është bllokuar. Zorra e shkarkimit nuk është montuar siç duhet.
Simboli  pulson dhe ekran shfaq një kod gabimi (p.sh.: F1E1, F4...).	Fikeni dhe hiqeni nga priza lavatriçen, prisni rreth 1 minutë dhe ndizeni sërish. Nëse problemi vazhdon, kontaktoni me shërbimin e asistencës teknike.
Ka shumë shkumë.	Detergjenti nuk është i përshtatshëm për lavatriçe (duhet të mbajë shënimin "për lavatriçe" ose "për larje me dorë dhe me lavatriçe" ose një shënim të ngjashëm). Është përdorur shumë detergjent.
Ikona e fazës  pulson, shfaqet shpejtësia e rrotullimit "0".	Disbalanca e ngarkesës së rrobave ndaloi ciklin e rrotullimit, për të mbrojtur lavatriçen. Nëse dëshironi të rrotulloni rrobat e lagura, shtoni më shumë artikuj rrobash të ndryshme dhe nisni programin "Rrotullim dhe shkarkim". Shmangni ngarkesat e vogla të veshjeve, me disa rroba të mëdha dhe përthithëse / lani artikuj me përmasa të ndryshme në një larje.

Çaktivizimi i MODALITETIT TË DEMONSTRIMIT: Veprimet e mëposhtme duhet të kryhen pa ndërprerje. Ndizni lavatriçen dhe më pas fikeni sërish. Shtypni butonin "NISJA/VENDOSJA NË PAUZË"  derisa të ndihet një dridhje. Ndizeni sërish lavatriçen. Treguesi "DEMONSTRIMI" pulson dhe më pas fiket.

Dokumentacioni i rregullorëve, dokumentacioni standard dhe informacione të tjera që kanë të bëjnë me porositjen e pjesëve rezervë dhe me produktin mund të gjenden:

- Duke skanuar kodin QR të pajisjes
- Duke vizituar faqen tonë të internetit docs.hotpoint.eu and parts-selfservice.europeanappliances.com
- Përndryshe, **kontaktoni shërbimin tonë të mbështetjes pas shitjes** (shihni numrin e telefonit në dokumentin e garancisë). Kur kontaktoni shërbimin tonë të mbështetjes pas shitjes, jepni kodet e dhëna në pllakën e identifikimit të produktit tuaj.
- Për informacionet e përdoruesit në lidhje me riparimin dhe mirëmbajtjen, vizitoni faqen www.hotpoint.eu

Informacioni për modelin mund të merret duke përdorur kodin QR që tregohet në etiketën e energjisë. Etiketa gjithashtu përfshin identifikuesin e modelit që mund të përdoret për të kërkuar në portalin e regjistrimit në <https://eprel.ec.europa.eu>



PASTRIMI DHE MIRËMBAJTJA

Për çdo seancë pastrimi dhe mirëmbajtjeje, fikeni lavatriçen dhe hiqeni nga priza.
Mos përdorni lëngje të ndezshme për të pastruar lavatriçen.

PASTRIMI I PJESËS SË JASHTME TË LAVATRIÇES

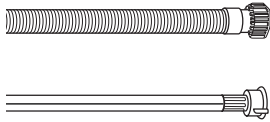
Përdorni një leckë të butë të lagur për të pastruar pjesët e jashtme të pajisjes.

Mos përdorni pastrues për xhamat ose përdorim të përgjithshëm, pluhur gërryes ose produkte të ngjashme për të pastruar panelin e kontrollit - këto substanca mund të dëmtojnë printimet.

KONTROLLI I ZORRËS SË FURNIZIMIT ME UJË

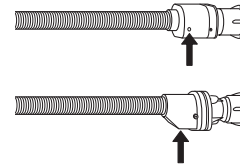
Kontrolloni zorrën e hyrjes rregullisht për plasaritje dhe çarje. Nëse është dëmtuar, zëvendësojeni me një zorrë të re që mund ta merrni përmes shërbimit të mbështetjes pas shitjes ose shitësit specialist.

Në varësi të llojit të zorrës:



Nëse zorra e hyrjes ka një veshje transparente, kontrolloni në mënyrë periodike nëse ngjyra intensifikohet në zona lokale.

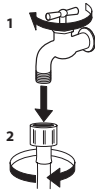
Nëse po, zorra mund të ketë rrjedhje dhe duhet të zëvendësohet.



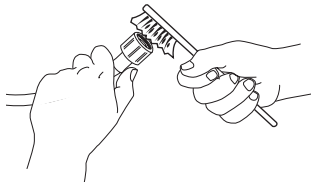
Për zorrët e ujit me valvulë mbyllëse: kontrolloni dritaren e inspektimit të valvulës së vogël të sigurisë (shikoni shigjetën). Nëse është e kuqe, është aktivizuar funksioni i ndalimit të ujit dhe zorra duhet të zëvendësohet me një të re. Për të zhvidhosur këtë zorrë, shtypni butonin e nxjerrjes (nëse disponohet) ndërsa zhvidhosni zorrën.

PASTRIMI I FILTRAVE RRJETË NË ZORRËN E FURNIZIMIT ME UJË

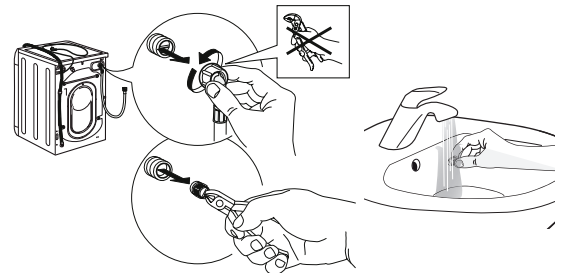
1. Mbyllni rubinetin e ujit dhe zhvidhosni zorrën e hyrjes.



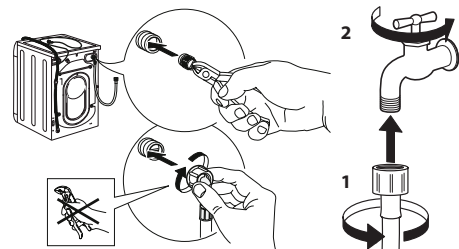
2. Pastroni me kujdes me anë të një furçe filtrin rrjetë në fund të zorrës.



3. Tani zhvidhosni manualisht zorrën e hyrjes në pjesën e pasme të lavatriçes. Nxirrni filtrin rrjetë nga valvula në pjesën e pasme të lavatriçes duke përdorur pincat dhe pastrojeni me kujdes.



4. Futeni sërish filtrin rrjetë. Lidhni sërish zorrën e hyrjes me rubinetin e ujit dhe lavatriçen. Mos përdorni vegla për të lidhur zorrën e hyrjes. Hapni rubinetin e ujit dhe kontrolloni nëse lidhjet janë të shtrënguara.



PASTRIMI I NDARJES SË DETERGJENTIT

Hiqni ndarjen duke e ngritur dhe duke e tërhequr për jashtë (shikoni figurën).

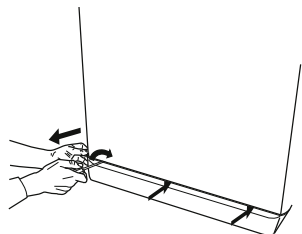
Lajeni nën ujë të rrjedhshëm; ky veprim duhet të përsëritet shpesh.



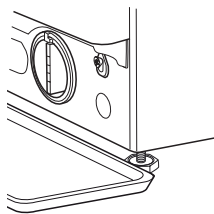
PASTRIMI I FILTRIT TË UJIT/SHKARKIMI I UJIT TË MBETUR

Fikeni dhe hiqni nga prizat lavatriçen para se të pastroni filtrin e ujit ose të zbrazni ujin e mbetur. Nëse keni përdorur një program me ujë të ngrohtë, prisni derisa uji të ftohet para se ta zbrazni. Pastrojeni filtrin rregullisht çdo 3 muaj, për të parandaluar moszbrazjen e ujit pas larjes për shkak të bllokimit të filtrit. Nëse uji nuk mund të zbrazet, ekrani tregon që filtri i ujit mund të jetë bllokuar.

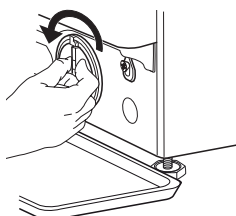
1. Hiqni panelin e bazamentit: Veproni siç tregohet në figurën e mëposhtme duke përdorur një kaçavidë.



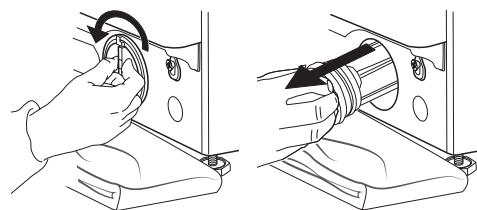
2. Kontejneri për ujin e zbrazur: Vendosni një kontejner të ulët dhe të gjerë nën filtrin e ujit, në mënyrë që të mbledhni ujin e mbetur.



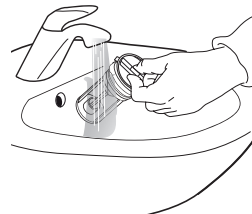
3. Zbrazni ujin: Rrotullojeni ngadalë filtrin në drejtim të kundërt të akrepave të orës derisa të ketë dalë i gjithë uji. Lejoni rrjedhjen e ujit pa e hequr filtrin. Pasi kontejneri të mbushet, mbylleni filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtim të akrepave të orës. Boshatisni kontejnerin. Përsëriteni veprimin derisa të jetë zbrazur i gjithë uji.



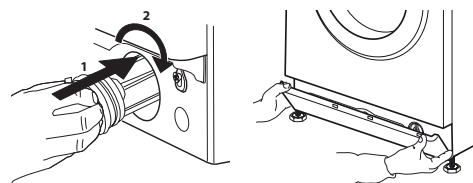
4. Hiqni filtrin: Shtroni një rrobë pambuku poshtë filtrit të ujit, e cila mund të thithë një sasi të vogël të ujit të mbetur. Më pas hiqni filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtim të kundërt të akrepave të orës.



5. Pastroni filtrin e ujit: hiqni mbetjet në filtër dhe pastrojeni atë nën ujë të rrjedhshëm.



6. Futni filtrin e ujit dhe instaloni sërish kapakun e poshtëm: Futni sërish filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtim të akrepave të orës. Sigurohuni që ta rrotulloni deri aq sa të jetë e mundur; doreza e filtrit duhet të jetë në pozicion vertikal. Për të testuar shtrëngimin e filtrit të ujit, mund të hidhni rreth 1 litër ujë në ndarjen e detergjentit. Më pas, instaloni sërish kapakun e poshtëm.



TRANSPORTI DHE MENAXHIMI

Mos e ngrini asnjëherë pajisjen duke e mbajtur nga pjesa e sipërme.

1. Nxirrni spinën elektrike dhe mbyllni rubinetin e ujit.
2. Sigurohuni që dera dhe ndarja e detergjentit të jenë mbyllur siç duhet.
3. Shkëputni zorrën e hyrjes nga rubineti i ujit dhe hiqni zorrën e shkarkimit nga pika juaj e shkarkimit. Hiqni të gjithë ujin e mbetur nga zorrët dhe rregullojini ato në mënyrë që të mos dëmtohen gjatë transportit.

4. Rivendosni bulonat e transportit. Ndiqni në rend të kundërt udhëzimet për heqjen e bulonave të transportit të dhëna tek "Udhëzuesi i instalimit".

E rëndësishme: Mos e transportoni lavatriçen pa fiksuar bulonat e transportit.

SHËRBIMI I MBËSHTETJES PAS SHITJES

PARA SE TË TELEFONONI SHËRBIMIN E MBËSHTETJES PAS SHITJES

1. Shikoni nëse mund ta zgjidhni vet problemin me ndihmën e sugjerimeve të dhëna te seksioni **ZGJIDHJA E PROBLEMEVE**

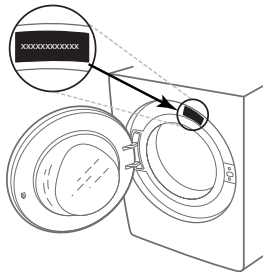
2. Fikni dhe rindizni pajisjen për të parë nëse problemi vazhdon.

NËSE PROBLEMI VAZHDON EDHE PAS KONTROLLEVE TË MËSIPËRME, KONTAKTONI SHËRBIMIN MË TË AFËRT TË MBËSHTETJES PAS SHITJES

Telefononi numrin e treguar në dokumentin e garancisë për të marrë ndihmë.

Kur kontaktoni shërbimin tonë të mbështetjes së klientit pas shitjes, specifikoni gjithmonë:

- një përshkrim të shkurtër të problemit;
- llojin dhe modelin e saktë të pajisjes;



- numrin e shërbimit (numrin pas fjalës "Service" në pllakën e specifikimeve).

SERVICE 0000 000 00000



- adresën tuaj të plotë;
- numrin tuaj të telefonit.

Nëse kërkohen riparime, kontaktoni një shërbim të autorizuar të mbështetjes pas shitjes (për të garantuar që do të përdoren pjesë këmbimi origjinale dhe që riparimet do të kryhen saktë).

ВИ БЛАГОДАРИМЕ ШТО КУПИВТЕ ПРОИЗВОД ОД HOTPOINT.

Доколку ви е потребна дополнителна помош, регистрирајте го уредот на www.hotpoint.eu/register

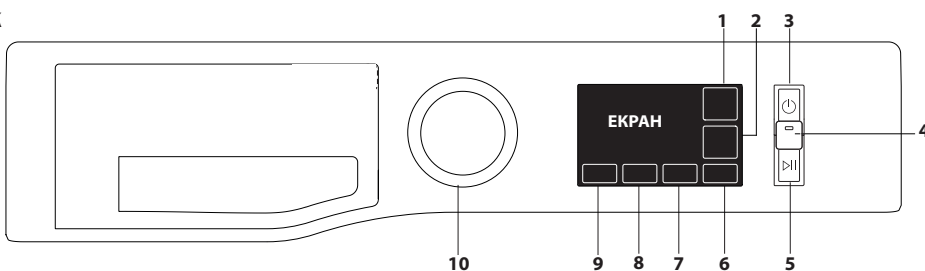


Пред да започнете да го користите уредот, внимателно прочитајте го упатството за здравје и безбедност.

Пред да започнете да ја користите машината, задолжително извадете ги транспортните завртки. Прочитајте го Водичот за монтирање за подетални упатства во врска со тоа како да ги извадите завртките.

КОНТРОЛНА ТАБЛА

1. Копче за ХИГИЕНА СО ПАРЕА/ИСКЛУЧУВАЊЕ ЗВУК
2. Копче за ФИНАЛНА НЕГА/ЗАКЛУЧУВАЊЕ НА КОПЧИЊАТА
3. Копче ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ
4. Копче за АКТИВНА НЕГА со сијаличка
5. Копче за ПОЧЕТОК/ПАУЗА
6. Копче за БРЗА/ЗЕЛЕНА ОПЦИЈА
7. Копче за ЦЕНТРИФУГА
8. Копче за ОДЛОЖЕН ПОЧЕТОК
9. Копче за ТЕМПЕРАТУРА
10. КОПЧЕ ЗА ИЗБОР НА ПРОГРАМА



ТАБЕЛА СО ЦИКЛУСИ НА ПЕРЕЊЕ

Максимална тежина 8 kg Влезна моќност во исклучен режим 0,5 W/во вклучен режим 8 W									Детергенти и додатоци			Препорачан детергент					
Циклус на перење		Температура		Макс. брзина на центрифуга (вртежи во минута)	Максимална тежина (kg)	Времетраење (ч.м)	ActiveCore	Ставете ги алиштата	Претперење	Перење	Омекнувач	Прашок	Течен детергент	Преостаната влага % (****)	Потрошувачка на струја kWh	Вкупна количина вода lt	Температура на перење °C
		Поставка	Опсег						1	2	3						
Eco 40-60	Eco 40-60 (1)	40°C	40°C	1351	8,0	03:36	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,675	55	33
				1351	4,0	02:46	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,376	45	27
				1351	2,0	02:20	-	●	-	●	○	✓	✓	53	0,193	35	23
	Памучни алишта (2)	40°C	❄ - 60°C	1400	8,0	03:55	-	●	●	○	✓	✓	49	1,100	97	45	
	Синтетика (3)	40°C	❄ - 60°C	1200	4,5	02:55	-	●	●	○	✓	✓	35	0,800	55	43	
	Мешани	40°C	❄ - 40°C	1400	8,0	**	●	●	○	-	✓	✓	-	-	-	-	
	Деликатни	40°C	❄ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	○	-	✓	✓	-	-	-	-	
	Бели	40°C	❄ - 90°C	1400	8,0	02:00	●	●	● (***)	●	○	✓	✓	55	0,890	89	42
	Против дамки 40°	40°C	❄ - 40°C	1000	4,5	**	●	●	-	●	○	✓	-	-	-	-	
	Брзо 30 мин	30°C	❄ - 30°C	1200 (4)	4,5	00:30	●	●	-	●	○	-	✓	71	0,178	37	27
	Центрифуга и цедење *	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	Плакнење и центрифуга	-	-	1400	8,0	**	-	-	-	-	○	-	-	-	-	-	
	Освежување со пара	-	-	-	2,0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	20°C	20°C	❄ - 20°C	1400	8,0	01:50	-	●	-	●	○	-	✓	55	0,138	78	22
	Волнени алишта	40°C	❄ - 40°C	800	2,0	**	-	●	-	●	○	-	✓	-	-	-	
	Анти-алергиска програма	60°C	40°C - 60°C	1400	5,0	**	-	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	
	Постелнина и крпи	60°C	❄ - 60°C	1400	8,0	**	●	●	-	●	○	✓	✓	-	-	-	

● Потребна доза ○ Опционална доза

Овие податоци може да се поинакви во вашиот дом поради тоа што температурата на водата што навлегува, притисокот на водата итн. се променливи. Приближните вредности на времетраењето на програмата се однесуваат на стандардното поставување на програмите без дополнителни опции. Вредностите што се дадени за сите програми освен за Eco 40-60 се само за индикација.

1) Eco 40-60 Eсо 40-60 - Тестиран циклус на перење во согласност со Регулативата (EY) бр. 2019/2014 за екодизајн. Најефикасна програма во однос на потрошувачка на струја и на вода за перење нормално валкани памучни алишта.

Забелешка: вредностите на брзината на центрифугата прикажани на екранот може малку да се разликуваат од вредностите наведени во табелата.

За сите лаборатории што вршат тестирање:

- 1) Долг циклус за памучни алишта: поставете ја програмата на температура од 40°C.
- 2) Долг циклус за синтетика: поставете ја програмата на температура од 40°C.

4) На екранот ќе се прикаже стандардната предложена брзина на центрифуга.

* Ако се избере циклусот без центрифуга, машината само ќе ги исцеди алиштата.

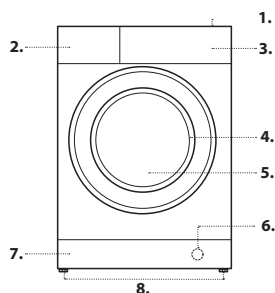
** Времетраењето на циклусите на перење може да се провери на екранот.

*** За Претперење, притиснете го копчето додека не засвети симболот (само 90°).

**** Откако ќе заврши програмата и центрифугирањето со максимална брзина според стандардните поставки за програмата.

ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ

1. Горен дел
2. Фиока за детергент
3. Контролна табла
4. Рачка
5. Врата со прозорче
6. Пумпа за одвод (зад плочката)
7. Плочка (може да се вади)
8. Приспособливи ногарки (2)



ФИОКА ЗА ДЕТЕРГЕНТ

преграда 1: Детергент за претперење (прашок)

преграда 2: Детергент за циклусот на перење (прашок или течен детергент)

Ако користите течен детергент, препорачливо е да ја користите пластичната преграда А што се вади (и е дел од машината) за точно дозирање.

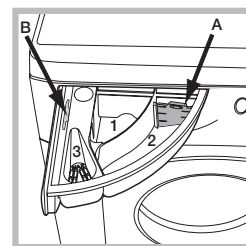
Ако користите прашок, вметнете ја преградата во отворот Б.

преграда 3: Додатоци (омекнувачи итн.)

Не треба да истурате омекнувач над линијата.

! Користете прашок за бели памучни алишта, за претперење и за перење на температури над 60°C.

! Следете ги упатствата прикажани на амбалажата на детергентот.



ЦИКЛУСИ НА ПЕРЕЊЕ

Следете ги упатствата на симболите на етикетата на секое парче облека. Вредноста наведена на симболот е максималната препорачана температура за перење на парчето облека.



Есо 40-60

За перење нормално извалкана облека што може да се пере на 40°C или на 60°C заедно во истиот циклус. Ова е стандардната програма за памук, која е и најефикасна во однос на потрошувачката на вода и на струја.

Памучни алишта

Нормално до многу извалкани и цврсти памучни алишта.

Синтетика

Соодветен за перење умерено валкани алишта од синтетички влакна (на пр. полиестер, полиакрил, вискоза итн.) или од мешани синтетички и памучни влакна.

Мешани

За перење малку до нормално извалкани издржливи алишта од памук, лен, синтетички влакна и мешани влакна.

Деликатни

За перење многу деликатни алишта. Препорачливо е да ги свртите алиштата наопаку пред перењето. Користете течен детергент со деликатни алишта за најдобри резултати.

Бели

За перење нормално до многу извалкани крпи, долна облека, чаршафи за маса и постелнина итн. од издржлив памук и лен. Има фаза на претперење пред главната фаза на перење само кога температурата е поставена на 90°C. Во овој случај препорачливо е да додадете детергент и во делот за претперење и за главното перење.

Против дамки 40°

Програмата е погодна за многу извалкани алишта со бои што нема да избледат. Оваа класа на перење е повисока од стандардната класа (класа А). Ако ја вклучувате оваа програма, не мешајте облека во различни бои. Препорачуваме да се користи прашок. Ако има особено тврдокорни дамки, препорачливо е претходно да ги третирате со специјални додатоци.

Брзо 30 мин

За брзо перење малку извалкани алишта. Овој циклус трае само 30 минути и заштедува време и струја.

Центрифуга и цедење

Ги врти алиштата, а потоа ја исцедува водата. За издржливи алишта. Ако го исклучите циклусот на центрифугирање, машината само ќе ја исцеди водата.

Плакнење и центрифуга

Ги плакне алиштата, а потоа се центрифугира. За издржливи алишта.

Освежување со пара

Облеката ќе биде влажна откако ќе заврши циклусот, затоа препорачуваме алиштата да се пружат за да се исушат (2 kg, приближно 3 парчиња). Оваа програма ја освежува облеката така што ги отстранува лошите мириси и ги омекнува влакната. Ставете само суви парчиња (што не се валкани) и изберете ја програмата „Освежување со пара“. Облеката ќе биде малку влажна на крајот од циклусот и може да се носи по неколку минути.

Програмата „Освежување со пара“ го олеснува пеглањето.

! Не додавајте омекнувачи или детергенти.

! Не се препорачува за волнена или свилена облека.

20°C

За перење малку извалкана облека на температура од 20°C.

Волнени алишта - Wool Care: The Woolmark Company дава одобрение да се користи овој циклус за перење волнени алишта во машината под услов материјалите да се перат според упатствата на етикетата на облеката и упатствата на производителот на оваа машина за перење. Симболот Woolmark е ознака за сертификација во многу земји. M2229.



Анти-алергиска програма

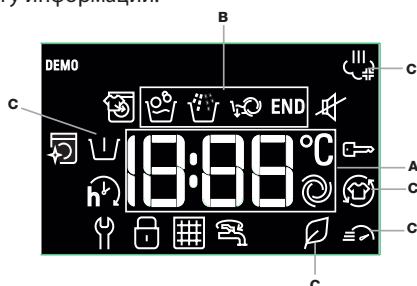
Соодветна за отстранување на најчестите алергени како што е полен, паразити и влакна од мачки или кучиња.

Постелнина и крпи

За перење постелнини во еден циклус. Ја оптимизира употребата на омекнувач и овозможува заштеда на време и електрична енергија. Препорачуваме да се користи прашок.

ЕКРАН

Екранот е корисен за програмирање на машината за перење затоа што прикажува многу информации.



Времетраењето на достапните циклуси на перење и преостанатото време од работниот циклус се појавуваат во делот **A** (на екранот ќе се прикаже максималното времетраење на избраниот циклус, што може да се намали по неколку минути, бидејќи ефективното времетраење на програмата може да се разликува во зависност од алиштата и избраните поставки); ако е поставена опцијата ОДЛОЖЕН ПОЧЕТОК, ќе почне да одбрјува до почетокот на избраниот циклус на перење.

Ако притиснете на конкретното копче, ќе можете да ја видите максималната брзина на центрифугирање и вредностите на постигнатата температура за време на поставениот циклус на перење или вредностите што последно сте ги избрале доколку се компатибилни со поставениот циклус на перење.


„Фазите на перење“ што одговараат на избраниот циклус и „фазата на перење“ на работниот циклус се појавуваат во делот **B**:


Главно перење


Плакнење


Центрифуга + цедење

Ознаката **C** ги означува достапните опции за перење (Видете во делот „Опции“).

Кога свети симболот „Одложен почеток“ , на екранот се појавува поставената вредност за „одложен почеток“.

Симболот  покажува дека може да се стават дополнителни алишта откако ќе се стартува програмата за перење (Видете во делот „Додавање алишта“).


Симболот  покажува дека може да се исклучи звукот на копчињата Додека е активна опцијата за исклучување звук, речиси сите звуци ќе бидат исклучени. Само звучните сигнали и алармите ќе останат активни, како и звукот што го означува крајот на циклусот.

За активирање/деактивирање на опцијата за исклучување звук, притиснете и задржете на копчето .

ИНДИКАТОРИ НА ЕКРАН

Проблем: Повикајте сервис 

Видете во делот Решавање проблеми

Проблем: Затнат филтер за вода 





Водата не може да се исфрли; можно е филтерот за вода да е блокиран

Проблем: Нема вода 



Нема вода или водата што навлегува е недоволна.

При каков било проблем, погледнете во делот „Решавање проблеми“.




Заклучување на копчињата

За да ја исклучите контролната табла, притиснете и држете го копчето „Заклучување на копчињата“  приближно 3 секунди. Симболот  ќе светне на екранот како знак дека контролната табла е заклучена (освен копчето „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“ ). На тој начин нема да дојде до ненамерни промени на програмите, особено ако има деца во близина на машината. За да ја отклучите контролната табла, притиснете и држете го копчето „Заклучување на копчињата“  приближно 3 секунди.

Индикатор за заклучена врата


Кога свети, симболот означува дека вратата е заклучена. За да спречите оштетување, почекајте симболот да се исклучи пред да ја отворите вратата. За да ја отворите вратата додека циклусот е во тек, притиснете го копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА ; ако симболот  не свети, може да ја отворите вратата.

ПРВА УПОТРЕБА

Откако ќе го монтирате уредот, пред да го употребите за првпат, пуштете еден циклус на перење со детергент и без алишта на    **Бели (60°)**.

СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА

Подгответе ја облеката за перење според предлозите дадени во делот „СОВЕТИ И ПРЕДЛОЗИ“.

- Притиснете го копчето ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ 

- Отворете ја вратата. Ставете ја облеката внатре и внимавајте да не ја надминете максималната тежина дадена во табелата за циклуси на перење.

- Извлечете ја фиоката за детергент и ставете детергент во соодветните прегради како што е наведено во делот „ФИОКА ЗА ДЕТЕРГЕНТ“.


- Затворете ја вратата.




- Машината автоматски ќе ги прикаже стандардната температура и вредностите на брзината на центрифугата за избраниот циклус или поставките што последно биле избрани доколку се компатибилни со избраниот циклус.

- Изберете го посакуваниот циклус на перење.



- Изберете ги посакуваните опции.

ЗАПОЧНУВАЊЕ НА ЦИКЛУСОТ


Притиснете го копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА 

Вратата на машината ќе се заклучи (симболот  ќе биде вклучен) и барабанот ќе започне да се врти; вратата ќе се отклучи (симболот  ќе биде ИСКЛУЧЕН), а потоа повторно ќе се заклучи (симболот  ќе биде вклучен) во подготвителна фаза на секој циклус на перење. Звукот од кликање што се слуша е дел од механизмот за заклучување на вратата. Откако ќе се заклучи вратата, во барабанот почнува да навлегува вода и перењето започнува.

ПАУЗИРАЊЕ НА ЦИКЛУСОТ








За да го паузирате циклусот на перење, повторно притиснете го копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА . За да го стартувате циклусот од точното време кога бил прекинат, повторно притиснете го копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА .


ОТВОРАЊЕ НА ВРАТАТА ДОКОЛКУ Е ПОТРЕБНО

Штом ќе започне циклусот, симболот  ќе се вклучи за да сигнализира дека вратата не може да се отвори. Додека циклусот е во тек, вратата останува заклучена. За да ја отворите вратата додека циклусот е во тек, на пример, за да додадете или за да извадите облека, притиснете го

РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ

Машината за перење алишта може повремено да не работи. Пред да се обратите до Службата за техничка помош, проверете дали проблемот може да се реши според следниот список.

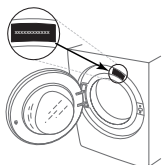
Аномалии	Можни причини/Решенија
Машината за перење не стартува.	Машината не е целосно приклучена во штекерот или нема контакт. Нема струја во домот.
Циклусот на перење не стартува.	Вратата на машината за перење не е целосно затворена. Копчето ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ  не е притиснато. Копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА  не е притиснато. Не е пуштена славината. Поставено е одложување на времето на почеток. Демо режимот е активен (видете подолу како да го деактивирате).
Машината за перење не се полни со вода (на екранот се појавува „  “).	Цревото за довод на вода не е поврзано со славината. Цревото е свиткано. Не е пуштена славината. Нема довод на вода во домот. Притисокот е преслаб. Копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА  не е притиснато.
Машината за перење постојано се полни со вода и се празни.	Цревото за одвод не е поставено на растојание од 65 и 100 cm од подот. Крајот на цревото што не е поврзано е во вода. Системот за одвод на сидот нема испусна цевка. Ако проблемот сè уште се јавува дури и по сите овие проверки, затворете ја славината, исклучете ја машината и обратете се во Службата за техничка помош. Ако домот е на некој од погорните катови во зграда, може да настане повратно сифонирање, поради што машината за перење постојано се полни со вода и се испразнува. Има специјални антисифонски вентили во продавници што спречуваат настанување на овој проблем.
Машината за перење не ја исфрла водата и симболот  (F9E1) се прикажува на екранот.	Исчистете го филтерот на пумпата (видете го поглавјето Нега и одржување) Цревото за одвод е свиткано. Одводниот канал е затнат.
Машината за перење силно вибрира за време на центрифугирањето.	Транспортните завртки не се правилно извадени за време на монтирањето. Машината за перење не е нивелирана. Машината за перење е сместена помеѓу плакари и сид.
Машината за перење протекнува.	Цревото за довод на вода не е добро навртено. Фиоката за детергент е затната. Цревото за одвод не е добро прицврстено.
Симболот  трепка и на екранот се прикажува код за грешка (на пр.: F1E1, F4...).	Исключете ја машината и извадете го кабелот од струја, почekaјте околу 1 минута, па повторно вклучете ја. Ако проблемот сè уште се јавува, обратете се во Службата за техничка помош.
Има премногу пена.	Детергентот не е соодветен за машинско перење (треба да има ознака „за машина за перење“ или „за рачно и за машинско перење“ или слично). Сте ставиле премногу детергент.
Иконата за фаза „  “ трепка и се прикажува брзина на центрифугирање „0“.	Алиштата лошо сте ги распределите во машината, што довело до прекин на циклусот на центрифугирање со цел машината за перење да се заштити. Ако сакате да ги центрифугирате мокрите алишта, додадете повеќе алишта со различни големини и изберете ја програмата „Центрифугирање и цедење“. Не полнете ја машината со неколку големи парчиња алишта што впиваат вода/не перете алишта со различни големини во еден циклус.

Деактивирање на ДЕМО РЕЖИМОТ: Следниве дејствија мора да се извршат еднопосредно, без прекини. ВКЛУЧЕТЕ ја машината и потоа повторно ИСКЛУЧЕТЕ ја. Притискајте го копчето ПОЧЕТОК/ПАУЗА  додека не слушнете звук. Повторно вклучете ја машината. Сијаличката за „ДЕМО“ почнува да трепка и се ИСКЛУЧУВА.

Можете да ја најдетерегулаторната документација, стандардната документација, информации за нарачки на резервните делови и дополнителни информации за производот преку:

- QR-кодот на вашиот уред
- На нашата веб-страница docs.hotpoint.eu и parts-selfservice.europeanappliances.com
- Исто така можете да се обратите во нашата Служба за постпродажни услуги (Видете го телефонскиот број на гарантниот лист). Кога ќе стапите во контакт со нашата Служба за постпродажни услуги, наведете ги кодовите од идентификациската плочка на производот.
- За информации за поправки и одржување посетете ја страницата www.hotpoint.eu

Можете да добиете информации за моделот преку QR-кодот на енергетската ознака. На етикетата го има и идентификаторот на моделот што може да се користи за да се пристапи до порталот на регистарот на <https://eprel.ec.europa.eu>



ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

За какво било чистење и одржување, исклучете ја машината и извадете го кабелот за напојување од штекер. Не користете запаливи течности за чистење на машината за перење.

ЧИСТЕЊЕ НА НАДВОРЕШНОСТА НА МАШИНАТА ЗА ПЕРЕЊЕ

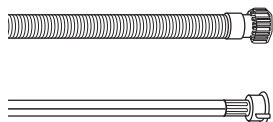
Користете мека влажна крпа за да ги чистите надворешните делови на машината.

Не користете чистачи за стакло или за општа намена, прашок или слично за чистење на контролната табла – овие супстанции може да го оштетат печатениот дел.

ПРОВЕРКА НА ЦРЕВОТО ЗА ДОВОД НА ВОДА

Редовно проверувајте го доводното црево за кршливост и пукнатини. Ако е оштетено, заменете го со ново црево, достапно преку нашата Служба за постпродажни услуги или преку вашиот продавач.

Во зависност од типот на црево:



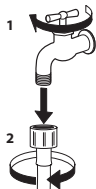
Ако доводното црево има прозирна облога, повремено проверувајте дали на места се зголемува интензитетот на бојата. Ако се зголемува, црево можеби протекува и треба да се замени.



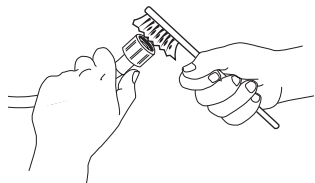
За црева за сопирање на водата: проверете го малиот прозорец за проверка на безбедносниот вентил (видете ја стрелката). Ако е црвено, активирана е функцијата за сопирање на водата и црево мора да се замени со ново. За одвртување на ова црево, притиснете го копчето за олабавување (ако има) додека го одвртувате црево.

ЧИСТЕЊЕ НА МРЕЖЕСТИТЕ ФИЛТРИ ВО ДОВОДНОТО ЦРЕВО

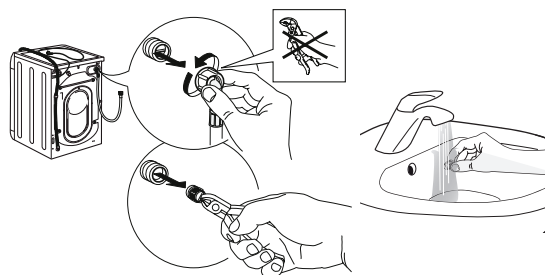
1. Затворете ја славината и одвртете го доводното црево.



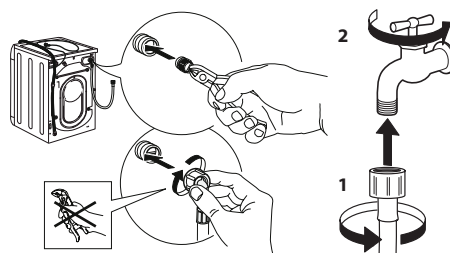
2. Со мека четка исчистете го мрежестиот филтер што се наоѓа на крајот на црево.



3. Сега, рачно одвртете го доводното црево на задната страна на машината за перење. Со клешти извлекете го мрежестиот филтер од вентилот на задната страна на машината за перење и внимателно исчистете го.



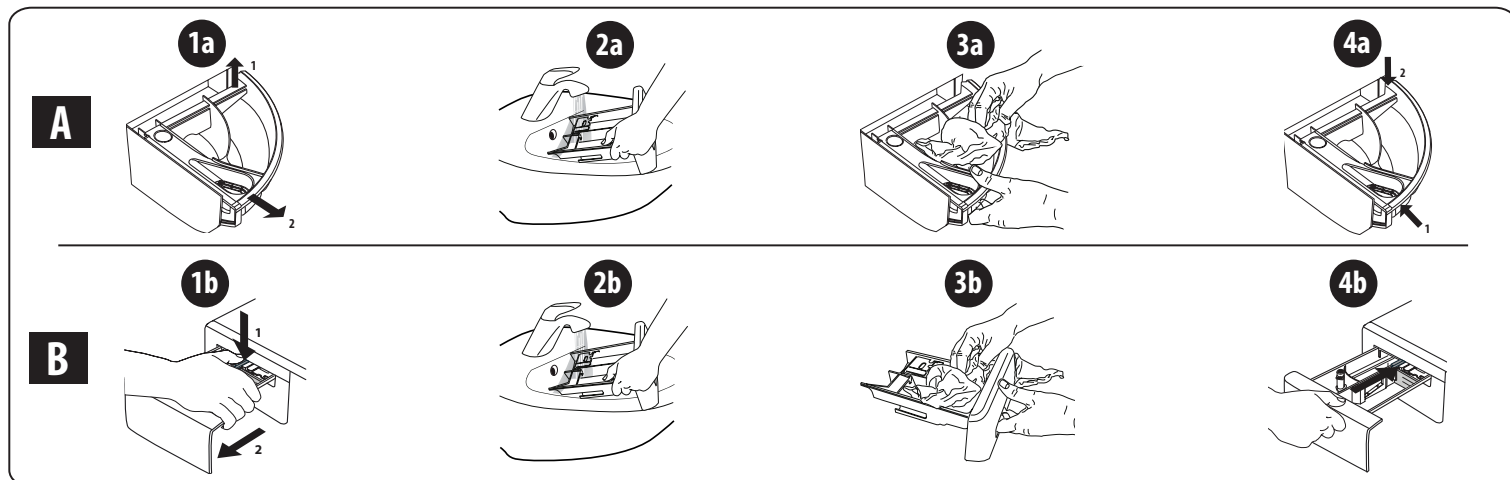
4. Повторно наместете го мрежестиот филтер. Повторно поврзете го доводното црево со славината и со машината за перење. Не користете алат за да го поврзете доводното црево. Отворете ја славината за вода и проверете дали сите врски се затegnати.



ЧИСТЕЊЕ НА ФИОКАТА ЗА ДОЗИРАЊЕ ДЕТЕРГЕНТ

Извадете ја фиоката за дозирање детергент така што ќе ја поткренете и ќе ја извлечете (видете на сликата).

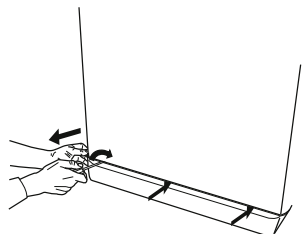
Измијте ја под млаз вода; ова треба да се прави често.



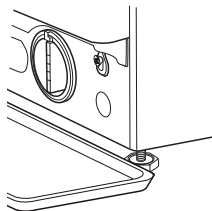
ЧИСТЕЊЕ НА ФИЛТЕРОТ ЗА ВОДА/ИСЦЕДУВАЊЕ НА ПРЕОСТАНАТАТА ВОДА

Исклучете ја машината и извадете го кабелот од штекер пред да го чистите филтерот за вода или да ја цедите преостанатата вода. Ако сте користеле програма со жешка вода, почекајте водата да се излади пред да ја исцедите. Филтерот за вода треба да се чисти редовно, на 3 месеци, за да може водата да се исцеди по перење и да не дојде до затнување на филтерот. Ако водата не може да се цеди, на екранот ќе покажува дека филтерот за вода можеби е затнат.

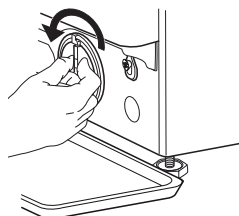
1. Извадете ја заштитната плоча: Со шрафцигер направете како што е покажано на сликата.



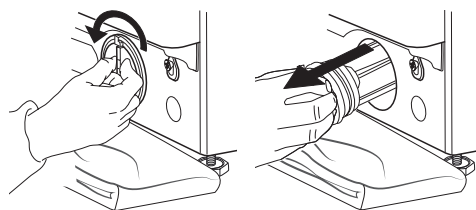
2. Сад за исцедената вода:
Поставете плиток и широк сад под филтерот за вода за да ја соберете преостанатата вода.



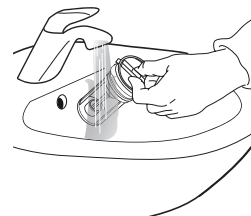
3. Исцедете ја водата:
Полека свртете го филтерот налево додека не излезе сета вода. Оставете водата да излегува без да го вадите филтерот. Кога садот ќе се наполни, затворете го филтерот за вода вртејќи го надесно. Испразнете го садот. Повторете ја постапката додека не се исцеди сета вода.



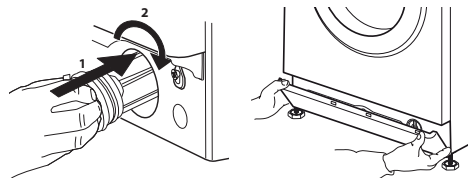
4. Извадете го филтерот: Ставете памучна крпа под филтерот за вода којашто може да впије мал дел од преостанатата вода. Потоа, извадете го филтерот вртејќи го налево.



5. Исчистете го филтерот за вода: отстранете ги остатоците од филтерот и исчистете го под млаз вода.



6. Ставете го филтерот за вода и повторно наместете ја плочката: Повторно ставете го филтерот за вода вртејќи го надесно. Завртете го до крај; рачката на филтерот мора да биде во вертикална насока. За да ја тестирате водонепропустливоста на филтерот за вода, можете да истурите околу 1 литар вода во фиоката за дозирање детергент. Потоа, повторно наместете ја плочката.



ТРАНСПОРТ И РАКУВАЊЕ

Машината не треба да ја кревате држејќи ја за горниот дел.

1. Извлечете го приклучокот за струја и затворете ја славината.
2. Проверете дали вратата и фиоката за детергент се добро затворени.
3. Исклучете го доводното црево од славината за вода и извадете го одводното црево од вашата точка за одвод. Исцедете ја сета заостаната вода од цревата и зацврстете ги за да не се оштетат при транспорт.

4. Повторно наместете ги транспортните завртки. Следете ги упатствата за вадење на транспортните завртки во делот „Водич за монтирање“ по обратен редослед.

Важно: Не транспортирајте ја машината за перење без да ги прицврстите транспортните завртки.

ПОСТПРОДАЖНА УСЛУГА

ПРЕД ДА СЕ ЈАВИТЕ ВО ЦЕНТАРОТ ЗА ПОСТПРОДАЖНИ УСЛУГИ

1. Обидете се сами да го решите проблемот со помош на предлозите дадени во делот **ОТСТРАНУВАЊЕ ПРОБЛЕМИ**

2. Исклучете ја машината и вклучете ја повторно за да видите дали проблемот сè уште постои.

АКО ПО ПРОВЕРКАТА ПРОБЛЕМОТ СÈ УШТЕ ПОСТОИ, ОБРАТЕТЕ СЕ ДО НАЈБЛИСКИОТ ЦЕНТАР ЗА ПОСТПРОДАЖНИ УСЛУГИ

За да добиете помош јавете се на телефонскиот број даден во гарантниот лист.

Кога контактирате со нашиот Центар за постпродажни услуги за клиенти, секогаш наведете го следново:

- краток опис на дефектот;
- типот и точниот модел на апаратот;

- сервисен број (бројот по зборот Service на плочката за оцена).



- вашата целосна адреса;
- вашиот телефонски број.

Ако се потребни некакви поправки, контактирајте со овластен сервисер (за да бидете сигурни дека ќе се користат оригинални резервни делови и дека поправките ќе бидат извршени правилно).

